

Aurrekontuak

2018

Presupuestos



ADMINISTRAZIO OROKORRA

6

ADMINISTRACIÓN GENERAL

SEKZIOAK SECCIONES

Lana eta Justizia 12 Trabajo y Justicia
51tik 99ra bitarteko sekzioak • Secciones 51 a 99

Aurrekontuak

2018

Presupuestos



OGASUN ETA EKONOMIA
SAILA

DEPARTAMENTO DE HACIENDA
Y ECONOMÍA

Eusko Jaurlaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia
Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco

Vitoria-Gasteiz, 2018

Lan honen bibliografia-erregistroa Eusko Jaurlaritzaren *Bibliotekak* sarearen katalogoan
aurki daiteke: <http://www.bibliotekak.euskadi.eus/WebOpac>
Un registro bibliográfico de esta obra puede consultarse en el catálogo
de la red *Bibliotekak* del Gobierno Vasco: <http://www.bibliotekak.euskadi.eus/WebOpac>

Argitaraldia / Edición: 1.a 2018ko urtarrila / 1^a, enero 2018

© Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioa /Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco
Ogasun eta Ekonomia Saila / Departamento de Hacienda y Economía

Internet: www.euskadi.eus

Argitaratzalea / Edita: Eusko Jaurlaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia / Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco
Donostia-San Sebastián, 1 – 01010 Vitoria-Gasteiz

Inprimaketa / Imprime: Eusko Jaurlaritzaren Inprenta eta Erreprografía Zerbitzua / Servicio de Imprenta y Reprografía del Gobierno Vasco

L. G. / D. L.: BI 900-1983

12tik 99ra bitarteko Sekzioak

Secciones 12 a 99

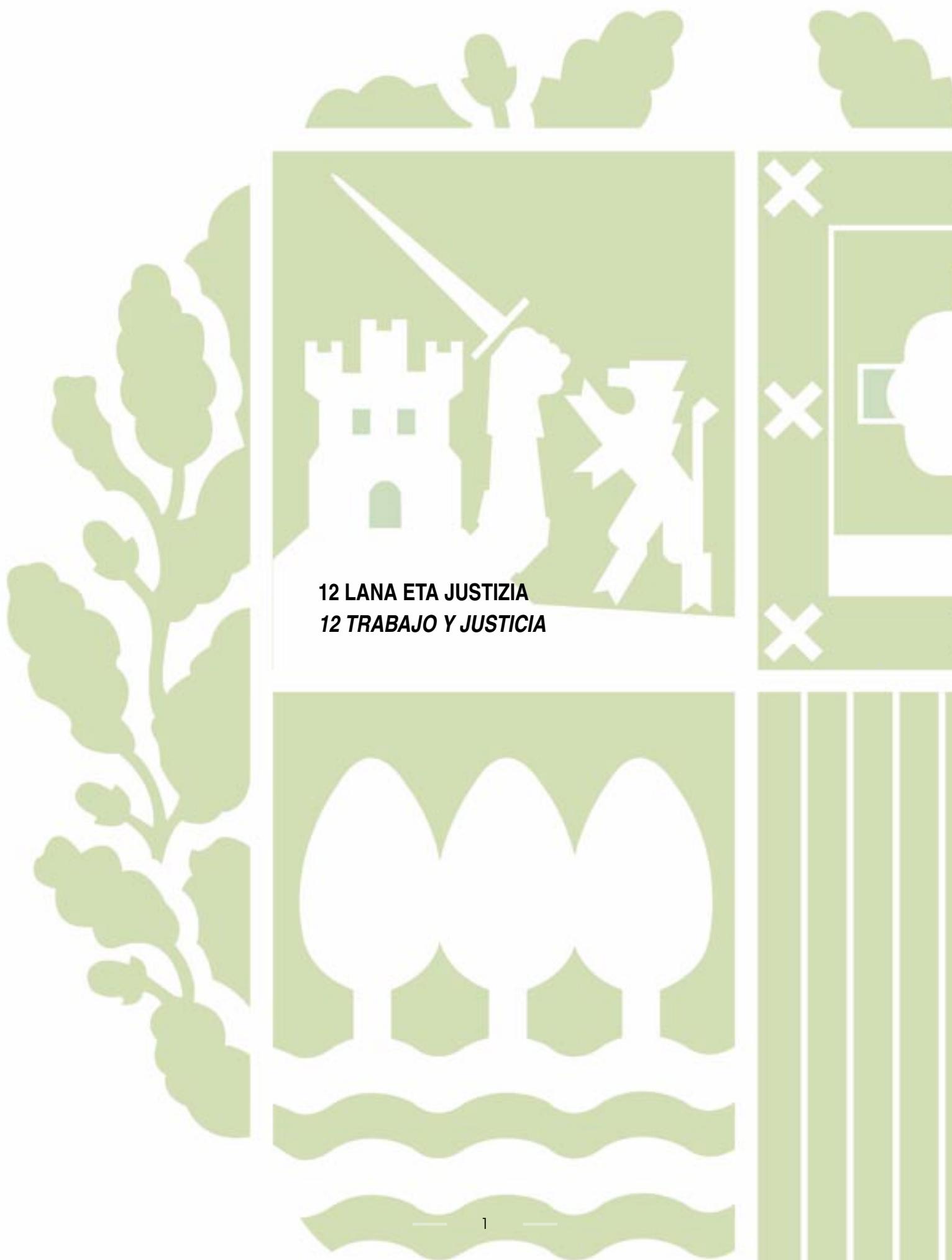
6 Alea
Tomo 6

Aurkibidea / Indice :

| | | |
|---|---|-----|
| - | 12 LANA ETA JUSTIZIA..... | 1 |
| | 12 TRABAJO Y JUSTICIA | |
| - | Sekzioaren eta Programen Memoriak | 3 |
| | <i>Memorias de la Sección y de los Programas</i> | |
| - | Gastuen Egoera-orria | 59 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 1411 Justizi Administrazioa | 61 |
| | <i>Administración de Justicia</i> | |
| | 1412 Justizia | 75 |
| | <i>Justicia</i> | |
| | 3110 Lana eta Justizia. Egitura eta Laguntza | 81 |
| | <i>Estructura y Apoyo de Trabajo y Justicia</i> | |
| | 3112 Lana..... | 85 |
| | <i>Trabajo</i> | |
| | 3212 Gizarte Ekonomia | 89 |
| | <i>Economía Social</i> | |
| - | Diru-sarreren Egoera-orria | 93 |
| | <i>El Estado de Ingresos</i> | |
| | 1411 Justizi Administrazioa | 95 |
| | <i>Administración de Justicia</i> | |
| | 1412 Justicia | 97 |
| | <i>Justicia</i> | |
| | 3112 Lana..... | 99 |
| | <i>Trabajo</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak | 101 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | Diru-sarreren Laburpenak | 105 |
| | <i>Resúmenes de Ingresos</i> | |
| - | 51 LAN HARREMANEN KONTSEILUA | 109 |
| | 51 CONSEJO DE RELACIONES LABORALES | |
| - | Gastuen Egoera-orria | 111 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 3131 Gizarte Solaskidetzaren Garapena..... | 113 |
| | <i>Desarrollo de la Interlocución Social</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak | 115 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | 52 EUSKADIKO EKONOMIA ETA GIZARTE ARAZOETARAKO BATZORDEA..... | 119 |
| | 52 CONSEJO ECONÓMICO Y SOCIAL VASCO | |
| - | Gastuen Egoera-orria | 121 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 1124 Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoet. Batzordea..... | 123 |
| | <i>Consejo Económico y Social Vasco</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak | 125 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | 53 EUSKADIKO KOOPERATIBEN GOREN KONTSEILUA | 129 |
| | 53 CONSEJO SUPERIOR DE COOPERATIVAS DE EUSKADI | |

| | | |
|---|--|-----|
| - | Gastuen Egoera-orria..... | 131 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 3213 Euskadiko Kooperatiben Goren Kontseilua | 133 |
| | <i>Consejo Superior de Cooperativas de Euskadi</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak..... | 135 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | 54 HERRI KONTUEN EUSKAL EPAITEGIA..... | 139 |
| | <i>54 TRIBUNAL VASCO DE CUENTAS PÚBLICAS</i> | |
| - | Gastuen Egoera-orria..... | 141 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 1112 Herri Kontuen Euskal Epaitegia | 143 |
| | <i>Tribunal Vasco de Cuentas Públicas</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak..... | 145 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | Memoria, Aurrekontuak eta Pertsonalaren eranskina..... | 149 |
| | <i>Memoria, Presupuestos y Anexo de Personal</i> | |
| - | 55 DATUAK BABESTEKO EUSKAL BULEGOA..... | 171 |
| | <i>55 AGENCIA VASCA DE PROTECCIÓN DE DATOS</i> | |
| - | Gastuen Egoera-orria..... | 173 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 1113 Datuak Babesteko Euskal Bulegoa..... | 175 |
| | <i>Agencia Vasca de Protección de Datos</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak..... | 177 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | Memoria, Aurrekontuak eta Pertsonalaren eranskina..... | 181 |
| | <i>Memoria, Presupuestos y Anexo de Personal</i> | |
| - | 90 ZOR PUBLIKOA | 203 |
| | <i>90 DEUDA PÚBLICA</i> | |
| - | Sekzioaren eta Programen Memoriak..... | 205 |
| | <i>Memorias de la Sección y de los Programas</i> | |
| - | Gastuen Egoera-orria..... | 213 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 0111 Zor Publikoa | 215 |
| | <i>Deuda Pública</i> | |
| - | Diru-sarreren Egoera-orria | 217 |
| | <i>El Estado de Ingresos</i> | |
| | 0111 Zor Publikoa | 219 |
| | <i>Deuda Pública</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak..... | 221 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | Diru-sarreren Laburpenak | 225 |
| | <i>Resúmenes de Ingresos</i> | |
| - | 95 ERAKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK | 229 |
| | <i>95 RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES</i> | |
| - | Sekzioaren Memoria | 231 |
| | <i>Memoria de la Sección</i> | |
| - | Gastuen Egoera-orria..... | 235 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 9119 Bestelako Finantza-harr.,Euskal Alor Publikoareki | 237 |
| | <i>Otras Relaciones Financieras con Sec. Públ. Vasc</i> | |
| - | Diru-sarreren Egoera-orria | 239 |
| | <i>El Estado de Ingresos</i> | |
| | 9111 Foru Aldundien Ekarpnak..... | 241 |
| | <i>Aportaciones de las Diputaciones Forales</i> | |
| | 9119 Bestelako Finantza-harr.,Euskal Alor Publikoareki | 243 |
| | <i>Otras Relaciones Financieras con Sec. Públ. Vasc</i> | |

| | | |
|------|--|-----|
| 9211 | Espaniako Alor Publikoarekiko finantza-harremana..... | 245 |
| | <i>Relaciones Financieras con Sector Público Español</i> | |
| 9311 | Europar Batasunarekiko finantza-harremanak..... | 247 |
| | <i>Relaciones Financieras con la Unión Europea</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak | 249 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | Diru-sarreren Laburpenak | 253 |
| | <i>Resúmenes de Ingresos</i> | |
| - | 99 HAINBAT SAIL | 257 |
| | 99 DIVERSOS DEPARTAMENTOS | |
| - | Sekzioaren Memoria..... | 259 |
| | <i>Memoria de la Sección</i> | |
| - | Gastuen Egoera-orria | 263 |
| | <i>El Estado de Gastos</i> | |
| | 1221 Hainbat Sail | 265 |
| | <i>Diversos Departamentos</i> | |
| | 1222 Kreditu Orokorra..... | 269 |
| | <i>Crédito Global</i> | |
| - | Diru-sarreren Egoera-orria | 271 |
| | <i>El Estado de Ingresos</i> | |
| | 1221 Hainbat Sail | 273 |
| | <i>Diversos Departamentos</i> | |
| - | Gastuen Laburpenak | 275 |
| | <i>Resúmenes de Gastos</i> | |
| - | Diru-sarreren Laburpenak | 279 |
| | <i>Resúmenes de Ingresos</i> | |



Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

LANA ETA JUSTIZIA**TRABAJO Y JUSTICIA****SARRERA**

Lehendakariak abenduaren 26an Euskal Autonomia Erkidegoko sailak sortzeko, kentzeko eta aldatzeko eta haien eginkizunak zein jarduketa-arloak zehazteko emandako 24/2016 Dekretuan xedatzen da zer eginkizun eta jarduketa-arlo izango dituen Lan eta Justicia Sailak. Horren arabera, honako hauek izango ditu:

- a) Laneko harremanetan, lan-arloko legeria betearaztea.
- b) Ekonomia soziala: kooperatibak, lan-sozietate anonimoak eta ekonomia solidarioa.
- c) Enpresen gizarte-erantzukizuna.
- d) Gizarte Segurantza, Autonomía Estatutuan aurreikusitako baldintzen arabera.
- e) Botere Judicialarekiko harremanak artatzea.
- f) Justizia Administrazioaren jarduerarako baliabideak zuzkitzea.
- g) Espetxe-establezimenduak antolatzea, abian jartzea eta espetxeei buruzko legeria betearaztea, batez ere, legeria horren arabera espetxeetako administrazioko organo orokorreit esleitutako ahalmenen erabilera kontuan hartuta.
- h) Adingabe arau-hausleen arloko eskumenak betearaztea, Lan eta Gizarte Politiketako Sailaren eskumenei inolako kalterik egin gabe.
- i) Notarioak eta jabetzako erregistratzaleak izendatzea.
- j) Justizia Administrazioaren esparruan, Euskararen Erabileraen Normalizazioari buruzko azaroaren 24ko 10/1982 Oinarriko Legean herritarrei aitortutako eskubideak betetzeko neurriak bultzatzen dituzte, besteak beste lana baldintza duinetan egiteko aukera eta pertsona guztiak justizia erabiltzeko aukera izan dezatela bermatzea.

Lan eta Justicia Sailaren funtzioei dagokionez, sailak bi zuzendaritza horizontal diitu, Zerbitzu Zuzendaritza eta Kabinetaren Zuzendaritza, sailaren gainerako zuzendaritzei lagunduko dietenak. Horrez gain, saila bi sailburuordetzatan egituratu da, bakoitzak jardun-arlo jakin bat duela: Lan eta Gizarte Segurantza Sailburuordetza eta Justizia Sailburuordetza. Bi arlo horiek hiritarren oinarrizko beharrizanak betetzeko neurriak bultzatzen dituzte, besteak beste lana baldintza duinetan egiteko aukera eta pertsona guztiak justizia erabiltzeko aukera izan dezatela bermatzea.

INTRODUCCIÓN

La atribución de funciones y áreas de actuación que van a corresponder al Departamento de Trabajo y Justicia viene establecida por el Decreto 24/2016, de 26 de noviembre, del Lehendakari, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos. En su virtud, le corresponden las siguientes:

- a) Ejecución de la legislación laboral en materia de relaciones laborales.
- b) Economía social: cooperativas, sociedades anónimas laborales y economía solidaria.
- c) Responsabilidad social empresarial.
- d) Seguridad Social en los términos previstos en el Estatuto de Autonomía.
- e) Atender las relaciones con el Poder Judicial.
- f) Provisión de medios para el funcionamiento de la Administración de Justicia.
- g) Establecimientos penitenciarios, en especial su organización, funcionamiento y ejecución de la legislación penitenciaria, asumiendo el ejercicio de las facultades que ésta atribuya a los órganos centrales de la Administración penitenciaria.
- h) Ejercitar las competencias en materia de menores infractores, sin perjuicio de las competencias del Departamento de Empleo y Políticas Sociales.
- i) Nombramiento de Notarios y Registradores de la Propiedad.
- j) Garantizar, en el ámbito de la Administración de Justicia, el ejercicio de los derechos reconocidos a la ciudadanía por la Ley 10/1982, de 24 de noviembre, básica de normalización del uso del Euskera.

Sobre la base de dicha atribución funcional se distinguen dos Direcciones horizontales de apoyo y asistencia la Departamento, como son Servicios y Gabinete, y dos grandes áreas de actuación: Trabajo y Seguridad Social y Justicia, las cuales son coincidentes con la actual configuración orgánica a nivel de las Viceconsejerías, las cuales promueven actuaciones destinadas a atender necesidades básicas de la ciudadanía; el trabajo en condiciones dignas y la justicia con el acceso a todas las personas a la misma.

Beraz, oinarrizko bi gai izango dira herritar guztientzat: batetik, pertsonak bete-betean garatzeko moduko lan duina, laneko osasuna kontuan hartuta; eta, bestetik, herritar guztientzako justizia integrala, baldintzatzale ekonomikoak inorentzako oztopoa izan ez daitezten.

2018ko ekitaldi ekonomikoari aurre egiteko orduan, Euskadik ezaugarri bereizgarriak dituenez, hurrengo hilabeteetako bilakaera positiboa izango da, eta, bertain, honako hiru faktore hauek nabarmenduko dira:

- Enpresen inbertsio-erritmoa erabat suspertu da, Estatuko batez bestekoaren gainetik, alegría.
- Enpresen inbertsio-erritmoa erabat suspertu da, Estatuko batez bestekoaren gainetik, alegría.
- Autonomía-mailako eta tokiko administraciones zorereketa-maila Estatuko txikienetako da.

Elementu horiei esker, badirudi euskal ekonomiaren bilakaera ona izango dela hurrengo hilabeteetan, hazkuntza-mailari eutsiko diola eta empleo suspertuko dela. Oso kontuan hartu beharra dago langabezia eta antzeko adierazleak ez direla oraindik zeharo suspertu hamarkada honen hasieran nagusi izan den krisi globalaren urteen ostean.

Testuinguru horretan, funtsezko erronka izango da sektore ekonomiko eta, batez ere, industriaren emankortasunari zein lehiakortasunari eustea, hazkuntza globalaren epealdi ziurgabe horri ahalik eta onura handiena atera ahal izateko.

Beraz, oso aukera paregabeara izango da, gizarte-politikak jorratzeko, Euskadi osoko egoera hobetzen duten eraldaketak egiteko eta ongizate-estatuari eusteko erronkei erantzuten dien egoera berria ezartzeko.

ZERBITZU ZUZENDARITZA

Honako gai hauekin lotutako jardunak sartzen dira Zerbitzu Zuzendaritzan: aurrekontua egitea eta kudeatzea, langileen administrazioa eta kudeaketa, administracio-kontratacioa, informatica, hizkuntza-normalkuntza, sailarekin lotura zuzena duten estatistika-eragiketak eta sail osoari laguntza orokorra emateko beste zenbait jarduera. Halaber, barne-funtzionamenduko jarduerak ere koordinatzen ditu. Era berean, Gobernu Kontseiluaren eta Gobernu Batzordeen mende jarri beharreko gaiak ere izapidezten ditu.

KABINETE ZUZENDARITZA

Dos materias básicas por lo tanto para el conjunto de la ciudadanía; trabajo digno que permita el desarrollo de personas en toda su extensión con especial atención a la salud laboral y la justicia integral para todos y cada uno de los ciudadanos sin que los condicionantes económicos sean obstáculos para nadie.

Euskadi se sitúa de cara a afrontar el ejercicio económico de 2018, con rasgos diferenciales que apuntalan una evolución positiva en los próximos meses, destacando tres aspectos como son:

- una clara recuperación en los ritmos de inversión empresarial, por encima de la media del estado.
- la tasa de paro más baja de todas las Comunidades Autónomas.
- el nivel de endeudamiento de las Administraciones Autonómicas y Locales, también entre los menores del Estado.

Estos elementos permiten esperar una buena evolución de la economía vasca en los próximos meses, manteniendo niveles de crecimiento y recuperación de empleo. Hay que tener en cuenta que indicadores como el desempleo, todavía no se han recuperado plenamente después de los años de crisis global que han marcado el inicio de esta década.

En este contexto, el mantenimiento de los niveles de productividad y competitividad de los sectores económicos, muy en particular de la industria, constituye el reto fundamental para aprovechar al máximo este período de crecimiento global e incierto.

Es por tanto una ocasión propicia para reforzar las políticas sociales abordando las reformas que mejoren la situación del conjunto de Euskadi para un nuevo escenario que encuentre la respuesta a los retos de sostenimiento del estado del bienestar.

DIRECCIÓN DE SERVICIOS

En la Dirección de Servicios se incluyen las actividades relacionadas con la elaboración y gestión del presupuesto, administración y gestión del personal, contratación administrativa, informática, normalización lingüística, operaciones estadísticas directamente relacionadas con el departamento, y otras actividades de apoyo general al conjunto del Departamento, coordinando igualmente distintas actuaciones de funcionamiento interno. Asimismo tramita los asuntos del Departamento que hayan de ser sometidos al Consejo de Gobierno y a las Comisiones del Gobierno.

DIRECCIÓN DEL GABINETE

Kabinete Zuzendaritzak sailburuari laguntza zuzena ematen dio karguaren ondorioz dagozkion egitekoak burutzeko. Sailburuaren programaren jarraipena egiteaz gainera, saileko sailburuordetzen arteko koordinazioaz ere arduratzen da, emakumeen eta gizonen berdintasuna bermatzeko politikak sustatzen ditu sailean, eta sailak Eusko Legebiltzararekin nahiz Arartekoarekin dituen harremanak bideratzen ditu.

LAN ETA GIZARTE SEGURANTZA SAILBURUORDETZA

Lan-arloko politikan, elkarritzeta sozialean eta ekonomia zein lan esparruko eragile guztiiek lortutako hitzarmenean oinarrituta, Sailaren baliabide guztiak kalitate handiagoko enplegu gehiago sortzeko eta laneko arriskuen prebentziorako politika integrala ezartzeko erabiltzea da helburu orokorra.

Enplegua funsezko tresna da pertsonen garapenerako eta gizarteareniko harremanetarako, eta enplegua lortzea eta enplegu hori kalitatezkoa izatea oso lotua daude hezkuntza- eta prestakuntza-politiketan. Funtsezko da etengabeko ikaskuntzaren alde egitea, hori baita enplegugarritasunaren sustapenerako eta garapen pertsonalerako formularik egokiena. Lan-merkatua gero eta zorrotzago eta aldakorragoa da, eta baldintza horietara egokitzeko bermerik egokiena da profesionalki garatu eta profesionaltasun horri beren bizitza osoan zehar eusteko gai diren pertsona kualifikatuak prestatzea.

Enplegua sortzen duten benetako agenteak enpresak dira. Administrazio publikoei, berriz, honako hau dagokie: batetik, marko legalak eta inbertsioaren aldeko baldintza publikoak garatzea, enpresa-jarduera bultzatu eta, ondorioz, lanpostu berriak sortzen laguntzeko; eta, bestetik, enplegurako aukera-berdintasuna bermatzea, langabezia kronifikatutako egoerak sahesteko.

Enpresaren arloan, Sailak betiko moduan sustatuko ditu Eusko Jaurlaritzak ekonomia zein enplegua suspertzeko abian jarritako programak, gazteak eta egoera ahlulenean dauden giza taldeak laneratzeko politika publikoei emango die lehentasuna eta lana zein familia uztatzeko behar besteko neurriak bultzatuko ditu, baita emakumeen eskubide-berdintasunerako neurri proaktiboak ere.

Era berean, enplegu-politikak langileen eta enpresaren interesen arteko oreka bultzatuko duen marko egokia sortu behar du, agente sozialen artean etengabeko elkarritzeta eta negoziazioa sendotzeko eta, aldi berean, Lan Harremanetako Euskal Sistema indartzeko.

Lan-arloko administrazioak lan-baldintzak behar bezala ezartzen direla zaindu beharko du, eta, horretarako, ikuskapenak eta kontsultoretzak egindo ditu. Era berean, lan-arloko arautegia behar bezala betetzeko eta garatzeko formula zehatzak zein diren ere erakutsiko du, baita enpresa txiki eta ertainetan ere.

La Dirección del Gabinete presta a la Consejera asistencia directa para el ejercicio de las funciones que tiene encomendadas en virtud de su cargo. Además del seguimiento del programa de la Consejera, vela por la adecuada coordinación entre las Viceconsejerías del Departamento, impulsa las políticas de igualdad de mujeres y hombres en el departamento y canaliza las relaciones del Departamento con el Parlamento y el Ararteko.

VICECONSEJERÍA DE TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL

En política de trabajo, el objetivo general es, desde el diálogo social y el acuerdo con los agentes económicos y laborales, poner todos los recursos del Departamento al servicio de la creación de más empleo y de mejor calidad y con una política de prevención de riesgos laborales integral.

El empleo es el instrumento fundamental para el desarrollo y la relación de las personas en la sociedad, y el acceso al mismo y su calidad están fuertemente vinculados con las políticas educativas y de formación. Es fundamental apostar por el aprendizaje permanente como fórmula de fomento de la empleabilidad y del desarrollo personal. Contar con personas cualificadas y capacitadas para mantenerse y desarrollarse profesionalmente a lo largo de toda su vida laboral es la mejor garantía para adaptarse mejor a un mercado de trabajo cada vez más exigente y cambiante.

Los auténticos agentes creadores de empleo son las empresas. Corresponde a las administraciones públicas, por un lado, desarrollar los marcos legales y las condiciones públicas que favorezcan la inversión para impulsar la actividad empresarial y la consiguiente creación de nuevos puestos de trabajo, y por otro, garantizar la igualdad de oportunidades en el acceso al empleo, evitando posibles situaciones de cronificación en el desempleo.

En el ámbito de la empresa, el Departamento seguirá apoyando los programas de reactivación económica y del empleo del Gobierno Vasco con especial atención a las políticas públicas que favorezcan la integración en el mercado de trabajo de la juventud y de los colectivos socialmente más desfavorecidos, así como al fomento de medidas que faciliten la conciliación laboral y familiar así como en medidas proactivas para la igualdad de derechos de las mujeres.

La política de empleo debe tender así mismo a propiciar la consecución de un marco que sirva de equilibrio entre los intereses de los trabajadores y trabajadoras y empresas, consolidando un marco permanente de diálogo y negociación entre los agentes sociales, y reforzando el Sistema Vasco de Relaciones Laborales.

La administración laboral debe desplegar su función, facilitadora de la correcta aplicación de las condiciones de trabajo, mediante el ejercicio de las funciones inspectoras y consultoras y mostrando las precisas fórmulas del correcto cumplimiento y desarrollo de la normativa laboral, también en las pequeñas y medianas empresas.

Gure gizartearen etorkizunari begira, gazteak laneratzeko prozesua lehenetsi beharko da, behar bezala gizarteratu daitezen eta euren garapen pertsonal zein profesionalerako bizi-egonkortasuna eduki dezaten. Era berean, emakumeak bete-betean laneratzeko prozesua ere sustatu beharra dago, eta, horretarako, familia zein lana uztartzeko moduko neurriak bultzatu behar dira.

Euskadiko kohesio soziala lortzeko, bertako politika publikoek egoera txarragoan eta lanetik aldenduta dauden giza taldeak laneratzeko prozesua sustatu behar dute behar bezala; esate baterako, desgaituak, 45 urtetik gorakoak eta iraupen luzeko langabeak. Horretarako, gainera, babes sozialerako daukagun sistema aurreratuan oinarrituko gara. Horrez gain, kasuan kasuko sailekin ere egingo dugu lan, Lanaren Esparru Programa gobernu-hitzarmen moduan prestatzeko

El futuro de nuestra sociedad requiere una especial atención al acceso al mercado de trabajo de nuestros jóvenes, en orden a favorecer no sólo su integración sino también para propiciar horizontes de estabilidad vital que posibiliten su desarrollo personal y profesional. Asimismo, es preciso propiciar la máxima integración laboral de las mujeres, todo ello en un marco de fomento de medidas para facilitar la conciliación laboral y familiar.

La cohesión social en Euskadi requiere políticas públicas que favorezcan positivamente la integración en el mercado de trabajo vasco de los colectivos socialmente más desfavorecidos y alejados del empleo, como las personas con discapacidad, mayores de 45 años y las personas desempleadas de larga duración. Todo ello, además, apoyado en el avanzado sistema de protección social con el que contamos. Colaboraremos con los departamentos concernientes en la elaboración del Programa Marco de Empleo como Acuerdo de Gobierno.

El impulso a la economía social forma parte indisoluble del desarrollo empresarial y social que el Departamento acometerá.

La transferencia de las políticas de gestión de la seguridad social requiere una atención específica en la que colaboraremos desde el departamento.

Enpresak eta gizartea garatzeko orduan ekonomia soziala sustatzea ezinbestekoa denez, Sailak berak arlo hori sustatuko du bete-betean.

Gizarte Segurantza kudeatzeko politiken transferentziari arreta berezia eskaini beharko zaio, eta Sailak berak esparru horretan lan egingo du.

LAN ETA GIZARTE SEGURANTZA ZUZENDARITZA

Ekitaldi honetan, Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritzak lan-agintaritza moduan lanaren zein laneko arriskuen prebentzioaren arloko indarreko arautegiaren arabera dituen eskumenak betearaztea izango du helburu. Era berean, elkarrizketa soziala ere sustatuko du laneko harremanak garatzeko, eta kudeaketa administratiboa nahiz herritarrekiko komunikazioa hobetzen jarraituko du. Hori dela eta, 2018an, honako ekintza hauek garatzea izango da Zuzendaritza honen jardueraren xedea:

Enpresetako lan-baldintzak lan arloko legeekin bat datozena zaintza, Administrazioaren eta administratuen arteko segurtasun jurídicoa bermatuz.

Enplegu erregulatzeko expedienteak izapidezta, betiere, enpresako zuzendaritzaren eta langileen ordezkaritzaren arteko akordioa bultzatzen bada.

Lantoki pribatu zein publikoetako laneko segurtasuna eta osasuna kontrolatzea, istripuen kopurua gutxitzea eta prebentzioaren arloko kultura sortzea.

Lanaren arloan, eragile sozialekiko elkarrizketa arina sustatzea, lan-harreman baketsuak lortzeko. Bestetik, laneko gatazka kolektiboetarako bitartekaritzaren bidez, alderdientzako baliozko irtenbideak bultzatzea.

Empresa-elkartetako giza baliabideen prestakuntza sustatzea.

DIRECCIÓN DE TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL

La Dirección de Trabajo y Seguridad Social centrará su actividad, en el presente ejercicio, en ejecutar las competencias que como autoridad laboral le corresponden según la normativa vigente en materia laboral y en la de prevención de riesgos laborales. Igualmente potenciará el diálogo social para el desarrollo de las relaciones laborales y proseguirá con la mejora en la gestión administrativa a través de la implantación de la administración electrónica y en la comunicación con la ciudadanía. En consecuencia, esta Dirección dirigirá su actividad a la realización, durante 2018, de las acciones que a continuación se señalan:

Tutelar que las condiciones de trabajo en las empresas sean acordes a la legislación en materia laboral, garantizando la seguridad jurídica en las relaciones Administración-administrados/as.

Tramitar los expedientes de regulación de empleo, impulsando en todo momento el acuerdo entre la dirección de la empresa y la representación de las y los trabajadores.

Controlar la seguridad y salud laboral en los centros de trabajo, tanto privados como públicos, para reducir la siniestralidad y generar una cultura en materia preventiva.

Promover un diálogo fluido con los agentes sociales en el ámbito laboral a fin de conseguir unas relaciones laborales pacíficas. Impulsar, a través de la intermediación en los conflictos colectivos de trabajo, soluciones válidas para las partes en los mismos.

Fomentar la formación de los recursos humanos de las asociaciones empresariales y organizaciones sindicales.

Sindikatuen Hauteskundeetako Batzordearen jarduera suspertzea.

Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritzaren eta lurralde-ordezkaritzen kudeaketarako procedura administrativo berriak ezartzea, zerbitzugintzan bertan kalitate eta eraginkortasun handiagoak lortzeko.

Gizarte eta lan arloko egoeraren bilakaerari buruzko estatistikak eta datuak argitaratzea, baita gai horri buruzko monografikoak ere.

Estatistikako eta informatikako produktuak hobetzea, hiritarrekiko komunikazioa errazagoa izan dadin.

Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritzara atxikitako Laneko Euskal Ikuskaritzak lan-arloko arautegia betetzen dela bermatzeko asmoz esleitura dituen eskumenak garatuko ditu horretarako beharrezkoak diren baliabide pertsonal eta materialen bitartez.

Bestalde, langileek euren lanpostuetan duten segurtasuna, higienea eta osasuna sustatzeari buruz erakunde autonomoa den OSALAN Laneko Segurtasun eta Osasunerako Euskal Erakundeak egiten dituen jardun guztiak finantzatzeko transferentziak egitea aurreikusi da.

GIZARTE EKONOMIAREN ZUZENDARITZA

Gizarte Ekonomiaren Zuzendaritzak honako helburu estrategiko hauek ezarri ditu 2018. urterako:

1. Euskadiko Kooperatiben Lege berria: Eusko Legebiltzarrak onartu ostean, aurreikusitako erregelamendu-garapenak prestatzea.
2. Borondate- eta lankidetza-hitzarmenak prestatzea kooperatibak eta lan-sozietateak ordezkatzen dituzten erakundeenkin.
3. Notarioekin harremanak erregistratzeko sistema informatikoan hobekuntzak txertatzea, baita interoperagarritasun-sistema telematikoan ere.
4. Euskal ekonomia sozialeko familiak biltzen dituen ordezkaritza-erakundea sendotzea eta euskal ekonomia sozialaren behatokia berriro definitzea.
5. Enpresetan langileen erabateko parte-hartzea sustatzea. Enpresaren gizarte-erantzukizunari buruzko gidalerroak zedarritzea, baita lan autonomoari buruzkoak ere, gizarte-ekonomiari eragiten dioten aldetik.
6. Euskal ekonomia soziala sustatzeko eta indartzeko politika garatzea, Eusko Jaurlaritzaren eta hura ordezkatzen duten erakundeen enplegua sustatzeko estrategia orokorrarekin koordinatuta.

Kudeaketa-jardueraren eremuan:

Potenciar la actuación del Comité de Elecciones Sindicales.

Introducir nuevos procedimientos administrativos en la gestión de la Dirección de Trabajo y Seguridad Social y de las delegaciones territoriales para lograr mayores niveles de calidad y eficiencia en la prestación del servicio.

Publicar estadísticas y datos de evolución de la situación sociolaboral, así como monográficos sobre esta materia.

Mejorar los productos estadísticos e informáticos para lograr una intercomunicación más fluida con la ciudadanía.

La Inspección de Trabajo Vasca, adscrita a la Dirección de Trabajo y Seguridad Social, desarrollará las competencias que tiene atribuidas en materia de legislación laboral con los recursos humanos y materiales necesarios para ello.

En otro orden de cosas, se contemplan las transferencias al organismo autónomo Instituto Vasco de Seguridad y Salud Laboral - OSALAN con el objetivo de financiar todas las actividades del Instituto que se refieren a la promoción de la seguridad, higiene y salud de las y los trabajadores en el puesto de trabajo.

DIRECCIÓN DE ECONOMÍA SOCIAL

Los objetivos estratégicos de la Dirección de Economía Social para el 2018 son:

1. Nueva Ley de Cooperativas de Euskadi: una vez aprobada por el Parlamento Vasco, elaborar los desarrollos reglamentarios que se prevén.
2. Desarrollo de sendos acuerdos de intenciones y colaboración con las entidades representativas de cooperativas y sociedades laborales.
3. Implantación de mejoras del sistema informático registral y del telemático de interoperabilidad con los notarios.
4. Consolidación de la entidad representativa que agrupa a las distintas familias que integran la economía social vasca y redefinición del Observatorio Vasco de la Economía Social.
5. Promoción de la participación integral de los trabajadores en las empresas, impulso de la implantación de la Responsabilidad Social Empresarial y diseño de líneas de apoyo al trabajo autónomo en lo que afecte a la economía social.
6. Desarrollo de la política de fomento e impulso de la economía social vasca, en coordinación con la estrategia general para el empleo del Gobierno Vasco, y con las entidades institucionales representativas de aquella.

En el área de la actividad de gestión:

Gizarte Ekonomiaren Zuzendaritzak bi jardun-eremu ditu:

1. Unitate juridiko administratiboan den aldetik, nola erregistroari hala gizarte ekonomiako sozietateen arau-hauste eta zehapenen kontrolari dagokienez, lehentasunezko helburua du 2018ko ekitaldirako:

1.1. Kooperatiben Erregistroan kudeatzen diren prozedurak poliki-poliki normalizatzea, administrazio elektronikoaren eskakizunekin loturik.

2. Ekonomia soziala indartzeko eta sustatzeko bideratutako baliabideak kudeatzeko unitate gisa, jarraitutasunari eusten dio sektoreen ordezkaritza duten erakundeekin koordinaturik eta ekonomia sozialeko enpresen sorrera sustatzeko helburuz, eta horiek sendotu nahi ditu enpresa zein sozietate gisa, bai eta ekonomia sozialaren printzipioak zabaldurik ere. Horretarako, beharrezko erremintak gaituko ditu:

2.1. Sustapena eta aholkularitza, gizarte-ekonomiaren arloko enpresa-proiektu berriak sortu eta iraunazteko eta eskualdeetan gizarte ekonomiaren arloko enpresa proiektu berriak garatzeko, tokiko garapena bultzatuz.

2.2. Kapital soziala eta ekonomia sozialeko enpresen sozietate-oinarría indartzea, kolektibo jakin batzuen nahitaezko ekarpenen harpidetza bideratuta, esandako erakundeetako bazkide gisa sar daitezen.

2.3. Gizarte ekonomiako enpresei egokitutako enpresa-kudeaketako tresna aurreratuak ezartzea.

2.4. Gizarte ekonomiako berariazko prestakuntza-jarduerak sustatzea, argitalpenetan gizarte ekonomia bera hedatzea, zabalkundeak egiteko ekitaldiak egitea eta enpresen gizarte-erantzukizuna sustatzea.

2.5. Gizarte-ekonomiako eta ekonomia solidarioko elkartze-egiturak finkatzea.

2.6. Gizarte-ekonomiaren arloko erakundeen arteko kooperazioa sustatzea.

2.7. Euskal enpresetan erantzukizun soziala hedatuko dugu, bereziki ETEetan, eta neurketako nahiz hobekuntzako metodologiak ezartzeko laguntza emango dugu (enpresen erantzukizun sozialeko bikaintasun-ereduak).

2.8. Tipo juridiko merkantila (ez ekonomia sozialekoa) daukaten enpresetako langileak enpresa kudeaketan, irabazietan edota jabetzan parte hartzeko bidea emango dugu.

La Dirección de Economía Social, tiene dos áreas de actuación:

1. Como unidad jurídico administrativa, tanto en su faceta registral como en su vertiente de control de infracciones y sanciones en materia de sociedades de economía social, tiene como objetivo prioritario para el ejercicio 2018:

1.1. Normalización progresiva de los diversos procedimientos que se gestionan en el Registro de Cooperativas derivada de las exigencias de la administración electrónica.

2. Como unidad de gestión de los recursos destinados al fomento y promoción de la economía social, mantiene la continuidad, actualizada en coordinación con las organizaciones representativas del sector, de los ejes fundamentales de impulsar la creación de empresas de economía social, su consolidación como empresas y como sociedades, y la difusión de los principios de la economía social. Para ello, habilitará los instrumentos necesarios en orden a:

2.1. La promoción y asesoramiento para crear y mantener empresas de economía social: Cooperativas y sociedades laborales, así como el desarrollo comarcalizado de nuevos proyectos empresariales de economía social, apoyando el desarrollo local.

2.2. El reforzamiento del capital social y de la base societaria de las empresas de economía social, facilitando la suscripción de la aportación obligatoria de determinados colectivos, para su incorporación como socios de dichas entidades.

2.3. La implantación de herramientas de gestión empresarial avanzadas y adaptadas a las empresas de economía social.

2.4. El fomento de actividades formativas específicas en economía social, la difusión de la economía social en publicaciones, la realización de eventos divulgativos y la promoción de la responsabilidad social empresarial.

2.5. La consolidación de las estructuras asociativas de la economía social y de la economía solidaria.

2.6. El fomento de la intercooperación entre entidades de economía social.

2.7. Difusión de la responsabilidad social empresarial en las empresas vascas, especialmente en las pymes, y apoyo en la implantación de metodologías de medición y mejora (modelos de excelencia en la responsabilidad social empresarial).

2.8. Propiciar la participación de los trabajadores y trabajadoras en la gestión, en los beneficios y/o en la propiedad de las empresas que giran bajo tipos jurídicos mercantiles (no de economía social).

JUSTIZIA SAILBURUORDETZA

Honakoak izango dira Justizia Sailburuordetzako hiru aurrekontu-arlo handiak: "Justicia Administratzioa", "Bulego Judizialaren Modernizazioa" eta "Justicia".

Sailburuordetzaren jarduketa-eremuak Justicia Administratzioa modernizatzea izango da, batez ere. Horretarako, epaitegiei, fiskaltzei eta Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundeari emango zaizkie baliabide material, teknologiko eta pertsonal onenak eta eraginkorrenak. Horrez gain, honakoak ere izango dira jarduketa-eremuak: laneko arriskuen prebentzia, langileen prestakuntza eta hizkuntza arloko beharrezko trebakuntza eta bulego judicial eta fiskalaren eraketa berria.

EAeko Justicia Administratzioa modernizatzen ari da 2010. urteaz geroztik, eta antolamendu-aldaketa hori Bulego Judzial eta Fiskal Berria izan da. Eginkizun berriak eta gaur egungo epaitegi zein auzitegietako baliabide pertsonal eta materialak bi elementuren inguruan berrantolatu dira: epailei zein magistratuei haien zereginetan zuzenean laguntzen dieten Zuzeneko Laguntzarako Unitate Prozesalak (ZULUP) eta organo judicial zehatzean txertatuta ez dauden Zerbitzu Orokor Prozesalak, lege prozesalak ezartzeagatiko jarduketen babes zein kudeaketarako lan zentralizatuak euren gain hartzen dituztenean eta bertako burua Justicia Administrazioko letratua denean.

Bulego Judzial Berria barruti judicial txiki guztietai, bake-epaitegian, Gobernu Idazkaritzan, Bulego Fiskalean eta Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundean ezarri da Gasteizen eta Barakaldon. 2018an, Donostian ezarriko da, eta aurretik ezarritako Bulego Judizialen jarraipena ere egingo da. Esperientziaren arabera, egiaztatu da ezarpenean bertan apurka-apurka egindako aurrerakuntzarekin batera, kudeaketa bera ere eraginkorragoa izan dela. Hain zuen ere, ezarri duten barruti judizialetan egindako agirien kopuruaren gorakada izan da horren adierazgarri.

Teknologia berriak honakoekin bateratu direnez, helburu zen modernitasuna lortu ahal izan da: zerbitzu orokorretan oinarritutako bulegoen antolamendua, ebaluaziorako zein hobekuntzarako adierazledun kudeaketa-protokoloak, prestakuntzarako politika eta langileen euskalduntze-prozesu handiagoa.

Era berean, justiziaren arloko premia sozialei erantzutea eta gatazken ebazpen judiciala ez beste baliabide batzuk egituratzea lehentasunezko helburu duten ekintzak ere sustatuko dira. Arlo horretan, gainera, honakoak ere nabarmenzen dira: adingabe arau-hausleen arreta, familia-elkarguneen onarpena eta baliabiderik gabeko pertsonei justizia eskuratuko dutela bermatzen dien doako laguntza juridikoa.

VICECONSEJERÍA DE JUSTICIA

El ámbito de la Viceconsejería de Justicia abarca tres grandes áreas presupuestarias: "Administración de Justicia" "Modernización de la Oficina Judicial" y "Justicia".

El ámbito de actuación de la Viceconsejería se centra, fundamentalmente, en la modernización de la Administración de Justicia, dotando a los juzgados, fiscalías y al Instituto Vasco de Medicina Legal de los mejores y más eficaces medios materiales, tecnológicos y personales. También es objeto de actuación la prevención de riesgos laborales, la necesaria capacitación formativa y lingüística del personal y la nueva configuración de la oficina judicial y fiscal.

La Administración de Justicia en la CAE se encuentra en proceso de modernización desde el año 2010, cambio organizativo conocido como Nueva Oficina Judicial y Fiscal. Las nuevas funciones, así como recursos materiales y humanos de los actuales Juzgados y Tribunales se reorganizan en torno a dos elementos: las Unidades Procesales de Apoyo Directo (UPAD), que asisten directamente a jueces y magistrados en las funciones que les son propias, y los Servicios Comunes Procesales que no están integrados en un órgano judicial concreto y asumen labores centralizadas de gestión y apoyo en actuaciones derivadas de la aplicación de las leyes procesales y a cuyo frente hay un letrado o letrada de la Administración de Justicia.

La Nueva Oficina Judicial ya se ha implantado en todos los partidos judiciales menores, en los Juzgados de Paz, Secretaría de Gobierno, Oficina Fiscal, el Instituto Vasco de Medicina Legal, Vitoria-Gasteiz y Barakaldo. En 2018, se realizará la implantación en Donostia-San Sebastián, así como el seguimiento en las Oficinas Judiciales implantadas con anterioridad. La experiencia demuestra que este paulatino avance en su implantación va acompañado de una gestión más eficiente, como lo demuestra el incremento del número de documentos emitidos en aquellos partidos judiciales donde ha sido implantada.

El hecho de aunar las nuevas tecnologías con la organización de las oficinas basadas en servicios comunes, los protocolos de gestión con indicadores de evaluación y mejora, la política de formación y la creciente euskaldunización del personal, contribuye a hacer realidad la modernidad pretendida.

También se va a incidir en las acciones destinadas prioritariamente a la atención de las necesidades sociales en el ámbito de la justicia y a la articulación de medios alternativos a la resolución judicial de los conflictos. Destaca en este ámbito la atención a menores infractores, la asunción de los puntos de encuentro familiar y la asistencia jurídica gratuita para garantizar el acceso a la justicia de las personas sin recursos.

EAEko adingabeen epaitegiak ezarritako neurriak aplikatzeko duten eskumenaren bidez gauzatzen da EAEen adingabeko arau-hausleei ematen zaien arreta: barneratzeko neurriak eta erregimen irekiko neurriak (tratamendu anbulatorioa, eguneko zentro batera joatea, gizarte-heziketako lanak...). Gazte Justiziaren Plana sail arteko ikuspegitik ezarriko da, adingabeak, barneratzekoaldian zehar, eragindako kalteaz ohar daitezen eta gizarteratzeko aurrerapausoak eman dituzten prestakuntza-prozesu egokiaren bidez.

Doako lagunza juridikoa ere bermatzen da justizia- arlotik, ofiziozko txandaren eta atxilotuentzako eta/edo espetxeratuentezko abokatu-laguntzaren bidez. 2018an, Doako Lagunza Juridikoari buruzko ekainaren 19ko 110/2012 Dekretua aldatuko da, auzitan jarduteko baliabide ekonomikorik ez duten herritarrei zerbitzu eta arreta hobeak emango zaiela bermatze aldera.

Apustu argia egingo da bitartekaritzaren eta lankidetzapeko zuzenbidearen alde, gatazka sozialen etengabeko judicializazioaren eredu alternatiboa delako. Horretarako, bitartekaritzaren esparruan lehendik zeuden tresnak zein zerbitzuak sendotuko dira, eta haien ezarpena sustatuko da oraindik ezarri ez duten arloetan. EAEen, Eusko Jaurlaritzako Lan eta Justizia Sailean Justiziarekin Lan Egiteko dauden Zerbitzuen artean, Epaiketa Barruko Bitartekaritza Zerbitzuak organo judicialen eta herritarren esku jartzen du bide judiciala ez beste metodo bat, epaitegi zein auzitegietara iristen diren gatazkak konpontzeko.

JUSTIZIA ADMINISTRAZIOKO ZUZENDARITZA

Zuzenbide-alorrean aritzen direnek osatzen dituzten taldeen prestakuntza-jarduerak gauzatzen jarraituko dugu.

Epaile, fiskal edo idazkari judicial izateko oposaketak prestatzeko lagunten esparruan, EAEen bizi diren profesionalak lortzeko ahaleginak egiten jarraituko dugu.

2018. urtean, Euskal Autonomia Erkidegoan justizia-administrazioaren hizkuntza-normalizaziorako prozesua arautzen duen dekretu berriak dakartzan neurriak ezartzen jarraituko dugu; aurretik indarrean dagoen Justizia Administrazioaren Normalizazio Planean aurreikusitako ekimenak gauzatuko dira, eta gainerako erakundeekin adostuko dira justicia-administrazioaren zerbitzu publikoan herritarren hizkuntza-eskubideak bermatzeko neurriak.

La atención a menores infractores en la CAE se canaliza a través de la competencia exclusiva en materia de ejecución en el País Vasco de las medidas dictadas por los Juzgados de Menores: medidas de internamiento y medidas de régimen abierto (tratamiento ambulatorio, asistencia a un centro de día, tareas socioeducativas...). El Plan de Justicia Juvenil será abordado desde una perspectiva interdepartamental con el objetivo de que los menores, durante el periodo de internamiento, tomen conciencia del daño ocasionado y puedan, mediante un adecuado proceso formativo, avanzar hacia su reinserción social.

También se garantiza la prestación de asistencia jurídica gratuita en materia de turno de oficio y asistencia letrada al detenido y/o preso. En 2018 se procederá a la modificación del reciente Decreto 110/2012, de 19 de junio, de asistencia jurídica gratuita, a fin de garantizar un mejor servicio y atención a la ciudadanía que carece de recursos económicos para litigar.

Se realiza una clara apuesta por la mediación y el derecho colaborativo como modelo alternativo a la judicialización permanente de los conflictos sociales para lo que se consolidarán los instrumentos y servicios de mediación existentes y se propiciará su implantación en los ámbitos en que aún no esté instaurada. Entre los Servicios de Cooperación con la Justicia existentes en la CAE, todos ellos dependientes del Departamento de Trabajo y Justicia del Gobierno Vasco, el Servicio de Mediación Intrajudicial pone a disposición de los órganos judiciales y de la ciudadanía un método alternativo a la vía judicial para la resolución de los conflictos que llegan a Juzgados y Tribunales.

DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA

Se continuará el desarrollo de las actividades de formación de los distintos colectivos de operadores jurídicos.

En el ámbito de las ayudas a la preparación de oposiciones a los cuerpos de judicatura, fiscales, o letrados y letradas de la Administración de Justicia, se seguirá actuando en la búsqueda de la consecución de profesionales radicados en Euskadi.

Durante el año 2018 se continuará la implantación de las medidas derivadas del nuevo Decreto regulador del proceso de normalización lingüística de la Administración de Justicia en la Comunidad Autónoma de Euskadi; se ejecutarán las acciones previstas en el Plan de Normalización de la Administración de Justicia vigente y se consensuará con el resto de instituciones medidas tendentes a garantizar los derechos lingüísticos de los ciudadanos en el servicio público de la Administración de Justicia.

Hizkuntza Normalkuntzako Planarekin bat etorri, euskalduntze-programak eta prestakuntza-ikastaroak egiten jarraituko dugu, eta pixkanaka ezarriko den ikastaro espezifiko bat emango dugu langileak euskara jakitetik haien lanpostuetan espezifikoki erabiltzera pasa daitezen.

Era berean, 2013. urtean hasiera eman zitzaion "auzia euskaraz" deritzon proiektuari dagozkion jardueren jarraituko dira.

Euskara juridiko profesionalaren erabilera eta horren normalkuntza sustatuko da.

Epailetzarekiko, Fiskaltzarekiko eta EAEko Idazkaritza Judizialekiko koordinazioa sustatuko dugu.

Segurtasunaren eta osasunaren alorrean, Lan Arriskuak Prebenitzeko Zerbitzuarekin koordinatuta lan egingo dugu, justizia-administrazioaren esparruko segurtasun- eta osasun-batzordeekin bilduta.

Giza baliabideen alorrean, Bulego Judzial eta Fiskal berria ezartzearekin lotutako jarduera guztiak egingo ditugu, bai eta Justizia Administratziora igorritako giza baliabideen kudeaketarekin lotutakoak ere.

Bake epaitegien alorrean, lan-kargen eragina aztertuko dugu.

Auzitegiko medikuei prestakuntza espezializatua ematen jarraituko dugu, Osakidetza Euskal Osasun Zerbitzuarekin sinatutako hitzarmenaren bidez. Justizia Ministerioko Azterlan Juridikoen Zentroarekin lankidetza-hitzarmena izenpetuko da prestakuntzarekin, ikerketarekin eta auzitegi-laborategien kalitatearekin lotutako jarduerak gauzatzeko.

Justizia Administrazioaren zerbitzupeko langileen kudeaketaren arloan, bereziki garrantzitsua da "Euskal Autonomia Erkidegoko Justizia Administrazioko funtzionarioak Euskal Administrazio Orokorreko funtzionarioekin nola parekatu arautzea eta Bulego Judzial eta Fiskala ezartzeko IV. Akordioa" betetzea: akordio hori, hain zuzen ere, Herri Administrazio eta Justizia Sailaren eta Justizia Administrazioaren sektore-eremuko sindikatu guztien (CCOO, ELA, CSI/CSIF, LAB, UGT) artean izenpetu zen.

Hainbat gaitako euskarazko ikastaroak eta jarduerak antolatzea bultzatuko da, on-line autoprestakuntza-sisteman oinarrituta.

Onartutako prozedurak ezartzeko plana gauzatuko dugu, jarraibideak, protokoloak eta erregistroak barne, eta jarraibide eta protokolo batzuk lantzen, berrikusten eta moldatzten jarraituko dugu.

En concordancia con el correspondiente Plan de Normalización Lingüística, proseguirán los programas de euskaldunización y los cursos de formación y se impartirá un curso específico de implantación progresiva destinado a ayudar a los funcionarios a dar ese salto entre el conocimiento general del euskera y el uso específico en sus puestos de trabajo.

Asimismo, se continuará con actividades relativas al proyecto "auzia euskaraz" cuyo inicio ha tenido lugar en 2013.

Se potenciará el uso del euskera jurídico profesional, y su normalización.

Se fomentará la coordinación con la Judicatura, la Fiscalía y el Secretariado Judicial en Euskadi.

En materia de seguridad y salud se trabajará en coordinación con el Servicio de Prevención y Riesgos Laborales, en reuniones con los Comités de Seguridad y Salud en el ámbito de la Administración de Justicia.

En el área de los recursos humanos se abordarán aquellas actuaciones relacionadas con la implantación de la nueva Oficina Judicial y Fiscal y la gestión de los recursos humanos transferidos al servicio de la Administración de Justicia.

En el área de los Juzgados de Paz se analizará el impacto de las cargas de trabajo.

Se continuará la formación especializada de los médicos forenses mediante el Convenio suscrito con el Servicio Vasco de Salud-Osakidetza. Se desarrollará el Convenio de colaboración entre el Centro de Estudios Jurídicos del Ministerio de Justicia para el desarrollo de actividades de formación, investigación y calidad en los laboratorios forenses.

En materia de gestión de personal al servicio de la Administración de Justicia, tiene especial importancia la ejecución del "IV Acuerdo Regulador de la Equiparación del Personal Funcionario al servicio de la Administración de Justicia en la Comunidad Autónoma de Euskadi con el personal funcionario de la Administración General Vasca y de Implantación de la Oficina Judicial y Fiscal", firmado entre el Departamento de Administración Pública y Justicia y todas las Organizaciones Sindicales del ámbito sectorial de la Administración de Justicia (CCOO, ELA, CSI/CSIF, LAB, UGT).

Se potenciará la organización de cursos y actividades de distintas materias en euskera basados en un sistema autoformativo on-line.

Se ejecutará el Plan de Implantación de los procedimientos aprobados incluidos instrucciones, protocolos y registros y se continuará con la elaboración, revisión y modificación de algunas instrucciones y protocolos.

Lan-arriskuen prebentzioaren alorrean, langileen segurtasun-baldintzak mantentzea edo hobetzea helburu duten jarduerak egingo ditugu, hala nola, laneko arrisku-ebaluazioak eguneratzea, higiene-neurketak egitea, laneko istripu eta gorabeherak ikertza, lanpostuak egokitzea, osasuna zaintza, larrialdi-planak ezartza, arriskuei eta prebentzio-neurriei buruzko prestakuntza eta informazioa ematea, kudeaketa-sistema eguneratu eta mantentza, kanpoko enpresekin jarduerak koordinatzea, etab.

BULEGO JUDICIAL ETA FISKALAREN MODERNIZAZIORAKO ZUZENDARITZA

Azpiegitura materialen eta informazioaren eta komunikazioaren teknología berrien arloan, teknologikoki aurreratua den justizia lortzea da helburua.

Informatikaren eta Komunikazio Judizialen IV. Plana onartu ostean, 2018. urtean plan horretan aurreikusitako ekimenak gauzatuko dira, justicia-administrazioaren arloan teknologia berriak aplikatzeari dagokionez.

Funtzionaltasun berriak sistema informatikoetan sartzea, beste administrazio (Justizia Ministerioa, beste autonomia-erkidego batzuk, Ertzaintza, Udalzaingoa...) eta organismo (CENDOJ, BJKN, ERREGISTRATZAILEAK, GSIN, FOGASA) batzuekiko beharreko elkarrengarritasunarekin gauzatuko da.

Profesionalekiko komunikazioak ere sustatuko dira (JustiziaSIP), eta espediente elektronikoetan sartzeko aukera emango zaie gainerako operadore juridikoei (prokuradoreak, abokatuak, Lan Harremanetako graduadunak, GSIN, jabetzako erregistratzaleak, notarioak, udalak...). Horrela, profesionalek eta epaitegiak langileek ez dute beste inora joan beharrik izango.

JustiziaBat, kudeaketa prozesalaren aplikazioa, adingabeen jurisdikziora zabalduko da, oraindik ezarri gabe dagoen bakarra da-eta. JustiziaBat moduluak lantzen jarraituko dugu Fiskaltzarentzat eta Justizia Administrazioari lagunten dioten lagunza-zerbitzu guztientzat, honako bulego eta unitate administratibo hauek guztiak barne: Fiskalta, JAN, AMEE, perituak, Talde Psikosozial Judiziala, itzultzaleak... Horiek guztiak bateratzeko prozesu horretan, Doako Justizian aipatu beharreko faktorea da Doako Lagunza Juridikoaren Batzordearen (JustiZiaBat) eta Orientazio Juridikoko Zerbitzuen artean expedienteak telematikoki helaraztekoari dagokiona, abokatuen kide anitzeko organoен mendekoa (OJZ).

En materia de prevención de riesgos laborales, se prevé la realización de actuaciones encaminadas a mantener o mejorar las condiciones de seguridad de los trabajadores, como son, la actualización de las evaluaciones de riesgos laborales, la realización de mediciones higiénicas, la investigación de los accidentes e incidentes de trabajo, la adaptación de los puestos de trabajo, la vigilancia de la salud, la implantación de planes de emergencia, la formación e información sobre riesgos y medidas preventivas, la actualización y mantenimiento del sistema de gestión, la coordinación de actividades con empresas externas, etc.

DIRECCIÓN PARA LA MODERNIZACIÓN DE LA OFICINA JUDICIAL Y FISCAL

En el área de infraestructuras materiales y de nuevas tecnologías de la información y comunicación el principal objetivo es conseguir una justicia tecnológicamente avanzada.

Tras la aprobación del IV Plan de Informática y Comunicaciones Judiciales, en el año 2018 se continuarán realizando las acciones previstas en el mismo en relación a la aplicación de las nuevas tecnologías en el entorno de la Administración de Justicia.

La integración de nuevas funcionalidades en los sistemas informáticos se llevará a cabo con la necesaria interoperabilidad con otras Administraciones (Ministerio de Justicia, otras CCAA, Ertzaintza, Policías Locales...) y Organismos (CENDOJ, CGPJ, REGISTRADORES, INSS, FOGASA).

Se fomentarán las comunicaciones con profesionales (JustiziaSIP) y se facilitarán al resto de operadores jurídicos (procuradores, abogados, Graduados Sociales, INSS, registradores de la propiedad, notarios, ayuntamientos...) el acceso a los expedientes electrónicos, evitando desplazamientos de profesionales y del personal de los juzgados.

Se extenderá la aplicación de gestión procesal JustiziaBat a la jurisdicción de menores que es la única pendiente de implantación. Se continuará con el desarrollo de módulos de JustiziaBat para Fiscalía y para servicios auxiliares a la Administración de Justicia integrando todo tipo de oficinas y unidades administrativas: Fiscalía, TSJ's, IVML, Peritos, Equipo Psicosocial Judicial, Traductores... Dentro de esta integración un aspecto a destacar en Justicia Gratuita, es lo relativo al intercambio telemático de expedientes entre la Comisión de Asistencia Jurídica Gratuita (JustiziaBat) y los Servicios de Orientación Jurídica, dependiente de los Colegios de Abogados (SOJ).

Aurrerapausoak ematen jarraituko dugu Expediente Judizial Elektronikoa ezartze aldera; gai judizialak ebazteko lankidetza diharduten bulegoen artean informazio-trukea erraza izatea lortu behar dugu, eta expediente fisikoak joan-etorriak murriztu, hau da, sinadura elektronikoa sustatu eta paperik gabeko bulegoen aldeko apustua egin behar dugu.

Antolaketa-erreformak (Bulego Judizial eta Fiskal Berria) kudeaketa prozesaleko aplikazioetan (JustiziaBat) islatuko dira. Honako hauei eman behar diegu lehentasuna:

- Procedura judizialak herritarren mesedetan izapidetzea.
- Dokumentu judizialak igortzerakoan segurtasuna bermatzea (egiazkotasuna, konfidentialtasuna, data, uko ez egitea eta osotasuna).
- Expedienteetan bilaketa elektronikoa egiteko aukera (dokumentu-tratamendua).
- Barruti judizialetan eragiketak normaltzea eta homogeneizatzea.

JustiziaInf aginte-koadroaren erabilpenean aurrera egingo dugu, zuzendaritza-taldeen (Justizia Sailburuordetza eta haren zuzendaritzak, Gobernu Sala, Jaurlaritzako Idazkaritza, Fiskaltza, Idazkari Koordinatzaleak, Batzorde Mista...) zerbitzura dagoena eta sistema judicialaren jokabide-adierazleak zein diren jakiteko aukera emango duena.

Horrekin batera, Interneten dagoen zerbitzu-sorta zabaltzen jarraituko dugu, Justicia.net weba garatuz eta eguneratuz.

e-learning plataforma prestakuntza-planak garatuko ditugu, etengabeko prestakuntzarako eta ebaluaziorako sistema ezartzeko.

Egoitza Judizialen Planaren funtsezko muina bukatuta, 2018an birgaitze- eta zabaltze-lanekin jarraituko da Bilboko Henao kaleko 9. zenbakiko eraikinean, hiriko bulego judizialak handitu ahal izateko. Zehaztu egingo dugu, gainera, zer behar dauden eta zer lan egin behar diren Bilboko hiru justizia jauregietan: Albia, Barroeta eta Buenos Aires; betiere, lehendik dauden eraikinak bulego judicialaren berrikuntzatik sortutako antolaketa-eredura egokitzeko planaren barruan.

Gainerako eraikuntzei dagokienez, jarraipena emango zaie urteko mantentze-planei, eta ordezta egingo ditugu, ahal denean, dagoneko zaharkiturik dauden ekipoak, instalakuntzen funtzionamendua eraginkorragoa izan dadin. Horrela, Durangoko Justizia Jauregiko klimatizazio sistema berrituko da bere osotasunean.

Se seguirá avanzando hacia el Expediente Judicial Electrónico, impulsando que la información fluya entre los diferentes oficinas que participan y colaboran en la resolución de asuntos judiciales, reduciendo el trasiego de los expedientes físicos, se tiende a la oficina sin papeles, generalizando el uso de la firma electrónica.

Las reformas organizativas (Nueva Oficina Judicial y Fiscal) se sustentarán en los aplicativos de Gestión Procesal- (JusticiaBat). Primando:

- La tramitación de los procedimientos judiciales en beneficio de los ciudadanos.
- Garantizando la seguridad en el intercambio de documentos judiciales (autenticidad, confidencialidad, fechado, no repudio e integridad).
- Permitiendo la búsqueda electrónica en expedientes (tratamiento documental).
- Normalizar y homogenizar operativas en los distintos Partidos Judiciales.

Se consolidará la utilización del cuadro de mando, JustiziaInf, al servicio de equipos directivos (Viceconsejería de Justicia y sus direcciones, Sala de Gobierno, Secretaría de Gobierno, Fiscalía, Secretarías Coordinadoras, Comisión Mixta...) que permita conocer indicadores de comportamiento del Sistema Judicial.

Asimismo, se seguirá ahondando en la ampliación de la gama de servicios en Internet mediante el desarrollo y actualización de la Web Justicia.net.

Se desarrollarán los planes de formación en plataforma e-learning que permitan un canal de formación y evaluación continua.

Finalizado en su núcleo esencial el Plan de Sedes Judiciales, en el año 2018 proseguirán las actuaciones orientadas a la rehabilitación-ampliación del edificio de la calle Henao n. 9 de Bilbao para posibilitar la ampliación de las dependencias judiciales de la Villa. Además, dentro del Plan de adaptación de las edificaciones existentes al esquema organizativo resultante de la reforma de la oficina judicial, se concretarán las necesidades y obras a realizar en los tres Palacios de Justicia de Bilbao (Albia, Barroeta y Buenos Aires).

En cuanto al resto de edificaciones, se continuará con los planes de mantenimiento anuales, abordando cuando resulte posible la sustitución de equipos ya obsoletos, en aras de un funcionamiento más eficiente de las instalaciones. En este sentido, se renovarán íntegramente los equipos de climatización del Palacio de Justicia de Durango.

Bulego Judizial Berria (BJB) ezartzeko prozesuan, EAEko justizia-administrazioko bulego judicial eta fiskaletarako antolaketa-plana aplikatzen jarraituko dugu. 2018rako aurreikuspenen arabera, Zerbitzu Bateratu Prozesal Orokorra eta Zerbitzu Bateratu Prozesal Betearazlea ezarriko dira Donostiako barruti judizialean.

Bulego judicialarentzako antolamendu-eredu berria ezartzea funtsean honako ardatz hauetan zehazten da: administrazioa modernizatzeko eta justizia administrazioaren zerbitzuen kalitatea kontrolatzeko teknikak txertatzea; zerbitzu bateratueta oinarritutako administrazio judicialaren antolaketan gerentzia-elementuak erabiltzea; justizia-alorreko kideak euskalduntzea; eta funtzionamendu-, ebaluazio- eta hobekuntza-adierazleak sartzea. Ekimen horien guztien helburua prozesuak egoki kudeatzea eta justiziaren zerbitzu publiko hobeak lortzea da.

Jakina da prozesu judicial batean operadore juridiko askok hartzen duela parte (ZULUP, Zerbitzu Orokorrak, Poliziak, bake-epaitegiak, AMEE, Fiskaltza, Talde Psikosociala ...) eta, beraz, Bulego Judizialak emandako zerbitzuaren kalitatea aipatu operadore juridikoekiko koordinazio on baten mende dagoela ere. Hori dela eta, disciplina arteko hobetze-taldeen osaketa aurreikusten da, prozesu judicial batean parte hartzen duten operadore juridiko ezberdinez osatua.

Hobetze-talde horiek Sharepointen eginiko ingurune kolaboratiboa izango dute, aipatutako operadore juridikoen arteko kolaborazioa eta komunikazioa errazteko asmoz.

Artxibo judizialei dagokienez, artxibo horien garbiketala bultzatuko da, bai eta balio historiko eta dokumentala duten artibloen kudeaketa ere, Hezkuntza, Hizkuntza Politika eta Kultura Sailarekiko lankidetza estuan.

Bake-epaitegien alorrean, lan-kargen eragina aztertuko dugu.

JUSTIZIA ZUZENDARITZA

Gazte Justiziaren alorrean, Gazte Justiziaren IV. Planean aurreikusitako ekintzak burutuko dira.

Adingabeei eta haien familiei dagokienez, arreta berezia jarriko dugu epaileak igorrita Familia Elkarguneetara (FA) jotseko programan, guztientzako protokolo bateratuak ezartzeko lan egingo dugu eta indarrean dagoen araudia berraztertuko dugu lege-aldaketeak eragindako beharren arabera. Jarduera-esparru horretan, funtsezkoa izango da organo judizialekin eta fiskaltzarekin elkarlanean jardutea.

En el marco de la implantación de la Nueva Oficina Judicial (NOJ), se continuará con la aplicación del Plan Organizativo para las Oficinas Judiciales y Fiscales de la Administración de Justicia en Euskadi. En 2018, se prevé la implantación del Servicio Común Procesal General y del Servicio Común Procesal de Ejecución en el partido judicial de Donostia-San Sebastián.

La implantación de un nuevo modelo organizativo para la oficina judicial se concreta fundamentalmente en varios ejes: la incorporación de técnicas de modernización administrativa y control de calidad de los servicios de la Administración de Justicia, el empleo de elementos gerenciales en la organización administrativa judicial basada en servicios comunes, la euskaldunización de sus integrantes, y la introducción de indicadores de funcionamiento, evaluación y mejora. Todas estas acciones van encaminadas a lograr una adecuada gestión de los procesos y un mejor servicio público de la justicia.

Partiendo de la base de que en un proceso judicial intervienen múltiples operadores jurídicos (UPAD, Servicios Comunes, Policías, Juzgados de Paz, IVML, Fiscalía, Grupo Psicosocial...) y de que por tanto la mejora de la calidad del servicio dada por la oficina judicial depende también de una buena coordinación con dichos operadores jurídicos, se pretende la creación de equipos de mejora interdisciplinares, integrados por los diferentes operadores jurídicos que intervienen en dicho proceso judicial.

Estos equipos de mejora tendrán un entorno colaborativo en Sharepoint, que pretende que haga más fácil la colaboración y la comunicación entre dichos operadores jurídicos.

Con relación a los archivos judiciales, se impulsará la actividad de expurgo de estos archivos, así como la gestión de los archivos considerados de valor histórico-documental, en estrecha colaboración con el Departamento de Educación.

En el área de los Juzgados de Paz se analizará el impacto de las cargas de trabajo.

DIRECCIÓN DE JUSTICIA

En materia de Justicia Juvenil se realizarán las acciones previstas en el IV Plan de Justicia Juvenil.

En el ámbito de las y los menores y sus familias se atenderá especialmente al programa de Puntos de Encuentro Familiar (PEF) por derivación Judicial, se profundizará en el establecimiento de protocolos comunes para todos ellos y se revisará su funcionamiento en función de las necesidades derivadas de las modificaciones legislativas producidas. En este sector de actuación la coordinación con los órganos judiciales y la Fiscalía adquirirá un papel relevante.

Bitartekotzaren eta lankidetza-zuzenbidearen aldeko apustu garbia mantenduko dugu leheneratzeko justiziaren eredu den heinean, eta, horretarako, gaur egun dauden bitartekota-tresnak eta -zerbitzuak sendotuko ditugu. Horrela, barruti judicial guztietara heldu behar dute horiek; eta, ondorioz, herritar guztiengana. Horrez gain, bitartekota beste arlo jurisdikzionaletara bultzatuko da, baita gatazkak konpontzeko beste metodo alternativo egokiak ere; esate baterako, Elkarlaneko Zuzenbidea. Egun indarrean dauden protokoloak ebaluatuko dira, gai honetan sinatutako hitzarmenen eta eman diren legegintza-aldekaten arabera.

Halaber, lehendik hartutako konpromisoei erantzuteko, zuzendaritzak, Zigorak Kudeatzeko Euskal Zerbitzuaren bidez, behar diren jarduerak gauzatuko ditu Komunitatearen Mesederako Lanak (KML) gauzatzeko zigorak bete daitezen, bai eta askatasuna kentzen duten zigorak eta segurtasun-neurriak eteteko edo ordeztek prozesuen jarraipen eraginkorra gauzatzeko egin beharrekoak ere.

Jarduera-esparru horretan, askatasuna kentzen duten zigorak gauzatzeari dagokionez, EAEn zigortuta eta preso dauden pertsonak gizarteratzeko eta laneratzeko programak gauzatzea bultzatuko da dagozkien sustapen-ekintzen bidez.

Kolektibo kalteberenek benetako babes judizialerako funtsezko eskubidea erabiltzea eta, beraz, doako lagunza jurídikoa izatea da Jaurlaritzaren helburuetariko bat, baita sail honena ere, horretarako eskumena baitu. Zerbitzu publiko hori eta bere oinarri den programa egokitutako eta aldatu egin beharko dira Estatuko Lege Proiektuaren eta garapen autonomikorako dekretuaren arabera. Dekretu horrek, gainera, indarreko dekretuak modu egokian ebatzi ez dituen egoerak ere ebatzi beharko ditu.

Se mantiene una apuesta clara por la mediación como modelo de justicia restaurativa, y por ello se dará contenido a dicha apuesta mediante la consolidación de los instrumentos y servicios de mediación actualmente existentes, de manera que la actuación de éstos alcance a todos y con ello, a la totalidad de la ciudadanía. Además se impulsarán la mediación en otros órdenes jurisdiccionales y otros métodos de resolución alternativo-adequados de conflictos como el Derecho Colaborativo. Se evaluarán los protocolos actualmente en vigor en función de los convenios suscritos en la materia y de las modificaciones legislativas habidas.

Asimismo, atendiendo compromisos convencionales previamente adquiridos, la Dirección, mediante el Servicio Vasco de Gestión de Penas, desarrollará las actuaciones necesarias para la ejecución de las penas de trabajos en beneficio de la comunidad (TBC) así como las que resulten indispensables para un seguimiento eficaz de las suspensiones y sustituciones de penas privativas de libertad y de medidas de seguridad.

En este campo de actividad, en lo relativo a la ejecución de penas privativas de libertad se impulsará la puesta en ejecución de programas de inclusión socio-laboral de personas penadas y presas en la CAPV mediante las correspondientes acciones de fomento.

El ejercicio del derecho fundamental a la tutela judicial efectiva y, por tanto, garantizar el acceso a la asistencia jurídica gratuita de los colectivos más vulnerables es uno de los fines del Gobierno y de este Departamento, que tiene asignada la competencia para ello. Este servicio público y el Programa que lo sustenta deberán ser adaptados y modificados a luz del proyecto de Ley estatal y del decreto de desarrollo autonómico, que deberá, además, resolver las situaciones que el Decreto en vigor no ha resuelto adecuadamente.

PROGRAMA**1411 JUSTIZIA ADMINISTRAZIOA****ARDURADUNA****12 LANA ETA JUSTIZIA**

JUSTIZIA ADMINISTRAZIOKO ZUZENDARITZA

PROGRAMA**1411 ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA****RESPONSABLE****12 TRABAJO Y JUSTICIA**DIRECCIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA
Y DIRECCIÓN PARA LA MODERNIZACIÓN DE LA
OFICINA JUDICIAL Y FISCAL**MEMORIA****1. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOKO ZUZENDARIA**

Justizia Administrazioko Zuzendaritzari dagokio justizia-sistemaren euskarri izan behar diren baliabide material eta teknologikoak diseinatu, antolatu eta egikaritzea, betiere, justizia-sistematuzt Hartuta Erakunde Administrazioa ez ezik justizia benetan gauzatzea, jarduteko lurralte-eremuan eta eremu soziokulturalean. Horrela, azpiegitura materialetan eta informazioaren eta komunikazioaren teknologia berrietañ beharrezkoak diren tresnak ditu, baita ezinbestekoak den gaitasuna prestakuntzari eta hizkuntzari dagokienez ere, horri buruz alorrean dagoen benetako eskaerari erantzuna emateko.

Justizia-administrazioaren zerbitzuak hobeto kudeatzeko dinamikak sortzen jardungo gara. Hala, EAEko justizia-administrazioaren kudeaketa berrieta eta hobetzeko plana diseinatzen eta kudeatzen jardungo gara bereziki, Donostiako bulego judicial berria ezartzen lagunduko dugu eta aurreko urteetan ezarritako bulego judicial berrieik ekarritako emaitzen diagnostikoa egingo dugu, zer moldaketa beharko diren jakiteko.

Epaile, fiskal edo Justizia Administrazioko letradu izateko oposaketak prestatzeko laguntzen esparruan, EAEn bizi diren profesionalak lortzeko ahaleginak egiten jarraituko dugu.

1. DIRECCIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA

Corresponde a la Dirección de Administración de Justicia la gestión orgánica del personal al servicio de la Administración de Justicia, incluida la formación y la prevención social y de riesgos laborales, así como la planificación y la coordinación del despliegue e implantación de la Oficina Judicial y de la Oficina Fiscal, además de los asuntos relacionados con la organización y funcionamiento del Instituto Vasco de Medicina Legal y de los Juzgados de Paz.

Trabajaremos en generar dinámicas de mejora de la gestión en la presentación de servicios de administración de justicia. Así nos centraremos en el diseño y gestión de un plan de innovación y mejora de la gestión en la administración de justicia de la CAE, colaboraremos en la implantación de la nueva oficina judicial en Donostia-San Sebastián y faremos un diagnóstico sobre los resultados de las implantaciones de la nueva oficina judicial realizadas en años anteriores, con la finalidad de establecer los ajustes necesarios.

En el ámbito de las ayudas a la preparación de oposiciones a los cuerpos de judicatura, fiscales, o letrados de la Administración de Justicia, se seguirá actuando en la búsqueda de la consecución de profesionales radicados en Euskadi.

2018. urtean, Euskal Autonomia Erkidegoan justizia-administrazioaren hizkuntza-normalizaziorako prozesua arautzen duen dekretuak dakartzan neurriak ezartzen jarraituko dugu; 2008an onartutako Justicia Administrazioaren Normalizazio Planean aurreikusitako ekimenak gauzatuko dira, eta gainerako erakundeekin adostuko dira justicia-administrazioaren zerbitzu publikoan heritarren hizkuntza-eskubideak bermatzeko neurriak.

Hizkuntza Normalkuntzako Planarekin bat etorriz, euskalduntze-programak eta prestakuntza-ikastaroak egiten jarraituko dugu, eta ikastaro espezifikoak emango dira Justiziagela plataformaen bitarte langileei laguntzeko euskara jakitetik haien lanpostuetan espezifikoki erabiltzera dagoen jauzia egin dezaten.

Era berean, 2013. urtean hasiera eman zitzaien "auzia euskaraz" deritzeron proiektuari dagozkion jarduerenkin jarraituko da.

Euskara juridiko profesionalaren erabilera eta horren normalkuntza sustatuko dira.

Bake epaitegiei lagunten ematen jarraituko da, udalei funtzionamendu gastuetarako emandako diru-laguntzen bitartez.

Karrera judicial eta fiskaleko kideen eta Justicia Administrazioko letraduen kidegokoek prestakuntza bultzatuko da dagokion kudeaketa-hitzarmen edo gomendioaren bitartez.

Procedura judizialetan perituen arloan sortzen diren premiei erantzuna ematen jarraituko da, barneko nahiz kanpoko baliabideak erabilita.

Durante el año 2018 se continuará la implantación de las medidas derivadas del Decreto regulador del proceso de normalización lingüística de la Administración de Justicia en la Comunidad Autónoma de Euskadi; se ejecutarán las acciones previstas en el Plan de Normalización de la Administración de Justicia, aprobado en el año 2008 y se consensuará con el resto de instituciones medidas tendentes a garantizar los derechos lingüísticos de los ciudadanos en el servicio público de la Administración de Justicia.

En concordancia con el correspondiente Plan de Normalización Lingüística, proseguirán los programas de euskaldunización y los cursos de formación, y se impartirán cursos específicos en la plataforma Justiziagela destinados a ayudar a los funcionarios a dar ese salto entre el conocimiento general del euskera y el uso específico en sus puestos de trabajo.

Asimismo, se continuará con actividades relativas al proyecto "auzia euskaraz" cuyo inicio ha tenido lugar en 2013.

Se potenciará el uso del euskera jurídico profesional, y su normalización.

Se continuará apoyando a la Justicia de paz mediante la concesión de ayudas económicas a los ayuntamientos para gastos de funcionamiento.

Se potenciará la formación de los miembros de la carrera judicial y fiscal y del cuerpo de letrados de la Administración de Justicia a través del correspondiente convenio/encomienda de gestión.

Se continuará dando respuesta a las necesidades generadas por los procedimientos judiciales en materia pericial tanto a través de medios propios como externos.

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|---|--|
| 1.1. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOAREN NORMALIZAZIOA <ul style="list-style-type: none"> 1. Zinpekoen Epaimahaiaren Lege Organikoa betearazteko, ekonomia-gaietan beharrezko ekintzak gauzatzea. <ul style="list-style-type: none"> - Zinpekoen kalte-ordinak eta dietak. 2. Perituen inguruko gaian, prozedura judizialek sortutako beharrei erantzutea. <ul style="list-style-type: none"> - Peritu-frogak. 3. Justizia Administrazioari buruzko zabalkunde- eta azterlan-ekintzak egitea. <ul style="list-style-type: none"> - Dibulgaziozko materialak. | 280 4.200 25 | 1.1. NORMALIZACIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA <ul style="list-style-type: none"> 1. Instrumentalizar las actuaciones necesarias en materia económica para dar cumplimiento a la Ley Orgánica del Tribunal del Jurado. <ul style="list-style-type: none"> - Indemnizaciones y dietas del Jurado. 2. Dar respuesta a las necesidades generadas por los procedimientos judiciales en materia pericial. <ul style="list-style-type: none"> - Pruebas periciales. 3. Desarrollo de actuaciones de difusión y estudio sobre la Administración de Justicia. <ul style="list-style-type: none"> - Materiales divulgativos. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|------------------------|---|
| - Azterlan monografikoak. | 6 | - Estudios monográficos. |
| 1.2. KARRERA JUDICIAL ETA FISCALEKO KIDEEN ETA JUSTIZIA ADMINISTRAZIOKO LETRATUEN PRESTAKUNTZA | | 1.2. FORMACIÓN DE LOS MIEMBROS DE LA CARRERA JUDICIAL Y FISCAL Y DEL CUERPO DE LETRADOS Y LETRADAS DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA. |
| 1. Botere Judizialaren Kontseilu Nagusiarekin lankidetzan aritza, karrera judizialeko eta bakepaitegiko kideak prestatzen, indarrean dagoen lankidetza-hitzarmenari jarraituz. | | 1. Cooperar con el Consejo General del Poder Judicial en la formación de los miembros de la Carrera Judicial y los Juzgados de paz en base al convenio de colaboración vigente. |
| - Jarraipen Batzordearen bilerak. | 1 | - Reuniones de la Comisión de Seguimiento. |
| - Jarduerak programatu eta antolatzea. | 13 | - Programación y organización de actividades. |
| 2. Herri Arduralaritzaren Euskal Erakundearekin lankidetzan aritza, EAEn lanean dihardutene Karrera Fisaleko kideak prestatzen, sinatutako kudeaketa-gomendioari jarraituz. | | 2. Colaborar con el Instituto Vasco de Administración Pública en la formación de los miembros de la Carrera Fiscal que prestan sus servicios en la CAPV en base a la encomienda de gestión suscrita. |
| - Jarraipen-bilerak. | 1 | - Reuniones de Seguimiento. |
| - Komunikazioak. | 2 | - Comunicaciones. |
| - Prestakuntza-jarduerak. | 2 | - Actividades de formación. |
| 1.3. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOAN EUSKARAREN EZARPENA BERMATZEA ETA ARLO HORRETAN HIZKUNTZA JURIDIKOAREN BATASUNA SUSTATZEA | | 1.3. GARANTIZAR LA IMPLANTACIÓN DEL EUSKERA EN LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA Y PROMOVER LA UNIFICACIÓN DEL LENGUAJE JURÍDICO EN DICHO ÁMBITO |
| 1. Legedia, dokumentuak, galdesortak eta inprimaki elebidunak prestatu eta argitaratzeko, estamentuen arteko lankidetza bultzatzea, Erregistro Zibilari arreta berezia emanet. | 350 | 1. Impulsar la cooperación entre los diferentes estamentos para la elaboración y publicación de legislación, documentos, cuestionarios e impresos bilingües, con especial atención al Registro Civil. |
| - Agiri-kopurua: dokumentu normalizatu elebidun berriak eta dagoeneko daudenak eguneratzea, legedi berria eta itzulitako legedia eguneratzea, abokatuentzako inprimakiak eta testu libreen itzulpena. | | - Número de documentos: Nuevos documentos bilingües normalizados y actualización de los ya existentes, nueva legislación y actualización de legislación traducida, formularios para abogados y traducción de textos libres. |
| 2. Hizkuntza juridikoaren batasuna zaintza. | 20 | 2. Velar por la unificación del lenguaje jurídico. |
| - Bilerak. | | - Reuniones. |
| - JNETen itzulpen-memorian datu-baseetan egindako eguneraketak ondorengo hauetan oinarritura: agiri judizialak, legedi berria, inprimaki judizialak, ediktu elebidunak, epaitzak eta epaiak, testu libreak, abokatuentzako inprimakiak, lexiko juridikoa eguneratuta. | 7.245 | - Actualizaciones de bases de datos en la memoria de traducción de JNET basándose en los documentos judiciales, nueva legislación, formularios judiciales, edictos bilingües, fallos y sentencias, textos libres, formularios para abogados, léxico jurídico actualizado. |
| 3. Justizia Administrazioaren eremuan itzultzaile- eta interprete-lanak egiten dituzten langileen etengabeko prestakuntza. | | 3. Formación continuada del personal que trabaja en labores de traductor-intérprete en el ámbito de la Administración de Justicia. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|---|---|
| - Ikastaroak. 4. Organo judizialetan euskararen erabilera sustatzeko jarduerak. - Jarduera berriak. | 1 | - Cursos. 4. Actuaciones de fomento del uso del euskera en los órganos judiciales. - Nuevas experiencias. |
| 5. Justizia Administrazioan hizkuntza normalkuntzarako jarduerak burutzea. - HABErek eta euskaltegiek egindako lan-saioak. - Funtzionarioak euskalduntzeko ikastaroak. - Karrera Judicial eta Fiskaleko kideak eta Justizia Administrazioko letratuak euskalduntzeko ikastaroak. - Justiziagela plataforman emandako ikastaro bereziak. - Justiziagelaren Gela Irekian emandako ikastaro bereziak. - Hizkuntza-eskakizunen esleipenaren behin betiko proposamena egitea, barruti-judizialei dagokien lanpostuen zerrenda berrian sartzeko. - Beste erakunde eta giza taldeekin bilerak egitea, Normalizazio Planetik eratorritako neurriak ezartzeko. - Epaibi tresna eta izapide elebidunei buruzko ikastaroa. | 60 30 5 5 12 16 1 60 20 | - Desarrollo de actividades de normalización lingüística en la administración de justicia. - Sesiones de trabajo con HABE y los euskaltegis. - Cursos de euskaldunización del personal funcionario. - Cursos de euskaldunización de los miembros de la Carrera Judicial, Fiscal y del Cuerpo de Letrados y Letradas de la Administración de Justicia. - Cursos específicos impartidos en la plataforma Justiziagela. - Cursos impartidos en el aula Abierta de Justiziagela - Propuesta definitiva de asignación de perfiles lingüísticos para su Inclusión en la nueva RPT para los partidos judiciales. - Reuniones con otras instituciones y colectivos para la implantación de medidas derivadas del Plan de Normalización. - Curso herramientas y tramitación bilingüe Epaibi. |
| 1.4. BAKE JUSTIZIARI LAGUNTZEA GAI HORRETAN ESKUMENA DUTEN ENTITATEEKIN KOORDINATUZ | | 1.4. APOYO A LA JUSTICIA DE PAZ EN COORDINACIÓN CON LAS ENTIDADES COMPETENTES EN LA MATERIA |
| 1. Bake Justiziaren benetako beharrak aztertzea, batez ere euskalduntzeari eta informatizazeari dagokienez. 2. Udalei laguntzak ematea bake-epaitegien funtzionamendu-gastuetarako. - Lagunza ekonomikoak. | | 1. Estudio de las necesidades reales de la justicia de Paz; especialmente euskaldunización e informática. 2. Conceder ayudas a los Ayuntamientos para gastos de funcionamiento de los Juzgados de Paz. - Ayudas económicas. |
| 3. Idazkaritzak elkartuta dituzten bake-epaitegietako letratu egokiaren izendapena arautzeko jardunak, Justizia Administrazioaren menpeko langileak ez direnean. - Komunikazioak. | 236 | 3. Realizar actuaciones tendentes a la regularización del nombramiento de letrado o letrada idóneo o idónea en Juzgados de Paz cuyas Secretarías están agrupadas, cuando no se trate de personal dependiente de la Administración de Justicia. - Comunicaciones. |
| 1.5. LANBIDE JUDIZIALEN EGONKORTASUNA SUSTATZEA | 8 | 1.5. FOMENTO ESTABILIDAD PROFESIONES JUDICIALES |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|---|
| 1. Karrera judicial eta fiskala eta Justizia Administrazioko letratuak prestatzeko beken deialdia egitea. - Deialdiak. | 1 | 1. Convocatoria becas preparación carrera judicial, fiscal y letrados y letradas de la Administración de Justicia. - Convocatorias. |
| 2. Bekak emateko ebaazpena. - Ebaazpenak. | 1 | 2. Resolución concesión de becas. - Resoluciones. |
| 3. Laguntzak. - Eskatzaileen kopurua. - Ukoak. - Oposizioa gainditzen duten onuradunak. - Helmuga EAEn duten onuradunak. | 35 | 3. Ayudas. - Número de solicitantes. - Renuncias. - Beneficiarios que aprueban la oposición. - Beneficiarios con destino en la CAPV. |
| 1.6. EUSKADIN, EPAILEEKIN, FISKALTZAREKIN ETA JUSTIZIA ADMINISTRAZIOKO LETRATUREKIN KOORDINATZEA 1. Euskal Autonomia Erkidegoko Auzitegi Nagusiaren, Fiskaltzaren, Gobernu Idazkaritzaren eta Eusko Jaurlaritzaren Erakunde Arteko Batzorde Mistoaren bilerak. - Bilerak. | 5 | 1.6. COORDINACIÓN CON LA JUDICATURA, LA FISCALÍA Y LOS LETRADOS Y LETRADAS DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA EN EUSKADI 1. Reuniones de la Comisión Mixta Interinstitucional del TSJ, Fiscalía, Secretaría de Gobierno y Gobierno Vasco. - Reuniones. |
| 2. Idazkaritza Judizialaren eta Eusko Jaurlaritzaren arteko Lankidetza Organoaren bilerak. - Bilerak. | 5 | 2. Reuniones del Órgano de Colaboración entre el Secretariado Judicial y el Gobierno Vasco. - Reuniones. |
| 1.7. BULEGO JUDIZIAL ETA FISKAL BERRIA EZARTZEA 1. Donostian bulego judicial berria ezartzeko prozesuari ekingo diogu. a) Hainbat saio egingo ditugu Bulego Judizial berriaren izenean. • Epaile, idazkari, fiskal eta justizia-administratzioko langileekin bilduko gara. | 4 | 1.7. IMPLANTACIÓN DE LA NUEVA OFICINA JUDICIAL 1. Actuaciones para la implantación de la Oficina Judicial en Donostia-San Sebastián. a) Sesiones en representación de la Nueva Oficina Judicial. • Reuniones con Jueces, Secretarios, Fiscales y Personal de la Administración de Justicia. |
| b) Espedientea tramitatuko dugu. • Zerbitzuak sortzeko agindua prestatuko dugu (legezkotasun ekonomikoari buruzko txostenan). • Antolaketa eta funtzionamendu-arauak ebatziko ditugu. • Lanpostu-zerrendak prestatuko ditugu. | 1 | b) Tramitación del expediente • Orden de creación de los Servicios (informe de legalidad económica). |
| | 1 | • Resolución de organización y normas de funcionamiento. |
| | 1 | • Relación de RPTs. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|------------------------|--|
| c) Ezarpena burutu aurreko txostenak prestatuko ditugu. <ul style="list-style-type: none"> • Botere Judizialaren Kontseilu Nagusiaren txostenak. • Justiziako Ministerioaren txostena. • Euskal Autonomia Erkidegoko Auzitegi Nagusiaren txostena. | 1 | c) Informes previos a la implantación. <ul style="list-style-type: none"> • Informes del Consejo General del Poder Judicial. • Informe del Ministerio de Justicia. • Informe del Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Autónoma Vasca. |
| d) Justizia-administratzioko langileak Donostiako bulego judicial berriko lanpostuetan txertatuko ditugu. <ul style="list-style-type: none"> • Prestaketa-saioak. • Txostenak. | 6 12 | d) Acoplamiento del Personal de la Administración de Justicia a los puestos de la Nueva Oficina Judicial en Donostia-San Sebastián <ul style="list-style-type: none"> • Sesiones preparatorias • Informes |
| e) Berariazko lehiaketetarako deialdia egingo dugu. <ul style="list-style-type: none"> • Lan-saioak. • Deialdia. • Baremazioa, ebazena eta esleipena burutuko ditugu. | 8 2 6 | e) Convocatoria de concursos específicos <ul style="list-style-type: none"> • Sesiones de trabajo. • Convocatoria. • Baremación, resolución y adjudicación. |
| f) Kudeatzale arduradunen zerbitzu-eginkizunak taxutuko ditugu. <ul style="list-style-type: none"> • Deialdia. • Lan-saioak. <ul style="list-style-type: none"> • Baremazioa, ebazena eta esleipena burutuko ditugu. | 1 3 2 | f) Comisiones de Servicio de Gestores Responsables <ul style="list-style-type: none"> • Convocatoria. • Sesiones de trabajo. • Baremación, resolución y adjudicación. |
| 2. Justizia Administrazioko letratuarekin lankidetzan aritzea lantalueen bileretan. <ul style="list-style-type: none"> - Bilerak. | 5 | 2. Colaboración con el Letrado de la Administración de Justicia en reuniones de grupos de trabajo. <ul style="list-style-type: none"> - Reuniones. |
| 1.8. BULEGO JUDICIAL BERRIA EZARTZEKO LAGUNTZA ETA JARRAIPENA | | 1.8. APOYO Y SEGUIMIENTO A LA IMPLANTACIÓN DE LA NUEVA OFICINA JUDICIAL |
| 1. Amurrian, Azpeitian, Balmasedan, Bergaran, Durangon, Eibarren, Gernikan, Getxon, Irunen, Tolosan, Vitoria-Gasteizen, Gobernu Idazkaritzan, Fiskaltzan, AMEEEn, bake epaitegietan eta Barakaldon Bulego Judzialak izan duen ezarpenaren jarraipena egitea. | 1 | 1. Elaboración del diagnóstico sobre los resultados de las implantaciones de la Nueva Oficina Judicial en Amurrio, Azpeitia, Balmaseda, Bergara, Durango, Eibar, Gernika, Getxo, Irún, Tolosa, Vitoria-Gasteiz, Secretaría de Gobierno, Fiscalía, Instituto Vasco de Medicina Legal y Juzgados de Paz, y Barakaldo |
| 2. Plan bat garatzea, neurri zuzentzaileak ezarriko dituena. | 1 | 2. Elaboración de un plan para implementar medidas correctoras. |
| 3. Donostia-San Sebastianen Bulego Judzial berria ezartzeko laguntza ematea. | 1 | 3. Apoyo de implantación de la Nueva Oficina Judicial en Donostia-San Sebastián. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|---|
| <p>1.9 BERRIKUNTZA ETA KUDEAKETAREN HOBEKUNTZA</p> <p>1. Justizia Administrazioa berritzeko plana diseinatuko dugu, 2018-2021 eperako.</p> <p>2. Berrikuntza-plana koordinatu eta gainbegiratuko dugu.</p> <p>3. Kudeaketa publiko aurreratuko eredu prestatuko dugu, Euskal Autonomia Erkidegoko Justizia Administraziorako.</p> <p>4. Egoera-diagnostikoak landuko ditugu eredu horren arabera, unitate eta zerbitzu judizial bakoitzeko.</p> <p>5. Unitate eta zerbitzu judizial bakoitzerako hobekuntza-planak prestatuko ditugu.</p> <p>6. Kudeaketa hobetzeko prestakuntza-plana prestatuko dugu.</p> <p>7. Prestakuntza-ekintzak landuko ditugu.</p> | | <p>1.9. INNOVACIÓN Y MEJORA DE LA GESTIÓN</p> <p>1. Diseño de un plan de innovación de la Administración de Justicia para el periodo 2018-2021.</p> <p>2. Acciones de coordinación y seguimiento del plan de innovación.</p> <p>3. Elaboración de un modelo de gestión pública avanzada para la Administración de Justicia en la Comunidad Autónoma de Euskadi.</p> <p>4. Elaboración de diagnósticos de situación en relación con el modelo en unidades y servicios judiciales.</p> <p>5. Elaboración de planes de mejora en unidades y servicios judiciales.</p> <p>6. Elaboración de un plan de formación acción en mejora de la gestión.</p> <p>7. Desarrollo de acciones formativas.</p> |
| <p>1.10. AUZITEGIKO MEDIKUNTZAKO EUSKAL ERAKUNDEA</p> <p>1. Hitzarmena Azterlan Judizialen Zentroarekin.</p> <ul style="list-style-type: none"> - AJZrekin lankidetzen aritza. - Lan-saioak. - Lankidetza-hitzarmenerako proposamena. - Hitzarmena sinatzea. - Jarraipen Batzordearen bilerak. - Prestakuntza-jarduerak. - Auzitegiko medikuen eta langileen lantaldearen bilerak. <p>2. Auzitegiko Medikuntzako Euskal Erakundearen Prestakuntza eta Kudeaketa Plana indartzea.</p> <p>3. Auzitegiko Medikuntzako Euskal Erakundeak egindako txostenak eta peritu-irizpenak.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Partikularrek eskatutako txostenak egitea, motordun ibilgailuen zirkulazioarekin lotutako egitateengatiko epaiketaz kanpoko erreklamazioetan. <p>4. Laborategi Zerbitzuko Kimika Sailaren garapen orokorra bultzatzea.</p> | 4.073 | <p>1.10. INSTITUTO VASCO DE MEDICINA LEGAL</p> <p>1. Convenio con el Centro de Estudios Judiciales.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Colaborar con el CEJ. - Sesiones de trabajo. - Propuesta de Convenio de colaboración. - Firma de Convenio. - Reuniones Comisión de Seguimiento. - Actividades de Formación. - Reuniones grupo de trabajo forenses y personal. <p>2. Potenciar el Plan de Formación y Gestión del Instituto Vasco de Medicina Legal.</p> <p>3. Informes y dictámenes periciales realizados por el Instituto Vasco de Medicina Legal.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Elaboración de informes a solicitud de particulares en las reclamaciones extrajudiciales por hechos relativos a la circulación de vehículos a motor. <p>4. Impulsar el desarrollo integral de la Sección de Química del Servicio de Laboratorio.</p> |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|---|
| 1.11. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOAN DAUDEN GIZA BALIABIDEAK OPTIMIZATZEA | | 1.11. OPTIMIZACIÓN DE LOS RECURSOS HUMANOS EXISTENTES EN LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA |
| 1. Justizia Administrazioko lan-baldintzei buruzko IV. Hitzarmenaren jarraipen-batzordea. | | 1. Comisión de seguimiento del IV Acuerdo sobre condiciones laborales en la Administración de Justicia. |
| - Bilerak langileen ordezkariekin. | 6 | - Reuniones con los representantes del personal. |
| - Lan-saioak. | 30 | - Sesiones de trabajo. |
| - Akordioak. | 3 | - Acuerdos. |
| 2. Lanpostuak berrantolatzea edo berriro banatzea. | | 2. Reordenación o redistribución de puestos de trabajo. |
| 3. Presentzia-kontrolen sistemak optimizatzea. | | 3. Optimización de los sistemas de control de presencia. |
| - Ikuskapenak. | 5 | - Inspecciones. |
| - Txostenak prestatzea. | 5 | - Elaboración de informes. |
| - Ebazpenak. | 50 | - Resoluciones. |
| 4. Sarbide-sistemak definitzea eta ordutegi-kontrola. | | 4. Definición de sistemas de acceso y control horario. |
| - Lan-saioak. | 1 | - Sesiones de trabajo. |
| - Sindikatuen txostenak. | 1 | - Informes de las centrales sindicales. |
| - Ebazpena. | 1 | - Resolución. |
| 5. Justizia Administrazioko zuzendaritzak esku-hartzeak egitea Justiziako Langilearen Atarian. | | 5. Actuaciones de la Dirección de la Administración de Justicia en el Portal del Empleado de Justicia. |
| - Saioak. | 90 | - Sesiones. |
| 1.12. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOKO LANGILEEN PRESTAKUNTZA | | 1.12. FORMACIÓN DEL PERSONAL AL SERVICIO DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA |
| 1. Justizia Administrazioko langileen etengabeko prestakuntza. | | 1. Formación continuada del Personal al servicio de la Administración de Justicia. |
| - 2018. urterako prestakuntza-programa definitu eta onartzea. | 1 | - Definición y aprobación del programa de formación para 2018. |
| - 2018. urterako prestakuntza-programa egikaritzea. | 15 | - Ejecución del programa de formación para 2018. |
| 2. Bitarteko funtzionarioen hasierako prestakuntzaplana. | | 2. Plan de formación inicial de funcionarios interinos. |
| - On-line ikastaro zibila: eskaini, gauzatu eta txostenak egin. | 2 | - Oferta, realización e informes del curso on-line civil. |
| - Zigor-arloko on-line ikastaroa: eskaini, gauzatu eta txostenak egin. | 2 | - Oferta, realización e informes del curso on-line penal. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|--|
| - Antolamendu judicialaren on-line ikastaroa eskaini, gauzatu eta txostenak egin. | 2 | - Oferta, realización e informes del curso on-line de organización judicial. |
| 3. Funtzionario titularren eta bitarteko funtzionarioen on-line prestakuntza. | 15 | 3. Formación on-line de funcionarios titulares e interinos. - "Ejecución Civil", "Ejecución Penal", "Mercantil", "Trámite de Menores en la Oficina Fiscal", "Juzgado de Guardia", "Procesos contencioso-administrativos" eta "Jurisdicción social" on-line ikastaroak: eskaini, gauzatu eta txostenak egin. |
| 4. Lanpostuari egokitzeko prestakuntza personalizatua: tutoretzak. | 1 | 4. Formación personalizada de adaptación al puesto de trabajo: Tutorías. - Procedimiento informático de tratamiento tutorías. |
| - Tutoretzak maneiatzeko prozedura informatikoa. | 70 | - Ejecución de tutorías solicitadas. |
| - Eskatutako tutoretzak egikaritzea. | 1 | - Realización de informes de seguimiento y evaluación. |
| - Jarraipen- eta ebaluazio-txostenak egitea. | 5 | 5. Plan de Formación específica de la Nueva Oficina Judicial. - Diseño, planificación y coordinación del curso específico en gestión de calidad y técnicas de dirección destinado a gestores responsables. |
| 5. Bulego Judicial Berriaren Prestakuntza Berezirako Plana. | 2 | - Diseño, planificación y coordinación del curso sobre trabajo en equipo destinado a funcionarios de la Nueva Oficina Judicial. |
| - Kalitatearen kudeaketari eta zuzendaritzako teknikei begira kudeatzaile arduradunentzat antolatu beharreko ikastaro berezia diseinatu, planifikatu eta koordinatzea. | 10 | 6. Euskaldunización del Personal Laboral de la Administración de Justicia. - Formación del Personal laboral. |
| - Talde-lanari begira Bulego Judicial Berriko funtzionarioentzat antolatu beharreko ikastaroa diseinatu, planifikatu eta koordinatzea. | 1 | - Convocatorias de Cursos de Euskaldunización. |
| 6. Justizia Administrazioko lan-kontratuko langileak euskalduntzea. | 1 | - Sesiones de trabajo de baremación. |
| - Lan-kontratuko langileak prestatzea. | 1 | - Resolución. |
| - Euskalduntze-ikastaroen deialdiak. | | |
| - Baremaiorako lan-saioak. | | |
| - Ebazpena. | | |
| 1.13. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOKO LANGILEEN LAN OSASUNA HOBETZEKO JARDUERAK | | 1.13. ACTUACIONES ORIENTADAS A LA MEJORA DE LA SALUD LABORAL DEL PERSONAL AL SERVICIO DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA. |
| 1. Arriskuen ebaluazioak eta neurketak. | | 1. Evaluaciones de riesgos y mediciones. |
| - Lan arriskuen ebaluazioa Justizia Jauregietan. | 20 | - Evaluación de riesgos laborales en los Palacios de Justicia. |
| - Lan arriskuen ebaluazioa AMEEEn. | 5 | - Evaluación de riesgos laborales en el IVML. |
| - Arrisku psikosozialen ebaluazioak Justizia Jauregietan. | 20 | - Evaluaciones de riesgos psicosociales en los Palacios de Justicia. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|-----------------------------------|---|
| - Substantzia kimikoen neurketak AMEEEn. - X izpien erradiazioarekiko esposizioaren neurketak AMEEEn. - Ingurumen-baldintzen neurketak (elektrizitate estatikoa, zarata eta abar). | 40 25 6 | - Mediciones de sustancias químicas en el IVML. - Mediciones de la exposición a radiación de rayos X en el IVML. - Mediciones de las condiciones ambientales, electricidad estática, ruido, etc. |
| 2. Arriskuak eta gorabeherak jakinaraztea. - Langileen eta prebentzio-ordezkarien arriskuen, kexen, eskaeren eta gainontzekoen jakinarazpenak. - Lan-gorabeherak ikertza. | 60 10 | 2. Comunicados de riesgos e incidentes. - Comunicados de riesgos, quejas, solicitudes, etc. de trabajadores y Delegados de Prevención. - Investigación de incidentes de trabajo. |
| 3. Lan-istripuak eta lan-gatazkak. - Laneko istripu eta gorabeherak erregistratu eta ikertza. - Gatazka-, jazarpen- eta biolentzia-egoeretan esku-hartzea. -Ekintza-protokoloak sortzea. | 80 10 5 | 3. Accidentes de trabajo y conflictos laborales. - Registro e investigación de accidentes e incidentes de trabajo. - Intervención en situaciones de conflicto, acoso y violencia. - Elaboración de protocolos de actuación. |
| 4. Lanpostuak egokitutu eta lekuz aldatu. NBEak. - Lanpostuak egokitzea. - Lanpostuak lekuz aldatzea. - Haurdunaldi eta edoskitzaroaren balorazioak. - Norbera babesteko Ekipamenduak (NBE) jarri eta berriztatzea. | 4 5 2 3 | 4. Adaptación y traslado de puestos. EPIs. - Adaptación de puestos. - Traslado de puestos. - Valoraciones embarazo y lactancia. - Dotación y renovación de Equipos de Protección Individual (EPI). |
| 5. Osasuna zaintza. - Azterketa medikoak DBP (oinarrizkoak). - Urtean behingo mediku-azterketak (AMEE). - Berariazko mediku-azterketak (hasierakoak, gaixotasun luze batetik bueltakoak eta abar). - Balorazio medikoak (langile bereziki sentiberak, lanpostuari egokitzea eta abar). | 200 35 20 20 | 5. Vigilancia de la Salud. - Reconocimientos médicos PVD (básico). - Reconocimientos médicos anuales (IVML). - Reconocimientos médicos específicos (iniciales, tras larga enfermedad, etc.) - Valoraciones médicas (personal especialmente sensible, adaptación de puesto, etc.). |
| 6. Larrialdiak. - Larrialdi planak sortu, berraztertu eta ezartzera justizia jauregietan. - Larrialdietarako ekipoak sortzea justizia jauregietan. - Simulazioak eta probak egitea justizia jauregietan. - Larrialdi eta autobabeserako planen eguneratze iraunkorra. | 20 20 5 | 6. Emergencias. - Creación, revisión e implantación de los Planes de Emergencia en Palacios de Justicia. - Creación de equipos de emergencia en Palacios de Justicia. - Realización de simulacros y pruebas en los Palacios de Justicia. - Actualización permanente de planes de emergencia y autoprotección. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|------------------------|--|
| 7. Prestakuntza. | | 7. Formación. |
| - Lehen sorospenei, su-itzalgailuei, suaren kontrolari eta ebakuazioari buruzko ikastaroak. | 20 | - Cursos de primeros auxilios, extintores y manejo del fuego y evacuación. |
| - Oinarrizko Bizi Euskarriari eta desfibriladore erdiautomatikoen erabilera buruzko ikastaroak. | 4 | - Cursos de Soporte Vital Básico y manejo de desfibriladores semiautomáticos. |
| - Sorbalda norberak zaintzeko ikastaroa. | 7 | - Cursos de "Autocuidado de la Espalda". |
| - Arrisku psikosocialak prebenitzeko ikastaroak. | 20 | - Cursos sobre prevención de riesgos psicosociales. |
| - Lan-arriskuei buruzko ikastaroa AMEEEn. | 1 | - Curso de riesgos laborales en el IVML. |
| -Prebentzio ikastaroa, lanpostuaren araberakoa. | 10 | - Curso de prevención en función del puesto. |
| 8. Informazioa eta sentsibilizazioa. | | 8. Información y sensibilización. |
| - Argitalpenak Langilearen atarian eta intranetean (dokumentuak, berriak, etab.). | 5 | - Publicaciones en el Portal del Empleado y en la intranet (documentos, noticias, etc.) |
| - Horma-irudiak, fitxak eta hainbat seinaleztapen egitea. | 5 | - Elaboración de carteles, fichas y señalización diversa. |
| 9. Prozedurak eta jarraibideak. | | 9. Procedimientos e instrucciones. |
| - Prozedurak, jarraibideak erregistroak eta gainontzeakoak prestatu eta eguneratzea. | 2 | - Elaboración y actualización de procedimientos, instrucciones, registros, etc. |
| 10. Jarduerak koordinatzea. | | 10. Coordinación de actividades. |
| - Kanpoko enpresekin jarduerak koordinatzea. | 10 | - Coordinación de actividades con empresas externas. |
| 11. Neurtzeko ekipoak eta tresnak. | | 11. Equipos e instrumentos de medición. |
| - Neurketa-ekipoen kalibrazioa eta mantentzelanak. | 2 | - Calibración y mantenimiento de equipos de medición. |
| - Desfibriladoreen mantentze-lanak. | 5 | - Mantenimiento de desfibriladores. |
| 12. Segurtasun eta Osasun Batzordeak. | | 12. Comités de Seguridad y Salud. |
| - Lantokien arteko batzordeetako bilerak prestatu eta bertan parte hartzea. | 4 | - Preparación y participación en las reuniones de los Comités intercentros. |
| 13. Prebentzio Zerbitzuko langileen prestakuntza eta birziklatzea. | | 13. Formación y reciclaje del personal del Servicio de Prevención. |
| - OSALAN, INSHT eta besteek ikastaro eta jardunaldietara joatea. | 3 | - Asistencia a cursos y jornadas de OSALAN, INSHT, etc. |
| 14. Kudeaketa, administrazioa eta kontrataazioa. | | 14. Gestión, administración y contratación. |
| - Urteko memoria, aurreikuspen-jardueraren planifikazioa eta aurrekontuak prestatzea. | 3 | - Elaboración de memoria anual, planificación de la actividad preventiva y presupuestos. |
| - Beste administrazio, erakunde eta abarren eskaera eta errekerimendua. | 3 | - Solicitudes y requerimientos de otras administraciones, entidades, etc. |
| - Kontratuuen kudeaketa (osasuna zaintza, kontratu txikiak eta abar). | 10 | - Gestión de contratos (vigilancia de la salud, contratos menores, etc.). |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|--|
| 1.14 SEGURTASUNA HOBETZEKO EKINTZAK <p>1. Segurtasun aktiboa.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Zaindariak jarriko ditugu eraikin judizialetan eta adin txikikoen zentroetan. <p>2. Segurtasun pasiboa</p> <ul style="list-style-type: none"> - Eraikin judizialetan segurtasun pasiboa landuko dugu, Bulego Judicial eta Fiskala Modernizatzeko Zuzendaritzarekin batera. | | 1.14 ACTUACIONES ORIENTADAS A LA SEGURIDAD <p>1. Seguridad activa</p> <ul style="list-style-type: none"> - Personal de vigilancia en los edificios judiciales y centros de menores. <p>2. Seguridad pasiva</p> <ul style="list-style-type: none"> - Intervenciones en seguridad pasiva de edificios judiciales en colaboración con la Dirección de Modernización para la Oficina Judicial y Fiscal. |
| 1.15. ESPEDIENTEEN GARBIKETA. ARTXIBO JUDIZIALA ANTOLATZEKO JARDUERAK. <p>1. Espediente judicialak garbitzeko lanari bultzada emango diogu.</p> <p>2. Artxibo Historiko Dokumentalaren plana prestatzen lagunduko dugu.</p> | | 1.15. EXPURGO DE EXPEDIENTES. ACTUACIONES TENDENTES A LA ORGANIZACIÓN DEL ARCHIVO JUDICIAL <p>1. Impulso de las tareas de expurgo de expedientes judiciales.</p> <p>2. Colaborar en la elaboración del Plan Archivo Histórico-Documental.</p> |

2. BULEGO JUDIZIAL ETA FISKALA MODERNIZATZEKO ZUZENDARITZA

Bulego Judzial eta Fiskala Modernizatzeko Zuzendaritzari dagokio justizia-sistemaren euskarri izan behar diren baliabide material eta teknologikoak diseinatu, antolatu eta egikaritzea, betiere, justizia-sistematztat hartuta Erakunde Administrazioa ez ezik justizia benetan gauzatzea, jarduteko lurralte-eremuan eta eremu soziokulturalean. Horrela, azpiegitura materialetan eta informazioaren eta komunikazioaren teknologia berriekin beharrezkoak diren tresnak ditu.

Justizia-administrazioaren zerbitzuak hobeto kudeatzeko dinamikak sortzen jardungo gara. Horretarako, EAEko justizia-administrazioaren kudeaketa hobetzeko eta berritzeko plana diseinatu eta kudeatuko dugu, eta Donostiako bulego judicial berria ezartzeko lanetan ere lagunduko dugu.

Egoitza judizialen planaren funtsezko muina bukatu denez, 2018an birgaitze- eta zabaltze-lanekin jarraituko dugu Bilboko Henao Kaleko 9. zenbakiko eraikinean. 2017ko uztailean ekin zitzaien lan horiei, hiriko egoitza judizialak handitzeko asmotan. Zehaztu egingo dugu, gainera, Bilboko hiru justizia jauregietan zer premia dauden eta zer lan egin behar diren: Albia, Barroeta eta Buenos Airesekoa eraikinetan; betiere, lehendik dauden eraikinak bulego judicialaren berrikuntzatik sortutako antolaketa-eredura egokitzeko planaren barruan.

2. DIRECCIÓN PARA LA MODERNIZACIÓN DE LA OFICINA JUDICIAL Y FISCAL

Corresponde a la Dirección de Modernización de la Oficina Judicial el diseño, organización y ejecución de los medios materiales y tecnológicos que han de soportar el sistema de justicia, entendiendo por tal no sólo la Administración institucional, sino el efectivo ejercicio de la misma en el ámbito territorial y sociocultural de actuación. Así, se disponen los instrumentos necesarios de infraestructuras materiales y de nuevas tecnologías de la información y comunicación.

Trabajaremos en generar dinámicas de mejora de la gestión en la presentación de servicios de administración de justicia. Así nos centraremos en el diseño y gestión de un plan de innovación y mejora de la gestión en la administración de justicia de la CAE, colaboraremos en la implantación de la nueva oficina judicial en Donostia-San Sebastián.

Finalizado en su núcleo esencial el Plan de Sedes Judiciales, en el año 2018 proseguirán las obras de rehabilitación-ampliación del edificio de la calle Henao n. 9 de Bilbao iniciadas en julio de 2017 para posibilitar la ampliación de las dependencias judiciales de la Villa. Además, dentro del Plan de adaptación de las edificaciones existentes al esquema organizativo resultante de la reforma de la oficina judicial, se concretarán las necesidades y obras a realizar en los tres Palacios de Justicia de Bilbao (Albia, Barroeta y Buenos Aires).

Gainerako eraikuntzei dagokienez, jarraipena emango zaie urteko mantentze-planei, eta ordezta egingo ditugu, ahal denean, dagoneko zaharkiturik dauden ekipoak, instalakuntzen funtzionamendua eraginkorragoa izan dadin. Ondorioz, Durangoko Justizia Jauregian aire-girotuko sistema berrituko da bere osotasunean. Eraginkortasunari dagokionez ere, Sailaren menpeko eraikuntza guztiak ziurtatu/auditatu egingo dira, Euskal Autonomia Erkidegoko Sektore Publikoko Iraunkortasun Energetikoari buruzko 178/2015 Dekretuan xedatutakoa kontuan hartuta. Azkenik, programatutako jarduketen artean, Erreenteriako eta Arrasateko bake-epaitegiak irisgarritasun arloan indarrean dauden zehaztapenetara egokitzea lanak nabarmendu behar dira.

Bestalde, justicia-administrazioaren azpiegiturak, aplikazioak eta zerbitzu informatikoak hobetzen jarraituko dugu, bereziki, izapide digitalari eta expediente judicial elektronikoari dagozkien kontuetan, eta beste agente batzuekiko elkar-operabilitateari dagokienetan. Lan mugikortasuna bultzatuko dugu mugikortasuna behar duten kolektiboetan.

En cuanto al resto de edificaciones, se continuará con los planes de mantenimiento anuales, abordando cuando resulte posible la sustitución de equipos ya obsoletos, en aras de un funcionamiento eficiente de las instalaciones. En este sentido, se procederá a la renovación integral de los equipos de climatización del Palacio de Justicia de Durango. Al respecto también de la eficiencia, se certificarán/auditarán todas las edificaciones dependientes del Departamento, según lo establecido en el Decreto 178/2015 sobre la sostenibilidad energética del sector público de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Por último destacar entre las actuaciones programadas las obras de adecuación de los Juzgados de Paz de Erreenteria y Arrasate a las determinaciones vigentes en materia de accesibilidad.

Por otro lado, continuaremos con la mejora de las infraestructuras, aplicaciones, servicios informáticos de la Administración de Justicia, en especial en lo referente a la tramitación digital y expediente judicial electrónico e interoperabilidad con otros agentes. Favoreceremos el trabajo en movilidad de los colectivos que lo requieran.

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|---------------------------------------|---|
| 2.1. BULEGO JUDIZIAL BERRIA EZARTZEKO LANARI BULTZADA EMAN ETA GAINBEGIRATU Leku hauetan ezarritako bulego judicial berrien emaitzei buruzko diagnostikoa egingo dugu: Amurrio, Azpeitia, Balmaseda, Bergara, Durango, Eibar, Gernika, Getxo, Irun, Tolosa, Gasteiz, eta gobernu-idazkaritzan, fiskaltzan, Auzitegiko Medikuntzako Euskal Erakundean eta bake-epaitegietan, eta Barakaldon. Neurri zuzentzaileak ezartzeko plana landuko dugu. Donostiako bulego judicial berria ezartzen lagunduko dugu. | 1 1 1 | 2.1. APOYO Y SEGUIMIENTO A LA IMPLANTACIÓN DE LA NUEVA OFICINA JUDICIAL Elaboración del Diagnóstico sobre los resultados de las implantaciones de la nueva oficina judicial en Amurrio, Azpeitia, Balmaseda, Bergara, Durango, Eibar, Gernika, Getxo, Irún, Tolosa, Vitoria-Gasteiz, Secretaría de Gobierno, Fiscalía, Instituto Vasco de Medicina Legal y Juzgados de Paz, y Barakaldo. Elaboración de un plan para implementar medidas correctoras. Apoyo a la implantación de la nueva oficina judicial en Donostia-San Sebastián. |
| 2.2. KUDEAKETA BERRITU ETA HOBETU Justicia Administrazioa berritzeko plana diseinatuko dugu, 2018-2021 esperako. Berrikuntza-plana koordinatu eta gainbegiratzeko ekintzak burutuko ditugu. Kudeaketa publiko aurreratuko eredu prestatuko dugu, Euskal Autonomia Erkidegoko Justizia Administraziorako. Egoera-diagnostikoak landuko ditugu eredu horren arabera, unitate eta zerbitzu judicial bakoitzeko. Unitate eta zerbitzu judicial bakoitzerako hobekuntza-planak prestatuko ditugu. | 1 6 1 5 5 | 2.2. INNOVACIÓN Y MEJORA DE LA GESTIÓN Diseño de un plan de innovación de la administración de justicia para el periodo 2018-2021. Acciones de coordinación y seguimiento de plan de innovación. Elaboración de un modelo de gestión pública avanzada para la administración de justicia en la Comunidad Autónoma de Euskadi. Elaboración de diagnósticos de situación en relación con el modelo en unidades y servicios judiciales. Elaboración de planes de mejora en unidades y servicios judiciales. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|--|
| 2.3. PLANGINTZA, OBRAK ETA MANTENTZE LANAK | | 2.3. PLANIFICACIÓN, OBRAS Y MANTENIMIENTO |
| 1. Eraikin Judizialak birgaitzea eta eraikitza. | | 1. Rehabilitación y construcción de Edificios Judiciales. <ul style="list-style-type: none"> - Bilboko hiru justicia jauregiak Bulego Judizial berriaren egitura funtzionalera egokitzea. Premiak eta egin beharreko obrak zehaztea Justizia Administratzioko zuzendaritzarekin batera. - Bilboko Henao kaleko 9. zenbakiko eraikina zaharberritzea, hiribilduko bulego judiciales handiagoak izan daitezen: 2017ko uztailaren 3an hasitako lanen jarraipena (beteazpenerako epea: 42 hilabete). - Errenerteriako eta Arrasateko bake-epaitegiak irisgarritasunaren arloan indarrean dauden zehaztapenetara egokitza. |
| 2. Instalazioak eta ekipoak berritzea. | 1 | - Rehabilitación de edificio en la calle Henao n. 9 de Bilbao para posibilitar la ampliación de las dependencias judiciales de la Villa: Continuación de las obras iniciadas el 3 de julio de 2017 (plazo de ejecución 42 meses). |
| | 2 | - Adecuación de los Juzgados de Paz de Errenerteria y Arrasate a las determinaciones vigentes en materia de accesibilidad: realización de las obras. |
| 3. Instalazioen mantentze-lanak. | 1 | 2. Reposición de instalaciones y equipos. <ul style="list-style-type: none"> - Se continuará con los planes de mantenimiento anuales, abordando cuando resulte posible la sustitución de equipos ya obsoletos, en aras de un funcionamiento más eficiente de las instalaciones. Destacar en este sentido, que se procederá a la renovación integral de los equipos de climatización del Palacio de Justicia de Durango. |
| 4. Segurtasun aktibo eta pasiboa: segurtasun arloko zuzkidura teknikoen hobekuntzarekin jarraituko da. | 20 | 3. Obras menores. <ul style="list-style-type: none"> - Obras menores en edificaciones del TH Araba/Álava. |
| | 40 | <ul style="list-style-type: none"> - Obras menores en edificaciones del TH Gipuzkoa. |
| | 50 | <ul style="list-style-type: none"> - Obras menores en edificaciones del TH Bizkaia. |
| 5. Seguridatzaileen formación y desarrollo profesional. | 22 | 4. Mantenimiento instalaciones. <ul style="list-style-type: none"> - Mantenimiento de edificaciones dependientes del Departamento. |
| | 22 | <ul style="list-style-type: none"> - Certificación/auditoría de edificaciones dependientes del Departamento, según lo establecido en el Decreto 178/2015, sobre la sostenibilidad energética del sector público de la Comunidad Autónoma de Euskadi: contratación e inicio de auditorías. |
| 6. Seguridatzaileen formación y desarrollo profesional. | 20 | 5. Seguridad activa y pasiva: se continúa con la mejora de las dotaciones técnicas en el área de seguridad. <ul style="list-style-type: none"> - Intervenciones en seguridad pasiva de edificios judiciales: destacar que se continuará con la renovación de escáneres y arcos de detección. |

| 2.4. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOAREN GARAPENA ETA OPTIMIZAZIOA | | 2.4. DESARROLLO Y OPTIMIZACIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA | |
|--|--------|--|--|
| 1- Agirien eta izapide judizialen normalizazioa sustatzea. | | 1. Promover la normalización de documentos y trámites judiciales. | |
| - Legezko testuen erreformen azterketa. | 30 | - Estudio reformas textos legales. | |
| - Batzordeak eta saioak. | 45 | - Comisiones y sesiones. | |
| - Agiri judicial eredugarri guztien eguneraketa. | 10.000 | - Actualización del conjunto de modelos documentos judiciales. | |
| - Izapideetarako eskemen eguneraketa. | 250 | - Actualización de los esquemas de tramitación. | |
| - Izapideen eguneraketa. | 7.000 | - Actualización de trámites. | |
| 2. Justizia Administrazioa Informatizatzeko Plana sustatzea. | | 2. Promover e impulsar el Plan de Informatización de la Administración de Justicia. | |
| - Informatika Planaren Jarraipeneko Batzorde Mistoaren bilerak. | 3 | - Reuniones de la Comisión Mixta de Seguimiento del Plan Informático. | |
| - Koordinazio teknikorako bilerak egingo ditugu, informatika-kontuak argitzeko, Justizia Administrazio Elektronikorako Estatuko Batzorde Teknikoarekin, Justizia Ministerioarekin, eta justizia-administracioko kontuetan eskumenak dituzten beste autonomia-erkidegoekin nahiz bestelako organismo eta kolektiboekin, elkarrekiko operatibitatea bultzatzeko. | 25 | - Reuniones para coordinación técnica en materia de informática con la Comisión Técnica Estatal para la Administración Judicial Electrónica, Ministerio de Justicia, otras Comunidades Autónomas con competencias en Administración de Justicia, y otros Organismos y Colectivos para promover la interoperabilidad. | |
| - Justizia Administrazioan Informatikako zerbitzuak jasotzen dituzten erabiltzaileak. | 3.000 | - Usuarios de la Administración de Justicia a los que se proporcionan servicios informáticos. | |
| - Informatikako zerbitzuak jasotzen dituzten beste giza talde batzuk. | 1.000 | - Otros colectivos a los que se proporciona servicios informáticos. | |
| - Segurtasun politika araudi-aldaketetara egokitzea, batik bat datu pertsonalen babeserako arloa kontuan hartuz. | 1 | - Adecuar la política de seguridad a los cambios normativos en especial en lo referente a protección de datos de carácter personal. | |
| - Justizia Administrazioaren esku jarritako aplikazioen artapena eta bilakaera. | 10 | - Mantenimiento y evolución de las aplicaciones puestas a disposición de la Administración de Justicia. | |
| - Bulego judzialak eta Bulego Fiskala informatizatzean garatutako moduluen eta aplikazioen ezarpenak. Besteak beste, honakoak nabarmendu behar dira: adingabeen espezialitatea, talde psikosociala, paperen gordailua, espoxeetako zaintza eta perituak. | 30 | - Implementaciones de módulos y aplicaciones desarrolladas para la Informatización de las Oficinas Judiciales y Oficina Fiscal. A destacar, Especialidad de menores, equipo psicosocial, depósito de efectos, Vigilancia penitenciaria y peritos. | |
| - Giza talde berrieikin komunikazio telematikoak bultzatzea. | 6 | - Impulso de las comunicaciones telemáticas con nuevos colectivos. | |
| - Dokumentuak eta Artxiboak Kudeatzeko Sistema garatzea. | 1 | - Desarrollar un Sistema de Gestión Documental y Archivo. | |
| - Egoitza Judicial Elektronikoa sortzea. | 1 | - Crear la Sede Judicial Electrónica. | |
| - AMEEko aplikazio informatikoaren hobekuntzak ezartzea eta beste lurralte batzuetara hedatzea (Bizkaia eta Araba). | 1 | - Implementación de mejoras de la aplicación informática del IVML y despliegue a otros territorios (Bizkaia y Araba). | |

| 2.4. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOAREN GARAPENA ETA OPTIMIZAZIOA | | 2.4. DESARROLLO Y OPTIMIZACIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA |
|--|-------|---|
| -Judizioz kanpoko peritu-txostenak kudeatzeko eredua garatu eta ezartzea. | 1 | - Desarrollar e implantar la solución de gestión para las pericias extrajudiciales. |
| - Justizia antolatzeko eredu berriaren ezarpenerako euskarri informatikoa (Donostia). | 1 | - Soporte informático a la implantación del nuevo modelo Organizativo Judicial (Donostia-San Sebastián). |
| - Koordinazio eta jarraipenerako bilerak. (idazkaritza koordinatzaileak, BJB, kalitatea, abokatuen elkargoak, prokuradoreen elkargoak...). | 20 | - Reuniones de Coordinación y Seguimiento (Secretarías Coordinadoras, NOJ, Calidad, Colegios de Abogados, Colegios de Procuradores...). |
| - Ekipo informatikoen rentinga. | 4.000 | - Renting equipos informáticos. |
| - Lan mugikortasuna bideratzeko beharrezko ekipoak jarriko ditugu. | 612 | - Dotar de equipos que permitan el trabajo en movilidad. |
| - Sinadura elektronikoa mantentzea. | 1.600 | - Mantenimiento de la Firma Electrónica. |
| - Entzunaldiak eta bideo-hitzaldiak grabatzeko sistema berritzea. | 1 | - Renovación del sistema de grabación de vistas y videoconferencias. |
| - Microsoft sistemak berreskuratzeko plana prestatu eta burutuko dugu. | 30 | - Elaboración y ejecución del Plan de Recuperación de los Sistemas Microsoft. |
| - Zerbitzarien azpiegiturari mantentze-lanak egingo ditugu. | 90 | - Mantenimiento sobre la infraestructura de servidores. |
| - DPZren azpiegitura birtualizatuko dugu. | 50 | - Virtualización de la infraestructura del CPD. |
| - Barne datu-basea zerbitzarien cluster berri batera migratuko dugu. | 30 | - Migración Base de Datos interna a un nuevo cluster de servidores. |
| - Komunikazioen arloan optimizazioa eta garapena landuko dugu. WiFia jarriko dugu Justizia Jauregietan. | 7 | - Optimización y evolución en el ámbito de las comunicaciones. Dotar de WIFI a los Palacios de Justicia. |
| 3. Botere Judizialaren Kontseilu Nagusiko Dokumentazio Judizialeko Zentroarekiko lankidetza. | | 3. Colaboración con el Centro de Documentación Judicial del Consejo General del Poder Judicial. |
| - Batzordeak eta saioak. | 5 | - Comisiones y sesiones. |
| - Azterlanak eta jarduera bateratuak. | 6 | - Estudios y actividades conjuntas. |
| 4. Justizia Administrazioaren webgunea mantendu eta Jakinarazpenen Sare Judiziala garatzen jarraitzea. | | 4. Mantener la página Web de la Administración de Justicia y continuar con el desarrollo de la Red Judicial de comunicaciones. |
| - Justizia.net webguneko edukiak eta sarbideak jorratzeko bilerak. | 15 | - Reuniones de elaboración de contenidos y accesos página Web Justizia.net. |

| 2.4. JUSTIZIA ADMINISTRAZIOAREN GARAPENA ETA OPTIMIZAZIOA | | 2.4. DESARROLLO Y OPTIMIZACIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA |
|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> - Etranet eta Intranet zerbitzuak mantendu eta hobetzea. - Barruko langileek zein herritarrek web-atarietara bidalitako konsultak, eskaerak, eskabideak, hitzorduak, erreklamazioak eta iradokizunak ebaaztea. - Web-atarietarako edukiak artatzea eta prestatzea: atari publikoa, Intranet eta estranetak. Datuak Prozesatzeko Zentroaren (DPZ) azpiegitura, oinarrizko softwarea eta komunikazioak artatzea. | 5 75.000 5.000 | <ul style="list-style-type: none"> - Mantenimiento y mejora de los Servicios Extranet e Intranet. - Resolución de consultas, peticiones, solicitudes, citas, reclamaciones y sugerencias que se reciben en los portales Web, tanto de personal interno como de la ciudadanía. - Mantenimiento y elaboración de contenidos para los portales Web: portal público, intranet y extranets. Mantener la infraestructura del CPD (Centro de Proceso de Datos), Software base y Comunicaciones. |

| PROGRAMA | PROGRAMA |
|-----------------------------|------------------------------|
| 1412 JUSTIZIA | 1412 JUSTICIA |
| ARDURADUNA | RESPONSABLE |
| <u>12 LANA ETA JUSTIZIA</u> | <u>12 TRABAJO Y JUSTICIA</u> |
| JUSTIZIAKO ZUZENDARITZA | DIRECCIÓN DE JUSTICIA |

MEMORIA

Justicia Zuzendaritzaren aurrekontu-ahalegina benetako babes judizialerako funtsezko eskubidea bermatzena bideratzen da eta, horretarako, doako lagunza juridikoari eusten zaio, 2018ko hasieran onartzekoan den Dekretu berriaren bitartez. Ofiziozko txandei eta doako lagunza juridikoari dagokion atal ekonomikoa indartzeko konpromisoa hartzen du Dekretu horrek.

Adin txikiko arau-hausleen gizarteratzeari eta birsozializazioari dagokionez, Euskadi Estatuaren abangoardian jartzeko borondatrea ikastetxeen euspen- eta hobekuntza-ekintzen bitartez jartzen da praktikan, eta ikastetxe horietan artatzen direnekin egiten den hezkuntza-funzioak jakin badaki lagunza horren arrazoia izaera penala duela. Epaitegietatik familia-elkarguneetan esku hartzeko egiten diren eskaerei erantzungo zaiela ere bermatuko da, eta esparru horretan politika publikorik egokienak ahalbidetzen dituzten sailen arteko planak landuko dira.

Bitartekotza justizia leheneratzale modu bat izaki, horren aldeko apustu erabakigarria egin da; hortaz, gaur egun indarrean dauden protokoloak ebaluatuko dira eta beharrezkoak diren protokolo berriak landuko dira, epaketaz kanpoko nahiz barneko bitartekotza-sistemen funtzionamendu egokirako ezinbestekoak diren arau-garapeneko edo garapen konbentzionaleko jardunei ekinez.

Zigorra Kudeatzeko Euskal Zerbitzuaren bitartez, gizartearentzat lan egiteko zigorra eta zigor askatasun-gabetzaileen eteteak eta ordezkatzeak egikaritzeko beharrezkoak diren ekintzak garatuko dira, bai eta segurtasun neurriak ere.

Halaber, Biktimari Laguntzeko Zerbitzuaren bidez lehenengo osoko atentzia emango dugu, beharrezko bitarteko berezieta bidali eta jarraipena ere egingo dugu. Horrela, lehenengo biktimizazioa malgutu eta bigarrena ekiditen saiatuko gara.

El esfuerzo presupuestario de la Dirección de Justicia se orienta a la garantía del derecho fundamental a la tutela judicial efectiva mediante el sostenimiento de la Asistencia Jurídica Gratuita de acuerdo con el nuevo Decreto, cuya aprobación está prevista para primeros de 2018, en el que se recoge el compromiso de ampliación económica en los Turnos de Oficio y Asistencia Jurídica Gratuita.

La voluntad de situar a Euskadi a la vanguardia del Estado en materia de reinserción y resocialización de menores infractores se pone en práctica mediante las acciones de sostenimiento y mejora de los distintos centros educativos, en los que la función educativa que se realiza con los en ellos atendidos no ignora el naturaleza penal de la que trae causa esa asistencia. Se garantizará también la respuesta a las demandas de intervención en los puntos de encuentro familiar que desde los diferentes juzgados se realicen, y se elaborarán los planes interdepartamentales que posibiliten las más adecuadas políticas públicas en este ámbito.

Siendo la mediación una forma de justicia restaurativa por la que se apuesta decididamente, se evaluarán los protocolos actualmente en vigor y se elaborarán los nuevos que resulten necesarios, acometiéndose las actuaciones de desarrollo normativo o convencional que resulten indispensables para el adecuado funcionamiento de los sistemas de mediación tanto extra como intrajudicial.

Mediante el Servicio Vasco de Gestión de Penas se desarrollarán cuantas acciones resulten necesarias para la ejecución de las penas de trabajos en beneficio de la comunidad y las suspensiones y sustituciones de las privativas de libertad, así como de medidas de seguridad.

Asimismo mediante el Servicio de Asistencia a la Víctima se dará atención integral primaria, derivación a recursos especializados y seguimiento de las víctimas de delitos, paliando la victimización primaria y evitando la secundaria.

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|---|--|
| <p>1. ADIN TXIKIKOEN ALORREAN NEURRI JUDIZIALAK EGIKARITZEKO TRESNEN EUSPENA ETA HOBEKUNTZA, HORIEK BEREIZTEN DITUEN IZAERA MISTO ZEHATZAILEA ETA HEZITZAILEA KONTUAN IZANIK, TRATAMENDU INDIBIDUALIZATUEKIN ETA NAHIKOA KALITATEKO ESTANDARREKIN</p> <p>1. Neurri judizialak ingurune irekian egikaritzea (zaintzapeko askatasunak, gizarte- eta hezkuntza-zereginak, gizartearentzako prestazioak).</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ingurune irekiko zerbitzuak (Eguneko Zentroak eta Ekipoa). • Ingurune irekian artatu beharreko neurriak, beren programa eta guzti. • Gizartearentzako prestaziontarako hitzarmenak. • Esku-hartze psikoterapeutikoak. <p>2. Barneratzeko zentroen sarea kudeatzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Lehen mailako zentroak. 39 plaza. • Bigarren mailako zentroak. 62 plaza. • Hirugarren mailako zentroak. 14 plaza. • Beste zentro lagunzaile batzuk. • Barneratzean artatu beharreko adin txikikoak, beren programa eta proiektu indibidualizatu eta guzti. Asteburuko egonaldiak. Bizikidetzak hezkuntza-taldean. <p>2. ORGANO JUDIZIALEI LAGUNTZEA HELDUEN JUSTIZIA PENALAREN ALORREAN, BIKTIMEN ESKUBIDEAK BEHAR BEZALA BERMATZEKO ETA ASKATASUN-GABETZEAZ BESTELAKO NEURRIEN APLIKAZIO MAILA HANDITU AHAL IZATEKO</p> <p>1. Delituaren biktimen arreta eta babesa.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Biktimari Laguntzeko Zerbitzua (BLZ). <p>2. Gizartearentzat lan egiteko zigorak betetzeari buruzko funtzioko egikaritzea, baita askatasun-gabetzeko zigorren etenak, kondena-ordezpenak eta segurtasun-neurriak ere.</p> | | <p>1. SOSTENIMIENTO Y MEJORA DE LOS INSTRUMENTOS DE EJECUCIÓN DE LAS MEDIDAS JUDICIALES EN MATERIA DE MENORES, ATENDIENDO AL CARÁCTER MIXTO SANCIONADOR Y EDUCATIVO QUE LAS CARACTERIZA, CON TRATAMIENTOS INDIVIDUALIZADOS Y ESTÁNDARES DE CALIDAD BASTANTE</p> <p>1. Ejecución de medidas judiciales en medio abierto (libertades vigiladas, tareas socioeducativas, prestaciones en beneficio de la comunidad).</p> <ul style="list-style-type: none"> • Servicios de medio abierto (Equipos y Centros de Día). • Medidas a atender con sus respectivos programas en medio abierto. • Convenios para las Prestaciones en Beneficio de la Comunidad. • Intervenciones psicoterapéuticas. <p>2. Gestión de la red de centros de internamiento.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Centros de nivel uno. 39 plazas. • Centros de nivel dos. 62 plazas. • Centros de nivel tres. 14 plazas. • Otros centros colaboradores. <p>• Menores a atender con sus respectivos programas y proyectos educativos individualizados en internamiento. Permanencias de fin de semana. Convivencias en grupo educativo.</p> <p>2. ASISTENCIA A LOS ÓRGANOS JUDICIALES EN EL ÁMBITO DE LA JUSTICIA PENAL DE ADULTOS, PARA GARANTIZAR ADECUADAMENTE LOS DERECHOS DE LAS VÍCTIMAS Y POSIBILITAR EL INCREMENTO DE LA APLICACIÓN DE MEDIDAS ALTERNATIVAS A LA PRIVACIÓN DE LIBERTAD</p> <p>1. Atención y apoyo a las víctimas del delito.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Servicio de Asistencia a la Víctima (SAV). <p>2. Ejecución de las funciones relativas al cumplimiento de las penas de trabajos en Beneficio de la Comunidad, así como de las suspensiones de las penas privativas de libertad y de las sustituciones de condena y medidas de seguridad.</p> |
| | 6 800 6/7 60/80 250/275 | |
| | 4 | |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> Zigorak Kudeatzeko Euskal Zerbitzua (ZKEZ). Komunitatearen aldeko lanak, zigor askatasun-gabetzaileen eteteak eta ordezkatzeak eta segurtasun neurriak egikaritzeko Barne Ministerioarekin egindako hitzarmena betetzeko neurriak. Bide-segurtasuneko tailerrak (TASEVAL) trafiko-segurtasunaren aurkako delituetan gizartearentzako lanak betetzeko. Tratu txarren emaiak berriz hezteko programak, genero-indarkeriako delituetan gizartearentzako lanak betetzeko. <p>3. Presoak gizarteratzeko eta laneratzeko programak garatzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> Gizarteratzeko eta laneratzeko proiektuak. <p>4. Arlo penaleko eta zibil eta familiarreko epaileekin lankidetzen jardutea, adin txikiko seme-alabak dituzten banantzeen eta dibortzioen kasuetan.</p> <ul style="list-style-type: none"> Euskadiko Bitartekaritza Judizialeko Zerbitzua. | 4 3.500 800 280 45 14 | <ul style="list-style-type: none"> Servicio Vasco de Gestión de Penas (SVP). Cumplimiento de medidas de ejecución del convenio con el Ministerio de Interior para el cumplimiento de penas de trabajo en beneficio de la comunidad, suspensiones y sustituciones de condena y medidas de seguridad. Talleres de seguridad vial (TASEVAL) para el cumplimiento de TBCs en delitos contra la seguridad del tráfico. Programas de reeducación de maltratadores para el cumplimiento de TBCs en delitos de violencia de género. <p>3. Desarrollo de los programas de inclusión socio-laboral para personas presas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Proyectos de inclusión socio-laboral. <p>4. Colaboración con los jueces del orden penal y en civil familiar en casos de separaciones y divorcios con hijos menores a cargo.</p> <ul style="list-style-type: none"> Servicio de Justicia Restaurativa. |
| 3. DOAKO LAGUNTZA JURIDIKOARI BURUZKO LEGEA BETETZEN DELA BERMATZEA, BEREZIKI ETXEKO, GENEROKO INDARKERIEN ETA/EDO SEXU-ERASOEN TXANDAN ETA ESPETXEETAN DAUDENENTZAKO LAGUNTZA JURIDIKOKO TXANDAN | | 3. GARANTIZAR LA APLICACIÓN DE LA LEY DE ASISTENCIA JURÍDICA GRATUITA, CON ESPECIAL ATENCIÓN AL TURNO DE VIOLENCIA DOMÉSTICA, DE GÉNERO Y/O AGRESIONES SEXUALES ASÍ COMO AL TURNO DE ASISTENCIA LEGAL PENITENCIARIA |
| <p>1. Doako laguntza juridikoko eskubidearen aitorpenari dagozkion eginkizunak.</p> <ul style="list-style-type: none"> Hiru Iurredeetako batzordeen saioen urteko kopurua. Arabako DLJBren Doako Laguntza Juridikoko expedienteen kopurua. Gipuzkoako DLJBren Doako Laguntza Juridikoko expedienteen kopurua. Bizkaiko DLJBren Doako Laguntza Juridikoko expedienteen kopurua. Eskubidea aitortzen duten ebazpenen portzentajea. <p>2. Etxeko eta Generoko Indarkerien eta/edo sexu-erasoen txandako eginkizunak.</p> <ul style="list-style-type: none"> Urtean emandako doako justiziako laguntza juridikoen kopurua, Legelarien Euskal Kontseiluarekiko Hitzarmenaren barnean. | 66 5.500 8.000 16.000 75 4.000 | <p>1. Actividad de reconocimiento del derecho de asistencia jurídica gratuita.</p> <ul style="list-style-type: none"> Número anual de sesiones de las tres Comisiones Territoriales. Número de expedientes de Asistencia Jurídica Gratuita de la CAJG de Álava. Número de expedientes de Asistencia Jurídica Gratuita de la CAJG de Gipuzkoa. Número de expedientes de Asistencia Jurídica Gratuita de la CAJG de Bizkaia. Porcentaje resoluciones que reconocen el derecho. <p>2. Actuaciones del turno de violencia doméstica, de género y/o agresiones sexuales.</p> <ul style="list-style-type: none"> Número anual de asistencias jurídicas con justicia gratuita concedida, en el marco del Convenio con el Consejo Vasco de la Abogacía. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|---|
| 3. Espetxeetan daudenentzako lagunza juridikoko txandako eginkizunak. • Urtean emandako lagunza juridikoen kopurua, EAEko hiru espetxeetan dauden pertsonentzat. | 4.000 | 3. Actuaciones del turno de asistencia legal penitenciaria. • Número anual de asistencias jurídicas a internas e internos de los tres Centros Penitenciarios de la CAE. |
| 4. DOAKO LAGUNTA JURIDIKOKO ESPEDIENTEAK DITUZTEN LETRATUREK OFIZIOZKO TXANDETAN SARTU ETA EGOTEKO PRESTAKUNTZA ETA ESPEZIALIZAZIOA BERMATZEA 1. EAEko Abokatuen Elkargoen prestakuntza planak sustatzea, Doako Lagunza Juridikoko expedienteak dituzten letratuei zuzenduta daudenak. • Urteko lagunza ekonomikoen kopurua. • Egindako prestakuntza-ekintzen kopurua. • Prestakuntza Planaren betetze-mailaren portzentajea. | 3 30 90 | 4. ASEGURAR LA FORMACIÓN Y ESPECIALIZACIÓN DE LAS LETRADAS Y LETRADOS DE LOS TURNOS DE OFICIO ASIGNADOS A LOS EXPEDIENTES DE ASISTENCIA JURÍDICA GRATUITA 1. Sostenimiento de los programas formativos de los Colegios de Abogados de la CAE dirigidos a las letradas y letrados que atienden la Asistencia Jurídica Gratuita. • Número anual de ayudas económicas. • Número de acciones formativas realizadas. • Porcentaje del Plan Formativo ejecutado. |
| 5. LEGE SOZIOLOGIAKO NAZIOARTEKO ERAKUNDEA 1. Oñatiako Lege Soziologiako Nazioarteko Erakundearen mantentzean eta funtzionamenduan laguntea. • Funtzionamendu gastuen urteko diru-lagunza. | 1 | 5. INSTITUTO INTERNACIONAL DE SOCIOLOGÍA JURÍDICA 1. Contribuir al mantenimiento y funcionamiento del Instituto Internacional de Sociología Jurídica de Oñati. • Subvención anual gastos de funcionamiento. |
| 6. DERIBAZIO JUDIZIALAREN BIDEZKO FAMILIA ELKARGUNEAK 1. Deribazio judicialaren bidezko familia-elkarguneen kudeaketa. • Bizkaiko familia-elkarguneak (Portugalete eta Bilbo) kudeatze-agindu bidez kudeatza. • Gasteizko eta Donostiako familia-elkarguneak kontratu bidez kudeatza. 2. Deribazio judicialaren bidezko familia-elkarguneetan arreta eskaizteko eskaera judicial guztien arreta bermatzea. 3. Familia-elkarguneetako arretarako lokalak eta guneak egungo beharrizanetara egokitzea. Donostiako lokalak. 4. Arretarako guneak handitu Gernikan, Durangon eta Tolosan. | 4 2 2 800/950 | 6. PUNTOS DE ENCUENTRO FAMILIAR POR DERIVACIÓN JUDICIAL 1. Gestionar los puntos de encuentro familiar por derivación judicial. • Gestión mediante encomienda de gestión de los PEFS de Bizkaia: Portugalete-Zalla, Barakaldo. • Gestión mediante contrato de los PEFS de Vitoria-Gasteiz, Bilbao y San Sebastián. 2. Garantizar la atención a todas las demandas judiciales de atención en los puntos de encuentro familiar por derivación judicial. 3. Adecuar los locales y espacios de atención de los PEFS a las necesidades actuales. Locales de San Sebastián. 4. Ampliar espacios de atención en Gernika, Durango y Tolosa. |

| PROGRAMA | PROGRAMA |
|--|---|
| 3110 LANA ETA JUSTIZIA. EGITURA ETA LAGUNTZA | 3110 ESTRUCTURA Y APOYO DE TRABAJO Y JUSTICIA |
| ARDURADUNA | RESPONSABLE |
| <u>12 LANA ETA JUSTIZIA</u> | <u>12 TRABAJO Y JUSTICIA</u> |
| KABINETEKO ZUZENDARIA ETA ZERBITZUETAKO ZUZENDARIA | DIRECTOR DE GABINETE Y DIRECTOR DE SERVICIOS |

MEMORIA

Zerbitzu Zuzendaritzak eta Kabinete Zuzendaritzak garatzen dute egitura- eta babes-programa. Programaren helburua Lan eta Justizia Saileko zuzendaritzei babes-zerbitzuak ematea da, baita gainerako sailekin koordinatzea ere.

Kabinete Zuzendaritza saileko programaren plangintza eta jarraipena egiteaz, haren kanpo-jarduerez eta sustatutako ekitaldi publikoetan arduratzen da, sailaren kanpo-harremanak kudeatzen ditu, esaterako, Eusko Legebiltzararekin eta Arartekoarekin, eta, era berean, komunikabide sozialekin diren harremanak eta publizitate-kanpainak ere bere gain hartzen ditu.

Zerbitzu Zuzendaritzaren egitekoak, bestalde, langileak, aurrekontuen kudeaketa eta kontrola, contratacioa eta hizkuntza-normalizazioa dira, bai eta oro har sailari babesia ematea ere (estatistika-organoa, informatika, genero-berdintasuna, liburutegia...). Halaber, saileko aholkularitza juridikoa gauzatzen du eta haren eskumenekoak diren gaien inguruko arauak garatzeko ardura du.

Programa honek, besteak beste, honako zerbitzuok jasotzen ditu bere baitan:

- Zerbitzu juridikoa: gai juridikoei buruzko aholkatze lanak eta kudeaketa.
- Kudeaketa ekonomikoa: aurrekontua lantza eta haren jarraipena eta kontrola egitea. Aldez aurreko kontu hartzea eta kudeaketa-arlo desberdinlei informazioa ematea.
- Kontratacio: Sailaren eskumenekoak diren administrazio-kontratazioko expedienteak izapideztea, formalizatzea eta ebaetza.

El programa de estructura y apoyo se desarrolla por la Dirección de Servicios y la Dirección de Gabinete. Este programa está concebido para facilitar los servicios de apoyo a las diferentes Direcciones del Departamento de Trabajo y Justicia, y la coordinación con el resto de Departamentos.

La Dirección de Gabinete se ocupa de la planificación y seguimiento del programa del Departamento, actividades externas del mismo y actos públicos promovidos por este, así como de gestionar las relaciones externas de la Consejería: Parlamento Vasco, Ararteko, etc., y de las relaciones con los medios de comunicación social y las campañas de publicidad.

La Dirección de Servicios es el órgano responsable de las materias de personal, gestión y control presupuestario, contratación, normalización lingüística y de apoyo general al Departamento (órgano estadístico, informática, igualdad de género, biblioteca, etc.). Así mismo, realiza la asesoría jurídica del Departamento y es la responsable del desarrollo normativo en materias de competencia del Departamento.

Este programa contempla entre otros los siguientes servicios:

- Servicios jurídicos: Asesoría y gestión de los asuntos jurídicos.
- Gestión económica: Elaborar el presupuesto y realizar el seguimiento y control del mismo. Intervención previa y suministro de información a las distintas áreas de gestión.
- Contratación: Tramitación, formalización y resolución de expedientes de contratación administrativa que competen al Departamento.

- Antolamendua eta informatika: prozedurak definitu, ezarri, auditore-lanak egin, etengabe hobetu eta, beharrezkotzat jotzen denean, prozesuak mekanizatzea.

- Organización e informática: apoyo en la definición, implantación, auditoria y mejora continua de los procesos incluyendo, en su caso, la mecanización de los procedimientos resultantes.

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|--|------------------------|--|
| 1. SAILAREN KANPO-HARREMANAK, HEDABIDE SOZIALEKIKO HARREMANAK ETA ARGITALPEN PLANA PRESTATU ETA KUDEATZEA | | 1. RELACIONES EXTERNAS DEL DEPARTAMENTO, RELACIÓN CON LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL Y ELABORACIÓN Y GESTIÓN DEL PLAN DE PUBLICACIONES |
| 1. Sailaren programaren jarraipena egitea. | 12 | 1. Seguimiento del programa del Departamento. |
| 2. Sailburuak Eusko Legebiltzarrean egin beharreko agerraldiei buruzko aholkuak eta argibideak ematea eta, oro har, Eusko Legebiltzarra kiko edo beste administrazio batzuekiko harremanak eramatea. | 48 | 2. Establecer y asesorar las comparecencias del Consejero ante el Parlamento Vasco y, en general, el mantenimiento de las relaciones con el Parlamento Vasco u otras administraciones. |
| 3. Arartekoarekiko harremana. | 24 | 3. Relación con el Ararteko. |
| 4. Herritarrei argibideak ematea eta haien eskakizunei erantzutea, gaitutako komunikazio-bideen bitartez. | 12 | 4. Información a la ciudadanía y respuesta a sus demandas a través de los diferentes canales de comunicación habilitados. |
| 5. Sailak antolatutako biltzarak, jardunaldiak, lehiaketak eta mintegiak koordinatzea. | 12 | 5. Coordinación de congresos, jornadas, certámenes y seminarios organizados por el Departamento. |
| 6. Sailak garatzen dituen informazio-kanpainak eta jardueren zabalkundeak, eta gizarte-hedabideekiko harremanak. | 12 | 6. Campañas de información y difusión de las actividades que lleva a cabo el Departamento y relación con los medios de comunicación social. |
| 7. Sailaren argitalpenak kudeatzea: hautaketa, argitalpenea eta zabalkundeak. | 10 | 7. Gestión de las publicaciones del Departamento: elección, edición y difusión de las mismas. |
| 8. Sailaren azterketa-, ikerketa- eta ebaluazio-programak, zabalkundeari buruzko barne-txostenak eta ikerketarako laguntzak aukeratu eta garatzea. | 12 | 8. Elección y desarrollo de los programas de estudio, investigación y evaluación del Departamento, así como los informes internos de difusión o las ayudas a la investigación. |
| 9. Kanpo-laguntzak kudeatzea, Sailaren jarduerari lotutako gaien aholkularitza zein kontsultoretzarako. | 8 | 9. Gestión de las asistencias externas para el asesoramiento o consultoría de asuntos relacionados con la actividad del Departamento. |
| 2. LAGUNTZA JURIDIKOA | | 2. ASESORÍA JURÍDICA |
| 1. Xedapen orokorrak eta jarraibideak egitea. | 15 | 1. Elaboración de disposiciones de carácter general. |
| 2. Irizpen eta txosten jurídikoak prestatzea. | 125 | 2. Emisión de dictámenes e informes jurídicos. |
| 3. Administracio Publikoaren ondare-erantzukizuneko expedienteen izapidea. | 5 | 3. Tramitación de expedientes de responsabilidad patrimonial de la Administración Pública. |
| 4. Administracio-errekursoen izapidea. | 30 | 4. Tramitación de recursos ordinarios. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|---|------------------------|--|
| 3. AURREKONTUEN AURRE-PROIEKTUA PRESTATU, KUDEATU ETA BETETZEN DELA BEGIRATZEA | | 3. ELABORACIÓN DEL ANTEPROYECTO DE PRESUPUESTOS, GESTIÓN Y SEGUIMIENTO DE SU EJECUCIÓN |
| 1. Aurrekontuen aurre-proiekta prestatzea. | 1 | 1. Elaboración del Anteproyecto de Presupuestos. |
| Aurreko urteko helburuak betetzeari buruzko txostena. | 12 | 2. Informe de cumplimiento de objetivos del año anterior. |
| Aurrekontu-beharrei buruzko txostena. | 10 | 3. Informe sobre necesidades presupuestarias. |
| Aurrekontua betearazteko kontrolen ardura. | 40 | 4. Controles de ejecución presupuestaria. |
| Legeko artikuluak aztertzea. | 1 | 5. Análisis del articulado de la Ley. |
| 2. Kudeaketa eta aurrekontua zer-nola betetzen den begiratzea. | 40 | 6. Gestión y Seguimiento de ejecución presupuestaria. |
| Aurrekontuak betearazteko txostenak, hamabostean behin. | 24 | 7. Informes quincenales de ejecución presupuestaria. |
| 4. GIZA BALIABIDEEN KUDEAKETA | | 4. GESTIÓN DE RECURSOS HUMANOS |
| 1. Saileko langileen administrazioa. | | 1. Administrar la plantilla del Departamento. |
| • Lagunen kopurua. | 561 | • Número de personas. |
| 5. ADMINISTRAZIO KONTRATAZIOAREN KUDEAKETA | | 5. GESTIÓN DE LA CONTRATACIÓN ADMINISTRATIVA |
| 1. Kontratu Txikiak. | | 1. Contratos Menores. |
| • Espedienteak izapideztea. | 170 | • Tramitar expedientes. |
| 2. Administrazio-kontratuak. | | 2. Contratos Administrativos. |
| • Txostenak egin eta expedienteak izapideztea. | 45 | • Informar y tramitar los expedientes. |
| • Kontratu-gorabeherak eta -aldaketak ebaiztea. | 15 | • Resolver incidencias y modificaciones contractuales. |
| • Kontratazio Batzorde Nagusiaren eskumenekoak beraren aurrean kudeatzea. | 10 | • Gestionar ante la Comisión Central de Contratación los que son de su competencia. |
| 6. SAILEKO ZERBITZUAK INFORMATIZATZEA ETA PLAN INFORMATIKOA GARATZEA | | 6. INFORMATIZACIÓN DE LOS SERVICIOS DEL DEPARTAMENTO Y DESARROLLO DEL PLAN INFORMATÍCO |
| 1. Ekipamendu informatikoa mantentzea, informatikako inventarioa kudeatzea eta gaurkotzea, eta erabiltzaileari laguntzea. | 600 | 1. Mantenimiento del equipamiento informático, gestión y actualización de su inventario, y apoyo al usuario. |
| 2. Interneteko aplikazioen kanpoko erabiltzaileei euskarria ematea. | 500 | 2. Soporte a los usuarios externos de aplicaciones Internet. |
| 3. Garapen berriak, lehendik dauden jarraipena egitea eta ustiapeneko aplikazioen mantenimendua. | 50 | 3. Nuevos desarrollos, seguimiento de los existentes y mantenimiento de aplicaciones en explotación. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|---|----------------------------------|---|
| 4. Saileko erabiltzaileei eta EJIEk eskaintzen dituen zerbitzuei dagozkienetan sarea kudeatzea. | 12 | 4. Gestión de la Red en lo referente a Servidores Departamentales y servicios que presta EJIE. |
| 7. ESTATISTIKA ERAGIKETAK | | 7. OPERACIONES ESTADÍSTICAS |
| 1. Euskal Estatistika Planari dagozkionetan Sailaren eginbeharrok garatzea. | | 1. Desarrollo del Plan Vasco de Estadística en lo que compete al Departamento. |
| <ul style="list-style-type: none"> • Estatistikak. • Txosten analitiko orokorrak. • Zabalkunderako barne-txostenak. | 4 4 8 | <ul style="list-style-type: none"> • Estadísticas. • Informes analíticos generales. • Informes internos de difusión. |
| 8. SAILEAN EUSKARAREN ERABILERA SUSTATZEA | | 8. FOMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN EL DEPARTAMENTO |
| 1. Euskararen erabilera-planari lotutako ekintzak. | | 1. Actividades relacionadas con el plan de uso del euskera. |
| <ul style="list-style-type: none"> • Erabilera-planak eskatzen duen urteroko kudeaketa-plana eta Saileko batzordearen deialdia. • Atal elebidun eta euskarazko ataletarako jarduerak. • Urteko kudeaketa-planean zehaztutako neurriak arian-arian aplikatzea; adierazleen bidezko neurketa (urtean bitan) eta, hala badagokio, neurri zuzentzaileak proposatzea, adostea eta ezartzea. • Koordinazio-bileretan parte hartzea: Eusko Jaurlaritzako hizkuntza-normalizazioko teknikarien batzarrak hilean behin, Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak antolatuta. • Itzulpen-kontsultak artatzea eta agiriak zuzentzea. • Itzulpengintzaren inguruko gomendioak (protokoloa) sortzea eta hedatzea. | 1 10 80 36 1000 1 | <ul style="list-style-type: none"> • Plan de gestión anual requerido por el Plan de Uso del Euskera, y convocatoria de la Comisión del Departamento. • Actividades dirigidas a las unidades bilingües y en euskera. • Aplicación progresiva de las medidas recogidas en el plan de gestión anual. Medición a través de indicadores (dos veces al año) y, si procede, propuesta, acuerdo e implantación de medidas correctoras. • Participación en reuniones de coordinación: reuniones mensuales de técnicos de normalización lingüística del Gobierno Vasco organizadas por la Viceconsejería de Política Lingüística. • Atender consultas de traducción y corrección de documentos. • Creación y difusión de las recomendaciones (protocolo) relacionadas con las peticiones de traducción. |
| 2. Euskara-ikastaroen eskaerak artatzea. | 50 | 2. Atender a las demandas de cursos de euskera. |
| <ul style="list-style-type: none"> • Lanorduetan eta lanorduz kanpo ikasteko ikastaro nagusiak (urriko eta udako deialdiak). • Birziklatze-ikastaroen inguruko informazioa. | 40 10 | <ul style="list-style-type: none"> • Cursos principales para estudiar en horario laboral y extra laboral (convocatorias para octubre y verano). • Información sobre cursos de reciclaje. |
| 3. HAEEko ELEBI programarako taldeak antolatzea. | 2 | 3. Organizar grupos para el programa ELEBI del IVAP. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|---|------------------------|--|
| 4. HAEEk eta Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak Sailari egindako eskaerak artatzea. • Publizitate- eta difusio-kanpainak (Txantxangorria, HABIAN, Euskararen Eguna...). • Bestelako materialen banaketa (hiztegiak...). | 20 6 1 | 4. Atender a las peticiones que el IVAP y la Viceconsejería de Política Lingüística realiza al Departamento. • Campañas de publicidad y difusión (Txantxangorri, HABIAN, Euskararen Eguna...). • Reparto de otros materiales (diccionarios...). |
| 9. SAILAREN BERDINTASUN POLITIKAK SUSTATU ETA KOORDINATZEA | | 9. IMPULSAR Y COORDINAR LAS POLÍTICAS DE IGUALDAD DEL DEPARTAMENTO |
| 1. Sailaren berdintasun-plana egitea. | 1 | 1. Elaboración del Plan de Igualdad del Departamento. |
| 2. Sailaren urteroko berdintasun-planaren jarraipena eta emaitzen ebaluazioa. –Ebaluazio- fitxak–. | 45 | 2. Seguimiento y evaluación de resultados anual del Plan de Igualdad del Departamento. –Fichas de evaluación–. |
| 3. Berdintasunaren alorreko laguntza eta aholkularitza teknikoko saioak, saileko langileentzat. | 40 | 3. Sesiones de asistencia y asesoramiento técnico en materia de igualdad al personal del departamento. |
| 4. Sailaren Berdintasunerako Talde Teknikoaren (STT) koordinazioa. | | 4. Coordinación del Grupo Técnico Departamental (GTD) para la Igualdad del Departamento. |
| 5. Solaskidetza teknikoa eta koordinazioa sailen artean eta erakundeen artean berdintasunaren alorreko eskumenak dituzten erakunde, organo eta unitateekin. • Parte hartzea eta lan teknikoa Sainen arteko Talde Teknikoan. • Parte hartzea eta lan teknikoa Erakundeen arteko Talde Teknikoan. • Parte hartzea eta lan teknikoa Europako Egiturazko Funtasen eta Berdintasunerako Lantadre Teknikoan. | | 5. Interlocución técnica y coordinación con entidades, órganos y unidades competentes en materia de igualdad a nivel interdepartamental e interinstitucional. • Participación y trabajo técnico Grupo Técnico Interdepartamental. • Participación y trabajo técnico Grupo Técnico Interinstitucional. • Participación y trabajo técnico Grupo Trabajo Técnico Fondos europeos estructurales e igualdad. |
| 6. Berdintasun-arloko aholku-dokumentuak. | 10 | 6. Documentos de asesoramiento en materia de igualdad. |
| 7. Komunikazioak, informazioak eta berdintasun-arloan ebatzitako konsultak. | 60 | 7. Comunicaciones, informaciones, y consultas resueltas en materia de igualdad. |
| 10. SAILAREN ANTOLAKETAREN, BALIABIDEEN ETA EGINKIZUN BATERATUEN INGURUKO LAGUNTZA ETA KOORDINAZIOA | | 10. COORDINACIÓN Y APOYO EN MATERIAS DE ORGANIZACIÓN, MEDIOS Y FUNCIONES DE NATURALEZA COMÚN, DEL DEPARTAMENTO |
| 1. Sailaren jarduera garatzeko behar diren toki, ekipamendu (informático izan ezik), ibilgailu eta gainerako baliabide materialen beharrei erantzutea. • Langile-zerrenda. | 561 | 1. Atención a las necesidades de espacio y equipamiento (excepto el informático), vehículos y restantes medios materiales requeridos para el desarrollo de la actividad departamental. • Plantilla personal. |
| 2. Prestakuntza-planetako ikastaroak. | | 2. Cursos de los planes de formación. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> Bertaratutako langileak. <p>3. Prestakuntzako beste jarduera batzuk (jardunaldiak, mintegiak, etab.).</p> <ul style="list-style-type: none"> Bertaratutako langileak. <p>4. Gobernu Kontseiluan aztertu beharreko sailaren gaiak bidaltzea eta, halaber, EHAARI igortzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> Gobernu Kontseiluari. EHAARI. Bestelako expedienteak. | 400 30 120 190 150 | <ul style="list-style-type: none"> Asistentes. <p>3. Otras actividades formativas (jornadas, seminarios, etc.).</p> <ul style="list-style-type: none"> Asistentes. <p>4. Remisión de los asuntos del Departamento que han de ser tratados en el Consejo de Gobierno, así como los traspasos al BOPV.</p> <ul style="list-style-type: none"> A Consejo de Gobierno. Al BOPV. Otros expedientes. |

PROGRAMA

3112 LANA

ARDURADUNA

12 LANA ETA JUSTIZIA**PROGRAMA**

3112 TRABAJO

RESPONSABLE

12 TRABAJO Y JUSTICIA

LAN ETA GIZARTE SEGURANTZAKO ZUZENDARIA DIRECTORA DE TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL

MEMORIA

Ekitaldi honetan, Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritzak lan-agintaritza moduan lanaren zein laneko arriskuen prebentzioaren arloko indarreko arautegiaren arabera dituen eskumenak betearaztea izango du helburu. Eskumen horiek betearazteko orduan, gardentasunaren eta eragile sozialekiko etengabeko elkarriketaren printzipioak hartuko ditu kontuan. Era berean, kudeaketa administratiboa hobetzea ere izango du xede, eta, horretarako, administrazio elektronikoa eta herritarrekiko etengabeko komunikazioa ezarriko ditu era guztietako sistemek bitartez.

Horrez gain, elkarriketako sozialaren sustapena Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritzako jarduketen ardatz nagusietakoa ere izango da, eragile sozialen arteko eta eragileon zein gobernuaren arteko elkarriketako ezinbestekoa delako gero eta aldagarrion den gizarteko eta mundu globalizatuko arazoak konpontzeko orduan. Izen ere, gizarte osoaren ongizatea eta gizartearren beraren garapen ekonomikoa hobetzea du helburu. Gobernua hobetzeko akordioak lortzea da asmoa, eta horretarako elkar-hartze soziala giltzarritzat hartu eta aldarrikatuko da.

Hori dela eta, 2018an, honako ekintza hauek garatzea izango da Zuzendaritza honen xedea:

Enpresetako lan-baldintzak lan-arloko legekin bat datozena zaintzea, administrazioaren eta administratuen arteko segurtasun juridikoa bermatzu.

Enpleguia erregulatzeko espedienteak izapideztea eta une oro enpresako zuzendaritzaren eta langileen ordezkaritzaren arteko akordioa bultzatzea.

Lantoki pribatu zein publikoetako laneko segurtasuna eta osasuna kontrolatzea, istripuen kopurua gutxitzea eta prebentzioaren arloko kultura sortzea.

La Dirección de Trabajo y Seguridad Social centrará su actividad, en el presente ejercicio, en ejecutar las competencias que como autoridad laboral le corresponden según la normativa vigente en materia laboral y en la de prevención de riesgos laborales. Estas competencias se ejecutarán bajo los principios de transparencia y diálogo permanente con los agentes sociales, y mejorando la gestión administrativa a través de la implantación de la administración electrónica. Apostaremos por un diálogo permanente con la ciudadanía a través de canales que ya hemos puesto, como por ejemplo, el buzón antifraude.

El diálogo social y su impulso lo enmarcamos como el eje central de las actuaciones de la Dirección de Trabajo y Seguridad Social al entender que el diálogo entre los agentes sociales, y de estos con el gobierno es imprescindible para resolver los problemas en una sociedad cada vez más cambiante, en un mundo globalizado, dirigiéndolo a mejorar el bienestar del conjunto de la sociedad y a su desarrollo económico. Reivindicando la concertación social como elemento clave de alcanzar acuerdos para un mejor gobierno.

En consecuencia, esta Dirección dirigirá su actividad a la realización, durante 2018, de las acciones que a continuación se señalan:

Tutelar que las condiciones de trabajo en las empresas sean acordes a la legislación en materia laboral, garantizando la seguridad jurídica en las relaciones Administración-administrados/as.

Tramitar los expedientes de regulación de empleo impulsando en todo momento el acuerdo entre la dirección de la empresa y la representación de las y los trabajadores.

Controlar la seguridad y salud laboral en los centros de trabajo, tanto privados como públicos, para reducir la siniestralidad y generar una cultura en materia preventiva.

Lanaren arloan, eragile sozialekiko elkarritzeta arina sustatzea, partaidetzazko lan-harremanak lortzeko, lan-baldintzak zein enpresen lehiakortasuna hobetzeko eta, laneko gatazka kolektiboetarako bitartekaritzaren bidez, alderdientzako baliozko irtenbideak bultzatzeko.

Enresa-elkartea eta sindikatuetako giza baliabideen prestakuntza sustatzea.

Sindikatuen Hauteskundeetako Batzordearen jarduera suspertzea, sindikatuen hauteskundeetako arbitroak berritzeko eta izendatzeko.

Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritzaren eta lurralde-ordezkaritzen kudeaketarako procedura administratibo berriak ezartzea, zerbitzugintzan bertan kalitate eta eraginkortasun handiagoak lortzeko.

Gizarte eta lan arloko egoeraren bilakaerari buruzko estatistikak eta datuak argitaratzea, baita gai horri buruzko monografikoak ere.

Estatistikako eta informatikako produktuak hobetzea, herritarrekiko komunikazioa errazagoa izan dadin.

Promover un diálogo fluido con los agentes sociales en el ámbito laboral a fin de conseguir unas relaciones laborales participativas y que busquen la mejora de las condiciones de trabajo y la competitividad de las empresas; impulsando, a través de la intermediación en los conflictos colectivos de trabajo, soluciones válidas para las partes.

Fomentar la formación de los recursos humanos de las asociaciones empresariales y organizaciones sindicales.

Potenciar la actuación del Comité de Elecciones Sindicales, renovando y nombrando los árbitros de Elecciones Sindicales.

Introducir nuevos procedimientos administrativos en la gestión de la Dirección de Trabajo y Seguridad Social y de las delegaciones territoriales para lograr mayores niveles de calidad y eficiencia en la prestación del servicio.

Publicar estadísticas y datos de evolución de la situación sociolaboral, así como monográficos sobre esta materia.

Mejorar los productos estadísticos e informáticos para lograr una intercomunicación más fluida con la ciudadanía.

La Inspección de Trabajo Vasca, adscrita a la Dirección de Trabajo y Seguridad Social, desarrollará las competencias que tiene atribuidas en materia de vigilancia del cumplimiento de la normativa laboral con los recursos humanos y materiales necesarios para ello. Apostando por potenciar los servicios de vigilancia y control destinados a detectar irregularidades e incumplimientos de la legislación laboral, luchando contra el fraude, en todas sus formas, y contra la economía sumergida y las condiciones laborales irregulares, ilegales e inseguras, fijando las acciones en Prevención de Riesgos Laborales como básicas de la Inspección de Trabajo.

En otro orden de cosas, se contemplan las transferencias al organismo autónomo Instituto Vasco de Seguridad y Salud Laboral - OSALAN con el objetivo de financiar todas las actividades del Instituto que se refieren a la promoción de la seguridad, higiene y salud de las y los trabajadores en el puesto de trabajo.

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|------------------------|---|
| 1. EAEko LANEKO SEGURTASUN ETA OSASUNERAKO ERAKUNDEA <ul style="list-style-type: none"> 1. OSALAN Laneko Segurtasun eta Osasunerako Euskal Erakundeari bere funtzoak betetzeko beharrezko aurrekontu-zuzkidurak transferitzea. | | 1. INSTITUTO VASCO DE SEGURIDAD Y SALUD LABORAL <ul style="list-style-type: none"> 1. Transferir al Instituto Vasco de Seguridad y Salud Laboral - OSALAN las dotaciones presupuestarias necesarias para el ejercicio de sus funciones. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> Lan-gatazketan bitartekotza egitea: bilerak gizarte-eragileekin, baita empresa eta langileekin ere. <p>2. Empresa-elkarte eta sindikatuetako giza baliabideen prestakuntza sustatzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> Prestakuntza planak garatzeko diru-lagunten espedienteak tramitatzea. Ikastaroak aurrez ezarritako helburuetara egokitzen direla bermatzea. Irakasleak egokiak direla bermatu eta parte-hartzaleen asistentzia kontrolatzea. Emaitzen ebaluazioa. <p>3. Honako erregistro hauen hasierako inskripzioa eta aldaketak egitea:</p> <ul style="list-style-type: none"> Sindikatuen eta enpresaburuun elkarrekin. Sindikatuen eta enpresaburuun elkarteen ziurtagiriak. Hitzarmen kolektiboak. Eraikuntzaren sektoreko enpresa egiaztatuen erregistroa. Prebentzio-zerbitzu gisa egiaztatutako erakundeen eta auditoriak egiteko baimendutako pertsona edo erakundeen erregistroko hasierako inskripzioa eta aldaketak. EAeko laneko arriskuak prebenitzeko ordezkarien erregistroko hasierako inskripzioa eta aldaketak. Laneko arriskuen prebentzioaren arloan oso arau-hauste larriak egiteagatik zigortutako enpresen erregistroko hasierako inskripzioa eta aldaketak. Lantokien irekiera. Amianto-arriskua duten enpresak eta amiantoa kentzeko planak. | 50 10 850 24.600 50 300 230 1.200 150 2.000 10 12.000 420 | <ul style="list-style-type: none"> Intermediar en conflictos laborales: Reuniones con los agentes sociales, así como con las empresas y las y los trabajadores. <p>2. Fomentar la formación de los recursos humanos de las asociaciones empresariales y organizaciones sindicales.</p> <ul style="list-style-type: none"> Tramitar los expedientes de subvención para el desarrollo de planes formativos. Controlar la adecuación de los cursos a los objetivos propuestos. Supervisar la idoneidad del profesorado así como la asistencia de los participantes. Evaluación de resultados. <p>3. Inscripción inicial y modificaciones en los Registros de:</p> <ul style="list-style-type: none"> Asociaciones sindicales y empresariales. Certificados asociaciones sindicales y empresariales. Convenios colectivos. Registro de empresas acreditadas en el sector de la construcción. Inscripción inicial y modificaciones en el registro de entidades acreditadas como servicios de prevención y de personas o entidades autorizadas de auditoría. Inscripción inicial y modificaciones en el registro de delegadas y delegados de prevención de riesgos laborales de la CAPV. Inscripción inicial y modificaciones en el registro de empresas sancionadas por infracciones muy graves en materia de prevención de riesgos laborales. Aperturas de centros de trabajo. Empresas con riesgo de amianto y planes de desamiantado. |
| 4. LAN-EZBEHARRAK | | 4. SINIESTRALIDAD LABORAL |
| 1. OSALAN Laneko Segurtasun eta Osasunerako Euskal Erakundeko Kontseilu Orokorean parte hartzea. | | 1. Participar en el Consejo General de OSALAN-Servicio Vasco de Seguridad y Salud Laborales. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|------------------------|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Txostenak. • Monografikoa. | 12 | <ul style="list-style-type: none"> • Informes. • Monográfico. |
| 7. KUDEAKETA HOBETZEA | | 7. MEJORA DE LA GESTIÓN |
| 1. Aplikazio informatiko berriak ezartzea eta lehendik daudenak garatzea. | 3 | 1. Implementar nuevas aplicaciones informáticas y desarrollar las existentes. |
| 2. Administrazio-procedura hobetzeko jarduera-protokolo bateratuak garatzea. | 3 | 2. Desarrollar protocolos de actuación coordinada para la mejora de los procedimientos administrativos. |
| 3. Zuzendaritzako langileen prestakuntzarako eta espezializaziorako ikastaroak. | | 3. Cursos de formación y especialización del personal de la Dirección. |
| • Ikastaroetara joatea. | 10 | <ul style="list-style-type: none"> • Asistencia a cursos. |

| PROGRAMA | PROGRAMA |
|--------------------------------|-----------------------------|
| 3212 GIZARTE EKONOMIA | 3212 ECONOMÍA SOCIAL |
| ARDURADUNA | RESPONSABLE |
| <u>12 LANA ETA JUSTIZIA</u> | <u>12 LANA ETA JUSTIZIA</u> |
| GIZARTE EKONOMIAREN ZUZENDARIA | DIRECTOR DE ECONOMÍA SOCIAL |

MEMORIA

Gizarte Ekonomiaren Zuzendaritzak honako helburu estrategiko hauek ezarri ditu 2018. urterako:

1. Euskadiko Kooperatiben Lege berria: Kooperatiben Kontseilu Nagusiaren hasierako txostena abiatantu hartuta, aurreproiektua azkentzeko behar diren kontsentsuak ezarriko ditugu, eta legebiltzarreko izapideak 2018ko lehen seihiokoan hasiko ditugu.
2. Borondate- eta lankidetza-hitzarmenak prestatzea kooperatibak eta lan-sozietateak ordezkatzenten dituzten erakundeenkin.
3. Notarioekin harremanak erregistratzeko sistema informatikoan hobekuntzak txertatzea, baita interoperagarritasun-sistema telematikoan ere.
4. Euskadiko gizarte-ekonomiako familiak biltzen dituen ordezkaritza-erakundea sendotzea eta Euskadiko gizarte-ekonomiaren behatokia berriro definitzea.
5. Enpresaren gizarte-erantzukizunari buruzko gidalerroak zedarriztea, baita lan autonomoari buruzkoak ere, gizarte-ekonomiari eragiten dioten aldetik.
6. Euskadiko gizarte-ekonomia sustatzeko eta indartzeko politika garatzea, Eusko Jaurlaritzaren eta hura ordezkatzenten duten erakundeen enpleguia sustatzeko estrategia orokorrarekin koordinatuta.

Kudeaketa-jardueraren eremuan:

Gizarte Ekonomiaren Zuzendaritzak bi jardun-eremu ditu:

Los objetivos estratégicos de la Dirección de Economía Social para el 2018 son:

1. Nueva Ley de Cooperativas de Euskadi: Partiendo del informe inicial del Consejo Superior de Cooperativas estableceremos los consensos necesarios para ultimar el anteproyecto, iniciando los trámites parlamentarios durante el primer semestre del 2018.
2. Desarrollo de sendos acuerdos de intenciones y colaboración con las entidades representativas de cooperativas y sociedades laborales.
3. Implantación de mejoras del sistema informático registral y del telemático de interoperabilidad con los notarios.
4. Consolidación de la entidad representativa que agrupa a las distintas familias que integran la economía social vasca y apoyo al Observatorio de la Economía Social Vasca.
5. Promoción de la participación integral de los trabajadores en las empresas, impulso de la implantación de la Responsabilidad Social Empresarial y diseño de líneas de apoyo al trabajo autónomo en lo que afecte a la economía social.
6. Desarrollo de la política de fomento e impulso de la economía social vasca, en coordinación con la estrategia general para el empleo del Gobierno Vasco, y con las entidades institucionales representativas de aquella.

En el área de la actividad de gestión:

La Dirección de Economía Social, tiene dos áreas de actuación:

1. Unitate juridiko administratiboa den aldetik, nola erregistroari hala gizarte ekonomiako sozietateen arau-hauste eta zehapenen kontrolari dagokienez lehentasunezko helburua du 2018ko ekitaldirako:

1.1. Kooperatiben Erregistroan kudeatzen diren prozedurak poliki-poliki normalizatzea, administrazio elektronikoaren eskakizunekin loturik.

2. Gizarte-ekonomia indartzeko eta sustatzeko bideratutako baliabideak kudeatzeko unitate gisa, jarraitutasunari eusten dio sektoreen ordezkaritza duten erakundeekin koordinaturik eta gizarte-ekonomiako enpresen sorrera sustatzeko helburuz, eta horiek sendotu nahi ditu enpresa zein sozietate gisa, bai eta gizarte-ekonomiaren printzipioak zabaldurik ere. Horretarako, beharrezko erremintak gaituko ditu:

2.1. Sustapena eta aholkularitza, gizarte-ekonomiaren arloko enpresa-proiektu berriak sortu eta iraunazteko eta eskualdeetan gizarte ekonomiaren arloko enpresa proiektu berriak garatzeko, tokiko garapena bultzatuz.

2.2. Kapital soziala eta gizarte-ekonomiako enpresen sozietate-oinarria indartzea, kolektibo jakin batzuen nahitaezko ekarpeneen harpidetza bideratuta, esandako erakundeetako bazkide gisa sar daitezen.

2.3. Gizarte-ekonomiako enpresei egokitutako enpresa-kudeaketako tresna aurreratuak ezartzea.

2.4. Gizarte-ekonomiako berariazko prestakuntza-jarduerak sustatzea, argitalpenetan gizarte-ekonomia hedatzea, zabalkundea egiteko ekitaldiak egitea eta enpresen gizarte-erantzukizuna sustatzea.

2.5. Gizarte-ekonomiako eta ekonomia solidarioko elkartze-egiturak finkatzea.

2.6. Gizarte-ekonomiaren arloko erakundeen arteko kooperazioa sustatzea.

2.7. Euskal enpresaen erantzukizun soziala hedatuko dugu, bereziki ETEetan, eta neurketako nahiz hobekuntzako metodologiak ezartzeko lagunza emango dugu (enpresen erantzukizun sozialeko bikaintasun-ereduak).

2.8. Tipo juridiko merkantila (ez ekonomia sozialekoa) daukaten enpresaen langileak enpresako kudeaketan, irabazietan edota jabetzan parte hartzeko bidea emango dugu.

1. Como unidad jurídico administrativa, tanto en su faceta registral como en su vertiente de control de infracciones y sanciones en materia de sociedades de economía social, tiene como objetivo prioritario para el ejercicio 2018:

1.1. Normalización progresiva de los diversos procedimientos que se gestionan en el Registro de Cooperativas derivada de las exigencias de la administración electrónica.

2. Como unidad de gestión de los recursos destinados al fomento y promoción de la economía social, mantiene la continuidad, actualizada en coordinación con las organizaciones representativas del sector, de los ejes fundamentales de impulsar la creación de empresas de economía social, su consolidación como empresas y como sociedades, y la difusión de los principios de la economía social. Para ello, habilitará los instrumentos necesarios en orden a la:

2.1. La promoción y asesoramiento para crear y mantener empresas de economía social: Cooperativas y sociedades laborales, así como el desarrollo comarcalizado de nuevos proyectos empresariales de economía social, apoyando el desarrollo local.

2.2. El reforzamiento del capital social y de la base societaria de las empresas de economía social, facilitando la suscripción de la aportación obligatoria de determinados colectivos, para su incorporación como socios de dichas entidades.

2.3. La implantación de herramientas de gestión empresarial avanzadas y adaptadas a las empresas de economía social.

2.4. El fomento de actividades formativas específicas en economía social, la difusión de la economía social en publicaciones, la realización de eventos divulgativos y la promoción de la responsabilidad social empresarial.

2.5. La consolidación de las estructuras asociativas de la economía social y de la economía solidaria.

2.6. El fomento de la intercooperación entre entidades de economía social.

2.7. Difusión de la Responsabilidad Social Empresarial en las empresas vascas, especialmente en las pymes, y apoyo en la implantación de metodologías de medición y mejora (modelos de excelencia en la responsabilidad social empresarial).

2.8. Propiciar la participación de los trabajadores y trabajadoras en la gestión, en los beneficios y/o en la propiedad de las empresas que giran bajo tipos jurídicos mercantiles (no de economía social).

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|------------------------|--|
| 1. GIZARTE-EKONOMIAKO ENPRESA BERRIAK SORTZEN LAGUNTZEA | | 1. AYUDA PARA LA CREACIÓN DE EMPRESAS DE ECONOMÍA SOCIAL |
| 1. Enpresak eratzea. <ul style="list-style-type: none"> • Eratutako empresa-kopurua. • Sortutako empleguia. | 175 700 3 | 1. Constitución de empresas. <ul style="list-style-type: none"> • Número de empresas constituidas. • Empleo creado. |
| 2. Lurralde Sustapena. <ul style="list-style-type: none"> • Onartutako plan-kopurua. | | 2. Promoción Territorial. <ul style="list-style-type: none"> • Número de planes aprobados. |
| 2. GIZARTE-EKONOMIAKO ENPRESEN BAZKIDE-OINARRIA ZABALTZEA | | 2. AMPLIACIÓN DE LA BASE SOCIETARIA DE EMPRESAS DE ECONOMÍA SOCIAL |
| 1. Giza talde jakin batzuk gizarte-ekonomiako enpresetan baziak gisa sartzeko laguntzak. <ul style="list-style-type: none"> • Langabeak. • Desgaitasuna duten pertsonak. • Nekazaritza-ustiategien titularrak. • Besteren kontura lan egiten duten langileak. | 60 20 40 80 | 1. Ayudas para la incorporación de determinados colectivos como socios/as en las Empresas de Economía. <ul style="list-style-type: none"> • Personas desempleadas. • Personas discapacitadas. • Titulares de explotaciones agrarias. • Personas trabajadoras por cuenta ajena. |
| 3. GIZARTE-EKONOMIAKO ENPRESAK KUDEAKETARAKO LANABESEZ HORNITZEA | | 3. DOTACIÓN DE HERRAMIENTAS DE GESTIÓN A LAS EMPRESAS DE ECONOMÍA SOCIAL |
| 1. Teknika eta empresa arloko laguntzarako laguntzak. <ul style="list-style-type: none"> • Kudeaketa-planak. • Kostuak kontrolatzeko metodoak. • Ekonomia- eta finantza-azterlanak. • Merkataritzako aholkularitza. | 25 15 20 5 | 1. Ayudas para la asistencia técnico-empresarial. <ul style="list-style-type: none"> • Planes de gestión. • Métodos de control de costes. • Estudios económico-financieros. • Asesoría comercial. |
| 4. GIZARTE EKONOMIAREN PRESTAKUNTZA ESPEZIFIKOA ETA ZABALKUNDEA | | 4. FORMACIÓN ESPECÍFICA Y DIFUSIÓN EN ECONOMÍA SOCIAL |
| Prestakuntza eta dibulgazio-ekintzak egitea. | | Realización de acciones formativas y divulgativas. |
| 1. Gizarte-ekonomiako berariazko prestakuntza bereizia. <ul style="list-style-type: none"> • Entitate onuradunen kopurua. • Onuradunen kopurua. | 10 1000 | 1. Formación específica y diferenciada en economía social. <ul style="list-style-type: none"> • Número de entidades beneficiarias. • Número de personas beneficiarias. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|----------------------------|--|
| 2. Kooperatiben eta lan-sozietateen gaineko aldizkako argitalpenak editatzea. • Diruz lagundutako argitalpenen kopurua. | 8 | 2. Edición de publicaciones periódicas sobre cooperativas y sociedades laborales. • Número de publicaciones subvencionadas. |
| 3. Jardunaldiak edo biltzarrak egitea. Diruz lagundutako ekitaldien kopurua. | 20 | 3. Celebración de jornadas o congresos. Número de eventos subvencionados. |
| 5. ELKARTE-EGITURAK SENDOTZEA | | 5. CONSOLIDACIÓN DE ESTRUCTURAS ASOCIATIVAS |
| 1. Gizarte-ekonomia eta ekonomia solidaria o ordezkatzen duten elkartze-egiturak sendotzeko laguntzak. • Kooperatiben federazioak eta konfederazioak. • Lan-sozietateen elkarreka. • Enplegu-zentro berezien federazioak. • Autonomoen elkarreka. • Ekonomia solidarioko federazioak eta elkarreka. • Gizarte-ekonomiako enpresen erakundeen beste elkarreka. | 5 1 2 2 2 2 | 1. Ayudas para consolidar estructuras asociativas y representativas de la economía social y solidaria. • Federaciones y confederaciones de cooperativas. • Agrupaciones de sociedades laborales. • Federaciones de centros especiales de empleo. • Organizaciones de autónomos. • Federaciones y agrupaciones de la economía solidaria. • Otras asociaciones de empresas y entidades de economía social. |
| 6. ENPRESEN ELKAR-LANKIDETZA GIZARTE-EKONOMIAN | | 6. INTERCOOPERACIÓN EMPRESARIAL EN LA ECONOMÍA SOCIAL |
| 1. Elkar-lankidetzako proiektuak egitea eta ezartzea. 2. Enpresen elkar-lankidetzako akordioak egitea eta era horretako enpresak edo egiturak sortzea. | 15 5 | 1. Elaboración e implantación de proyectos de intercooperación. 2. Formalización de acuerdos y creación de empresas o estructuras de intercooperación empresarial. |
| 7. ENPRESAREN ERANTZUKIZUN SOZIALA | | 7. RESPONSABILIDAD SOCIAL EMPRESARIAL |
| 1. Enpresen erantzukizun sozialeko ereduetan bermatutako enpresak. 2. Enpresaren erantzukizun soziala hedatzeko ekintzak. | 15 2 | 1. Empresas apoyadas en la implantación de modelos de responsabilidad social empresarial. 2. Actividades de difusión de la Responsabilidad Social Empresarial. |
| 8. LANGILEEK ENPRESAN PARTE-HARTZEA | | 8. PARTICIPACIÓN DE LOS TRABAJADORES EN EMPRESAS |
| 1. Enpresaetako lanean parte hartza sustatzeko politikak diseinatzeko ikerlanak landu. 2. Langileen parte-hartzearen mesedeen berri emateko kanpainak burutu. | 2 2 | 1. Estudios para el diseño de políticas de fomento de la participación del trabajo en las empresas. 2. Campañas de difusión de los beneficios de la participación de los y los trabajadores. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCIÓN INDICADOR |
|---|---------------------------|--|
| <p>3. Enpresaetan parte hartzeko planak diseinatu eta ezarri.</p> <p>9. GIZARTE EKONOMIAREN EUSKAL BEHATOKIA</p> <p>1. Ekonomia Sozialaren Euskal Behatokia finkatu eta bere funtzionamendua ziurtatu.</p> | 10 1 | <p>3. Diseño e implantación de planes de participación en las empresas.</p> <p>9. OBSERVATORIO VASCO DE ECONOMÍA SOCIAL</p> <p>1. Consolidar, garantizar el funcionamiento del Observatorio Vasco de Economía Social.</p> |

Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|------------------------------|----------------------|--|---------------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPEK SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | | | | | 12 Lana eta Justizia | 1411 Justizi Administrazioa |
| | | | | | 12 Trabajo y Justicia | 1411 Administración de Justicia |
| | | | | | | EURO / EUROS |
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPEK SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | GUZTIZKOAK TOTALES |
| 12 | | | | | LANA ETA JUSTIZIA TRABAJO Y JUSTICIA | 140.959.765 |
| 12 | 1411 | | | | JUSTIZI ADMINISTRAZIOA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA | 140.959.765 |
| 12 | 1411 | 20 | | | Justizia Sailburuordetza Viceconsejería de Justicia | 134.810 |
| 12 | 1411 | 20 | 1 | | Langile-gastuak Gastos de personal | 134.210 |
| 12 | 1411 | 20 | 10 | | Goi-karguak Altos cargos | 80.255 |
| 12 | 1411 | 20 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos | 80.255 |
| 12 | 1411 | 20 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos | 80.255 |
| 12 | 1411 | 20 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos | 80.255 |
| 12 | 1411 | 20 | 12 | | Funtzionarioak Funcionarios | 33.763 |
| 12 | 1411 | 20 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios | 33.763 |
| 12 | 1411 | 20 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios | 33.763 |
| 12 | 1411 | 20 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios | 33.763 |
| 12 | 1411 | 20 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales | 20.192 |
| 12 | 1411 | 20 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad | 20.192 |
| 12 | 1411 | 20 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad | 20.192 |
| 12 | 1411 | 20 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad | 20.192 |
| 12 | 1411 | 20 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento | 600 |
| 12 | 1411 | 20 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores | 600 |
| 12 | 1411 | 20 | 237 | | Hornidurak Suministros | 300 |
| 12 | 1411 | 20 | 23751 | | Elikagaiak Productos alimenticios | 200 |
| 12 | 1411 | 20 | 23751 | 000 | Elikagaiak Productos alimenticios | 200 |
| 12 | 1411 | 20 | 23799 | | Bestelako hornidurak Otros suministros | 100 |
| 12 | 1411 | 20 | 23799 | 000 | Bestelako hornidurak Otros suministros | 100 |
| 12 | 1411 | 20 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores | 300 |
| 12 | 1411 | 20 | 23831 | | Lokomozia eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia | 300 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 20 | 23831 | 000 | Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | 300 | |
| 12 | 1411 | 21 | | | Justizia Administrazioko Zuzendaritza <i>Dirección de la Administración de Justicia</i> | | 111.668.801 |
| 12 | 1411 | 21 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | | 100.164.612 |
| 12 | 1411 | 21 | 10 | | Goi-karquak <i>Altos cargos</i> | | 71.186 |
| 12 | 1411 | 21 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 71.186 |
| 12 | 1411 | 21 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 71.186 |
| 12 | 1411 | 21 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 71.186 | |
| 12 | 1411 | 21 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | | 82.429.757 |
| 12 | 1411 | 21 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 78.292.939 |
| 12 | 1411 | 21 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 78.292.939 |
| 12 | 1411 | 21 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 74.981.165 | |
| 12 | 1411 | 21 | 12000 | 001 | Ordainsari gehikuntza. <i>Incremento retributivo.</i> | 1.443.679 | |
| 12 | 1411 | 21 | 12000 | 002 | Epaitegiako zainketa zerbitzu. Araba. <i>Servicio de Guardia en Juzgados. Araba/ Álava.</i> | 280.735 | |
| 12 | 1411 | 21 | 12000 | 003 | Epaitegiako zainketa zerbitzu. Gipuzkoa. <i>Servicio de Guardia en Juzgados. Gipuzkoa.</i> | 561.469 | |
| 12 | 1411 | 21 | 12000 | 004 | Epaitegiako zainketa zerbitzu. Bizkaia. <i>Servicio de Guardia en Juzgados. Bizkaia.</i> | 1.025.891 | |
| 12 | 1411 | 21 | 122 | | Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i> | | 4.136.818 |
| 12 | 1411 | 21 | 12200 | | Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i> | | 4.136.818 |
| 12 | 1411 | 21 | 12200 | 001 | Ordezkofuntzionarioak. Araba. <i>Funcionarios sustitutos. Araba/ Álava.</i> | 612.300 | |
| 12 | 1411 | 21 | 12200 | 002 | Ordezkofuntzionarioak. Gipuzkoa. <i>Funcionarios sustitutos. Gipuzkoa.</i> | 1.176.589 | |
| 12 | 1411 | 21 | 12200 | 003 | Ordezkofuntzionarioak. Bizkaia. <i>Funcionarios sustitutos. Bizkaia.</i> | 2.347.929 | |
| 12 | 1411 | 21 | 13 | | Lan-legepekoak <i>Laborales</i> | | 4.903.195 |
| 12 | 1411 | 21 | 130 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | | 4.451.856 |
| 12 | 1411 | 21 | 13000 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | | 4.451.856 |
| 12 | 1411 | 21 | 13000 | 000 | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | 4.451.856 | |
| 12 | 1411 | 21 | 131 | | Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i> | | 151.130 |
| 12 | 1411 | 21 | 13100 | | Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i> | | 151.130 |
| 12 | 1411 | 21 | 13100 | 001 | Aldi baterako lan-pertsonala. Araba. <i>Personal laboral temporal. Araba/ Álava.</i> | 27.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 13100 | 002 | Aldi baterako lan-pertsonala. Gipuzkoa. <i>Personal laboral temporal. Gipuzkoa.</i> | 67.962 | |
| 12 | 1411 | 21 | 13100 | 003 | Aldi baterako lan-pertsonala. Bizkaia. <i>Personal laboral temporal. Bizkaia.</i> | 56.168 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|---------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 132 | | Lan-legepekoak ordezkaten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i> | | 300.209 |
| 12 | 1411 | 21 | 13200 | | Lan-legepekoak ordezkaten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i> | | 300.209 |
| 12 | 1411 | 21 | 13200 | 001 | Lan-legepekoak ordezkaten dituztenen ordainsariak. Araba. <i>Retribuciones del personal laboral sustituto. Araba/ Álava.</i> | 123.310 | |
| 12 | 1411 | 21 | 13200 | 002 | Lan-legepekoak ordezkaten dituztenen ordainsariak. Gipuzkoa. <i>Retribuciones del personal laboral sustituto. Gipuzkoa.</i> | 83.304 | |
| 12 | 1411 | 21 | 13200 | 003 | Lan-legepekoak ordezkaten dituztenen ordainsariak. Bizkaia. <i>Retribuciones del personal laboral sustituto. Bizkaia.</i> | 93.595 | |
| 12 | 1411 | 21 | 14 | | Bestelako langileak <i>Otro personal</i> | | 900.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 140 | | Bestelako langileriaren ordainsariak <i>Retribuciones de otro personal</i> | | 900.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 14000 | | Bestelako langileriaren ordainsariak <i>Retribuciones de otro personal</i> | | 900.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 14000 | 001 | Laguntza pertsonala eta Bake Idazkariak. Araba. <i>Personal de Refuerzo y Secretarios de Paz. Araba/ Álava.</i> | 181.026 | |
| 12 | 1411 | 21 | 14000 | 002 | Laguntza pertsonala eta Bake Idazkariak. Gipuzkoa. <i>Personal de Refuerzo y Secretarios de Paz. Gipuzkoa.</i> | 171.459 | |
| 12 | 1411 | 21 | 14000 | 003 | Laguntza pertsonala eta Bake Idazkariak. Bizkaia. <i>Personal de Refuerzo y Secretarios de Paz. Bizkaia.</i> | 547.515 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | | 11.860.474 |
| 12 | 1411 | 21 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 10.875.852 |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 10.875.852 |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 9.293.449 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 001 | G.S. Ordezkofuntzionarioak. Araba. <i>S.S. Funcionarios sustitutos. Araba/ Álava.</i> | 248.435 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 002 | G.S. Aldi baterako lan-pertsonala. Araba. <i>S.S. Personal laboral temporal. Araba/ Álava.</i> | 8.370 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 003 | G.S. Lan-legepeko ordezkari pertsonala. Araba. <i>S.S. Personal laboral sustituto. Araba/ Álava.</i> | 30.869 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 004 | G.S. Ordezkofuntzionarioak. Gipuzkoa. <i>S.S. Funcionarios sustitutos. Gipuzkoa.</i> | 409.904 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 005 | G.S. Aldi baterako lan-pertsonala. Gipuzkoa. <i>S.S. Personal laboral temporal. Gipuzkoa.</i> | 20.790 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 006 | G.S. Lan-legepeko ordezkari pertsonala. Gipuzkoa. <i>S.S. Personal laboral sustituto. Gipuzkoa.</i> | 24.908 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 007 | G.S. Ordezkofuntzionarioak. Bizkaia. <i>S.S. Funcionarios sustitutos. Bizkaia.</i> | 794.943 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 008 | G.S. Aldi baterako lan-pertsonala. Bizkaia. <i>S.S. Personal laboral temporal. Bizkaia.</i> | 16.200 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16000 | 009 | G.S. Lan-legepeko ordezkari pertsonala. Bizkaia. <i>S.S. Personal laboral sustituto. Bizkaia.</i> | 27.984 | |
| 12 | 1411 | 21 | 161 | | Indemnizazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i> | | 759.622 |
| 12 | 1411 | 21 | 16111 | | Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i> | | 759.622 |
| 12 | 1411 | 21 | 16111 | 000 | Pentsioetako sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i> | 759.622 | |
| 12 | 1411 | 21 | 162 | | Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i> | | 225.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 16201 | | Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i> | | 175.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 16201 | 000 | Langileraren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i> | 175.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 16211 | | Gizarte ekintza <i>Acción social</i> | | 50.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 16211 | 000 | Gizarte ekintza <i>Acción social</i> | 50.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | | 10.671.189 |
| 12 | 1411 | 21 | 22 | | Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i> | | 132.022 |
| 12 | 1411 | 21 | 223 | | Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i> | | 67.290 |
| 12 | 1411 | 21 | 22311 | | Makineria <i>Maquinaria</i> | | 41.290 |
| 12 | 1411 | 21 | 22311 | 000 | Makineria <i>Maquinaria</i> | 41.290 | |
| 12 | 1411 | 21 | 22321 | | Tresneria <i>Utillaje</i> | | 26.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 22321 | 000 | Tresneria <i>Utillaje</i> | 26.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 224 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 58.254 |
| 12 | 1411 | 21 | 22400 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 58.254 |
| 12 | 1411 | 21 | 22400 | 000 | Altzariak <i>Mobiliario</i> | 19.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 22400 | 001 | Organo judizialetako fax-en mantentze-lanak <i>Mantenimiento fax Órganos judiciales</i> | 39.254 | |
| 12 | 1411 | 21 | 225 | | Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i> | | 4.538 |
| 12 | 1411 | 21 | 22500 | | Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i> | | 4.538 |
| 12 | 1411 | 21 | 22500 | 000 | Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i> | 4.538 | |
| 12 | 1411 | 21 | 226 | | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | | 1.940 |
| 12 | 1411 | 21 | 22600 | | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | | 1.940 |
| 12 | 1411 | 21 | 22600 | 000 | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | 1.940 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 10.539.167 |
| 12 | 1411 | 21 | 233 | | Garraioa <i>Transportes</i> | | 200.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23300 | | Garraioa <i>Transportes</i> | | 200.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23300 | 001 | Garraioak. Araba. <i>Traslados. Araba/Álava.</i> | 30.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23300 | 002 | Garraioak-Gipuzkoa. <i>Traslados-Gipuzkoa.</i> | 30.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23300 | 003 | Garraioak. Bizkaia. <i>Traslados. Bizkaia.</i> | 140.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 236 | | Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i> | | 3.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23611 | | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | | 3.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23611 | 000 | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | 3.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEPTO SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 237 | | Hornidurak <i>Suministros</i> | | 268.251 |
| 12 | 1411 | 21 | 23741 | | Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i> | | 4.100 |
| 12 | 1411 | 21 | 23741 | 000 | Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i> | 4.100 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23751 | | Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i> | | 2.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23751 | 001 | Atxilotuari laguntzea Guardiako Epaitegia - Araba. <i>Atención detenido Juzgado de Guardia - Araba/Álava.</i> | 500 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23751 | 002 | Atxilotuari laguntzea Guardiako Epaitegia - Bizkaia. <i>Atención detenido Juzgado de Guardia - Bizkaia.</i> | 1.500 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23761 | | Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i> | | 108.951 |
| 12 | 1411 | 21 | 23761 | 001 | Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundea - Araba. <i>Instituto Vasco de Medicina Legal - Araba/Álava.</i> | 15.500 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23761 | 002 | Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundea - Bizkaia. <i>Instituto Vasco de Medicina Legal - Bizkaia.</i> | 6.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23761 | 003 | Erreaktiboak eskuratzea. Auzitegiko Medikuntzako Euskal Erakundea (Konp) <i>Suministro reactivos. Instituto Vasco Medicina legal (Comp)</i> | 87.451 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23762 | | Osasungintzako tresneria eta lanabes txikiak <i>Instrumental y pequeño utillaje sanitario</i> | | 14.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23762 | 001 | Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundea - Araba. <i>Instituto Vasco de Medicina Legal - Araba/Álava.</i> | 2.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23762 | 002 | Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundea - Bizkaia. <i>Instituto Vasco de Medicina Legal - Bizkaia.</i> | 12.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23763 | | Kontsumitzeo eta birjartzeo osasun-gaiak <i>Material sanitario para consumo y reposición</i> | | 127.100 |
| 12 | 1411 | 21 | 23763 | 000 | Kontsumitzeo eta birjartzeo osasun-gaiak <i>Material sanitario para consumo y reposición</i> | 10.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23763 | 001 | Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundea - Gipuzkoa. <i>Instituto Vasco de Medicina Legal - Gipuzkoa.</i> | 42.100 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23763 | 002 | Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundea - Bizkaia. <i>Instituto Vasco de Medicina Legal - Bizkaia.</i> | 75.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23799 | | Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i> | | 12.100 |
| 12 | 1411 | 21 | 23799 | 000 | Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i> | 12.100 | |
| 12 | 1411 | 21 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 10.067.916 |
| 12 | 1411 | 21 | 23801 | | Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i> | | 1.085.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23801 | 001 | Bulegoko materiala - Araba. Konpromiso kreditua: 2019: 0,14 M; Guztira: 0,14 M. <i>Material de oficina - Araba/Álava. Crédito de compromiso: 2019: 0,14 M; Total: 0,14 M.</i> | 140.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23801 | 002 | Informatika-gai kontsumigarren hornidura (Konp). Konpromiso kreditua: 2019: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Suministro consumibles informáticos (Comp). Crédito de compromiso: 2019: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i> | 50.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23801 | 003 | Bulegoko materiala - Gipuzkoa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,21 M; Guztira: 0,21 M. <i>Material de oficina - Gipuzkoa. Crédito de compromiso: 2019: 0,21 M; Total: 0,21 M.</i> | 185.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23801 | 004 | Informatika-gai kontsumigarren hornidura. Konpromiso kreditua: 2019: 0,16 M; Guztira: 0,16 M. <i>Suministro consumibles informáticos. Crédito de compromiso: 2019: 0,16 M; Total: 0,16 M.</i> | 100.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 23801 | 005 | Bulegoko materiala - Bizkaia. Konpromiso kreditua: 2019: 0,38 M; Guztira: 0,38 M. <i>Material de oficina - Bizkaia. Crédito de compromiso: 2019: 0,38 M; Total: 0,38 M.</i> | 380.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23801 | 006 | Informatika-gai kontsumigarrigen hornidura. Konpromiso kreditua: 2019: 0,23 M; Guztira: 0,23 M. <i>Suministro consumibles informáticos. Crédito de compromiso: 2019: 0,23 M; Total: 0,23 M.</i> | 230.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23802 | | Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i> | | 55.500 |
| 12 | 1411 | 21 | 23802 | 000 | Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i> | 55.500 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23811 | | Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i> | | 102.227 |
| 12 | 1411 | 21 | 23811 | 000 | Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i> | 60.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23811 | 001 | Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i> | 15.261 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23811 | 002 | Garbiketa eta Higienea. <i>Limpieza y aseo.</i> | 26.966 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23821 | | Segurtasuna <i>Seguridad</i> | | 3.500.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23821 | 001 | Justizia Jauregien Zaintza. Lehendik agindutako kreditua: 2019: 1,46 M; Guztira: 1,46 M. <i>Vigilancia Palacios de Justicia. Crédito comprometido en años anteriores: 2019: 1,46 M; Total: 1,46 M.</i> | 3.500.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | | Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | | 296.300 |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 000 | Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | 5.100 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 001 | Kudeaketa Unitate Teknikoa - Araba. <i>Unidad Técnica de Gestión - Araba/Álava.</i> | 4.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 002 | Justizia Administrazioa - Araba. <i>Administración de Justicia - Araba/Álava.</i> | 25.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 003 | Zinpekoen auzitegia - Araba. <i>Tribunal del Jurado - Araba/Álava.</i> | 15.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 004 | Prozedura judizialetako lekuoak - Araba. <i>Testigos en procedimientos judiciales - Araba/Álava.</i> | 6.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 005 | Kudeaketa Unitate Teknikoa - Gipuzkoa. <i>Unidad Técnica de Gestión - Gipuzkoa.</i> | 11.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 006 | Justizia Administrazioa - Gipuzkoa. <i>Administración de Justicia - Gipuzkoa.</i> | 55.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 007 | Zinpekoen Auzitegia - Gipuzkoa. <i>Tribunal del Jurado - Gipuzkoa.</i> | 38.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 008 | Prozedura judizialetako lekuoak - Gipuzkoa. <i>Testigos en procedimientos judiciales - Gipuzkoa.</i> | 7.200 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 009 | Kudeaketa Unitate Teknikoa - Bizkaia. <i>Unidad Técnica de Gestión - Bizkaia.</i> | 8.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 010 | Justizia Administrazioa - Bizkaia. <i>Administración de Justicia - Bizkaia.</i> | 35.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 011 | Zinpekoen auzitegia - Bizkaia. <i>Tribunal del Jurado - Bizkaia.</i> | 80.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23831 | 012 | Prozedura judizialetako lekuoak - Bizkaia. <i>Testigos en procedimientos judiciales - Bizkaia.</i> | 7.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23855 | | Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i> | | 2.842.200 |
| 12 | 1411 | 21 | 23855 | 001 | Posta-komunikazioak. Araba Konpromiso kreditua: 2019: 0,46 M; Guztira: 0,46 M. <i>Comunicaciones postales. Araba/Álava. Crédito de compromiso: 2019: 0,46 M; Total: 0,46 M.</i> | 460.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEIN SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 23855 | 002 | Posta-komunikazioak.Gipuzkoa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,83 M; Guztira: 0,83 M. <i>Comunicaciones postales.Gipuzkoa. Crédito de compromiso: 2019: 0,83 M; Total: 0,83 M.</i> | 830.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23855 | 003 | Posta-komunikazioak.Bizkaia. Konpromiso kreditua: 2019: 1,55 M; Guztira: 1,55 M. <i>Comunicaciones Postales.Bizkaia. Crédito de compromiso: 2019: 1,55 M; Total: 1,55 M.</i> | 1.552.200 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23856 | | Mezularitza <i>Mensajería</i> | | 91.700 |
| 12 | 1411 | 21 | 23856 | 000 | Mezularitza <i>Mensajería</i> | 20.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23856 | 001 | Mezularitza-zerbitzua - Gipuzkoa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Servicio de mensajería - Gipuzkoa. Crédito de compromiso: 2019: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i> | 31.700 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23856 | 002 | Mezularitza-zerbitzua - Bizkaia <i>Servicio de mensajería - Bizkaia</i> | 40.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23880 | | Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat.erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i> | | 250.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23880 | 001 | HABEkin hitzarmena-justizia Administrazioko langileen euskera-trebatkunza <i>Convenio con HABE - capacitación en euskera del personal Admón. de Justicia</i> | 250.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23882 | | Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i> | | 79.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 23882 | 000 | Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i> | 12.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23882 | 001 | Botere Judzialaren Kontseilu Nagusiarekiko hitzarmena. <i>Convenio con el Consejo General del Poder Judicial.</i> | 20.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23882 | 002 | Botere Judzialaren Kontseilu Nagusiarekiko hitzarmena. <i>Convenio con el Consejo General del Poder Judicial. Capacitación de jueces en euskera.</i> | 15.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23882 | 003 | Ikasketa Juridikoen Erakundearekiko hitzarmena. <i>Convenio con el Centro de Estudios Jurídicos.</i> | 30.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23882 | 004 | Fiskalen prestakuntza <i>Formación de fiscales</i> | 2.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | | 1.765.989 |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 000 | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | 64.254 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 001 | Estatuko legeen euskaratze-lana berrikusi eta eguneratzea eta eredu judizialak itzultzea (Konp) <i>Revisión y Actualización de la traducción al euskera de Leyes estatales y traducción de los modelos judiciales (Comp)</i> | 193.116 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 002 | Berariazko prestakuntza juridikoa euskaraz <i>Formación específica jurídica en euskera</i> | 3.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 003 | Laneko osasuna (Konp) <i>Salud laboral (Comp)</i> | 104.193 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 004 | Laneko osasuna <i>Salud laboral</i> | 55.807 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 005 | AUZIA EUSKARAZ Proietua. Konpromiso kreditua: 2019: 0,18 M; Guztira: 0,18 M. <i>Proyecto AUZIA EUSKARAZ. Crédito de compromiso: 2019: 0,18 M; Total: 0,18 M.</i> | 175.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 006 | Euskera besteak <i>Euskera otros</i> | 100.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 007 | Jakinarazpenak - Araba (konp) <i>Notificaciones - Araba/Álava (Comp)</i> | 30.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 008 | Jakinarazpenak - Araba. Konpromiso kreditua: 2019: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>Notificaciones - Araba/Álava. Crédito de compromiso: 2019: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i> | 72.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 009 | Itzulpen eta interpretaritza judiziala- Araba. (Konp) <i>Traducción e interpretación judicial - Araba/Álava. (Comp)</i> | 60.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 010 | Ordezkari judicial eta fiskalen mugikortasuna <i>Movilidad de representantes judiciales y fiscales</i> | 30.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 011 | Peritazioak, dietak, itzulpenak eta interpretaritza - Araba. Konpromiso kreditua: 2019: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>Peritaciones, dietas, traducción e interpretación - Araba/Álava. Crédito de compromiso: 2019: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i> | 60.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 012 | Edukiontzien mantentzea (Araba). <i>Mantenimiento contenedores higiénicos sanitarios (Araba/Alava).</i> | 10.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 013 | Jakinarazpenak - Gipuzkoa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Notificaciones - Gipuzkoa. Crédito de compromiso: 2019: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i> | 100.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 014 | Eraikin judizialen osasun-higienizazioa <i>Higienización sanitaria de edificios judiciales</i> | 4.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 015 | Itzulpena eta interpretaritza judiziala - Gipuzkoa. <i>Traducción e interpretación judicial - Gipuzkoa.</i> | 110.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 016 | Edukiontzien mantentzea <i>Mantenimiento contenedores higiénico-sanitarios</i> | 3.500 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 017 | Peritazioak, dietak, itzulpenak eta interpretaritza- Gipuzkoa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Peritaciones, dietas, traducción e interpretación - Gipuzkoa. Crédito de compromiso: 2019: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i> | 60.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 018 | Osasun ondakinen ezabatzea AMEE <i>Eliminación residuos sanitarios IVML</i> | 17.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 019 | Ordezkari judicial eta fiskalen mugikortasuna. <i>Movilidad de representantes judiciales y fiscales.</i> | 15.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 020 | Jakinarazpenak - Bizkaia. <i>Notificaciones - Bizkaia.</i> | 150.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 021 | Jakinarazpenak - Bizkaia. <i>Notificaciones - Bizkaia.</i> | 7.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 022 | Itzulpena, interpretaritza judiziala eta bestelakoak - Bizkaia (Konp) <i>Traducción, interpretación judicial y otros - Bizkaia (Comp)</i> | 189.819 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 023 | Eraikin judizialen osasun-higienizazioa <i>Higienización sanitaria de edificios judiciales</i> | 12.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 024 | Eraikuntza judizialetako edukiontzien mantentzea <i>Mantenimiento contenedores higiénico-sanitarios en edificios judiciales</i> | 4.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 025 | Peritazioak, dietak, itzulpenak eta interpretaritza - Bizkaia. Konpromiso kreditua: 2019: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Peritaciones, dietas, traducciones e interpretación - Bizkaia. Crédito de compromiso: 2019: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i> | 90.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 026 | Ordezkari judicial eta fiskalen mugikortasuna <i>Movilidad de representantes judiciales y fiscales</i> | 5.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 027 | Osaua hondakinen azabaketa AMEE <i>Eliminación residuos sanitarios IVML</i> | 19.800 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 028 | Artxibategien tratamendua, agirien kontserbazioa <i>Tratamiento archivos, conservación documentos</i> | 13.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 23899 | 029 | Eraikin judizialetan sortutako papera kendu eta suntsitzea <i>Retirada y destrucción papel generado en edificios judiciales</i> | 8.500 | |
| 12 | 1411 | 21 | 3 | | Finantza-gastuak <i>Gastos financieros</i> | | 6.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 38 | | Bestelako finantza-gastuak <i>Otros gastos financieros</i> | | 6.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 381 | | Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i> | | 6.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEPTO SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 38100 | | Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i> | | 6.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 38100 | 000 | Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i> | 6.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | | 707.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 42 | | Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i> | | 500.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 422 | | EAEko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i> | | 500.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 42201 | | Udalerriei <i>A Municipios</i> | | 500.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 42201 | 001 | Bake epaitegiak. Funtzionamendu-gastuak. <i>Juzgados de Paz. Gastos de funcionamiento.</i> | 500.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 207.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 453 | | Familieei <i>A familias</i> | | 198.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 45301 | | Familieei <i>A familias</i> | | 198.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 45301 | 001 | Auzitegiko epaile, fiskal eta epaileen idazkarien oposizioak prestatzeko bekak <i>Becas preparación oposiciones a jueces, fiscales y secretarios judiciales</i> | 198.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | | 9.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | | 9.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 45499 | 001 | Bizkaia Abokatuen Bazkunari diru-laguntza - abokatutzan sartzeko masterria (Euskara) <i>Subvención al Colegio abogados de Bizkaia - master acceso abogacía (Euskera)</i> | 9.000 | |
| 12 | 1411 | 21 | 8 | | Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i> | | 120.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 82 | | Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i> | | 120.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 824 | | Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i> | | 120.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 82401 | | Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A plazo al personal</i> | | 120.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 82401 | 000 | Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A plazo al personal</i> | 120.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | | | Bulego Judizial eta Fiskala Modernizatzeko Zuzend <i>D. para Modernización de Ofici. Judicial y Fiscal</i> | | 29.156.154 |
| 12 | 1411 | 22 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | | 1.343.654 |
| 12 | 1411 | 22 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | | 68.435 |
| 12 | 1411 | 22 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 68.435 |
| 12 | 1411 | 22 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 68.435 |
| 12 | 1411 | 22 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 | |
| 12 | 1411 | 22 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | | 1.002.244 |
| 12 | 1411 | 22 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 1.002.244 |
| 12 | 1411 | 22 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 1.002.244 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 22 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 1.002.244 | |
| 12 | 1411 | 22 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | | 272.975 |
| 12 | 1411 | 22 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 272.975 |
| 12 | 1411 | 22 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 272.975 |
| 12 | 1411 | 22 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 272.975 | |
| 12 | 1411 | 22 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | | 19.865.249 |
| 12 | 1411 | 22 | 21 | | Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i> | | 316.781 |
| 12 | 1411 | 22 | 212 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 10.500 |
| 12 | 1411 | 22 | 21200 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 10.500 |
| 12 | 1411 | 22 | 21200 | 000 | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | 10.500 | |
| 12 | 1411 | 22 | 215 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 84.281 |
| 12 | 1411 | 22 | 21500 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 84.281 |
| 12 | 1411 | 22 | 21500 | 001 | Funtzio anitzeko tresneriaren errentamendua, organo judizialentzako. Lehendik agindutako kredita: 2019: 0,08 M; 2020: 0,08 M; 2021: 0,03 M; Guztira: 0,20 M. <i>Arrendamiento equipos multifunción para los órganos judiciales. Crédito comprometido en años anteriores: 2019: 0,08 M; 2020: 0,08 M; 2021: 0,03 M; Total: 0,20 M.</i> | 84.281 | |
| 12 | 1411 | 22 | 218 | | Kanonak <i>Cánones</i> | | 222.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 21800 | | Kanonak <i>Cánones</i> | | 222.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 21800 | 001 | Justizia administratiorako lizenzia informatikoak. <i>Licencias informáticas para la Administración de Justicia.</i> | 222.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22 | | Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i> | | 3.460.381 |
| 12 | 1411 | 22 | 222 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 1.923.509 |
| 12 | 1411 | 22 | 22200 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 1.923.509 |
| 12 | 1411 | 22 | 22200 | 000 | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | 58.809 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22200 | 001 | Obra txikiak. <i>Obras menores.</i> | 296.200 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22200 | 002 | Igogailuen mantentzea <i>Mantenimiento de ascensores</i> | 61.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22200 | 003 | Ustekabeak, lan txikiak eta bestelakoak. <i>Imprevistos, actuaciones menores y otros.</i> | 182.500 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22200 | 004 | Eraikin judizialen mantentzea <i>Mantenimiento edificios judiciales</i> | 1.225.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22200 | 005 | Justizia Jauregietañ adingabeek eta biktamek itxaroteko espazioak egokitzea <i>Adecuación espacios de espera para menores y víctimas en Palacios de Justicia</i> | 100.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 223 | | Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i> | | 342.290 |
| 12 | 1411 | 22 | 22301 | | Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i> | | 275.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEPTO SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 22 | 22301 | 001 | Su-itzalgailuen mantentzea. <i>Mantenimiento de extintores.</i> | 37.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22301 | 002 | Klimatizazio instalazioak mantentzea <i>Mantenimiento instalaciones de climatización</i> | 48.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22301 | 003 | Beste mantentze lan batzuk. <i>Otros mantenimientos.</i> | 190.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22311 | | Makineria <i>Maquinaria</i> | | 41.290 |
| 12 | 1411 | 22 | 22311 | 000 | Makineria <i>Maquinaria</i> | 41.290 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22321 | | Tresneria <i>Utillaje</i> | | 26.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 22321 | 000 | Tresneria <i>Utillaje</i> | 26.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 224 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 133.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 22400 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 133.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 22400 | 000 | Altzariak <i>Mobiliario</i> | 19.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22400 | 001 | Fotokopiagailuen mantentzea <i>Mantenimiento de fotocopiadoras</i> | 114.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 225 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 935.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 22500 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 935.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 22500 | 001 | Informazio prozesatzeko ekipamendua <i>Equipos para procesos de información</i> | 420.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22500 | 002 | Informazio prozesatzeko ekipamendua. Konpromiso kreditua: 2019: 0,50 M; 2020: 0,50 M; Guztira: 1,00 M. <i>Equipos para procesos de información. Crédito de compromiso: 2019: 0,50 M; 2020: 0,50 M; Total: 1,00 M.</i> | 500.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22500 | 003 | Fiskalza. Ekipo informatikoetan pantaila bikoitzeko sistemak ezartzea. <i>Fiscalía. Instalación sistemas de doble pantalla en equipos informáticos.</i> | 15.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 227 | | Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i> | | 126.582 |
| 12 | 1411 | 22 | 22700 | | Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i> | | 126.582 |
| 12 | 1411 | 22 | 22700 | 001 | Bideozaintza eta Megafoniaren ekipoen mantentze-lanak <i>Mantenimiento equipos Videovigilancia y Megafonía</i> | 61.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 22700 | 002 | X-izpien equipoen mantentze-lanak. <i>Mantenimiento equipos Rayos X.</i> | 65.582 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 16.062.087 |
| 12 | 1411 | 22 | 236 | | Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i> | | 40.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 23601 | | Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i> | | 40.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 23601 | 000 | Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i> | 40.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 237 | | Hornidurak <i>Suministros</i> | | 1.589.600 |
| 12 | 1411 | 22 | 23701 | | Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i> | | 1.330.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 23701 | 001 | Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i> | 1.330.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23711 | | Ura <i>Agua</i> | | 131.500 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 22 | 23711 | 000 | Ura Agua | 131.500 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23721 | | Gasa Gas | | 116.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 23721 | 000 | Gasa Gas | 44.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23721 | 001 | Gasa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. Gas. Crédito de compromiso: 2019: 0,07 M; Total: 0,07 M. | 72.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23799 | | Bestelako hornidurak Otros suministros | | 12.100 |
| 12 | 1411 | 22 | 23799 | 000 | Bestelako hornidurak Otros suministros | 12.100 | |
| 12 | 1411 | 22 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores | | 14.432.487 |
| 12 | 1411 | 22 | 23802 | | Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones | | 6.400 |
| 12 | 1411 | 22 | 23802 | 001 | Fiskaltzako datu-basearen harpidetza. Suscripción base de datos Fiscalía. | 6.400 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23811 | | Garbiketa eta higienea Limpieza y aseo | | 2.295.598 |
| 12 | 1411 | 22 | 23811 | 001 | Lokalen eta beste batzuen garbiketa Limpieza de locales y otros | 1.834.184 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23811 | 002 | Lokalen eta beste batzuen garbiketa. Konpromiso kreditua: 2019: 2,60 M; 2020: 2,60 M; Guztira: 5,20 M. Limpieza de locales y otros. Crédito de compromiso: 2019: 2,60 M; 2020: 2,60 M; Total: 5,20 M. | 461.414 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23851 | | Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá. | | 1.984.089 |
| 12 | 1411 | 22 | 23851 | 001 | Telefono bidezko komunikazioen Sare Judizia. Konpromiso kreditua: 2019: 1,50 M; 2020: 1,50 M; Guztira: 3,00 M. Red Judicial de comunicaciones telefónicas. Crédito de compromiso: 2019: 1,50 M; 2020: 1,50 M; Total: 3,00 M. | 1.984.089 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23861 | | Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. Mante. y explotación de aplicaciones informáticas | | 3.800.400 |
| 12 | 1411 | 22 | 23861 | 001 | Ikustaldi arretatarako grabaketa. Konpromiso kreditua: 2019: 1,04 M; 2020: 1,04 M; 2021: 1,04 M; 2022: 0,09 M; Guztira: 3,20 M. Sistema de grabación de salas de vistas. Crédito de compromiso: 2019: 1,04 M; 2020: 1,04 M; 2021: 1,04 M; 2022: 0,09 M; Total: 3,20 M. | 500.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23861 | 002 | Aplikazio informatikoen mantenimendu beharrak. Necesidades de mantenimiento aplicaciones informáticas. | 356.500 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23861 | 003 | Aplikazio informatikoen mantenimendu beharrak. Konpromiso kreditua: 2019: 4,00 M; 2020: 4,00 M; Guztira: 8,00 M. Necesidades de mantenimiento de aplicaciones informáticas. Crédito de compromiso: 2019: 4,00 M; 2020: 4,00 M; Total: 8,00 M. | 2.943.900 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23880 | | Beste zerb. batz. EAeko AP-KES sailkat.erak. esk. O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE | | 5.950.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 23880 | 001 | Justizia Administrazioko lanpostuetarako informatika ekipoen renting-a Renting de equipos informáticos para puestos de la Administración de justicia | 1.450.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23880 | 002 | Justizia Administraziorako lizenzia informatikoak Licencias informáticas para la Administración de Justicia | 500.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23880 | 003 | EJIEren Laguntza teknikoa. Asistencia Técnica prestada por EJIE. | 4.000.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak Otros servicios | | 396.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 23899 | 001 | Informatika-euskarria hizkuntza-normalkuntza (Konp) Soporte informático normalización lingüística (Comp) | 396.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 24 | | Kanpotik eskainitako osasun-zerbitzuak Servicios exteriores de carácter sanitario | | 19.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|---------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 22 | 242 | | EAEko Erak.-Adm.aren kanpokoek eskainitakoak <i>Prestados por entidades fuera de la Admón. Ins. CAE</i> | | 19.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 24299 | | Bestelako osasun-zerbitzuak <i>Otros servicios sanitarios</i> | | 19.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 24299 | 001 | Legionelosiaren tratamendua eta kontrola. <i>Tratamiento control legionelosis.</i> | 19.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 28 | | Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i> | | 7.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 281 | | Zergak <i>Tributos</i> | | 7.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 28199 | | Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i> | | 7.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 28199 | 000 | Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i> | 7.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 6 | | Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i> | | 7.947.251 |
| 12 | 1411 | 22 | 62 | | Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i> | | 3.347.251 |
| 12 | 1411 | 22 | 622 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 1.731.251 |
| 12 | 1411 | 22 | 62281 | | Aribideko eraikuntzak <i>Construcciones en curso</i> | | 1.731.251 |
| 12 | 1411 | 22 | 62281 | 001 | Eraikin judizialen birgaitua eta eraikitza. Lehendik agindutako kreditua: 2019: 2,68 M; 2020: 2,61 M; Guzira: 5,28 M. <i>Rehabilitación y construcción edificios judiciales. Crédito comprometido en años anteriores: 2019: 2,68 M; 2020: 2,61 M; Total: 5,28 M.</i> | 1.420.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 62281 | 002 | Eraikin judizialen birgaitza eta eraikitza. Lehendik agindutako kreditua: 2019: 0,05 M; 2020: 0,04 M; Guzira: 0,09 M. <i>Rehabilitación y construcción edificios judiciales. Crédito comprometido en años anteriores: 2019: 0,05 M; 2020: 0,04 M; Total: 0,09 M.</i> | 46.719 | |
| 12 | 1411 | 22 | 62281 | 003 | Energia- Eraginkortasuna. <i>Eficiencia Energética.</i> | 10.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 62281 | 004 | Henao 9ko obraren kalitate kontrola. Konpromiso kreditua: 2019: 0,03 M; 2020: 0,02 M; Guzira: 0,05 M. <i>Control de Calidad Henao 9. Crédito de compromiso: 2019: 0,03 M; 2020: 0,02 M; Total: 0,05 M.</i> | 22.049 | |
| 12 | 1411 | 22 | 62281 | 005 | Arrasateko Justizia Jauregiko Irisgarritasauna. <i>Accesibilidad Juzgado de Paz Arrasate.</i> | 112.659 | |
| 12 | 1411 | 22 | 62281 | 006 | Errenteriako Justizia Jauregiko irisgarritasuna. <i>Accesibilidad Juzgado de Paz Errenteria.</i> | 119.824 | |
| 12 | 1411 | 22 | 623 | | Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i> | | 600.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 62301 | | Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i> | | 600.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 62301 | 001 | Aire-girotea berritzatzea eraikin judizialetan <i>Renovación climatización en edificios judiciales</i> | 600.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 624 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 516.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 62401 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 516.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 62401 | 001 | Altzairuak erostea <i>Adquisición mobiliario</i> | 516.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 625 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 500.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 62501 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 500.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 62501 | 001 | Zerbitzariak hedatzea <i>Ampliación de servidores</i> | 500.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 63 | | Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i> | | 4.600.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 22 | 632 | | Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i> | | 4.600.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 63201 | | Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i> | | 4.600.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 63201 | 001 | Inbertsio berriak informatika-aplikazioetan. Konpromiso kreditua: 2019: 4,00 M; 2020: 4,00 M; Guztira: 8,00 M. <i>Nuevas inversiones en aplicaciones informáticas. Crédito de compromiso: 2019: 4,00 M; 2020: 4,00 M; Total: 8,00 M.</i> | 3.000.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | 63201 | 002 | Ikustaldi aretoetako grabaketa-sistemak berriztea <i>Renovación sistema de grabación en salas de vistas</i> | 1.600.000 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 140.959.765 | 140.959.765 |

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|---|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPE SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | 12 Lana eta Justizia | | | | 1412 Justicia | |
| | 12 Trabajo y Justicia | | | | 1412 Justicia | |
| | | | | | | EURO / EUROS |
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPE SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | GUZTIZKOAK TOTALES |
| 12 | | | | | LANA ETA JUSTIZIA <i>TRABAJO Y JUSTICIA</i> | 35.144.761 |
| 12 | 1412 | | | | JUSTIZIA <i>JUSTICIA</i> | 35.144.761 |
| 12 | 1412 | 23 | | | Justicia Zuzendaritza <i>Dirección de Justicia</i> | 35.144.761 |
| 12 | 1412 | 23 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | 5.956.788 |
| 12 | 1412 | 23 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 1412 | 23 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 1412 | 23 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 1412 | 23 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 1412 | 23 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | 1.189.460 |
| 12 | 1412 | 23 | 120 | | Funtzionario ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 1.189.460 |
| 12 | 1412 | 23 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 1.189.460 |
| 12 | 1412 | 23 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 1.171.760 |
| 12 | 1412 | 23 | 12000 | 001 | Aparteko Eskersariak. <i>Gratificaciones Extraordinarias.</i> | 17.700 |
| 12 | 1412 | 23 | 13 | | Lan-legepekoak <i>Laborales</i> | 3.458.735 |
| 12 | 1412 | 23 | 130 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | 2.849.257 |
| 12 | 1412 | 23 | 13000 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | 2.849.257 |
| 12 | 1412 | 23 | 13000 | 000 | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | 2.505.630 |
| 12 | 1412 | 23 | 13000 | 001 | Lan-legepeko langile finkoen lansari osagarriak. <i>Complementos personal laboral fijo.</i> | 343.627 |
| 12 | 1412 | 23 | 132 | | Lan-legepekoak ordezkatzeten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i> | 609.478 |
| 12 | 1412 | 23 | 13200 | | Lan-legepekoak ordezkatzeten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i> | 609.478 |
| 12 | 1412 | 23 | 13200 | 001 | Behin betiko legepeko pertsonalen ordezkapenak <i>Sustituciones del personal laboral fijo</i> | 609.478 |
| 12 | 1412 | 23 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | 1.240.158 |
| 12 | 1412 | 23 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 1.240.158 |
| 12 | 1412 | 23 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 1.240.158 |
| 12 | 1412 | 23 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 1.052.958 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1412 | 23 | 16000 | 001 | G.Segurantza. Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak <i>S.Social. Sustituciones del personal laboral fijo</i> | 187.200 | |
| 12 | 1412 | 23 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | | 12.915.448 |
| 12 | 1412 | 23 | 22 | | Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i> | | 21.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 222 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 10.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 22200 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 10.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 22200 | 000 | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | 10.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 223 | | Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i> | | 7.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 22301 | | Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i> | | 5.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 22301 | 001 | Instalazio teknikoak (talkiak) - Ibaiondo Ikastegia. <i>Instalaciones Técnicas (talkies) - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 5.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 22321 | | Tresneria <i>Utillaje</i> | | 2.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 22321 | 001 | Lanabesak -Ibaiondo ikastegia- Konponketetarako Materiala. <i>Utillaje - Centro educativo Ibaiondo - Material reparaciones.</i> | 2.500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 225 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 1.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 22500 | | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | | 1.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 22500 | 000 | Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i> | 1.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 226 | | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | | 3.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 22600 | | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | | 3.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 22600 | 001 | Konponketak eta kontserbazioa - Garraioa - Ibaiondo ikastegia. <i>Reparaciones y conservación - Transporte - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 3.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 12.784.448 |
| 12 | 1412 | 23 | 233 | | Garraioa <i>Transportes</i> | | 1.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23300 | | Garraioa <i>Transportes</i> | | 1.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23300 | 000 | Garraioa <i>Transportes</i> | 1.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 237 | | Hornidurak <i>Suministros</i> | | 46.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 23721 | | Gasa <i>Gas</i> | | 3.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23721 | 001 | Hornikunza gasa familiaren elkargunea Donostia-ko lokalak <i>Suministro Gas locales punto de encuentro familiar en Donostia-San Sebastián</i> | 3.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23741 | | Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i> | | 4.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23741 | 001 | Arropak - Ibaiondo ikastetxea. <i>Vestuario - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 4.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23755 | | Ikasmateriala <i>Material didáctico</i> | | 25.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23755 | 001 | Ikasmateriala - Ibaiondo ikastetxea. <i>Material didáctico - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 25.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEPTO SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1412 | 23 | 23761 | | Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i> | | 2.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 23761 | 000 | Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i> | 2.500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23771 | | Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i> | | 2.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23771 | 000 | Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i> | 2.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23799 | | Bestelako horridurak <i>Otros suministros</i> | | 10.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23799 | 000 | Bestelako horridurak <i>Otros suministros</i> | 10.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 12.736.948 |
| 12 | 1412 | 23 | 23801 | | Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i> | | 1.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 23801 | 001 | Bulegoko materiala - Ibaiondo ikastetxea. <i>Material de oficina - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 1.500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23811 | | Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i> | | 42.600 |
| 12 | 1412 | 23 | 23811 | 001 | Ibaiondo Ikastetxea garbitu eta txukuntzea. <i>Limpieza y aseo - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 9.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23811 | 002 | Garbitegi zerbitzua. Ibaiondo ikastegia (Konp) <i>Servicio de lavandería. Centro educativo Ibaiondo (Comp)</i> | 33.600 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23831 | | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | | 2.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 23831 | 001 | Lokomozia eta egonaldiko gastuak - Ibaiondo ikastetxea. <i>Locomoción y gastos de estancia - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 2.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23855 | | Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i> | | 500 |
| 12 | 1412 | 23 | 23855 | 000 | Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i> | 500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23856 | | Mezularitza <i>Mensajería</i> | | 500 |
| 12 | 1412 | 23 | 23856 | 000 | Mezularitza <i>Mensajería</i> | 500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23882 | | Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i> | | 6.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 23882 | 000 | Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i> | 6.500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | | 12.683.348 |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 000 | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | 20.500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 001 | Andoiuko/Gorbeia zentroa. <i>Centro Andoiu/Gorbeia.</i> | 1.549.992 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 002 | Txema Finez zentroa. <i>Centro Txema Finez</i> | 1.590.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 003 | Uribarri Zentroa <i>Centro Uribarri</i> | 1.663.400 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 004 | Gipuzkoako eguneko zentroa <i>Centro día Gipuzkoa</i> | 378.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 005 | Urgoso zentroa <i>Centro Urgoso</i> | 974.700 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 006 | Bilboko Autonomia Egoitza 1. <i>Residencia Autonomía de Bilbao 1.</i> | 415.650 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 007 | Bizkaiko eguneko zentroa. <i>Centro día Bizkaia.</i> | 450.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 008 | Familia Elkarguneak. Konpromiso kreditua: 2019: 0,58 M; Guztira: 0,58 M. <i>Puntos de Encuentro familiar. Crédito de compromiso: 2019: 0,58 M; Total: 0,58 M.</i> | 577.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 009 | Familia Elkarguneak. <i>Puntos de Encuentro familiar.</i> | 600.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 010 | Familia Elkarguneak. <i>Puntos de Encuentro familiar.</i> | 311.400 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 011 | Adingabeei xedapen judicialak ingurune irekian betearaztea <i>Ejecución de disposiciones judiciales a menores en medio abierto</i> | 1.193.700 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 012 | Biktimari laguntzeko zerbitzua (Konp) <i>Servicio de asistencia a la víctima-SAV (Comp)</i> | 609.600 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 013 | Zigorak kudeatzeko Euskal Zerbitzua. Konpromiso kreditua: 2019: 0,88 M; Guztira: 0,88 M. <i>Servicio Vasco de Gestión de penas. Crédito de compromiso: 2019: 0,88 M; Total: 0,88 M.</i> | 879.600 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 014 | Bitartekaritza zerbitzua gainontzeko eremu jurisdikzionaletan <i>Servicio de mediación en el resto de ámbitos jurisdiccionales</i> | 75.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 015 | Auzitegi Barruko Bitartekaritza Zerbitzuak-ABZ. <i>Servicio de Mediación Intrajudicial-SMI.</i> | 535.800 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 016 | Doako Laguntza Juridikoko batzordeengatiko kalte-ordinak <i>Indemnizaciones por Comisiones de Asistencia Jurídica Gratuita</i> | 12.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 017 | European forum Rastaurative Justice-Erakundearen Kide izateagatiko kuota <i>European Forum Restorative Justice- Cuota como Miembro de la Entidad</i> | 675 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 018 | Serantes Zentroa <i>Centro Serantes</i> | 200.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 019 | Helduen Justizia-ZKEZ. <i>Justicia de Adultos-SVGP</i> | 198.620 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 020 | Gazte-Justiziako zentro eta zerbitzuak. <i>Centros y servicios de Justicia Juvenil.</i> | 147.711 | |
| 12 | 1412 | 23 | 23899 | 021 | Sukaldeko zerbitzua. Ibaiondo Ikastegia. Konpromiso kreditua: 2019: 0,30 M; 2020: 0,30 M; Guztira: 0,60 M. <i>Servicio de cocina. Centro educativo Ibaiondo. Crédito de compromiso: 2019: 0,30 M; 2020: 0,30 M; Total: 0,60 M.</i> | 300.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 24 | | Kanpotik eskainitako osasun-zerbitzuak <i>Servicios exteriores de carácter sanitario</i> | | 97.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 242 | | EAeko Erak.-Adm.aren kanpokoek eskainitakoak <i>Prestados por entidades fuera de la Admón.Ins. CAE</i> | | 97.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 24299 | | Bestelako osasun-zerbitzuak <i>Otros servicios sanitarios</i> | | 97.500 |
| 12 | 1412 | 23 | 24299 | 001 | Esku-hartze psikoterapeutikoak adingabekoekin. <i>Intervenciones psico-terapéuticas con menores.</i> | 72.500 | |
| 12 | 1412 | 23 | 24299 | 002 | Beste osasun zerbitzu batzuk - Ibaiondo ikastegia. <i>Otros servicios sanitarios - Centro educativo Ibaiondo.</i> | 25.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 28 | | Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i> | | 12.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 282 | | Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i> | | 12.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 28289 | | Bestelako ezohiko gastuak <i>Otros gastos excepcionales</i> | | 12.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 28289 | 001 | Asteburuko ekintzak. Ibaiondo ikastegia. <i>Actividades fines de semana. Centro educativo Ibaiondo.</i> | 12.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | | 16.272.525 |
| 12 | 1412 | 23 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 16.272.525 |
| 12 | 1412 | 23 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | | 674.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEPZO SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1412 | 23 | 45401 | | Fundazioei <i>A fundaciones</i> | | 484.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 45401 | 001 | Lege Soziologiaren Nazioarteko Oñatiako Erakunde. Gasto korrentearen finantzaketa. <i>Instituto Internacional de Sociología Jurídica de Oñati. Financiación gasto corriente.</i> | 484.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | | 190.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 45499 | 001 | Elkarlan Zuzenbideko Euskadiko Elkarte - Elkarlan-zuzenbidea sustatzea <i>Asociación de Derecho Colaborativo de Euskadi - fomento Derecho colaborativo</i> | 100.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45499 | 002 | Abokatuen elkargoa. Letratuen prestakuntza <i>Colegios de Abogados. Formación de Letrados</i> | 40.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45499 | 003 | Kriminologiarengan Euskal Institutuari diru-laguntza <i>Instituto Vasco de Criminología</i> | 50.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 455 | | Hezkuntza-itunak eta bestelako gizarte-prestazioa <i>Conciertos educativos y otras prestacio. sociales</i> | | 15.598.525 |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | | Bestelako gizarte-prestazioak <i>Otras prestaciones sociales</i> | | 15.598.525 |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 001 | Abokatuen elkargoa. Doako laguntza juridikoa. 2017ko laugarren hiruhileko eta 2018ko lehenengo hiruak. <i>Colegio de Abogados. Asistencia jurídica gratuita. Cuarto trimestre 2017 y tres primeros 2018.</i> | 11.468.992 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 002 | Prokuradoreen elkargoa. Doako laguntza juridikoa. 2017ko laugarren hiruhileko eta 2018ko lehenengo hiruak. <i>Colegio de Procuradores. Asistencia jurídica gratuita. Cuarto trimestre 2017 y tres primeros 2018.</i> | 509.907 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 003 | Doako laguntza juridikoa. Funtzionamendu gastoak. Abokatuen elkargoa. <i>Asistencia jurídica gratuita. Gastos funcionamiento. Colegio de Abogados.</i> | 1.111.204 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 004 | Doako laguntza juridikoa. Funtzionamendu gastoak. Prokuradoreen elkargoa. <i>Asistencia jurídica gratuita. Gastos de funcionamiento. Colegio de procuradores.</i> | 142.224 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 005 | Etxeko biolentziarako txanda. Abokatuen elkargoa. <i>Turbo violencia doméstica. Colegio de abogados.</i> | 1.135.209 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 006 | Abokatuen elkargoa. Espetxeetako legezko laguntzaren txanda. <i>Colegio de Abogados. Turno de asistencia legal penitenciaria.</i> | 160.989 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 007 | Gizarteratzeko eta laneratzeko ibilbideak <i>Itinerarios de inclusión socio-laboral</i> | 500.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 008 | Ekonomisten Euskal Elkargoari eta Zinpeko kontu azterlarien Institutuari diru-laguntza nominatiboa. Helburua: zorpean dauden familiei aholkularitz eta tartekaritz ekintzak babestea. Ekintza hauek 2012an sinatuak Hitzarmenaren ondoriozkoak dira (Hipoteca Bitartekaritz Zerbitzua) <i>Subvención Nominativa al Colegio Vasco de Economistas y al Instituto de Censores Jurados de Cuentas para el sostenimiento de las actuaciones de asesoramiento e intermediación para las familias en situación de endeudamiento derivadas del Convenio Colaboración suscrito en 2012 (S. Mediac. Hipotec.)</i> | 50.000 | |
| 12 | 1412 | 23 | 45521 | 009 | Doako laguntza juridikoaren dekretu berriaren onaspenaren ostean gehikuntza (funtzionamendu gastoak eta konpentsasio moduluak). <i>Nuevo Decreto Asistencia jurídica gratuita. Incremento previsto tras la aprobación (gastos de funcionamiento y módulos de compensación).</i> | 520.000 | |
| | | | | | GUZTIKO TOTAL | 35.144.761 | 35.144.761 |

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|------------------------------|----------------------|---|---|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPEK SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | | | | | LANA ETA JUSTIZIA <i>TRABAJO Y JUSTICIA</i> | |
| 12 | 3110 | | | | LANA ETA JUSTIZIA. EGITURA ETA LAGUNTZA <i>ESTRUCTURA Y APOYO DE TRABAJO Y JUSTICIA</i> | 3110 Lana eta Justicia. Egitura eta Laguntza |
| 12 | 3110 | 00 | | | Saila <i>Consejería</i> | 3110 Estructura y Apoyo de Trabajo y Justicia |
| 12 | 3110 | 00 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | |
| 12 | 3110 | 00 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | |
| 12 | 3110 | 00 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | |
| 12 | 3110 | 00 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | |
| 12 | 3110 | 00 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 88.677 |
| 12 | 3110 | 00 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | |
| 12 | 3110 | 00 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | |
| 12 | 3110 | 00 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | |
| 12 | 3110 | 00 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 11.684 |
| 12 | 3110 | 01 | | | Zerbitzu Zuzendaritza <i>Dirección de Servicios</i> | 2.461.232 |
| 12 | 3110 | 01 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | 1.559.701 |
| 12 | 3110 | 01 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3110 | 01 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3110 | 01 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3110 | 01 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3110 | 01 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | 1.057.343 |
| 12 | 3110 | 01 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 1.057.343 |
| 12 | 3110 | 01 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 1.057.343 |
| 12 | 3110 | 01 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 909.574 |
| 12 | 3110 | 01 | 12000 | 001 | Ordainsari gehikuntza. <i>Incremento retributivo.</i> | 147.769 |
| 12 | 3110 | 01 | 13 | | Lan-legepekoak <i>Laborales</i> | 35.342 |
| 12 | 3110 | 01 | 130 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | 35.342 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3110 | 01 | 13000 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | | 35.342 |
| 12 | 3110 | 01 | 13000 | 000 | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | 35.342 | |
| 12 | 3110 | 01 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | | 398.581 |
| 12 | 3110 | 01 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 270.829 |
| 12 | 3110 | 01 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 270.829 |
| 12 | 3110 | 01 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 270.829 | |
| 12 | 3110 | 01 | 161 | | Indemnizazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i> | | 77.752 |
| 12 | 3110 | 01 | 16111 | | Pentsioetako sistema osagarriarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i> | | 77.752 |
| 12 | 3110 | 01 | 16111 | 000 | Pentsioetako sistema osagarriarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios pensiones</i> | 77.752 | |
| 12 | 3110 | 01 | 162 | | Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i> | | 50.000 |
| 12 | 3110 | 01 | 16201 | | Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i> | | 50.000 |
| 12 | 3110 | 01 | 16201 | 000 | Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i> | 50.000 | |
| 12 | 3110 | 01 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | | 901.531 |
| 12 | 3110 | 01 | 22 | | Konponketak eta zaintekak <i>Reparaciones y conservación</i> | | 10.500 |
| 12 | 3110 | 01 | 224 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 10.000 |
| 12 | 3110 | 01 | 22400 | | Altzariak <i>Mobiliario</i> | | 10.000 |
| 12 | 3110 | 01 | 22400 | 000 | Altzariak <i>Mobiliario</i> | 10.000 | |
| 12 | 3110 | 01 | 226 | | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | | 500 |
| 12 | 3110 | 01 | 22600 | | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | | 500 |
| 12 | 3110 | 01 | 22600 | 000 | Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i> | 500 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 891.031 |
| 12 | 3110 | 01 | 232 | | Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i> | | 100 |
| 12 | 3110 | 01 | 23202 | | Abokatuak, prokuradoreak eta epaiketa-kostuak <i>Abogados, procuradores y costas judiciales</i> | | 100 |
| 12 | 3110 | 01 | 23202 | 000 | Abokatuak, prokuradoreak eta epaiketa-kostuak <i>Abogados, procuradores y costas judiciales</i> | 100 | |
| 12 | 3110 | 01 | 236 | | Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i> | | 1.150 |
| 12 | 3110 | 01 | 23601 | | Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i> | | 150 |
| 12 | 3110 | 01 | 23601 | 000 | Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i> | 150 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23611 | | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | | 1.000 |
| 12 | 3110 | 01 | 23611 | 000 | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | 1.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|---------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3110 | 01 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 889.781 |
| 12 | 3110 | 01 | 23801 | | Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i> | | 600 |
| 12 | 3110 | 01 | 23801 | 000 | Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i> | 600 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23831 | | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | | 5.000 |
| 12 | 3110 | 01 | 23831 | 000 | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | 5.000 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23880 | | Beste zerb. batz. EAEko AP-KES sailkat.erak. esk. <i>O. serv. prestad. por entidad. clasif. AP-SEC CAE</i> | | 799.403 |
| 12 | 3110 | 01 | 23880 | 001 | Renting ekipoak <i>Equipos renting</i> | 50.760 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23880 | 002 | DB, internet, e-mail eta besteekiko konexioak <i>Conexiones a BD, Internet, E-mail</i> | 2.000 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23880 | 003 | Informatika ekipoen mantenimendua <i>Mantenimiento equipos informáticos</i> | 1.000 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23880 | 004 | EJIE, S.A. baltzuak egin beharreko zenbail lan. Kudeaketa-gomendioa <i>Trabajos varios EJIE, S.A. - Encomienda de Gestión</i> | 734.643 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23880 | 005 | Interbenzioa eta konexioak <i>Intervenciones y Conexiones</i> | 11.000 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | | 84.778 |
| 12 | 3110 | 01 | 23899 | 001 | Itzulpenak <i>Traducciones</i> | 8.000 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23899 | 002 | Beste lan batzuk <i>Otros trabajos</i> | 100 | |
| 12 | 3110 | 01 | 23899 | 003 | Ikasketak. <i>Estudios.</i> | 76.678 | |
| 12 | 3110 | 02 | | | Kabinetaren Zuzendaritza <i>Dirección de Gabinete</i> | | 153.229 |
| 12 | 3110 | 02 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | | 122.993 |
| 12 | 3110 | 02 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | | 68.435 |
| 12 | 3110 | 02 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 68.435 |
| 12 | 3110 | 02 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 68.435 |
| 12 | 3110 | 02 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 | |
| 12 | 3110 | 02 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | | 30.805 |
| 12 | 3110 | 02 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 30.805 |
| 12 | 3110 | 02 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 30.805 |
| 12 | 3110 | 02 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 30.805 | |
| 12 | 3110 | 02 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | | 23.753 |
| 12 | 3110 | 02 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 23.753 |
| 12 | 3110 | 02 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 23.753 |
| 12 | 3110 | 02 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 23.753 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3110 | 02 | 2 | | Funtzionario-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | | 30.236 |
| 12 | 3110 | 02 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 30.236 |
| 12 | 3110 | 02 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 30.236 |
| 12 | 3110 | 02 | 23802 | | Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i> | | 30.136 |
| 12 | 3110 | 02 | 23802 | 000 | Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i> | 30.136 | |
| 12 | 3110 | 02 | 23831 | | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | | 100 |
| 12 | 3110 | 02 | 23831 | 000 | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | 100 | |
| 12 | 3110 | 10 | | | Lan eta Gizarte Segurazia Sailburuordetza <i>Viceconsejería de Trabajo y Seguridad Social</i> | | 40.324 |
| 12 | 3110 | 10 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | | 40.324 |
| 12 | 3110 | 10 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | | 30.805 |
| 12 | 3110 | 10 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 30.805 |
| 12 | 3110 | 10 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 30.805 |
| 12 | 3110 | 10 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 30.805 | |
| 12 | 3110 | 10 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | | 9.519 |
| 12 | 3110 | 10 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 9.519 |
| 12 | 3110 | 10 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 9.519 |
| 12 | 3110 | 10 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 9.519 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 2.755.146 | 2.755.146 |

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|---|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | | | | | LANA ETA JUSTIZIA <i>TRABAJO Y JUSTICIA</i> | |
| 12 | 3112 | | | | LANA <i>TRABAJO</i> | |
| 12 | 3112 | 00 | | | Saila <i>Consejería</i> | 483.425 |
| 12 | 3112 | 00 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | 483.425 |
| 12 | 3112 | 00 | 11 | | Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i> | 403.687 |
| 12 | 3112 | 00 | 110 | | Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i> | 403.687 |
| 12 | 3112 | 00 | 11000 | | Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i> | 403.687 |
| 12 | 3112 | 00 | 11000 | 000 | Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i> | 403.687 |
| 12 | 3112 | 00 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | 79.738 |
| 12 | 3112 | 00 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 79.738 |
| 12 | 3112 | 00 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 79.738 |
| 12 | 3112 | 00 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 79.738 |
| 12 | 3112 | 10 | | | Lan eta Gizarte Segurantza Sailburuordetza <i>Viceconsejería de Trabajo y Seguridad Social</i> | 94.489 |
| 12 | 3112 | 10 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | 94.489 |
| 12 | 3112 | 10 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | 80.255 |
| 12 | 3112 | 10 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 80.255 |
| 12 | 3112 | 10 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 80.255 |
| 12 | 3112 | 10 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 80.255 |
| 12 | 3112 | 10 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | 14.234 |
| 12 | 3112 | 10 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 14.234 |
| 12 | 3112 | 10 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 14.234 |
| 12 | 3112 | 10 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 14.234 |
| 12 | 3112 | 11 | | | Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritza <i>Dirección de Trabajo y Seguridad Social</i> | 26.169.812 |
| 12 | 3112 | 11 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | 10.531.809 |
| 12 | 3112 | 11 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | 73.150 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3112 | 11 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 73.150 |
| 12 | 3112 | 11 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | | 73.150 |
| 12 | 3112 | 11 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 73.150 | |
| 12 | 3112 | 11 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | | 8.931.010 |
| 12 | 3112 | 11 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 8.931.010 |
| 12 | 3112 | 11 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | | 8.931.010 |
| 12 | 3112 | 11 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 8.931.010 | |
| 12 | 3112 | 11 | 13 | | Lan-legepekoak <i>Laborales</i> | | 200.661 |
| 12 | 3112 | 11 | 130 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | | 200.661 |
| 12 | 3112 | 11 | 13000 | | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | | 200.661 |
| 12 | 3112 | 11 | 13000 | 000 | Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i> | 200.661 | |
| 12 | 3112 | 11 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | | 1.326.988 |
| 12 | 3112 | 11 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 1.326.988 |
| 12 | 3112 | 11 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | | 1.326.988 |
| 12 | 3112 | 11 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 1.326.988 | |
| 12 | 3112 | 11 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | | 1.069.459 |
| 12 | 3112 | 11 | 21 | | Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i> | | 4.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 212 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 4.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 21200 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 4.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 21200 | 000 | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | 4.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 22 | | Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i> | | 61.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 222 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 50.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 22200 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 50.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 22200 | 000 | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | 17.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 22200 | 001 | Eraikuntzak. Konpromiso kreditua: 2019: 0,15 M; Guztira: 0,15 M. <i>Construcciones. Crédito de compromiso: 2019: 0,15 M; Total: 0,15 M.</i> | 33.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 227 | | Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i> | | 11.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 22700 | | Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i> | | 11.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 22700 | 000 | Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i> | 11.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 754.459 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEPTO SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3112 | 11 | 236 | | Komunik. inst., publizat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i> | | 2.500 |
| 12 | 3112 | 11 | 23611 | | Protokolo eta ordezkaren jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | | 2.500 |
| 12 | 3112 | 11 | 23611 | 000 | Protokolo eta ordezkaren jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | 2.500 | |
| 12 | 3112 | 11 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | | 751.959 |
| 12 | 3112 | 11 | 23802 | | Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i> | | 6.180 |
| 12 | 3112 | 11 | 23802 | 000 | Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i> | 6.180 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23811 | | Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i> | | 150.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 23811 | 001 | Laneko ikuskaritzako lurralde-ordezkaretako garbitasuna. <i>Limpieza Delegaciones Territoriales Inspección de Trabajo.</i> | 112.500 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23811 | 002 | Laneko ikuskaritzako lurralde-ordezkaretako garbitasuna. Konpromiso kreditua: 2019: 0,12 M; Guztira: 0,12 M. <i>Limpieza Delegaciones Territoriales Inspección de Trabajo. Crédito de compromiso: 2019: 0,12 M; Total: 0,12 M.</i> | 37.500 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23821 | | Segurtasuna <i>Seguridad</i> | | 135.044 |
| 12 | 3112 | 11 | 23821 | 001 | Laneko ikuskaritzako lurralde-ordezkaretako segurtasuna. <i>Seguridad Delegaciones Territoriales Inspección de Trabajo.</i> | 103.044 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23821 | 002 | Laneko ikuskaritzako lurralde-ordezkaretako segurtasuna. Konpromiso kreditua: 2019: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Seguridad Delegaciones Territoriales Inspección de Trabajo. Crédito de compromiso: 2019: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i> | 32.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23831 | | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | | 58.566 |
| 12 | 3112 | 11 | 23831 | 000 | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | 58.566 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23861 | | Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i> | | 67.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 23861 | 001 | Laneko ikuskaritzaren informazio-sistemaren eta datu-base espezifikoaren mantenua. <i>Mantenimiento Sistema Información y Bases de datos específicas de la Inspección de Trabajo.</i> | 67.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23882 | | Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i> | | 28.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 23882 | 000 | Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i> | 28.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | | 307.169 |
| 12 | 3112 | 11 | 23899 | 000 | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | 152.169 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23899 | 001 | Hauteskunde sindikalaren arbitrajea eta ORPRICCE <i>Arbitraje elecciones sindicales y ORPRICCE</i> | 90.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 23899 | 002 | Ikasketak eta analisiak <i>Estudios y análisis</i> | 65.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 28 | | Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i> | | 250.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 282 | | Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i> | | 250.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 28202 | | Aurreko ekitaldi. bildut. diru-sarreren itzulketa <i>Devolución ingresos recaudados en ej. anteriores</i> | | 250.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 28202 | 001 | Epaiak betetzeko diru-sarreren itzulketa <i>Devolución de ingresos por ejecución de sentencias</i> | 250.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | | 14.426.638 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3112 | 11 | 41 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i> | | 12.096.638 |
| 12 | 3112 | 11 | 412 | | Erakunde autonomoei <i>A Organismos Autónomos</i> | | 12.076.638 |
| 12 | 3112 | 11 | 41201 | | Erakunde autonomo administratiboei <i>A Organismos Autónomos Administrativos</i> | | 12.076.638 |
| 12 | 3112 | 11 | 41201 | 001 | Lanerako Segurtasun eta Osasunerako Euskal Erakundea - Osalan. <i>Instituto Vasco de Seguridad y Salud Laborales - Osalan.</i> | 12.076.638 | |
| 12 | 3112 | 11 | 418 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei <i>A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE</i> | | 20.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 41801 | | UPV/EHU Euskal Herriko Unibertsitateari <i>A la Universidad del País Vasco UPV/EHU</i> | | 20.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 41801 | 001 | EHU/UPVri, gizarte eta lan arloko aholkularitza berezko titulurako ikasketak garatzeko. <i>A la EHU/UPV para el desarrollo de estudios título propio especialista en auditoría y consultoría sociolaboral</i> | 6.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 41801 | 002 | EHU/UPVri, gizarte eta lan arloko aholkularitza berezko titulurako ikasketak garatzeko. Konpromiso kreditua: 2019: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>A la EHU/UPV para el desarrollo de estudios título propio especialista en auditoría y consultoría sociolaboral. Crédito de compromiso: 2019: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i> | 14.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 2.330.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | | 2.330.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | | 2.330.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 45499 | 001 | Sindikatuengat, indarrean dauden legeen eta hauteskundeetan lortutako emaitzen arabera. Konpromiso kreditua: 2019: 0,22 M; Guztira: 0,22 M. <i>A las Organizaciones Sindicales, en virtud de la legislación vigente y en proporción a la representatividad electoral. Crédito de compromiso: 2019: 0,22 M; Total: 0,22 M.</i> | 880.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 45499 | 002 | Sindikatuengat, sindikatu-hauteskundeetako lurraldo batzordeetan eta batzorde zentralean parte harteagatik. <i>A las Organizaciones Sindicales, por su participación en las Comisiones Territoriales y Comisión Central de Elecciones Sindicales.</i> | 520.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 45499 | 003 | Sindikatuengat, indarrean dauden legeen eta hauteskundeetan lortutako emaitzen arabera. <i>A las Organizaciones Sindicales, en virtud de la legislación vigente y en proporción a la representatividad electoral.</i> | 220.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 45499 | 004 | 191/2003 Dekretua, Prestakuntzako Plangintzak empresa-elkarreak eta sindikatuengat. <i>Decreto 191/2003, Planes Formativos asociaciones empresariales y organizaciones sindicales.</i> | 213.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 45499 | 005 | 191/2003 Dekretua, Prestakuntzako Plangintzak empresa-elkarreak eta sindikatuengat. Konpromiso kreditua: 2019: 0,21 M; Guztira: 0,21 M. <i>Decreto 191/2003, Planes Formativos asociaciones empresariales y organizaciones sindicales. Crédito de compromiso: 2019: 0,21 M; Total: 0,21 M.</i> | 497.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 6 | | Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i> | | 141.906 |
| 12 | 3112 | 11 | 62 | | Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i> | | 141.906 |
| 12 | 3112 | 11 | 623 | | Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i> | | 141.906 |
| 12 | 3112 | 11 | 62301 | | Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i> | | 141.906 |
| 12 | 3112 | 11 | 62301 | 001 | Bizkaiko Lan Ikuskaritzan Klimatizazioaren instalazioa. <i>Instalación climatización Inspección Trabajo Bizkaia.</i> | 130.000 | |
| 12 | 3112 | 11 | 62301 | 002 | Arabako Lan Ikuskaritzan Klimatizazioaren instalazioa. <i>Instalación climatización Inspección Trabajo Araba/Álava.</i> | 11.906 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 26.747.726 | 26.747.726 |

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|------------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPEK SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | | | | | LANA ETA JUSTIZIA <i>TRABAJO Y JUSTICIA</i> | |
| 12 | 3212 | | | | GIZARTE EKONOMIA <i>ECONOMÍA SOCIAL</i> | 4.994.997 |
| 12 | 3212 | 12 | | | Gizarte Ekonomiaren Zuzendaritza <i>Dirección de Economía Social</i> | 4.994.997 |
| 12 | 3212 | 12 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | 584.954 |
| 12 | 3212 | 12 | 10 | | Goi-karguak <i>Altos cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3212 | 12 | 100 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3212 | 12 | 10000 | | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3212 | 12 | 10000 | 000 | Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i> | 68.435 |
| 12 | 3212 | 12 | 12 | | Funtzionarioak <i>Funcionarios</i> | 404.279 |
| 12 | 3212 | 12 | 120 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 404.279 |
| 12 | 3212 | 12 | 12000 | | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 404.279 |
| 12 | 3212 | 12 | 12000 | 000 | Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i> | 404.279 |
| 12 | 3212 | 12 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | 112.240 |
| 12 | 3212 | 12 | 160 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 112.240 |
| 12 | 3212 | 12 | 16000 | | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 112.240 |
| 12 | 3212 | 12 | 16000 | 000 | Erakundearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i> | 112.240 |
| 12 | 3212 | 12 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | 14.608 |
| 12 | 3212 | 12 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | 14.608 |
| 12 | 3212 | 12 | 236 | | Komunik. inst., publicitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i> | 409 |
| 12 | 3212 | 12 | 23611 | | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | 409 |
| 12 | 3212 | 12 | 23611 | 000 | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | 409 |
| 12 | 3212 | 12 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | 14.199 |
| 12 | 3212 | 12 | 23831 | | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | 6.702 |
| 12 | 3212 | 12 | 23831 | 000 | Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i> | 6.702 |
| 12 | 3212 | 12 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | 7.497 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3212 | 12 | 23899 | 000 | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | 7.497 | |
| 12 | 3212 | 12 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | | 2.080.700 |
| 12 | 3212 | 12 | 41 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei <i>Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE</i> | | 60.000 |
| 12 | 3212 | 12 | 418 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei <i>A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE</i> | | 60.000 |
| 12 | 3212 | 12 | 41801 | | UPV/EHU Euskal Herriko Unibertsitateari <i>A la Universidad del País Vasco UPV/EHU</i> | | 60.000 |
| 12 | 3212 | 12 | 41801 | 001 | Gizarte Ekonomiako Behatokia, Euskal Herriko Unibertsitatearekin. Konpromiso kreditua: 2019: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Observatorio de Economía Social con la Universidad del País Vasco.</i> <i>Crédito de compromiso: 2019: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i> | 42.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 41801 | 002 | Gizarte Ekonomiako Behatokia EHUarekin batera 2017. <i>Observatorio de Economía Social con la Universidad del País Vasco 2017.</i> | 18.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 2.020.700 |
| 12 | 3212 | 12 | 452 | | Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i> | | 844.700 |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | | Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i> | | 844.700 |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 001 | Gizarte-ekonomiaren arloko prestakuntzarako laguntzak. Konpromiso kreditua: 2019: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Ayudas para la formación en la economía social. Crédito de compromiso: 2019: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i> | 80.400 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 002 | Enpresa-arloko lagunza teknikoa 2017. <i>Asistencia técnico empresarial 2017.</i> | 80.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 003 | Interkooperazioa Konpromiso kreditua: 2019: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. <i>Intercooperación Crédito de compromiso: 2019: 0,07 M; Total: 0,07 M.</i> | 100.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 004 | Gizarte Ekonomiaren gaineko prestakuntza. Konpromiso kreditua: 2019: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Formación en la Economía Social. Crédito de compromiso: 2019: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i> | 120.600 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 005 | Enpresa-arloko lagunza teknikoa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Asistencia técnico empresarial. Crédito de compromiso: 2019: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i> | 120.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 006 | Interkooperazioa 2017. <i>Intercooperación 2017.</i> | 68.700 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 007 | Partsona langilean parte-hartzea. <i>Participación de las personas trabajadoras.</i> | 250.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45200 | 008 | Enpresen gizarte erantzukizuna. <i>Responsabilidad Social Empresarial.</i> | 25.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 453 | | Familiei <i>A familias</i> | | 200.000 |
| 12 | 3212 | 12 | 45301 | | Familiei <i>A familias</i> | | 200.000 |
| 12 | 3212 | 12 | 45301 | 001 | Gizarte-ekonomiako enpresetan baziak sartzea. <i>Incorporación socios en empresas de economía social.</i> | 200.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | | 976.000 |
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | | 976.000 |
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | 001 | Gizarte-ekonomiaren arloko prestakuntzarako laguntzak 2017. <i>Ayudas para la formación en la economía social 2017.</i> | 80.400 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | 002 | Gizarte-ekonomiako enpresetan lagunza teknikoa emateko diru-laguntzak 2017. <i>Ayudas para la asistencia técnica en empresas de economía social 2017.</i> | 20.000 | |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|---------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | 003 | Elkarte-egiturentzako laguntzak <i>Apoyo estructuras asociativas</i> | 152.500 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | 004 | Gizarte Ekonomiaren gaineko prestakuntza. Konpromiso kreditua: 2019: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Formación en la Economía Social. Crédito de compromiso: 2019: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i> | 210.600 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | 005 | Enpresa-arloko laguntza teknikoa. Konpromiso kreditua: 2019: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Asistencia técnico empresarial. Crédito de compromiso: 2019: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i> | 30.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | 006 | Elkarteko-egiturentzako laguntzak. Konpromiso kreditua: 2019: 0,15 M; Guztira: 0,15 M. <i>Apoyo estructuras asociativas. Crédito de compromiso: 2019: 0,15 M; Total: 0,15 M.</i> | 457.500 | |
| 12 | 3212 | 12 | 45499 | 007 | Enpresen gizarte erantzukizuna. <i>Responsabilidad Social Empresarial.</i> | 25.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 7 | | Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i> | | 2.314.735 |
| 12 | 3212 | 12 | 75 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 2.314.735 |
| 12 | 3212 | 12 | 752 | | Bestelako enpresei <i>A otras empresas</i> | | 2.314.735 |
| 12 | 3212 | 12 | 75201 | | Bestelako enpresei, ibertsioetarako <i>A otras empresas, para inversiones</i> | | 2.314.735 |
| 12 | 3212 | 12 | 75201 | 001 | Gizarte Ekonomiaren arloko ekimena Konpromiso kreditua: 2019: 0,34 M; Guztira: 0,34 M. <i>Emprender en Economía Social Crédito de compromiso: 2019: 0,34 M; Total: 0,34 M.</i> | 1.661.836 | |
| 12 | 3212 | 12 | 75201 | 002 | Gizarte Ekonomiaren arloko ekimena 2017. <i>Emprender en Economía Social 2017.</i> | 442.899 | |
| 12 | 3212 | 12 | 75201 | 003 | Gizarte-ekonomiako enpresen lurralte-plangintza. Konpromiso kreditua: 2019: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Planificación territorial de empresas de economía social. Crédito de compromiso: 2019: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i> | 35.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 75201 | 004 | Gizarte-ekonomiako enpresen lurralte-plangintza. Konpromiso kreditua: 2019: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. <i>Planificación territorial de empresas de economía social. Crédito de compromiso: 2019: 0,07 M; Total: 0,07 M.</i> | 70.000 | |
| 12 | 3212 | 12 | 75201 | 005 | Gizarte-ekonomiako enpresen lurralte-plangintza 2017. <i>Planificación territorial de empresas de economía social 2017.</i> | 34.997 | |
| 12 | 3212 | 12 | 75201 | 006 | Gizarte-ekonomiako enpresen lurralte-plangintza 2017. <i>Planificación territorial de empresas de economía social 2017.</i> | 70.003 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 4.994.997 | 4.994.997 |

Diru-sarreren Egoera-orria

El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | 12 Lana eta Justizia | | | | 1411 Justizi Administrazioa | |
| 12 | 12 Trabajo y Justicia | | | | 1411 Administración de Justicia | |
| | | | | | | EURO / EUROS |
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
| 12 | 1411 | | | | | 324.250 |
| 12 | 1411 | | | | | 324.250 |
| 12 | 1411 | 21 | | | | 289.250 |
| 12 | 1411 | 21 | 3 | | | 209.150 |
| 12 | 1411 | 21 | 32 | | | 205.150 |
| 12 | 1411 | 21 | 321 | | | 205.150 |
| 12 | 1411 | 21 | 32189 | | | 205.150 |
| 12 | 1411 | 21 | 32189 | 001 | Auzitegi Medikuntzako Euskal Erakundeak (AMEE) egindako peritu-txosten eta -irizpenengatiko prezio publikoa <i>Precio público por informes y dictámenes periciales realizados por el Instituto Vasco de Medicina Legal (IVML)</i> | 205.150 |
| 12 | 1411 | 21 | 38 | | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 3.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 380 | | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 3.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 38000 | | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 3.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 38000 | 000 | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 3.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 39 | | Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i> | 1.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 393 | | Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i> | 1.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 39399 | | Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i> | 1.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 39399 | 000 | Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i> | 1.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 5 | | Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i> | 100 |
| 12 | 1411 | 21 | 53 | | Hainbat diru-sarrera finantzario <i>Diversos ingresos financieros</i> | 100 |
| 12 | 1411 | 21 | 533 | | Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i> | 100 |
| 12 | 1411 | 21 | 53300 | | Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i> | 100 |
| 12 | 1411 | 21 | 53300 | 000 | Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i> | 100 |
| 12 | 1411 | 21 | 8 | | Finantza-aktiboen gutxitzea <i>Disminución de activos financieros</i> | 80.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 82 | | Beste erakunde batzuetaiko finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i> | 80.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 824 | | Langileei emandako kredituak <i>Créditos al personal</i> | 80.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 12 | 1411 | 21 | 82451 | | Langileei emandako epe laburreko kredituak <i>Créditos a corto plazo al personal</i> | | 80.000 |
| 12 | 1411 | 21 | 82451 | 000 | Langileei emandako epe laburreko kredituak <i>Créditos a corto plazo al personal</i> | 80.000 | |
| 12 | 1411 | 22 | | | Bulego Judizial eta Fiskala Modernizatzeko Zuzend <i>D. para Modernización de Ofici. Judicial y Fiscal</i> | | 35.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 3 | | Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i> | | 35.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 31 | | Tasak <i>Tasas</i> | | 35.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 311 | | EAEk berak araututako tasak <i>De normativa propia de la CAE</i> | | 35.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 31103 | | Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena <i>Dirección e Inspección de Obras Públcas</i> | | 35.000 |
| 12 | 1411 | 22 | 31103 | 000 | Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena <i>Dirección e Inspección de Obras Públcas</i> | 35.000 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 324.250 | 324.250 |

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | | | | | 12 Lana eta Justizia <i>Trabajo y Justicia</i> | 1412 Justizia |
| 12 | 1412 | | | | JUSTIZIA <i>Justicia</i> | 1412 Justicia |
| 12 | 1412 | 23 | | | Justizia Zuzendaritza <i>Dirección de Justicia</i> | 19.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 3 | | Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho publ.</i> | 19.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 38 | | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 19.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 380 | | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 19.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 38000 | | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 19.000 |
| 12 | 1412 | 23 | 38000 | 000 | Itzulerak <i>Reintegros</i> | 19.000 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 19.000 |
| | | | | | | 19.000 |

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 12 | 12 Lana eta Justizia | | | | 3112 Lana | |
| | 12 Trabajo y Justicia | | | | 3112 Trabajo | |
| | | | | | | EURO / EUROS |
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | GUZTIZKOAK TOTALES |
| 12 | | | | | LANA ETA JUSTIZIA <i>TRABAJO Y JUSTICIA</i> | 2.157.000 |
| 12 | 3112 | | | | LANA <i>TRABAJO</i> | 2.157.000 |
| 12 | 3112 | 11 | | | Lan eta Gizarte Segurantza Zuzendaritza <i>Dirección de Trabajo y Seguridad Social</i> | 2.157.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 3 | | Tasak, salneuriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho publ.</i> | 2.157.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 39 | | Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i> | 2.157.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 391 | | Errekargua, isunak eta zuzen.publik.sarr.interes <i>Recargos, multas e intereses de ingr. derecho pú.</i> | 2.157.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 39112 | | Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i> | 7.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 39112 | 000 | Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i> | 7.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 39159 | | Beste isun eta zigor batzuk <i>Otras multas y sanciones</i> | 2.150.000 |
| 12 | 3112 | 11 | 39159 | 000 | Beste isun eta zigor batzuk <i>Otras multas y sanciones</i> | 2.150.000 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 2.157.000 |
| | | | | | | 2.157.000 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

12 Lana eta Justizia

12 Trabajo y Justicia

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 12 | | Lana eta Justizia <i>Trabajo y Justicia</i> | | | | | | | | | |
| 12 | 1411 | Justizi Administrazioa <i>Admon. justicia</i> | 140.960 | 101.642 | 30.537 | 6 | 707 | 7.947 | | 120 | |
| 12 | 1412 | Justizia <i>Justicia</i> | 35.145 | 5.957 | 12.915 | | 16.273 | | | | |
| 12 | 3110 | Egi/Lag. L/J <i>Est.Apo. TJ</i> | 2.755 | 1.823 | 932 | | | | | | |
| 12 | 3112 | Lana <i>Trabajo</i> | 26.748 | 11.110 | 1.069 | | 14.427 | 142 | | | |
| 12 | 3212 | Gizarte Ekonomia <i>Economía Social</i> | 4.995 | 585 | 15 | | 2.081 | | 2.315 | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 210.602 | 121.117 | 45.468 | 6 | 33.487 | 8.089 | 2.315 | 120 | |

Diru-sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

12 Lana eta Justizia

12 Trabajo y Justicia

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--|------------------|---|---|--|--|--|--|---|--|
| | | | | 2 Zeharkako zergak <i>Impuestos indirectos</i> | 3 Tasak eta salneurr. <i>Tasas, prec.públ.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 5 Ondare sarrerak <i>Ingresos patrimon.</i> | 6 Inb. err. besterentz <i>Enaj.inver reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gutxitzea <i>Dism.acti. financie.</i> | 9 F-pasiboen gehikuntza <i>Aumento de Pasi.Fin.</i> |
| 12 | | Lana eta Justicia <i>Trabajo y Justicia</i> | | | | | | | | | |
| 12 | 1411 | Justizi Administrazioa <i>Admon. justicia</i> | 324 | | 244 | | | | | | 80 |
| 12 | 1412 | Justizia <i>Justicia</i> | 19 | | 19 | | | | | | |
| 12 | 3112 | Lana <i>Trabajo</i> | 2.157 | | 2.157 | | | | | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 2.500 | | 2.420 | | | | | | 80 |

**51 LAN HARREMANEN KONTSEILUA
51 CONSEJO DE RELACIONES LABORALES**

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|--|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPE SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 51 | | | | | 51 Lan Harremanen Kontseilua <i>51 Consejo de Relaciones Laborales</i> | 3131 Gizarte Solaskidetzaren Garapena <i>3131 Desarrollo de la Interlocución Social</i> |
| 51 | 3131 | | | | GIZARTE SOLASKIDETZAREN GARAPENA <i>DESARROLLO DE LA INTERLOCUCIÓN SOCIAL</i> | 2.453.566 |
| 51 | 3131 | 01 | | | Lan Harremanen Kontseilua <i>Consejo de Relaciones Laborales</i> | 2.453.566 |
| 51 | 3131 | 01 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | 2.426.276 |
| 51 | 3131 | 01 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | 2.426.276 |
| 51 | 3131 | 01 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | 2.426.276 |
| 51 | 3131 | 01 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | 2.426.276 |
| 51 | 3131 | 01 | 45499 | 000 | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | 2.426.276 |
| 51 | 3131 | 01 | 7 | | Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i> | 27.290 |
| 51 | 3131 | 01 | 75 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | 27.290 |
| 51 | 3131 | 01 | 754 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | 27.290 |
| 51 | 3131 | 01 | 75491 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei, inb. <i>A otras instituci. sin fines de lucro, inversión.</i> | 27.290 |
| 51 | 3131 | 01 | 75491 | 000 | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei, inb. <i>A otras instituci. sin fines de lucro, inversión.</i> | 27.290 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 2.453.566 |
| | | | | | | 2.453.566 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

51 Lan Harremanen Kontseilua

51 Consejo de Relaciones Laborales

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|---|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealkak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 51 | | Lan Harremanen Kontseilua <i>Consejo de Relaciones Laborales</i> | | | | | | | | | |
| 51 | 3131 | Gizart.Solakid. <i>Des. In. Soc</i> | 2.454 | | | | 2.426 | | 27 | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 2.454 | | | | 2.426 | | 27 | | |



**52 EUSKADIKO EKONOMIA ETA GIZARTE ARAZOETARAKO
BATZORDEA**
52 CONSEJO ECONÓMICO Y SOCIAL VASCO

Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA**EKONOMIKOA / ECONOMICA****FUNTZIONALA / FUNCIONAL**

52 Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoet. Batzordea

1124 Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoet. Batzordea

52 Consejo Económico y Social Vasco

1124 Consejo Económico y Social Vasco

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 52 | | | | | EUSKADIKO EKONOMIA ETA GIZARTE ARAZOET. BATZORDEA CONSEJO ECONÓMICO Y SOCIAL VASCO | | 1.389.853 |
| 52 | 1124 | | | | EUSKADIKO EKONOMIA ETA GIZARTE ARAZOET. BATZORDEA CONSEJO ECONÓMICO Y SOCIAL VASCO | | 1.389.853 |
| 52 | 1124 | 01 | | | Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoet. Batzordea Consejo Económico y Social Vasco | | 1.389.853 |
| 52 | 1124 | 01 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes | | 1.376.898 |
| 52 | 1124 | 01 | 41 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei A I SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE | | 1.376.898 |
| 52 | 1124 | 01 | 418 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE | | 1.376.898 |
| 52 | 1124 | 01 | 41821 | | Aurrekon. EAEren orokoretan ez dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. no se incorp. en Grales.CAE | | 1.376.898 |
| 52 | 1124 | 01 | 41821 | 000 | Aurrekon. EAEren orokoretan ez dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. no se incorp. en Grales.CAE | 1.376.898 | |
| 52 | 1124 | 01 | 7 | | Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones operaciones capital | | 12.955 |
| 52 | 1124 | 01 | 71 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei A I SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE | | 12.955 |
| 52 | 1124 | 01 | 718 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE | | 12.955 |
| 52 | 1124 | 01 | 71821 | | Aurrekon. EAEren orokoretan ez dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. no se incorp. en Grales.CAE | | 12.955 |
| 52 | 1124 | 01 | 71821 | 000 | Aurrekon. EAEren orokoretan ez dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. no se incorp. en Grales.CAE | 12.955 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 1.389.853 | 1.389.853 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

52 Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoet. Batzordea

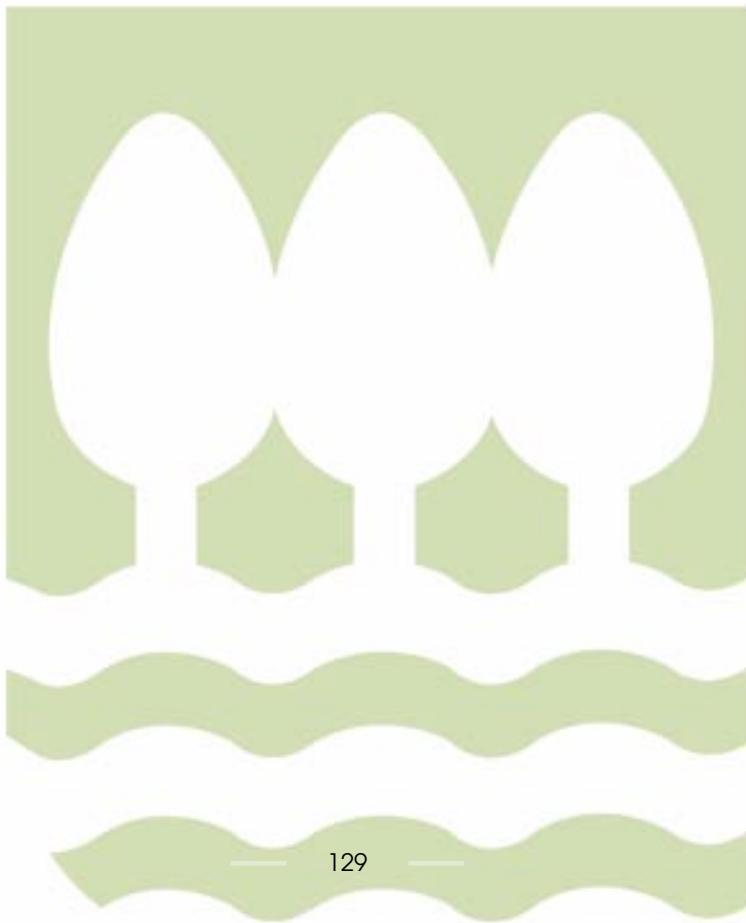
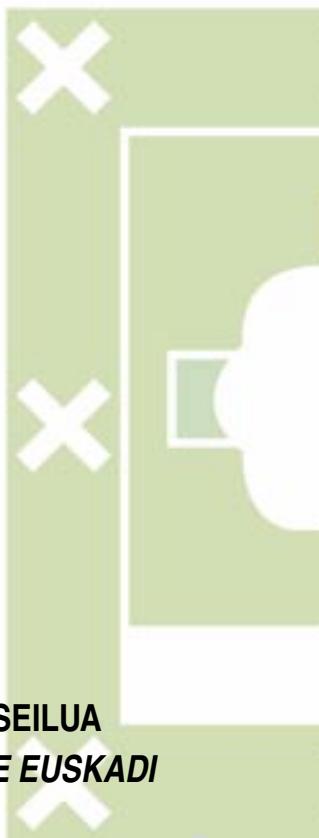
52 Consejo Económico y Social Vasco

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--|--------------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 52 | | Euskadiko Ekonomia eta Gizarte Arazoet. Batzordea <i>Consejo Económico y Social Vasco</i> | | | | | | | | | |
| 52 | 1124 | EEGAB <i>CESV</i> | 1.390 | | | | 1.377 | | | 13 | |
| | | | GUZTIRA TOTAL | 1.390 | | | 1.377 | | | 13 | |



53 EUSKADIKO KOOPERATIBEN GOREN KONTSEILUA
53 CONSEJO SUPERIOR DE COOPERATIVAS DE EUSKADI



Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| SEKZIOA / SECCIÓN | PROGRAMA / PROGRAMA | ZERBITZUA / SERVICIO | AZPIKONTZEPA / SUBCONCEPTO | PARTIDAK / PARTIDAS | | PARTIDAK / PARTIDAS | GUZTIZKOAK / TOTALES |
|-------------------|---------------------|----------------------|----------------------------|---------------------|--|---------------------|----------------------|
| 53 | | | | | EUSKADIKO KOOPERATIBEN GOREN KONTSEILUA <i>CONSEJO SUPERIOR DE COOPERATIVAS DE EUSKADI</i> | | 942.443 |
| 53 | 3213 | | | | EUSKADIKO KOOPERATIBEN GOREN KONTSEILUA <i>CONSEJO SUPERIOR DE COOPERATIVAS DE EUSKADI</i> | | 942.443 |
| 53 | 3213 | 10 | | | Euskadiko Kooperatiben Goren Kontseilua <i>Consejo Superior de Cooperativas de Euskadi</i> | | 942.443 |
| 53 | 3213 | 10 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | | 934.168 |
| 53 | 3213 | 10 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 934.168 |
| 53 | 3213 | 10 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | | 934.168 |
| 53 | 3213 | 10 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | | 934.168 |
| 53 | 3213 | 10 | 45499 | 000 | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | 934.168 | |
| 53 | 3213 | 10 | 7 | | Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i> | | 8.275 |
| 53 | 3213 | 10 | 75 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 8.275 |
| 53 | 3213 | 10 | 754 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | | 8.275 |
| 53 | 3213 | 10 | 75491 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei, inb. <i>A otras instituci. sin fines de lucro, inversion.</i> | | 8.275 |
| 53 | 3213 | 10 | 75491 | 000 | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei, inb. <i>A otras instituci. sin fines de lucro, inversion.</i> | 8.275 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 942.443 | 942.443 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

53 Euskadiko Kooperatiben Goren Kontseilua

53 Consejo Superior de Cooperativas de Euskadi

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|---|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 53 | | Euskadiko Kooperatiben Goren Kontseilua <i>Consejo Superior de Cooperativas de Euskadi</i> | | | | | | | | | |
| 53 | 3213 | Kooperatiben K. <i>Cor.Supe.Coope.</i> | 942 | | | | 934 | | 8 | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 942 | | | | 934 | | 8 | | |

**54 HERRI KONTUEN EUSKAL EPAITEGIA
54 TRIBUNAL VASCO DE CUENTAS PÚBLICAS**

Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 54 | | | | | HERRI KONTUEN EUSKAL EPAITEGIA TRIBUNAL VASCO DE CUENTAS PÚBLICAS | |
| 54 | 1112 | | | | HERRI KONTUEN EUSKAL EPAITEGIA TRIBUNAL VASCO DE CUENTAS PÚBLICAS | 7.519.312 |
| 54 | 1112 | 01 | | | Herri Kontuen Euskal Epaitegia Tribunal Vasco de Cuentas Pùblicas | 7.519.312 |
| 54 | 1112 | 01 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes | 7.417.100 |
| 54 | 1112 | 01 | 41 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei A I SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE | 7.417.100 |
| 54 | 1112 | 01 | 418 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE | 7.417.100 |
| 54 | 1112 | 01 | 41811 | | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Grales.CAE | 7.417.100 |
| 54 | 1112 | 01 | 41811 | 000 | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Grales.CAE | 7.417.100 |
| 54 | 1112 | 01 | 7 | | Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones operaciones capital | 102.212 |
| 54 | 1112 | 01 | 71 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei A I SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE | 102.212 |
| 54 | 1112 | 01 | 718 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE | 102.212 |
| 54 | 1112 | 01 | 71811 | | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Grales.CAE | 102.212 |
| 54 | 1112 | 01 | 71811 | 000 | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Grales.CAE | 102.212 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 7.519.312 |
| | | | | | | 7.519.312 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

54 Herri Kontuen Euskal Epaitegia

54 Tribunal Vasco de Cuentas Pùblicas

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealk <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 54 | | Herri Kontuen Euskal Epaitegia Tribunal Vasco de Cuentas Pùblicas | | | | | | | | | |
| 54 | 1112 | H K E E TVCP | 7.519 | | | | 7.417 | | 102 | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 7.519 | | | | 7.417 | | 102 | | |

Memoria, Aurrekontuak eta Pertsonalaren eranskina
Memoria, Presupuestos y Anexo de Personal

1. HKEE-REN JARDUERAK

Herri-Kontuen Euskal Epaitegiaren egitekoan Urteko lan programak zehazten du, HKEEren 1/88 Legearen 11. artikuluan xedatutako prozedurari jarraiki mamitzen dena.

Programa honek zera besarkatuko du:

- 1.- Epaitegiaren sorrera-legeak agintzen duenaren arabera, derrigorrez egin behar diren txostenak (Euskal Autonomia Erkidegoaren Kontu Orokorra, hiru Lurralte Historikoetako Kontu Orokorrak eta udalen urteko txostena eta kasua bada, Eusko Legebiltzarraren Osokoak erabaki ditzan haiiek).
- 2.- Epaitegiaren Osokoaren iritzira Lanerako Planean jaso beharreko diren txostenak.
- 3.- Eusko Legebiltzarrak eta Lurralte Historiko Batzar Nagusiek lehentasunezko iritzitako txostenak egitea.

2017ko aldirako, 2017ko otsailaren 27an egindako Osoko bilkuraren, onetsi zen lan programari Eusko Legebiltzarrak eta Lurralte Historiko Batzar Nagusiek igorritako fiskalizazio lehentasunak txertatu zitzaizkion.

Programak ondotik zehaztutako fiskalizazio txostenak egitea barne hartzen du:

- 1.- EAEn Administrazio Orokorraren Kontuaren likidazioaren fiskalizazioa, 2015. Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 2.- Osakidetza, 2015. Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 3.- EITB, 2015. Behin betiko 2017/02/27ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 4.- Euskal Trenbide Sarea, 2015. Behin betiko 2017/02/27ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 5.- EHUREn fiskalizazioa, 2015. Behin betiko 2017/07/20ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 6.- Lanbide Erakunde Autonomoa: Enplegu eta Prestakuntza Programen eta Diru-laguntzen fiskalizazio mugatua, 2015. Behin betiko 2017/05/18ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 7.- EAEn Administrazio Orokorraren Kontuaren likidazioaren fiskalizazioa, 2016. 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 8.- Osakidetza, 2016. 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.

1. ACTIVIDADES DEL TVCP

La actividad del Tribunal Vasco de Cuentas Públicas se concreta en su programa anual de Trabajo que se elabora siguiendo el procedimiento establecido en el artículo 11 de la Ley 1/88 del TVCP/HKEE.

Dicho programa contendrá:

- 1.- La elaboración de aquellos informes cuya realización es obligatoria a tenor de lo establecido en la Ley constitutiva del Tribunal (Cuenta General de la Comunidad Autónoma de Euskadi, Cuentas Generales de los tres Territorios Históricos e informe anual de los ayuntamientos, y aquellos que, en su caso, decida el Pleno del Parlamento Vasco).
- 2.- La realización de aquellos informes que a juicio del Pleno del Tribunal considere incluir en el Plan de Trabajo.
- 3.- La realización, en su caso, de informes considerados prioritarios por el Parlamento Vasco y las Juntas Generales de los Territorios Históricos.

Para el periodo 2017, se aprobó en Pleno celebrado el 27 de febrero de 2017 un programa de trabajo al que se incorporaron prioridades de fiscalización remitidas por el Parlamento Vasco y Juntas Generales de los Territorios Históricos.

El referido programa incluye la realización de los siguientes informes de fiscalización:

- 1.- Fiscalización de la Liquidación de la Cuenta de la Administración General de la CAE, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 2.- Osakidetza, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 3.- EITB, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 27/02/2017.
- 4.- Euskal Trenbide Sarea, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 27/02/2017.
- 5.- Fiscalización de la UPV-EHU 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 20/07/2017.
- 6.- Organismo Autónomo Lanbide: Fiscalización Limitada Programas Empleo y Formación, Subvenciones 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 18/05/2017.
- 7.- Fiscalización de la Liquidación de la Cuenta de la Administración General de la CAE, 2016. Aprobado el Memorándum de Planificación el 20/07/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 8.- Osakidetza, 2016. Aprobado el Memorándum de Planificación el 20/07/2017. Trabajo en proceso de ejecución.

- 9.- EHUnen fiskalizazioa, 2016.
- 10.- Eusko Trenbideak, SA Sozietate Publikoa, 2016. 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 11.- EVE – Energiaren Euskal Erakundea eta mendeko sozietateak, 2016.
- 12.- IHOBE – Ingurumen Jarduketarako, SA Sozietate Publikoa, 2016. 2017/05/18an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 13.- Etxepare Euskal Institutua, 2016. Behin behineko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 14.- EJIE – Eusko Jaurlaritzaren Informatika Elkartea, SA, 2016. Behin behineko 2017/07/20ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 15.- URA – Uraren Euskal Agentzia,SA, 2016.
- 16.- VISESA – Euskadiko Etxebizitza eta Lurra, Sa sozietate Publikoa, 2016.
- 17.- UNIBASQ – Euskal Unibertsitate Sistemaren Kalitate Agentzia, 2016. 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 18.- Arabako Lurralde Historikoaren Kontu Orokorraren fiskalizazioa, 2015. Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 19.- Bizkaiko Lurralde Historikoaren Kontu Orokorraren fiskalizazioa, 2015. Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 20.- Gipuzkoako Lurralde Historikoaren Kontu Orokorraren fiskalizazioa, 2015. Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 21.- Arabako Lurralde Historikoaren Kontu Orokorraren fiskalizazioa, 2016.
- 22.- Bizkaiko Lurralde Historikoaren Kontu Orokorraren fiskalizazioa, 2016.
- 23.- Gipuzkoako Lurralde Historikoaren Kontu Orokorraren fiskalizazioa, 2016. 2017/06/29an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 24.- Gipuzkoako Hondakinen Kontsortzioaren fiskalizazioa, 2015. Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 25.- Bizkaiko Garraio Patzuergoa eta mendeko sozietatearen fiskalizazioa, 2016. 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 26.- Bilbao Bizkaia Ur Partzuergoaren fiskalizazioa, 2016. 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 9.- Fiscalización de la UPV-EHU 2016.
- 10.- Sociedad Ferrocarriles Vascos/Eusko Trenbideak, SA, 2016. Aprobado el Memorándum de Planificación en Pleno de 20/07/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 11.- EVE – Ente Vasco de la Energía y sociedades dependientes, 2016.
- 12.- IHOBE – Sociedad Pública de Gestión Ambiental, SA, 2016. Aprobado el Memorándum de Planificación en Pleno de 18/05/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 13.- Instituto Vasco Etxepare, 2016. Aprobado provisionalmente en Pleno de 29/06/2017.
- 14.- EJIE – Sociedad Informática del Gobierno Vasco, SA, 2016. Aprobado provisionalmente en Pleno de 20/07/2017.
- 15.- URA – Agencia Vasca del Agua, SA, 2016.
- 16.- VISESA – Sociedad Pública de Vivienda y Suelo de Euskadi, SA, 2016.
- 17.- UNIBASQ – Agencia de Calidad del Sistema Universitario Vasco, 2016. Aprobado el Memorandum de Planificación en Pleno 20/07/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 18.-Fiscalización de la Cuenta General del Territorio Histórico de Álava, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 19.- Fiscalización de la Cuenta General del Territorio Histórico de Bizkaia, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 20.- Fiscalización de la Cuenta General del Territorio Histórico de Gipuzkoa, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 21.- Fiscalización de la Cuenta General del Territorio Histórico de Álava, 2016.
- 22.- Fiscalización de la Cuenta General del Territorio Histórico de Bizkaia, 2016.
- 23.- Fiscalización de la Cuenta General del Territorio Histórico de Gipuzkoa, 2016. Aprobado el Memorandum de Planificación en Pleno 29/06/2017. Trabajo en proceso de ejecución
- 24.- Fiscalización del Consorcio de Residuos de Gipuzkoa, 2015. Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 25.- Fiscalización del Consorcio de Transportes de Bizkaia y su sociedad dependiente, 2016. Aprobado el Memorándum de Planificación el 20/07/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 26.- Fiscalización del Consorcio de Aguas Bilbao Bizkaia, 2016. Aprobado el Memorándum de Planificación el 20/07/2017. Trabajo en proceso de ejecución.

- 27.- Euskal Autonomia Erkidegoko Toki Entitateen Kontua, 2015. Behin-behinean 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsia.
- 28.- Euskal Autonomia Erkidegoko Toki Entitateen Kontua, 2016.
- 29.- Vitoria-Gasteizko Udalaren fiskalizazioa, 2015 (Araba). Behin betiko 2017/02/09ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 30.- Barakaldoko Udalaren fiskalizazioa, 2015 (Bizkaia). Behin betiko 2017/05/18ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 31.- Donostia-San Sebastiango Udalaren fiskalizazioa, 2015 (Gipuzkoa). Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 32.- Kultura Garaikidearen Nazioarteko Zentroa, SAren fiskalizazioa, 2015 (Gipuzkoa). Behin-behinean 2017/07/20ko Osoko Bilkuran onetsia.
- 33.- Guardiako Udalaren fiskalizazioa, 2015 (Araba). Behin-behinean 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsia.
- 34.- Elgoibarko Udalaren fiskalizazioa, 2015 (Gipuzkoa). Behin betiko 2017/06/29ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 35.- Durangoko Udalaren fiskalizazioa, 2015 (Bizkaia). Behin betiko 2017/02/27ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 36.- Karrantza Haranako Udalaren fiskalizazioa, 2015 (Bizkaia). Behin betiko 2017/02/27ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 37.- Mungiako Udalaren Fiskalizazioa, 2015 (Bizkaia). Behin betiko 2017/02/27ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 38.- Bilboko Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Bizkaia).
- 39.- Santurtziko Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Bizkaia). 2017/06/29an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 40.- Iruña Okako Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Araba).
- 41.- Mañuetako Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Araba). 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 42.- Legutioko Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Araba). 2017/07/20an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 43.- Sestaoko Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Bizkaia).
- 27.- Cuentas de las Entidades Locales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, 2015. Aprobado provisionalmente en Pleno de 29/06/2017.
- 28.- Cuentas de las Entidades Locales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, 2016.
- 29.- Fiscalización del Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz, 2015 (Álava). Aprobado definitivamente en Pleno de 09/02/2017.
- 30.- Fiscalización del Ayuntamiento de Barakaldo, 2015 (Bizkaia). Aprobado definitivamente en Pleno de 18/05/2017.
- 31.- Fiscalización del Ayuntamiento de Donostia-San Sebastián, 2015 (Gipuzkoa). Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 32.- Fiscalización del Centro Internacional de Cultura Contemporánea, SA, 2015 (Gipuzkoa). Aprobado provisionalmente en Pleno de 20/07/2017.
- 33.- Fiscalización del Ayuntamiento de Laguardia, 2015 (Álava). Aprobado provisionalmente en Pleno de 29/06/2017.
- 34.- Fiscalización del Ayuntamiento de Elgoibar, 2015 (Gipuzkoa). Aprobado definitivamente en Pleno de 29/06/2017.
- 35.- Fiscalización del Ayuntamiento de Durango, 2015 (Bizkaia). Aprobado definitivamente en Pleno de 27/02/2017.
- 36.- Fiscalización del Ayuntamiento del Valle de Carranza, 2015 (Bizkaia). Aprobado definitivamente en Pleno de 27/02/2017.
- 37.- Fiscalización del Ayuntamiento de Mungia, 2015 (Bizkaia). Aprobado definitivamente en Pleno de 27/02/2017.
- 38.- Fiscalización del Ayuntamiento de Bilbao, 2016 (Bizkaia).
- 39.- Fiscalización del Ayuntamiento Santurtzi, 2016 (Bizkaia). Aprobado el Memorándum de Planificación el 29/06/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 40.- Fiscalización del Ayuntamiento de Iruña de Oka, 2016 (Álava).
- 41.- Fiscalización del Ayuntamiento de Baños de Ebro, 2016 (Álava). Aprobado el Memorándum de Planificación el 20/07/2016. Trabajo en proceso de ejecución.
- 42.- Fiscalización del Ayuntamiento de Legutio, 2016 (Álava). Aprobado el Memorándum de Planificación el 20/07/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 43.- Fiscalización del Ayuntamiento de Sestao, 2016 (Bizkaia).

- 44.- Gernikako Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Bizkaia).
- 45.- Abanto y Ciérvena-Abano Zierbenako Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Bizkaia).
- 46.- Zallako Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Bizkaia). 2017/04/06an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 47.- Eibarko Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Gipuzkoa). 2017/04/06an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.
- 48.- Hernaniko Udalaren Fiskalizazioa, 2016 (Gipuzkoa).
- 49.- Hauteskunde-kontabilitateei buruzko irizpena (Eusko Legebiltzarrerako Hauteskundeak, 2016). Behin betiko 2017/02/09ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 50.- Tokiko artekariek formulatutako eragozpenen aukako erabaki eta ebazenen eta diru-sarrera gaietan atzemandako irregularasunen gaineko fiskalizazioa ez ezik, baita aldez aurreko fiskalizazio-izapidea saihestuta hartutako erabakien gainekoa ere, 2014 eta 2015eko ekitaldietakoa, Kontuen Epaitegiaren eta gainerako Kanpo Kontrolerako Organoekin koordinaturik. Behin betiko 2017/02/09ko Osoko Bilkuran onetsitakoa.
- 51.- Bilbao Bizkaia Museoak, SLaren Fiskalizazioa, 2016.
- 52.- Vista Alegre Zezen-plazako administrazio-batzarra, 2016. Behin betiko itxiera 2017/07/20ko Osoko Bilkuran.
- 53.- Donostia-San Sebastian/Donostiako Fundazioaren Fiskalizazioa, 2016. 2017/05/18an Plangintza memoranduma onetsi zen. Lana abian da.

- 44.- Fiscalización del Ayuntamiento de Gernika, 2016 (Bizkaia).
- 45.- Fiscalización del Ayuntamiento de Abanto y Ciérvena-Abano Zierbena, 2016 (Bizkaia).
- 46.- Fiscalización del Ayuntamiento de Zalla, 2016 (Bizkaia). Aprobado el Memorándum de Planificación el 06/04/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 47.- Fiscalización del Ayuntamiento de Eibar, 2016 (Gipuzkoa). Aprobado el Memorándum de Planificación el 06/04/2017. Trabajo en proceso de ejecución.
- 48.- Fiscalización del Ayuntamiento de Hernani, 2016 (Gipuzkoa).
- 49.- Dictamen Contabilidades Electorales (Elecciones Parlamento Vasco 2016). Aprobado definitivamente en Pleno de 09/02/2017.
- 50.- Fiscalización sobre los acuerdos y resoluciones contrarios a reparos formulados por los interventores locales y las anomalías detectadas en materia de ingresos, así como sobre los acuerdos adoptados con omisión del trámite de fiscalización previa, ejercicios 2014 y 2015, en coordinación con el TC y resto de OCEX. Aprobado definitivamente en Pleno de 09/02/2017.
- 51.- Fiscalización de Bilbao Bizkaia Museoak, SL, 2016.
- 52.- Junta Administrativa de la Plaza de Toros de Vista Alegre, 2016. Cerrado definitivamente en Pleno de 20/07/2017.
- 53.- Fiscalización de la Fundación Donostia-San Sebastián, 2016. Aprobado el Memorándum de Planificación el 18/05/2017. Trabajo en proceso de ejecución.

2. HERRI-KONTUEN EUSKAL EPAITEGIAREN HELBURUAK 2018. URTERAKO.

Herri-Kontuen Euskal Epaitegiari agindutako fiskalizazio lanaren helburuak honako hauek dira:

1. Administrazioen urteko kontuek egoeraren eta ekonomia-finantza eta kontularitzako jardueraren isla leiala erakusten dutela bermatzea eta erabakiak hartzeko bide egingo diela, bai aginte beterazleei, bai legegintzazkoei.
2. Euskal Administrazio Publikoaren jarduera legezkotasunera egokitzen dela egiaztago.
3. Fiskalizaziogai diren erakundeen eskueran utzitako baliabideak modu zuhur, eraginkor eta ekonomikoan erabiltzen diren ebaluatu, kudeaketa publikoa hobetzen zuzendutako ikuspegi konstruktiboa abiaburu hartuta.

2. OBJETIVOS DEL TRIBUNAL VASCO DE CUENTAS PÚBLICAS PARA EL AÑO 2018

La fiscalización encomendada al Tribunal Vasco de Cuentas Públicas tiene como objetivos:

1. Garantizar que las cuentas anuales de las Administraciones reflejan la imagen fiel de la situación y la actividad económico-financiera y contable y que facilitan la toma de decisiones, tanto a los poderes ejecutivos como legislativos.
2. Verificar la adecuación a la legalidad de la actividad de la Administración Pública Vasca.
3. Evaluar si los recursos puestos a disposición de las entidades fiscalizadas se utilizan de manera eficaz, eficiente y económica, aportando un enfoque constructivo dirigido a la mejora de la gestión pública.

4. Kudeaketa publikoan gardentasuna bultzatu eta fiskalizazioen ondorioak gizarteari iritsarazi; halaber, kontrolaren gaineko kultura hedatu, argitalpen, azterlan eta abarren bitartez.

Fiskalizazioen ondorioak Eusko Legebiltzarrari aurkezten zaizkion txostenetan barne hartzen dira, 1/88 Legearen 13.2 artikuluak agintzen duen moduan.

Epaitegiak Autonomia Erkidegoetako gainerako Kanpo Kontrolerako Organoekin batera, Auditoria Publikoa aldizkaria argitara ematen jarraituko du.

Herri-Kontuen Euskal Epaitegiak laneko barne prozesuak eta hiritarrei iritsarazten dien informazioa hobetzen jarraituko du.

4. Fomentar la transparencia en la gestión pública haciendo llegar el resultado de las fiscalizaciones a la sociedad y difundir la cultura del control mediante publicaciones, estudios, etc.

Los resultados de las fiscalizaciones se incluyen en informes que se presentan al Parlamento Vasco, tal y como establece el artículo 13.2 de la Ley 1/88.

El Tribunal continuará editando junto con el resto de los Órganos de Control Externo de las Comunidades Autónomas la revista de Auditoría Pública.

El Tribunal Vasco de Cuentas Públicas continuará con la mejora de los procesos internos de trabajo y de la información que traslada a los ciudadanos.

AURREKONTUA 2018. EKITALDIRAKO - HKEE

PRESUPUESTO EJERCICIO 2018 - TVCP

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEPTO | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|----------------------|--|
| 1. KAPITULUA: LANGILE GASTUAK CAPÍTULO 1: GASTOS DE PERSONAL | | |
| 10. ARTIKULUA: GOI-KARGUDUNAK ARTÍCULO 10: ALTOS CARGOS | | |
| 100.00 GOI-KARGUDUNEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE ALTOS CARGOS | | |
| 01 ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES | 674.106 | |
| 02 ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 10.112 | |
| 10. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 10 | | 684.218 |
| 11. ARTIKULUA: ALDI BATERAKO LANGILEGOA ARTÍCULO 11: PERSONAL EVENTUAL | | |
| 110.00 ALDI BATERAKO LANGILEGOAREN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DEL PERSONAL EVENTUAL | | |
| 01 ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES | 648.495 | |
| 02 ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 9.727 | |
| 11. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 11 | | 658.222 |
| 12. ARTIKULUA: FUNTZIONARIOAK ARTÍCULO 12: FUNCIONARIOS | | |
| 120.00 FUNTZIONARIOEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE FUNCIONARIOS | | |
| 01 ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES | 3.891.324 | |
| 02 ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 58.010 | |
| 12. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 12 | | 3.949.334 |
| 14. ARTIKULUA: BESTELAKO LANGILEAK ARTÍCULO 14: OTRO PERSONAL | | |
| BESTELAKO LANGILERIAREN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE OTRO PERSONAL | | |
| 01 ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES | 381.877 | |

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEPTO | ARTIKULUA KAPITALUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|---|----------------------|--|
| 02 ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 5.728 | |
| 14. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 14 | | 387.605 |
| 16. ARTIKULUA: ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GASTU SOZIALAK ARTÍCULO 16: CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES DEL EMPLEADOR | | |
| 160.00 ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KOTIZAZIO SOZIALAK COTIZACIONES SOCIALES A CARGO DEL EMPLEADOR | 1.187.803 | |
| 161.11 PENTSIOETAKO SISTEMA OSAGARRIETARAKO EKARPENAK APORTACIONES A SISTEMAS COMPLEMENTARIOS PENSIONES | 85.191 | |
| 162 BESTELAKO GASTU SOZIALAK OTROS GASTOS SOCIALES | 28.179 | |
| 162.21 ASEGUROUAK SEGUROS | 55.000 | |
| 16. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 16 | | 1.356.173 |
| 1. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 1 | | 7.035.552 |
| 2. KAPITULUA: IHARDUERA GASTUAK CAPÍTULO 2: GASTOS DE FUNCIONAMIENTO | | |
| 21. ARTIKULUA: ALOKAIRUAK ETA KANONAK ARTÍCULO 21: ARRENDAMIENTOS Y CÁNONES | | |
| 212.00 ERAIKUNTZAK CONSTRUCCIONES | 197.000 | |
| 213.00 GARRAIO MATERIALA. KOMPROMISO KREDITUA: 2018: 27.861 euro; 2019: 27.861 euro; 2020: 27.861 euro MATERIAL DE TRANSPORTE. CRÉDITO DE COMPROMISO: 2019: 27.861 euros; 2020: 27.861 euros | 27.861 | |
| 21. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 21 | | 224.861 |
| 22. ARTIKULUA: KONPONKETAK ETA ZAINKETAK ARTÍCULO 22: REPARACIONES Y CONSERVACIÓN | | |
| 222.00 ERAIKUNTZAK CONSTRUCCIONES | 6.060 | |
| 223.01 INSTALAZIO TEKNIKOAK INSTALACIONES TÉCNICAS | 8.000 | |
| 224.00 ALTZARIAK ETA FOTOKOPIAGAILUEN KONTAKETA MOBILIARIO-LECTURA FOTOCOPIADORAS | 20.000 | |
| 224.01 LANDARE ETA LORATEGIAK PLANTAS Y JARDINES | 9.500 | |
| 225.00 INFORMAZIO PROZESUETAKO EKIPOAK EQUIPOS PARA PROCESOS DE INFORMACIÓN | 30.000 | |

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEPTO | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|----------------------|--|
| 226.00 GARRAIO-ELEMENTUAK ELEMENTOS DE TRANSPORTE | 11.000 | |
| 22. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 22 | | 84.560 |
| 23. ARTIKULUA: KANPOKO BESTE ZERBITZU BATZUK ARTÍCULO 23: OTROS SERVICIOS EXTERIORES | | |
| 232.00 PROFESIONAL INDEPENDENTEN ZERBITZUAK SERVICIOS DE PROFESIONALES INDEPENDIENTES | 30.000 | |
| 234.00 ASEGURO SARIAK PRIMAS DE SEGURO | 20.000 | |
| 236.01 ERAKUNDE KOMUNIKAZIOA, PUBLIZITATEA COMUNICACIÓN INSTITUCIONAL-PUBLICIDAD | 778 | |
| 236.11 PROTOKOLO ETA ORDEZKAPEN JARDUERAK ATENCIÓNES PROTOCOLARIAS Y REPRESENTATIVAS | 8.000 | |
| 237.01 ENERGIA ELEKTRIKOA ENERGÍA ELÉCTRICA | 20.048 | |
| 237.41 JANTZIAK, UNIFORMEAK ETA LENTZERIA VESTUARIO, UNIFORMES Y LENCERÍA | 0 | |
| 237.99 BESTELAKO HORNIDURAK OTROS SUMINISTROS | 45.290 | |
| 238.01 BULEGOKO MATERIALA MATERIAL DE OFICINA | 25.000 | |
| 238.02 PRENTSA, ALDIZKARIAK, LIBURUAK ETA ARGITALPENAK PRENSA, REVISTAS, LIBROS Y OTRAS PUBLICACIONES | 38.000 | |
| 238.11 GARBIKETA ETA HIGIENA LIMPIEZA Y ASEO | 120.000 | |
| 238.21 SEGURTASUNA SEGURIDAD | 6.060 | |
| 238.31 LOKOMOZIOA ETA EGONALDI-GASTUAK LOCOMOCIÓN Y GASTOS DE ESTANCIA | 162.200 | |
| 238.51 KOMUNIKAZIO TELEFONIKOAK COMUNICACIONES TELEFÓNICAS | 60.700 | |
| 238.55 POSTA-KOMUNIKAZIOAK COMUNICACIONES POSTALES (2019: 11.250) | 15.000 | |
| 238.56 MEZULARITZA MENSAJERÍA | 4.040 | |
| 238.61 APLIKAZIO INFORMATIKOEN MANTENIMENDUA ETA UST. MANTENIMIENTO Y EXP. APLICACIONES INFORMÁTICAS | 50.000 | |
| 238.81 ARGITALPENAK ETA ARGITALPENEN BANAKETA EDICIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE PUBLICACIONES | 6.000 | |
| 238.82 BILERAK, HITZALDIAK ETA IKASTAROAK REUNIONES, CONFERENCIAS Y CURSOS | 100.000 | |
| 238.83 BESTE ADMINISTRAZIO BATZUK ESKAINITAKO ZERBITZUAK PRESTACIÓN SERVICIOS OTRAS ADMINISTRACIONES | 1.010 | |

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEPTO | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|---|----------------------|--|
| 238.99 BESTELAKO ZERBITZUAK OTROS SERVICIOS | 20.200 | |
| 23. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 23 | | 732.326 |
| 28. ARTIKULUA: BESTELAKO GASTUAK ARTÍCULO 28: OTROS GASTOS | | |
| 281.00 ZERGAK TRIBUTOS | 7.500 | |
| 282.00 JURIDIKOAK ETA AUZI-GASTUAK JURÍDICOS Y CONTENCIOSOS | 5.920 | |
| 28. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 28 | | 13.420 |
| 2. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 2 | | 1.055.167 |
| 4. KAPITULUA: GASTU ARRUNTETARAKO TRANSF. ETA DIRU- LAGUNTZAK CAPÍTULO 4: TRANSF. Y SUBV. PARA GASTOS CORRIENTES | | |
| 45. ARTIKULUA: FAMILIEI ETA DIRUA EGITEKO ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI ARTÍCULO 45: A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO | | |
| 454 FAMILIEI ETA DIRUA EGITEKO ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO | 3.000 | |
| 45. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 45 | | 3.000 |
| 4. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 4 | | 3.000 |
| 6. KAPITULUA: INBERTSIO ERREALAK CAPÍTULO 6: INVERSIONES REALES | | |
| 62. ARTIKULUA: BESTELAKO INBERTSIOAK ARTÍCULO 62: OTRAS INVERSIONES | | |
| 622 ERAIKUNTZAK CONSTRUCCIONES | 15.000 | |
| 623 INSTALAZIO TEKNIKOAK, MAKINAK ETA TRESNAK INSTALACIONES TÉCNICAS, MAQUINARIA Y UTILLAJE | 1.500 | |
| 624 ALTZARIAK MOBILIARIO | 6.000 | |
| 625 INFORMAZIO PROZESUETAKO EKIPOAK EQUIPOS PARA PROCESOS DE INFORMACIÓN | 30.000 | |
| 626 GARRAIO ELEMENTUAK ELEMENTOS TRANSPORTE | 0 | |
| 629 BESTE IBILGETU MATERIAL BATZUETAKO INBERTSIOAK INVERSIONES EN OTRO INMOVILIZADO MATERIAL | 1.500 | |
| 62. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 62 | | 54.000 |

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEPTO | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|----------------------|--|
| 63. ARTIKULUA: INBERTSIO INMATERIALAK ARTÍCULO 63: INVERSIONES INMATERIALES | | |
| 632 APLIKAZIO INFORMATIKOAK APLICACIONES INFORMÁTICAS | 75.000 | 75.000 |
| 63. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 63 | | |
| 6. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 6 | | 129.000 |
| 8. KAPITULUA: FINANTZA AKTIBOEN ALDAKETA CAPÍTULO 8: VARIACIONES DE ACTIVOS FINANCIEROS | | |
| 82. ARTIKULUA: EMANDAKO MAILEGUAK ARTÍCULO 82: CONCESIÓN DE PRÉSTAMOS | | |
| 824 LANGILEENTZAKO KREDITUAK CRÉDITOS AL PERSONAL | 52.000 | 52.000 |
| 82. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 82 | | 52.000 |
| 8. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 8 | | 52.000 |
| GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS | | 8.274.719 |

**GERORAKO KONPROMISOAK
COMPROMISOS FUTUROS**

| PROIEKTUAK PROYECTOS | 2019 | 2020 | GAINONTZEKOA RESTO |
|---|--------|--------|-----------------------|
| 3 Ibilgailu eskuraztea renting erregimenean Adquisición 3 vehículos en régimen renting | 27.861 | 27.861 | -- |
| Posta-zerbitzuen kontratazioa Contratación Servicios Postales | 11.250 | -- | -- |

AURREKONTUA 2018. EKITALDIRAKO - HKEE

PRESUPUESTO EJERCICIO 2018 - TVCP

| DIRU-SARRERAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL INGRESO | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|---------------------|--|
| 4. KAPITULUA: OHIKO TRANSFERENTZIAK CAPÍTULO 4: TRANSFERENCIAS CORRIENTES | | |
| 41. ARTIKULUA: EUSKAL AUTONOMI ERKIDEGOAREN ADM. PUBLIKOTIK ARTÍCULO 41: DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA DE LA CAE | | |
| 411.00 ADMINISTRAZIO OROKORRETIK DE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL | 7.417.100 | |
| 41. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 41 | | 7.417.100 |
| 4. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 4 | | 7.417.100 |
| 5. KAPITULUA: ONDARE SARRERAK CAPÍTULO 5: INGRESOS PATRIMONIALES | | |
| 53. ARTIKULUA: HAINBAT DIRU-SARRERA FINANTZARIO ARTÍCULO 53: DIVERSOS INGRESOS FINANCIEROS | | |
| 533.00 BANKU-KONTUEN INTERESAK INTERESES DE CUENTAS CORRIENTES BANCARIAS | 0 | |
| 53. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 53 | | 0 |
| 5. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 5 | | 0 |
| 7. KAPITULUA: KAPITAL TRANSFERENTZIAK CAPÍTULO 7: TRANSFERENCIAS DE CAPITAL | | |
| 71. ARTIKULUA: EUSKAL AUTONOMI ERKIDEGOAREN ADM. PUBLIKOTIK ARTÍCULO 71: DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA DE LA CAE | | |
| 711.00 ADMINISTRAZIO OROKORRETIK DE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL | 102.212 | |
| 71. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 71 | | 102.212 |
| 7. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 7 | | 102.212 |
| 8. KAPITULUA: FINANTZA AKTIBOEN ALDAKETA CAPÍTULO 8: VARIACIÓN DE ACTIVOS FINANCIEROS | | |
| 82. ARTIKULUA: MAILEGUEN ITZULERAK ARTÍCULO 82: REINTEGRO DE PRÉSTAMOS | | |
| 824.00 LANGILEEI EMANDAKO KREDITUAK PRÉSTAMOS Y ANTICIPOS CONCEDIDOS AL PERSONAL | 20.000 | |
| 82. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 82 | | 20.000 |

| DIRU-SARRERAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL INGRESO | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|---|---------------------|--|
| 87. ARTIKULUA: DIRUZAINZAKO GERAKINA ARTÍCULO 87: REMANENTE DE TESORERÍA 870.00 DIRUZAINZAKO GERAKINA REMANENTE DE TESORERÍA | 735.407 | 735.407 |
| 87. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 87 | | 755.407 |
| 8. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 8 | | |
| DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS | | 8.274.719 |

PERTSONALAREN ERANSKINA - HKEE

ANEXO DE PERSONAL - TVCP

| PLANTILLA PLANTILLA | PERTSONALAREN ERANSKINA ANEXO DE PERSONAL | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|------------------------|---|---------------------|--|
| | 1. KAPITULUA: LANGILE GASTUAK CAPÍTULO 1: GASTOS DE PERSONAL | | |
| | 10. ARTIKULUA: GOI-KARGUDUNAK ARTÍCULO 10: ALTOS CARGOS | | |
| | 100 GOI-KARGUDUNEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE ALTOS CARGOS | | |
| | LEHENDAKARIA PRESIDENTE | 88.677 | |
| | LEHENDAKARIORDEA VICEPRESIDENTE | 89.650 | |
| | SAILBURUAK CONSEJEROS | 421.434 | |
| | IDAZKARI NAGUSIA SECRETARIO GENERAL | 74.345 | |
| | ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 10.112 | |
| | 10. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 10 | 684.218 | |
| | 11. ARTIKULUA: ALDI BATERAKO LANGILEGOA ARTÍCULO 11: PERSONAL EVENTUAL | | |
| | 110 ALDI BATERAKO LANGILEGOAREN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DEL PERSONAL EVENTUAL | | |
| | AUDITORETZA-AHOLKULARIA ASESOR EN AUDITORÍA | 570.522 | |
| | LEHENDAKARIAREN IDAZKARIA SECRETARIA PRESIDENTE | 40.389 | |
| | LEHENDAKARIORDEAREN IDAZKARIA SECRETARIA VICEPRESIDENTE | 37.584 | |
| | ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 9.727 | |
| | 11. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 11 | 658.222 | |
| | 12. ARTIKULUA: FUNTZIONARIOAK ARTÍCULO 12: PERSONAL FUNCIONARIO | | |
| | 120 FUNTZIONARIOEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE FUNCIONARIOS | | |
| | AOA28 GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. 28. MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 28 | 1.000.390 | |
| | AOA27 GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. 27. MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 27 | 506.922 | |

| PLANTILLA PLANTILLA | PERTSONALAREN ERANSKINA ANEXO DE PERSONAL | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|------------------------|--|---------------------|--|
| | AOA26 GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. 26. MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 26 | 1.543.922 | |
| | AOA24 GOI MAILAKO TEKNIKARIA 24 MAILA TÉCNICO SUPERIORES NIVEL 24 | 214.938 | |
| | AOB22 ERDI-MAILAKO TEKNIKARIA. 22. MAILA TÉCNICO MEDIO NIVEL 22 | 45.239 | |
| | AOC22 ADMINISTRARIA. 22. MAILA ADMINISTRATIVO NIVEL 22 | 45.326 | |
| | AOC20 ADMINISTRARIA. 20. MAILA ADMINISTRATIVO NIVEL 20 | 397.501 | |
| | AOD19 ADMINISTRARI LAGUNTZAILEA TELEFONARIA. 19. MAILA AUX. ADMINISTRATIVO-TELEFO. NIVEL 19 | 38.873 | |
| | AOE14 MENPEKOA. 14. MAILA SUBALTERNO NIVEL 14 | 28.608 | |
| | AOD16 GIDARIA. 16. MAILA CONDUCTOR NIVEL 16 | 29.123 | |
| | AOE16 GIDARIA. 16. MAILA CONDUCTOR NIVEL 16 | 40.482 | |
| | ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 58.010 | |
| | 12. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 12 | | 3.949.334 |
| | 14. ARTIKULUA: BESTELAKO LANGILEAK ARTÍCULO 14: OTRO PERSONAL | | |
| | 140 BESTELAKO LANGILERIAREN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE OTRO PERSONAL | | |
| | AOA24 GOI MAILAKO TEKNIKARIA 24 MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 24 | 381.877 | |
| | ORDAINSARI-MOLDAKETA ADECUACIÓN RETRIBUTIVA | 5.728 | |
| | 14. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 14 | | 387.605 |
| | 16. ARTIKULUA: ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KUOTAK, GASTU SOZIALAK ARTÍCULO 16: CUOTAS, GASTOS SOCIALES EMPLEADOR | | |
| | 160 ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KOTIZAZIO SOZIALAK COTIZACIONES SOCIALES A CARGO DEL EMPLEADOR | | |
| | LEHENDAKARIA PRESIDENTE | 15.092 | |
| | LEHENDAKARIORDEA VICEPRESIDENTE | 11.985 | |
| | SAILBURUAK CONSEJEROS | 65.642 | |
| | IDAZKARI NAGUSIA SECRETARIA GENERAL | 15.092 | |

| PLANTILLA PLANTILLA | PERTSONALAREN ERANSKINA ANEXO DE PERSONAL | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|--|---------------------|--|
| AUDITORETZA-AHOLKULARIA ASESOR EN AUDITORÍA | | 105.480 | |
| LEHENDAKARIAREN IDAZKARIA SECRETARIA PRESIDENTE | | 13.411 | |
| LEHENDAKARIODEAREN IDAZKARIA SECRETARIA VICEPRESIDENTE | | 12.526 | |
| AOA28 GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. 28. MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 28 | | 167.794 | |
| AOA27 GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. 27. MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 27 | | 98.433 | |
| AOA26 GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. 26. MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 26 | | 334.569 | |
| AOA24 GOI MAILAKO TEKNIKARIA 24 MAILA TÉCNICO SUPERIOR NIVEL 24 | | 174.424 | |
| AOB22 ERDI-MAILAKO TEKNIKARIA. 22. MAILA TÉCNICO MEDIO NIVEL 22 | | 11.684 | |
| AOC22 ADMINISTRARIA. 22. MAILA ADMINISTRATIVO NIVEL 22 | | 11.684 | |
| AOC20 ADMINISTRARIA. 20. MAILA ADMINISTRATIVO NIVEL 20 | | 108.102 | |
| AOD19 ADMINISTRARI LAGUNTZAILEA TELEFONARIA. 19. MAILA AUX. ADMINISTRATIVO-TELEF. NIVEL 19 | | 10.323 | |
| AOE16 GIDARI-MENPEKOA. 16. MAILA CONDUCTOR-SUBALTERNO. NIVEL 16 | | 11.430,47 | |
| AOE14 MENPEKOA. 14. MAILA SUBALTERNO NIVEL 14 | | 8.702 | |
| AOD16 GIDARIA. 16. MAILA CONDUCTOR NIVEL 16 | | 11.430,47 | |
| 161.11 PENTSIOETAKO SISTEMA OSAGARRIETARAKO EKARPENAK APORTACIONES A SISTEMAS COMPLEMENTARIOS PENSIONES | | 85.191 | |
| 162 BESTE GASTU SOZIALAK OTROS GASTOS SOCIALES | | 28.179 | |
| 162.21 ASEGUROUAK SEGUROS | | 55.000 | |
| 16. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 16 | | | 1.356.173,94 |
| 1. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 1 | | | 7.035.552,94 |
| ERANSKINA GUZTIRA TOTAL ANEXO | | | 7.035.552,94 |

| GOI KARGUDUNAK ALTOS CARGOS | LANPOSTU KOPURUA N. DOTACIONES |
|--|--------------------------------------|
| LEHENDAKARIA PRESIDENTE | 1 |
| LEHENDAKARIORDEA VICEPRESIDENTE | 1 |
| KONTSEILARIAK CONSEJEROS | 5 |
| IDAZKARI NAGUSIA SECRETARIO GENERAL | 1 |
| GUZTIRA TOTAL | 8 |

| ALDI BATEKO LANGILERIA PERSONAL EVENTUAL | LANPOSTU KOPURUA N. DOTACIONES |
|---|--------------------------------------|
| AUDITORETZAKO AHOLKULARIA ASESOR EN AUDITORÍA | 8 |
| LEHENDAKARIAREN IDAZKARIA SECRETARIA PRESIDENTE | 1 |
| LEHENDAKARIORDEAREN IDAZKARIA SECRETARIA VICEPRESIDENTE | 1 |
| GUZTIRA TOTAL | 10 |

| FUNTZIONARIOAK FUNCIONARIOS | LANPOSTU KOPURUA N. DOTACIONES |
|--------------------------------|--------------------------------------|
| 14 MAILA NIVEL 14 | 1 |
| 16 MAILA NIVEL 16 | 2 |
| 19 MAILA NIVEL 19 | 1 |
| 20 MAILA NIVEL 20 | 10 |
| 22 MAILA NIVEL 22 | 2 |
| 24 MAILA NIVEL 24 | (*) 4 |
| 26 MAILA NIVEL 26 | 26 |

| FUNTZIONARIOAK FUNCIONARIOS | LANPOSTU KOPURUA N. DOTACIONES |
|--------------------------------|--------------------------------------|
| 27 MAILA NIVEL 27 | 8 |
| 28 MAILA NIVEL 28 | 14 |
| GUZTIRA TOTAL | 68 |

(*) Aldi baterako programak artatzeko Beste langileen ordainsariak 140.00 kontu-sailean programako 8 funtzionarioien zuzkidurari eutsi zaio.

(*) Se mantiene la dotación de 8 funcionarios de programa en partida 140.00 retribuciones otro personal para atender programas temporales.

| PLANTILLA GUZTIRA TOTAL PLANTILLA | GOI KARGUDUNAK ALTOS CARGOS | ALDI BATEKO LANGILERIA PERSONAL EVENTUAL | FUNTZIONARIOAK FUNCIONARIOS |
|--------------------------------------|-----------------------------------|---|--------------------------------|
| 86 | 8 | 10 | 68 |

LANPOSTU ZERRENDAREN EGITURAREN ARABERAKO AURREKONTU PLANTILLA

PLANTILLA PRESUPUESTARIA CONFORME A LA ESTRUCTURA DE LA RELACIÓN PUESTOS TRABAJO

| KODEA CODIGO | IZENA DENOMINACIÓN | TALDEA GRUPO | MAILA NIVEL | OSAGARRIA COMPL. ESPECÍFICO | LAN. KOP. DOTACIÓN |
|-----------------|--|-----------------|----------------|--------------------------------|-----------------------|
| 542101 | AUDITOREA AUDITOR | A1 | 28 | 31.640,65 | 14 |
| 542105 | AUDITORE ATXIKITUA AUDITOR ADJUNTO | A1 | 26 | 26.053,09 | 24 |
| 542102 | LETRATUA LETRADO | A1 | 27 | 28.705,61 | 7 |
| 542104 | KONTABILITATE ETA ZERBITZU OROKORREN TEKNIKARIA TEC. CONTABILI. Y SERV. GRALES. | A1 | 27 | 28.705,61 | 1 |
| 542103 | ITZULTZAILEA TRADUCTOR | A1 | 26 | 26.053,09 | 1 |
| 542107 | INFORMATIKAKO TEKNIKARIA TÉCNICO INFORMÁTICO | A1 | 26 | 26.053,09 | 1 |
| 542110 | AUDITORE LAGUNTZAILEA AUDITOR AUXILIAR | A1 | 24 | 20.648,98 | (*) 4 |
| 542207 | INFORMATIKA LAGUNTZAILEA ETA INFORM. KUDEAT. AUX. DE INFORMÁTICA Y GESTOR INFORM. | A2 | 22 | 15.948,65 | 1 |
| 542508 | ADMINISTRAZIO KUDEAKETAREN ARDURADUNA RESP. GESTIÓN ADMINISTRATIVA | C1 | 22 | 15.948,65 | 1 |
| 542517 | ADMINISTRARIA ADMINISTRATIVO | C1 | 20 | 14.384,42 | 10 |
| 542716 | ADMINISTRARI LAGUNTZAILEA TELEFONARIA AUX. ADMINISTRATIVO TELEFONISTA | C2 | 19 | 12.569,27 | 1 |
| 542912 | GIDARI-MENPEKOA CONDUCTOR-SUBALTERNO | C2/E | 16 | 11.952,28 | 1 |
| 542913 | GIDARIA CONDUCTOR | C2/E | 16 | 19.873,15 | 1 |
| 542911 | MANDATARI-MENPEKOA ORDENANZA-SUBALTERNO | E | 14 | 11.616,01 | 1 |

(*) Aldi baterako programak artatzeko Beste langileen ordainsariak 140.00 kontu-sailean programako 8 funtzionario jaso dira aurrekontuan.

(*) Se mantiene la presupuestación de 8 funcionarios de programa en la partida 140.00 retribuciones otro personal para atender programas temporales.

ALDI BATEKO LANGILEENTZAT GORDETAKO POSTUAK
PUESTOS RESERVADOS PERSONAL EVENTUAL

| KODEA CODIGO | IZENA DENOMINACIÓN | URTEKO LANSARI GORDINA RETRIBUCIÓN BRUTA ANUAL | PAREKATUTAKO KATEGORIA CATEGORÍA ASIMILADA | LAN. KOP. DOTACIÓN |
|-----------------|--|---|---|-----------------------|
| 542190 | AUDITORETZAKO AHOLKULARIA ASESOR EN AUDITORÍA | 68.435,48 | ZUZENDARI mailarekin parekatutako kategoria C. asimilada a DIRECTOR | 8 |
| 542792 | LEHENDAKARIAREN IDAZKARIA SECRETARIA PRESIDENTE | 37.072,01 | 21. Mailarekin parekatutako kategoria C. asimilada a Nivel 21 | 1 |
| 542793 | LEHENDAKARIORDEAREN IDAZKARIA SECRETARIA VICEPRESIDENTE | 35.004,14 | 20. Mailarekin parekatutako kategoria C. asimilada a Nivel 20 | 1 |

A large, faint watermark of the Euskadi crest is visible across the page. It features a central shield with a castle and a sword, flanked by two figures. A cross-shaped border surrounds the shield, with 'X' marks at each corner. The crest is set against a background of stylized green leafy branches on the left and wavy lines at the bottom.

55 DATUAK BABESTEKO EUSKAL BULEGOA

55 AGENCIA VASCA DE PROTECCIÓN DE DATOS

Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 55 | | | | | DATUAK BABESTEKO EUSKAL BULEGOA AGENCIA VASCA DE PROTECCIÓN DE DATOS | |
| 55 | 1113 | | | | DATUAK BABESTEKO EUSKAL BULEGOA AGENCIA VASCA DE PROTECCIÓN DE DATOS | |
| 55 | 1113 | 01 | | | Datuak Babesteko Euskal Bulegoa Agencia Vasca de Protección de Datos | |
| 55 | 1113 | 01 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes | |
| 55 | 1113 | 01 | 41 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE | |
| 55 | 1113 | 01 | 418 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE | |
| 55 | 1113 | 01 | 41811 | | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Giales.CAE | |
| 55 | 1113 | 01 | 41811 | 000 | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Giales.CAE | 1.592.705 |
| 55 | 1113 | 01 | 7 | | Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones operaciones capital | |
| 55 | 1113 | 01 | 71 | | EAE SP-ri eta EAE AP-KES sailkatutako erakundeei Al SP CAE y a entidades clasificadas AP-SEC CAE | |
| 55 | 1113 | 01 | 718 | | EAE AP-KES sailkatut. EAE SP ez diren erakundeei A entidades no SP CAE, clasificadas AP-SEC CAE | |
| 55 | 1113 | 01 | 71811 | | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Giales.CAE | |
| 55 | 1113 | 01 | 71811 | 000 | Aurrekont.EAEren orokoretan dituzten ZPEei A EEDDPP cuyos Pptos. se incorporan en Giales.CAE | 11.918 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 1.604.623 |
| | | | | | | 1.604.623 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

55 Datuak Babesteko Euskal Bulegoa

55 Agencia Vasca de Protección de Datos

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealkak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 55 | | Datuak Babesteko Euskal Bulegoa <i>Agencia Vasca de Protección de Datos</i> | | | | | | | | | |
| 55 | 1113 | Datu Bab.E.Bule <i>A.V.Prot.Datos</i> | 1.605 | | | | 1.593 | | 12 | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 1.605 | | | | 1.593 | | 12 | | |

Memoria, Aurrekontuak eta Pertsonalaren eranskina
Memoria, Presupuestos y Anexo de Personal

DATUAK BABESTEKO EUSKAL BULEGOAREN MEMORIA 2018RAKO**MEMORIA DE LA AGENCIA VASCA DE PROTECCIÓN DE DATOS PARA EL AÑO 2018****1. SARRERA**

Datu Pertsonaletarako Jabetza Publikoko Fitxategiei eta Datuak Babesteko Euskal Bulegoa sortzeari buruzko otsailaren 25eko 2/2004 Legeak sortu zuen Datuak Babesteko Euskal Bulegoa (2004ko martxoaren 4ko EHAA).

Datuak Babesteko Euskal Bulegoaren Estatutua onartzen duen urriaren 18ko 309/2005 Dekretuak (2005eko azaroaren 9ko EHAA) arautzen ditu Agentziaren antolamendua eta funtzionamendua; eta Datuak Babesteko Euskal Bulegoaren zuzendariaren 2005eko azaroaren 28ko Ebazpenak arautzen du Agentziaren egitura organikoa (2005eko abenduaren 29ko EHAA). DBEBK izapidezten dituen prozedurak nola arautu behar diren ezartzen du Datu Pertsonaletarako Jabetza Publikoko Fitxategiei eta Datuak Babesteko Euskal Bulegoa sortzeari buruzko otsailaren 25eko 2/2004 Legea garatzen duen 308/2005 Dekretuak (2005eko azaroaren 16ko EHAA).

Datuak Babesteko Euskal Bulegoak honako misioa ezarri dio bere buruari: "Euskal administrazio publikoentzat eta herritarrentzat erreferentziazk kontrol agintaritza independientea izatea, pertsonen pribatasunari eta intimitateari dagokienez, datu pertsonalak babesteko oinarrizko eskubidea errespetatu dezaten zainduz".

Bulegoaren Ikuspenaren xedea da lortzea gizarte bat, non herritarrek datu pertsonalen esparruan dituzten eskubideak ezagutzen dituzten eta jakin dikan nola izan behar den tratatua beraien informazio pertsonala; non herritar ororen eskubide guztiak errespetatuak diren eta datu babeserako eskubidearekin ponderaturik erabiliak diren, eta non euskal administrazio eta erakunde publikoek modu leialean, legearen arabera, arduratsu eta seguru jokatuz tratatzenten dituzten datu pertsonalak eta horiekin elkarrenagin.

Hori guztia erdiesteko, Bulegoak honako balioak ditu gidari: bere eskumenez baliatzea independentziarekin, herritarrenganako hurbiltasuna eta administrazio publikoekiko lankidetza, pertsonen garapena eta asebetetzea, eta etengabeko hobekuntza eta berrikuntza.

2. DBEB-REN JARDUERAK

Datuak Babesteko Euskal Bulegoaren eginkizunak 2/2004 Legearen 17. artikuluan daude xedatuta. Hona hemen asmo eta helburu garrantzitsuenak:

1. Datuak babesteko legeak bete daitezen zaintza eta nola aplikatzen diren kontrolatza, batez ere informaziorako eskubideari eta datuetara iristeko, datuak zuzentzeko, datuei aurka egiteko eta datuak indarrik gabe uzteko eskubideei dagokienez.

1. INTRODUCCIÓN

La Agencia Vasca de Protección de Datos (AVPD) se crea por la Ley 2/2004, de 25 de febrero, de ficheros de datos de carácter personal de titularidad pública y de creación de la Agencia Vasca de Protección de Datos (BOPV 4 de marzo de 2004).

Su organización y funcionamiento se establecen mediante el Decreto 309/2005, de 18 de octubre, por el que se aprueba el Estatuto de la Agencia Vasca de Protección de Datos (BOPV 9 de noviembre de 2005), complementado a su vez por la Resolución de 28 de noviembre de 2005 del Director, por la que se desarrolla la estructura orgánica de la Agencia (BOPV 29 de diciembre de 2005). La regulación de los procedimientos que se triten por la AVPD se establece en el Decreto 308/2005, de 18 de octubre, por el que se desarrolla la Ley 2/2004, de 25 de febrero, de ficheros de datos de carácter personal de titularidad pública y de creación de la Agencia Vasca de Protección de Datos (BOPV 16 de noviembre de 2005).

La Agencia Vasca de Protección de Datos tiene como Misión la de ser "la Autoridad de Control Independiente de referencia para las Administraciones Públicas Vascas y la ciudadanía en cuanto a la privacidad e intimidad de las personas, velando por el respeto del derecho fundamental a la Protección de Datos Personales".

La Visión de la Agencia está dirigida a lograr una sociedad en la que la ciudadanía conozca sus derechos y entienda cómo debe ser tratada su información personal, en la que todos los derechos de las personas sean respetados y aplicados de forma ponderada con el derecho a la protección de datos y donde las administraciones e instituciones públicas vascas traten e interoperen con los datos personales de forma leal, legal, responsable y segura.

Para lograrlo, los Valores en que se sustenta la Agencia son la independencia en el ejercicio de sus competencias, la cercanía con la ciudadanía y la cooperación con las Administraciones Públicas, así como el desarrollo y satisfacción de las personas, la mejora continua y la innovación.

2. ACTIVIDADES DE LA AVPD

Las funciones de la Agencia Vasca de Protección de Datos vienen establecidas en el artículo 17 de la Ley 2/2004, siendo sus principales fines y objetivos los siguientes:

1. Velar por el cumplimiento de la legislación sobre protección de datos y controlar su aplicación, en especial en lo relativo a los derechos de información, acceso, rectificación, oposición y cancelación de datos.

2. Lege eta erregelamenduetan zehazturik dauden baimenak ematea, eta hala badagokio, datuen tratamendua datuak babesteko indarrean dagoen legediko printzipoetara egokitzeko beharrezko jarraibideak ematea.

3. Tardean direnen eskariei eta erreklamazioei kasu egitea eta datu pertsonalak tratatzea dela-eta dituzten eskubideei buruzko informazioa ematea pertsonei.

4. Ikusatzeko ahalmena erabiltzea, eta beharrezkoa bada, zehatzeko ahalmena ere bai.

5. Datu pertsonalen fitxategiak badirela gauza jakinekoa izan dadin zaintza.

6. Funtzio estatistiko publikoari buruzko legeek dakartzaten xedapenak bete daitezen zaintza.

7. Herri-administrazioek, erakundeek eta korporazioek datu pertsonalen babesari buruz egiten dizkioten galderai erantzutea eta beste pertsona fisiko edo juridiko batzuek egiten dizkioten galderai erantzutea.

2. Emitir las autorizaciones previstas en las leyes y reglamentos, así como dictar, en su caso las instrucciones precisas para adecuar los tratamientos a los principios de la legislación vigente en materia de protección de datos.

3. Atender las peticiones y reclamaciones formuladas por los afectados; además de proporcionar información a las personas acerca de sus derechos en materia de tratamiento de los datos de carácter personal.

4. Ejercer la actividad inspectora y, en su caso, la potestad sancionadora.

5. Velar por la publicidad de la existencia de los ficheros de titularidad pública con datos de carácter personal.

6. Velar por el cumplimiento de las disposiciones sobre la función estadística pública.

7. Atender a las consultas que en materia de protección de datos de carácter personal le formulen las administraciones públicas, instituciones y corporaciones, así como otras personas físicas o jurídicas.

Era berean, 18. artikuluak Datuak Babesteko Erregistroa sortzen du eta DBEBn barruan egongo dela xedatzen du; eta Legeak arautzen dituen datu pertsonaldun fitxategiak eta ereduzko kodeak inskrbatzeko eginkizuna duela ere xedatzen du. Bere helburua da, behar duen informazioa erregistroan eskatuz, edonork jakin ahal izatea ea bere datu pertsonalik tratatzen ari ote diren, zertarako ari diren hori egiten eta nor den arduraduna.

Baina, organo hori bertan behera geratuko da, gaur egun eratuta dagoen moduan behintzat, 2018ko maiatzaren 25etik aurrera, egun horretatik aurrera indarrean sartuko delako 2016/679 (EB) Erregelamendua, Europako Parlamentuarena eta Kontseiluarena, 2016ko apirilaren 27ko, datu pertsonalen tratamenduari dagokionez pertsona fisikoen babesari eta datu horien zirkulazio askeari buruzko arauak ezartzen dituena (DBEO); eta horrek ekarriko du antolakuntza aldatzea, eta aurrekontuetan ere eragina izan dezake.

Betekizun horiek hainbat jardueraren bidez burutzen ditu Bulegoak. Jarduerak sailkatzen, bi multzo nagusi bereizi dira. Batetik, Bulegoaren ohiko jarduerak daude, hau da, Bulegoak legez araututako ahalak baliatzeko burutu behar dituenak; eta, beste alde batetik, datu babeserako eskubidea sustatzeko jarduerak daude. Azken horietarako, hainbat jomuga estrategiko ezarri dira.

2.1. Legez araututako ahalak baliatzeko ohiko jarduerak.

Datuak Babesteko Euskal Bulegoak, Kontrol Agintaritzaren izaera duenez, baditu hainbat eginkizun finkoak direnak eta beti baliatzen dituenak, otsailaren 25eko 2/2004 Legeak esleitzen dizkion kontrol, ikuskatze, aholkularitza eta erregistro eginkizunetatik eratorriak.

Asimismo, el artículo 18 crea el Registro de Protección de Datos, como órgano integrado en la Agencia, con la función de inscribir los ficheros de datos de carácter personal y códigos tipo regulados por dicha Ley. Su finalidad es facilitar su consulta a cualquier persona para que pueda conocer la existencia de tratamientos de datos de carácter personal, sus finalidades y la identidad del responsable del tratamiento.

La pervivencia de este órgano en su actual configuración decaerá a partir del 25 de mayo de 2018, momento en el que será de plena aplicación el Reglamento UE 2016/679, del Parlamento Europeo y del Consejo, del 27 de abril, relativo a las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos (RGPD), lo que obligará a modificaciones organizativas con eventual incidencia presupuestaria.

Las funciones reseñadas se llevan a cabo mediante el desarrollo de distintas actividades, que se han clasificado en dos grandes grupos. Por un lado están aquellas actividades permanentes que la Agencia desarrolla en el ejercicio de sus potestades regladas, y, por otro, aquellas otras actividades de fomento del derecho a la protección de datos, para las cuales se han establecido una serie de metas estratégicas.

2.1. Actividades permanentes para el ejercicio de potestades regladas.

Por su carácter de Autoridad de Control, la Agencia Vasca de Protección de Datos tiene una serie de actividades que ejerce de forma continua y permanente, derivadas de las funciones de control, inspección, consultiva y de Registro que le otorga la Ley 2/2004, de 25 de febrero.

Kontrol eginkizuna.

- Eskubideak Babesteko Procedurak Izapidezeta. Herritarak, atzitzeko, zuzentzeko, ezerezteko eta aurka egiteko eskubideez baliatzearen ondoriozko prozedurak dira.
- Salaketa Procedurak Izapidezeta. Datu babesaren araudiaren aurkakoak izan daitezkeen portaerengatik aurkeztutako erreklamazioei dagozkien prozedurak dira.
- Informazio Eginbideak izapidezeta. Ofizioz irekitzen dira datu-babesaren arloko araudiaren aurkakoak izan daitezken egintzengatik.
- Administrazio publikoen arau-hauste eta zehapen espedienteak izapidezeta, jardueraren batek datu babesaren arloko araudia urratzen duelako susmorik dagoenean.

Ikuskaritza eginkizuna.

- Frogatzeko ikuskapenak egitea, kontrol espediente batzuen instrukzioarekin lotuta.
- Prebentzioko Ikuskapenak egitea, diagnostiko eta egokitzapen xedearekin.

Aholkularitza eginkizuna.

- 2/2004 Legea garatzen duten xedapen orokorrei buruzko proiektuen gaineko legezkotasun txostenak egitea eta nahitaez erantzun beharreko estatistikak finkatzen dituzten lege-xedapenei buruzko txostenak egitea.
- Bestelako araugintza-proiekturei buruz eskatzen dituzten legezkotasun txostenak bidaltzea, datu pertsonalak babesteko eskubideari dagokionez.
- Administrazioek eta pertsona pribatuek, fisikoek nahiz juridikoek datu pertsonalen babesaren arloko gai jakinei buruzko zalantzak argitzeko eskatuz egindako konsultei erantzuteko txosten juridikoak egitea.
- DBEBri lege-aholkularitza ematea.

Datuak Babesteko Erregistroa.

Gaur egungo egituraketa:

- Datu pertsonalen fitxategiak sortzeko, aldatzeko eta ezabatzeko eskaerak Erregistroan inskribatzeko eskabideak izapidezeta.
- Inskribatutako fitxategiak argitaratzea, eta erraz konsultatzeko moduan jartzea web orri batean.

Función de Control.

- Tramitación de Procedimientos de Tutela de Derechos, como consecuencia del ejercicio de los derechos de Acceso, Rectificación, Cancelación y Oposición por parte de la ciudadanía.
- Tramitación de Procedimientos de Denuncia, correspondientes a reclamaciones presentadas por conductas que pudieran ser contrarias a la normativa sobre protección de datos.
- Tramitación de Diligencias Informativas iniciadas de oficio por hechos que pudieran ser contrarios a la normativa sobre protección de datos.
- Tramitación de expedientes de infracción de las administraciones públicas y de expedientes sancionadores, cuando existan indicios de que alguna actuación pudiera vulnerar la legislación sobre Protección de Datos.

Función Inspectoría.

- Efectuar inspecciones probatorias, relacionadas con la instrucción de expedientes de control.
- Efectuar inspecciones preventivas, con una finalidad de diagnóstico y adecuación.

Función Consultiva.

- Emisión de informes de legalidad sobre proyectos de disposiciones generales que desarrollan la Ley 2/2004, de 25 de febrero, así como sobre disposiciones normativas que determinen estadísticas de respuesta obligatoria.
- Emisión de los informes de legalidad que hayan sido solicitados sobre otros proyectos normativos, en lo que afecta al derecho a la protección de datos de carácter personal.
- Emisión de dictámenes jurídicos en respuesta a las consultas formuladas sobre cuestiones concretas en relación con la protección de datos de carácter personal, tanto por Administraciones Públicas como por personas físicas o jurídico-privadas.
- Asesorar jurídicamente a la AVPD.

Registro de Protección de Datos.

En su actual configuración:

- Tramitación de las solicitudes de inscripción en el Registro de la creación, modificación y cancelación de ficheros de datos de carácter personal.
- Dar publicidad a los ficheros inscritos, facilitando su consulta a través de una página web.

- Euskal Autonomia Erkidegoko Datu Pertsonalak Babesteko Erregistroaren eta Datuak Babesteko Espainiako Agentziako Datuak Babesteko Erregistro Nagusiaren artean aldian-aldean egindako eta jasotako bidalketak kudeatzea.

2.2. Datu babeserako eskubidea sustatzeko jarduerak.

Datu babeserako eskubidea sustatzeko jarduerak eta etengabeko hobekuntza eta berrikuntzak eratzen dute, beti ere Bulegoak esleituta dituen ahalen esparruan, Agentziaren jardueren oinarria, administrazioaren eta herritarren eskubideen eta beharren zabalkundeari, hedapenari eta ezagutzari dagokienez.

Hori dela eta, Datuak Babesteko Euskal Bulegoak pertsonen eskubideak eta erakundeen betebeharra sustatzen ditu. Horrez gain, aholkularitza aditua ematen du eta betebeharra betetzen direla kontrolatzen du (adibidez, ikuskapenak eta fitxategien erregistroa), gatazkak konpontzen ditu (eskubideak babestea, arau-haustea deklaratzea eta abar) eta Euskal Autonomia Erkidegoko administrazio publikoetan jardunbide egokiak sustatzen ditu.

Jarduerok burutzeko, lau ardatz nagusi zehaztu dira, eta horietako bakoitzarentzat erronka hauek finkatu dira besteak beste:

Ardatza: Herritarak

Lortzea herritarrek baliatzea datu babeserako eskubidea, eskubidearen berri dutelako, DBEB dagoela dakitelako eta eskubideez baliatzea erraza eta ezaguna delako.

Ardatza: Administrazio publikoak

Lortzea administrazioek datuak babesteko eskubidea betetzea.

Ardatza: aliatu estrategikoak

DBEBk dituen helburuak lortzen laguntzen duten aliantza estrategikoak izatea.

Ardatza: Barne antolaketa

Bulegoko pertsonen kudeaketa eta lanbide garapenaren esparruan hobekuntzak eta berrikuntzak egitea.

3. 2017AN BURUTUTAKO JARDUERA AIPAGARRIENAK

2017an datuak babesteko oinarrizko eskubidea sustatzen jarraitu dugu, bai eta etengabeko prestakuntza eta berrikuntza ere, Agentziaren eskumenak baliatuz.

- Gestionar el envío y la recepción periódica de las inscripciones realizadas, entre el Registro de Ficheros de Datos Personales de la Comunidad Autónoma del País Vasco y el Registro General de Protección de Datos de la Agencia Española de Protección de Datos.

2.2. Actividades para el fomento del derecho a la protección de datos.

Las actividades orientadas al fomento del derecho fundamental a la Protección de Datos, así como a la mejora continua y la innovación en el ejercicio de sus competencias constituyen el eje de actuación en cuanto a la divulgación, difusión y conocimiento de los derechos y deberes de la Administración y de la ciudadanía.

Para ello la Agencia Vasca de Protección de Datos promociona los derechos de las personas y las obligaciones de las organizaciones. También proporciona asesoramiento experto y controla el cumplimiento de las obligaciones (inspecciones y registro de ficheros, entre otras), resuelve conflictos (tutela de derechos, declaración de infracciones, etc.) y promueve las buenas prácticas en las administraciones públicas de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

Estas actividades se han orientado en cuatro ejes principales, sobre los cuales se han planteado los siguientes retos:

Eje: Ciudadanía

Lograr que la ciudadanía pueda ejercer su derecho a la protección de los datos porque tiene conocimiento del derecho, de la AVPD, y puede hacerlo porque es sencillo y cercano.

Eje: Administraciones públicas

Lograr que las Administraciones den cumplimiento al derecho a la protección de datos.

Eje: Aliados estratégicos

Disponer de alianzas estratégicas que ayuden en la consecución de los objetivos de la AVPD.

Eje: Organización interna

Mejorar e innovar en la gestión y el desarrollo profesional de la personas de la Agencia.

3. PRINCIALES ACTUACIONES REALIZADAS DURANTE 2017

Durante 2017 se ha continuado con el fomento del derecho fundamental a la Protección de Datos, así como a la mejora continua y la innovación en el ejercicio de sus competencias.

Honako hauek dira egin diren jarduera aipagarrienak:

- Herritarrei zuzendutako komunikazio politika bat diseinatzea, eta Komunikazio aholkulariaren lanpostua sortzea horretarako.
- Edukiak eta materialak (komiki berriak) garatzea, eta herritarrei zuzendutako hitzaldiak, mintegiak eta jardunaldiak ematea.
- Edukiak eta materialak garatzea, eta administrazio publikoei zuzendutako hitzaldiak, mintegiak eta jardunaldiak ematea, DBEOtik eratorritako obligazioak betetzen laguntzeko.
- 2017ko Datu Babesaren Nazioarteko Eguna antolatzea.
- Web orriko edukiak eguneratzen segitza.
- Eskubideez baliatzeko informazioa hobetzea eta ereduak eskuragarri jartza.
- Agentziaren lanaren zabalkundeak egitea (komunikabideen, web orriaren, sare sozialean eta abarren bidez).
- 2016ko Memoria idaztea, Lehendakaritzako Idazkaritza Orokorean aurkeztea eta zabaltzea (banaketa eta web orria).
- Ikuskapen sektorialak egitea administrazio publikoetan.
- Administrazio publikoei zuzendutako edukiak eguneratzea.
- Gardentasunari, informazio publikoa eskuratzeari eta datu babesari buruzko lanak sustatzea.
- DBEBren lehentasunezko eta ohiko solaskideekiko harremanak sendotzea.
- Legebiltzarrarekiko eta beste erakunde parlamentario batzuekiko harremanak bultzatzea, datu babesak aztertzeko legedi autonomikoan.
- Datuak babesteko agentziekin ditugun proiektu komunak garatzen segitza eta lan taldeetan parte hartzea.
- Prozedurak izapidezka eta irizpenak ematea.
- Frogatzeko ikuskapenak egitea, expediente batzuen instrukzioarekin lotuta.
- DBEBren jardueraren gaineko itzulpen lanak egitea, eta datu babesaren esparruko terminologia sendotzea.
- Datuak Babesteko Erregistroa kudeatzea.
- DBEBren doktrinaren zabalkundeak egiteko edukiak editatzea.

Las principales actuaciones llevadas a cabo han sido las siguientes:

- Diseñar una política de comunicación orientada a la ciudadanía y crear para ello un puesto de Asesor de Comunicación.
- Desarrollar contenidos y materiales (nuevos comics) e impartir conferencias, seminarios y jornadas orientados a la ciudadanía.
- Desarrollar contenidos y materiales e impartir conferencias, seminarios y jornadas orientadas a las Administraciones Públicas para facilitar el cumplimiento de las obligaciones derivadas del RGPD.
- Organizar el día Internacional de la Protección de Datos 2017.
- Continuar con la actualización de los contenidos de la página web.
- Facilitar modelos y mejorar la información sobre el ejercicio de derechos.
- Difundir la labor de la Agencia (a través de medios de comunicación, la página web, redes sociales, etc.).
- Redactar la Memoria anual 2016, presentarla a la Secretaría General de la Presidencia y difundirla (distribución y web).
- Realizar Inspecciones sectoriales en AAPP.
- Actualizar los contenidos destinados a las AAPP.
- Impulsar trabajos sobre transparencia, acceso a la información pública y protección de datos.
- Consolidar las relaciones con los interlocutores preferentes/habituales de la AVPD.
- Impulsar relaciones con el Parlamento y otras instituciones parlamentarias para analizar la protección de datos en la legislación autonómica.
- Continuar con el desarrollo de proyectos comunes entre las Agencias de Protección de Datos y participar en los Grupos de Trabajo.
- Tramitar Procedimientos y emitir dictámenes.
- Efectuar inspecciones probatorias, relacionadas con la instrucción de expedientes.
- Realizar las tareas de traducción de la actividad de la AVPD, consolidando una terminología especializada en PD.
- Gestionar el Registro de Protección de Datos.
- Editar contenidos para la divulgación de la doctrina de la AVPD.

- Datu babesaren kultura, zabalkundea, ikerketa eta ezagutza sustatzea eta gizartean hedatzea, DBEBren sarien bidez.
- Kudeaketaren kalitatearekin konprometituta dauden erakundeetan parte hartzea.

4. 2018RAKO AURREIKUSITAKO JARDUERAK

4.1. Ohiko jarduerak.

2018an Datuak Babesteko Euskal Bulegoak 2/2004 Legeak esleitzenten dizkion kontrol eta ikuskatze eginkizunekin eta eginkizun aholku-emailearekin lotutako ohiko jarduera iraunkorrik garatzen segituko du. Lehentxeago ere azaldu ditugu zein diren:

1. Kontrol eginkizunak (espedienteak irekitzea eta izapideztea).
2. Ikuskaritza eginkizuna (frogtzeko ikuskapenak eta ikuskaben sektorialak).
3. Aholkularitza eginkizuna (txostenak eta irizpen juridikoak).
4. Datuak Babesteko Erregistroa (fitxategiak sortzea, aldatzea eta ezabatzea), harik eta tratamendu-jardueren erregistro bihurtzen denera arte, DBEO ezartzen denetik aurrera.

4.2. Jomuga estrategikoak.

Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra onartu dute eta horrek eragin handia du izango datozen urteetarako helburu estrategikoak zehatzeko orduan.

Helburuetako bat da Erregelamenduak ekarritako berritasunak aztertzea, administrazioek eta herritarrek jakin eta aurreikusi ditzaten hora ezartzean egon daitezkeen zailtasunak, eta, horrela, behar diren neurriak ezarri ahal izateko indarrean sartzen denetik, 2018ko maiatzaren 28an.

Horregatik, nahitaezkoa da aztertzea Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorrak ekarri dituen aldaketak eta horien gaineko zabalkundea egitea, eta administrazio publikoei eta herritarrei ematea guztiaren berri.

Gainera, Erregelamendua ezartzeko, asko aldatu beharko da gaur egun indarrean dagoen Datu Pertsonalak Babesteari buruzko abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoa. Horrek ekarriko duenez Euskal Autonomia Erkidegoko barne araudia ere egokitu beharra, lan hori burutzeko harremanak eta izapideak jarri beharko dira abian.

- Promover el conocimiento, la investigación, la divulgación de la cultura de protección de datos y la difusión de la misma en la sociedad con la concesión de los premios de la AVPD.
- Participar en organizaciones comprometidas con la calidad de la gestión.

4. ACTUACIONES PREVISTAS PARA 2018

4.1. Actuaciones permanentes.

En el ejercicio de 2018, la Agencia Vasca de Protección de Datos continuará desarrollando las actuaciones que ejerce de forma continua y permanente, ligadas a las funciones de control, inspectoras y consultivas que le otorga la Ley 2/2004 y que han sido ya descritas anteriormente:

1. Funciones de control (incoación y tramitación de expedientes).
2. Función inspectora (inspecciones probatorias y sectoriales).
3. Función consultiva (informes y dictámenes jurídicos).
4. Registro de Protección de Datos (creación, modificación y supresión de ficheros), hasta su reconversión tras la aplicación del RGPD en registro de actividades de tratamiento.

4.2. Objetivos estratégicos.

La aprobación del Reglamento General de Protección de Datos tiene una gran incidencia en la definición de los objetivos estratégicos para los próximos años.

Dentro de estos objetivos está el análisis de las novedades del Reglamento para que tanto las Administraciones como los ciudadanos puedan conocer y prever las dificultades en su aplicación y así poder aplicar las medidas necesarias antes de su plena aplicación a partir del 25 de mayo de 2018.

Por ello resultan indispensables el estudio y la divulgación de los cambios más significativos que introduce el RGPD y su divulgación tanto a las Administraciones Públicas como a la ciudadanía.

Además, la aplicación de dicho Reglamento exige la modificación sustancial de la actual Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, lo que hará necesaria igualmente una adaptación de la normativa interna en la Comunidad Autónoma por lo que habrá que iniciar los contactos y trámites necesarios para la adecuación de la misma.

Laster agertuko diren arau berri horiei Euskal Autonomia Erkidegoko Gardentasunari eta Herritarren parte hartzeari buruzko Legea gehitu behar zaie. Lege hori egun izapidez fasean dago Eusko Legebiltzarrean, eta orain arteko aurreikuspenak betetzen badira, DBEBren diseinua berritutu beharko da; izan ere, Gardentasuna Bermatzeko eta Datuak Babesteko Euskal Agentzia bihurtuko du lege horrek, eta ondorioz, berraztertu egin beharko dira egungo DBEBk dituen giza baliabideak eta baliabide materialak.

Alde batera utzi gabe, memoria hau idazteko unean izapidez-fasean dauden arauen azken egokitzapenek Datuak Babesteko Euskal Bulegoaren egungo egituraketan sor ditzaketen eskakizunak,—arau-proiektu horiek asebete beharko dituztenak, hain zuzen ere—; Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra nahitaez bete beharrekoa izango denez 2018ko maiatzetik aurrera; premiazkoa izango denez nahikoa giza-baliabide izatea gaitasun handiko lan teknikoa burutu ahal izateko, abian dauden arau-aldaketen eta aldaleta teknikoen proiektuak egiten parte hartzeko; eta, prest egon behar duenez iragankortasun-aldiei aurre egiteko, nahiz eta aldiak oso garbi zehaztuta ez egon, izan izango direlako; horren guzti horren ondorioz, Datuak Babesteko Euskal Bulegoak gaur egun dituen giza-baliabideekin ezin ditu eraginkortasunez burutu nahitaez gauzatu beharreko zenbait eginkizun. Hori dela eta, aurrekontu-memoria honetan jasotzen da goi-mailako hiru teknikariren dotazioa, nahitaezkoak jotzen direlako hau bezalako administrazio agintaritza independiente batek modu efizienteetan funtzionatzeko; izan ere, aurre egin behar baitie lege-ordenamenduan jazo diren garrantzi handiko arau-berrikuntza eta lege-proiektu sakonek ekarri dituzten erronka berri eta handiei, bai eta erronkox ezartzeko eginkizuna duten giza-baliabideei eta baliabide materialei dagokienez ere.

Horrek guzti horrek plan estrategiko bat egin behar dugula esan nahi du, eta planean arau horien ezarpenaren inguruko aldaketeak izango dute zer esan handiena Datuak Babesteko Euskal Bulegoaren ohiko jardueren ardatzak finkatzeko orduan. Gainera, kontuan hartu beharko ditu administrazio publikoak, herritarak eta datu babesaren esparruan lan egiten duten erakunde publiko eta pribatuak.

Egin beharreko jarduera guztiak ondo kateatuko dira Datuak Babesteko Euskal Bulegoaren jarduera ardatzakin:

Ardatza: Herritarak.

01. Datu pertsonalak babesteko eskubidearen ezagutza gehiago handitzea.

- Herritarrei zuzendutako komunikazio politika hobetzea.
- Herritarrei zuzendutako hitzaldietarako, mintegietarako eta jardunaldietarako edukiak eta materialak garatzea.

A todas esas exigencias normativas de nueva y futura aparición ha de sumársele la proposición de Ley de transparencia y participación ciudadana de la Comunidad Autónoma de Euskadi, actualmente en tramitación en el Parlamento Vasco, cuyas previsiones, de mantenerse en sus actuales términos, obligarían a un nuevo diseño de la AVPD al convertirla en Agencia de Transparencia y Protección de Datos, lo que requeriría de un nuevo dimensionamiento de la hoy AVPD tanto en medios materiales como humanos.

Sin perjuicio de los requerimientos que respecto de la configuración actual de la Agencia Vasca de Protección de Datos puedan derivarse de las previsiones finales de las normas en tramitación en el momento de redactar esta memoria, necesidades cuya atención efectiva a tales proyectos normativos corresponderá, en su caso, la plena aplicación del Reglamento General de Protección de Datos a partir del mes de mayo de 2018, la urgencia de disponer de medios humanos que le permitan llevar a cabo un trabajo técnico altamente competente para participar en la elaboración de los proyectos de modificación normativa y técnica en marcha, y la precaución de estar preparada para afrontar períodos de transitoriedad, ciertos aunque no del todo definidos a día de hoy, sitúa ya a la Agencia Vasca de Protección de Datos en la obligación de atender cometidos que no pueden ser asumidos eficazmente con los recursos humanos de los que dispone esta Agencia, motivo por el cual se contempla en esta memoria presupuestaria la dotación de tres nuevas plazas de técnico superior, indispensables para el funcionamiento eficiente de una autoridad administrativa independiente que se enfrenta a nuevos e intensos retos surgidos de la irrupción en el ordenamiento jurídico de novedades normativas y proyectos de leyes de muy amplio calado también en lo que concierne a los recurso humanos y materiales encargados de su aplicación.

Todo ello nos encamina a la elaboración de un Plan Estratégico en el que los condicionantes de la aplicación de todas estas modificaciones normativas serán uno de los puntos esenciales que harán vertebrar los tradicionales ejes de actuación de la Agencia Vasca de Protección de Datos y que tenga en cuenta a las Administraciones Públicas, a la ciudadanía y a todas las organizaciones públicas y privadas que trabajen en la Protección de Datos.

Todas las actuaciones necesarias a tal fin se tendrán que engarzar en los ejes de actuación de la Agencia Vasca de Protección de Datos:

Eje: Ciudadanía.

01. Aumentar el grado de conocimiento del derecho a la Protección de Datos Personales.

- Mejorar la política de comunicación orientada a la ciudadanía.
- Desarrollar contenidos y materiales para conferencias, seminarios y jornadas orientados a la ciudadanía.

- Herritarrei zuzendutako hitzaldiak, mintegiak eta jardunaldiak sustatzea eta ematea.
- Herritarrekin komunikatzeko kanalak garatzea eta hobetza (sare sozialak,...).
- Zerbitzuen Katalogoa berrikustea eta argitaratzea.
- Zerbitzuen Karta berrikustea eta argitaratzea.
- 2018ko Datu Babesaren Nazioarteko Eguna antolatzea.
- Web orriko edukiak eguneratzen jarraitza.
- Datuak babesteko eskubideari buruzko material dibulgatibo berriak garatza.

02 Eskubidea gero eta errazago eta era praktikoagoan baliatu ahal izatea.

- Kanal Anitzeko Sistema hobetza, kudeaketa tresna gisa.
- Eskubideez baliatzeko informazioa hobetza eta ereduak eskuragarri jartza.
- Jarraitza web orrian irizpen juridikoak eta ebazapenak argitaratzen.
- Maiz egiten diren galderen (FAQak) edukia hobetza.

03. Agentziaren lanaren gaineko ezagutza handitza, eta datu pertsonalen babesaren bermatzailea dela jakitea.

- Agentziaren lanaren zabalkundeak egitea (komunikabideen, web orriaren, sare sozialetan eta abarren bidez).
- 2017ko Memoria idaztea, aurkeztea eta zabaltza (banaketa eta web orria).
- Nazioarteko foroetan eta foro nazionaletan parte hartza.

Ardatza: Administrazio publikoak.

04. Administrazio publikoek datu pertsonalak babesteko eskubidearen bermea hobetza.

- Ikuskapen sektorialak egitea administrazio publikoetan.

05. DBEBren prebentzioko ekintzak sustatzea administrazio publikoekin lankidetzen aritz, proiektu berrien esparruan.

- Aldizkako ikuskapenak egitea administrazio publikoetan.

- Impartir y promover conferencias, seminarios y jornadas orientados a la ciudadanía.
- Desarrollar y mejorar canales de comunicación con la ciudadanía (redes sociales,...).
- Revisar y publicar el Catálogo de Servicios.
- Revisar y Publicar la Carta de Servicios 2018.
- Organizar el día Internacional de la Protección de Datos 2018.
- Continuar con la actualización de los contenidos de la página web.
- Desarrollar nuevos materiales divulgativos sobre el derecho a la Protección de Datos.

02. Mejorar la facilidad para ejercer el derecho de forma sencilla y práctica.

- Mejorar el Sistema de Atención Multicanal como herramienta de gestión.
- Facilitar modelos y mejorar la información sobre el ejercicio de derechos.
- Continuar con la publicación en la web de dictámenes jurídicos y resoluciones.
- Mejorar el contenido de las preguntas más frecuentes (FAQs).

03. Aumentar el grado de conocimiento de la labor de la Agencia como garante de la Protección de Datos Personales.

- Difundir la labor de la Agencia (a través de medios de comunicación, la página web, redes sociales, etc.).
- Redactar la Memoria anual 2017, presentarla y difundiirla (distribución y web).
- Participación en foros nacionales e internacionales.

Eje: Administraciones Públicas.

04. Mejorar la garantía del derecho a la Protección de Datos Personales por parte de las Administraciones Públicas.

- Realizar inspecciones sectoriales en AAPP.

05. Fomentar acciones preventivas de la AVPD, en colaboración con las AAPP, en proyectos emergentes.

- Realizar inspecciones periódicas en las Administraciones Públicas.

- Pribatutasunaren gaineko eraginari buruzko azterketak (PIA) sustatzea osasunaren esparruan, bideo zaintzarenean, eta abar.
06. Jardunbide egokien gaineko ezagutza handitzea administrazioetan eta ikuspegi proaktiboa prestakuntzaren eta kontzientziazioaren esparruan.
- Administracio publikoiei zuzendutako edukiak eguneratzea.
 - Materialak garatzea eta kontzientziazio eta trebakuntza saioak sustatzea eta ematea, administracio publikoiei zuzenduta.
 - Gardentasunari, informazio publikoa eskuratzeari eta datu babesari buruzko jarduerak sustatzea.
 - DBEBren lehentasunezko eta ohiko solaskideekiko harremanak sendotzea.
- Ardatza: Aliatu estrategikoak.**
07. Alianza estratégica en el espacio de competencia y desarrollo.
- Interes talde bakoitzarentzako berariazko helburuak dokumentatzea.
08. Beharrezko alianza estratégica para la cooperación y la representación.
- EAEko unibertsitateekiko lankidetza jarraitza.
 - Udal elkarteeekiko lankidetzarekin jarraitza.
 - Legebiltzarrarekiko eta beste erakunde parlamentario batzuekiko harremanak bultzatzea, datu babesaz aztertzeko legedi autonomikoan.
 - Datu babesari buruzko nazioarteko eta Europako konferentzietai parte hartza, eta horko lan taldeetan ere bai.
 - Datuak babesteko agentziekin ditugun proiektu komunak garatzen segitza eta lan taldeetan parte hartza.
- Ardatza: Barne antolaketa.**
09. DBEBren ohiko jarduera hobetzea.
- Hausnarketa eta plangintza estratégico bat izatea.
 - Urteko kudeaketa plana hedatzea eta aurreko kudeaketa plana ebaluatzea.
 - Parte hartza administrazioetan kalitatearen hobekuntza sustatzen duten erakundeetan.
- Promover la realización de Evaluaciones de Impacto sobre la Privacidad (PIAs) en sectores tales como sanidad, videovigilancia, etc.
06. Difundir el conocimiento de Buenas Prácticas en las Administraciones y enfoque proactivo en concienciación y capacitación.
- Actualizar los contenidos destinados a las AAPP.
 - Desarrollar materiales y promover e impartir sesiones de concienciación y capacitación orientados a las AAPP.
 - Impulsar actuaciones sobre transparencia, acceso a la información pública y protección de datos.
 - Consolidar las relaciones con los interlocutores preferentes y habituales de la AVPD.
- Eje: Aliados estratégicos.**
07. Definir y revisar el Marco de Alianzas Estratégicas.
- Documentar los objetivos específicos para cada grupo de interés.
08. Establecer y mantener las Alianzas Estratégicas necesarias.
- Extender la colaboración con las Universidades de la C.A.E.
 - Continuar la colaboración con Asociaciones de Municipios.
 - Impulsar relaciones con el Parlamento y otras instituciones parlamentarias para analizar la protección de datos en la legislación autonómica.
 - Participar en las Conferencias Nacionales e Internacionales y en los Grupos de Trabajo derivados de las mismas.
 - Continuar con el desarrollo de proyectos comunes entre las Agencias de Protección de Datos y participar en los Grupos de Trabajo.
- Eje: Organización interna.**
09. Mejorar la actividad permanente de la AVPD.
- Disponer de una reflexión y Planificación Estratégicos.
 - Desplegar el Plan de Gestión Anual y evaluar el Plan de Gestión anterior.
 - Participar en organizaciones que promueven la mejora de la calidad en las Administraciones.

- Agentziaren barne ezagutzaren kudeaketa eta zabalkunde sistema sendotzea eta hobetzea.
 - Prozedurak izapideztea eta irizpenak ematea.
 - Frogatzeko ikuskapenak egitea, expediente batzuen instrukzioarekin lotuta.
 - DBEBren jardueraren gaineko itzulpen lanak egitea, eta datu babesaren esparruko terminología sendotzea.
 - Datuak Babesteko Erregistroa kudeatzea.
10. DBEBren baliabide ekonomikoen eta materialen erabilera eraginkorra hobetzea.
- Baliabide ekonomikoak bideratzea, abian dauden arau-proiektu berrien ezarpenetik eratorritako premietarako.
 - Gastua arrazionalizatzeko neurriekin jarraitza.
11. Pozik dagoen, gaitasuna duen eta inplikatuta dagoen plantilla bat finkatzea.
- Lanpostu zerrenda egokitzea abian dauden arau-eskakizun berrietara.
 - Laneko Arriskuen Prebentziorako Plana berrikustea.
 - DBEBren etengabeko prestakuntza erraztea.
- Consolidar y mejorar el sistema de gestión y difusión del conocimiento interno de la Agencia.
 - Tramitar procedimientos y emitir dictámenes.
 - Efectuar inspecciones probatorias, relacionadas con la instrucción de expedientes.
 - Realizar las tareas de traducción de la actividad de la AVPD, consolidando una terminología especializada en PD.
 - Gestionar el Registro de Protección de Datos.
10. Aumentar el uso eficiente los recursos económicos y materiales de la AVPD.
- Destinar recursos económicos a las necesidades derivadas de la implantación de los nuevos proyectos normativos en marcha.
 - Continuar con las medidas de racionalización del gasto.
11. Consolidar una plantilla satisfecha, capacitada e implicada en la AVPD.
- Adecuar la relación de puestos de trabajo a los nuevos requerimientos normativos en marcha.
 - Revisar el Plan de Prevención de Riesgos Laborales.
 - Facilitar la formación continua del personal de la AVPD.

AURREKONTUA 2018. EKITALDIRAKO - DBEB

PRESUPUESTO EJERCICIO 2018 - AVPD

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|---|---------------------|--|
| 1. KAPITULUA: LANGILE GASTUAK CAPÍTULO 1: GASTOS DE PERSONAL | | |
| 10. ARTIKULUA: GOI-KARGUDUNAK ARTÍCULO 10: ALTOS CARGOS | | |
| 100.00 GOI-KARGUDUNEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE ALTOS CARGOS | | |
| 01 ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES | 77.784 | |
| 10. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 10 | | 77.784 |
| 11. ARTIKULUA: BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK ARTÍCULO 11: PERSONAL EVENTUAL | | |
| 110.00 BEHIN-BEHINEKO LANGILEEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE PERSONAL EVENTUAL | 63.341 | |
| 11. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 11 | | 63.341 |
| 12. ARTIKULUA: FUNTZIONARIOAK ARTÍCULO 12: FUNCIONARIOS | | |
| 120.00 FUNTZIONARIOEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE FUNCIONARIOS | 1.012.496 | |
| 12. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 12 | | 1.012.496 |
| 16. ARTIKULUA: ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GASTU SOZIALAK ARTÍCULO 16: CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES DEL EMPLEADOR | | |
| 160.00 ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KOTIZAZIO SOZIALAK COTIZACIONES SOCIALES A CARGO DEL EMPLEADOR | 261.406 | |
| 161.11 PENTSIOETAKO SISTEMA OSAGARRIETARAKO EKARPENAK APORTACIONES A SISTEMAS COMPLEMENTARIOS DE PENSIONES | 12.000 | |
| 162.01 LANGILEAREN PRESTAKUNTZA ETA HOBEKUNTZA FORMACIÓN Y PERFECCIONAMIENTO DEL PERSONAL | 8.728 | |
| 162.21 ASEGUROUAK SEGUROS | 7.500 | |
| 16. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 16 | | 289.634 |
| 1. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 1 | | 1.443.255 |
| 2. KAPITULUA: FUNTZIONAMENDU GASTUAK CAPÍTULO 2: GASTOS DE FUNCIONAMIENTO | | |

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|---------------------|--|
| 22. ARTIKULUA: KONPONKETAK ETA ZAINKETAK ARTÍCULO 22: REPARACIONES Y CONSERVACIÓN | | |
| 222.00 ERAIKUNTZAK CONSTRUCCIONES | 1.000 | |
| 224.00 ALTZARIAK MOBILIARIO | 6.041 | |
| 225.00 INFORMAZIO PROZESUETAKO EKIPOAK EQUIPOS PARA PROCESOS DE INFORMACIÓN | | |
| 22. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 22 | | 7.041 |
| 23. ARTIKULUA: KANPOKO BESTE ZERBITZU BATZUK ARTÍCULO 23: OTROS SERVICIOS EXTERIORES | | |
| 232.01 PROFESIONAL INDEPENDENTEEEN ZERBITZUAK SERVICIOS DE PROFESIONALES INDEPENDIENTES | 33.033 | |
| 236.01 ERAKUNDE KOMUNIKAZIOA, PUBLIZITATEA COMUNICACIÓN INSTITUCIONAL-PUBLICIDAD | 20.894 | |
| 236.11 PROTOKOLO ETA ORDEZKAPEN JARDUERAK ATENCIÓNES PROTOCOLARIAS Y REPRESENTATIVAS | 6.000 | |
| 238.01 BULEGOKO MATERIALA MATERIAL DE OFICINA | 8.000 | |
| 238.02 PRENTSA, ALDIZKARIAK, LIBURUAK ETA ARGITALPENAK PRENSA, REVISTAS, LIBROS Y OTRAS PUBLICACIONES | 7.802 | |
| 238.31 LOKOMOZIOA ETA EGONALDI-GASTUAK LOCOMOCIÓN Y GASTOS DE ESTANCIA | 20.922 | |
| 238.55 POSTA-KOMUNIKAZIOAK COMUNICACIONES POSTALES | 12.000 | |
| 238.56 MEZULARITZA MENSAJERÍA | 290 | |
| 238.61 APLIKAZIO INFORMATIKOEN MANTENIMENDUA ETA USTIAPENA MANTENIMIENTO Y EXPLOTACIÓN. APLICACIONES INFORMÁTICAS | 8.100 | |
| 238.80 BESTE ZERB. BATZ. EAEko AP-KES SAILAT. ERAK. ESK. O. SERV. PRESTAD. POR ENTIDAD. CLASIF. AP-SEC CAE | 320.623 | |
| 238.81 ARGITALPENAK ETA ARGITALPENEN BANAKETA EDICIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE PUBLICACIONES | 5.388 | |
| 238.82 BILERAK, HITZALDIAK ETA IKASTAROAK REUNIONES, CONFERENCIAS Y CURSOS | 20.235 | |
| 238.99 BESTELAKO ZERBITZUAK OTROS SERVICIOS | 9.364 | |
| 23. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 23 | | 472.651 |
| 2. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 2 | | 479.692 |

| GASTUAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL GASTO | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|---------------------|--|
| 4. KAPITULUA: GASTU ARRUNTETARAKO TRANSF. ETA DIRULAGUNTZAK CAPÍTULO 4: TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES CORRIENTES | | |
| 45. ARTIKULUA: ENPRESA, FAMILIA ETA IAGE-EI ARTÍCULO 45: A EMPRESAS, FAMILIAS E ISFL | | |
| 454.99 IRABAZI-ASMORIK GABEKO BESTE ERAK. A OTRAS INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO | 9.000 | |
| 45. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 45 | | 9.000 |
| 4. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 4 | | 9.000 |
| 6. KAPITULUA: INBERTSIO ERREALAK CAPÍTULO 6: INVERSIONES REALES | | |
| 63. ARTIKULUA: INBERTSIO INMATERIALAK ARTÍCULO 63: INVERSIONES INMATERIALES | | |
| 632.01 APLIKAZIO INFORMATIKOAK APLICACIONES INFORMÁTICAS | 32.000 | |
| 63. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 63 | | 32.000 |
| 6. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 6 | | 32.000 |
| 8. KAPITULUA: FINANTZA-AKTIBOEN GEHIKUNTZA CAPÍTULO 8: AUMENTO DE ACTIVOS FINANCIEROS | | |
| 82. ARTIKULUA: BESTE ERAKUNDE BATZUETAKO FINANTZA-INBERTSIOAK ARTÍCULO 82: INVERSIONES FINANCIERAS EN OTRAS ENTIDADES | | |
| 824.51 LANGILEENTZAKO KREDITUAK CRÉDITOS AL PERSONAL | 4.700 | |
| 82. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 82 | | 4.700 |
| 8. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 8 | | 4.700 |
| GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS | | 1.968.647 |

AURREKONTUA 2018. EKITALDIRAKO - DBEB

PRESUPUESTO EJERCICIO 2018 - AVPD

| DIRU-SARRERAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL INGRESO | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|---|---------------------|--|
| 4. KAPITULUA: OHIKO TRANSFERENTZIAK CAPÍTULO 4: TRANSFERENCIAS CORRIENTES | | |
| 41. ARTIKULUA: EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN ADM. PUBLIKOTIK ARTÍCULO 41: DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA DE LA CAE | | |
| 411.00 ADMINISTRAZIO OROKORRETIK DE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL | 1.592.705 | |
| 41. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 41 | | 1.592.705 |
| 4. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 4 | | 1.592.705 |
| 5. KAPITULUA: ONDARE SARRERAK CAPÍTULO 5: INGRESOS PATRIMONIALES | | |
| 53. ARTIKULUA: HAINBAT DIRU-SARRERA FINANTZARIO ARTÍCULO 53: DIVERSOS INGRESOS FINANCIEROS | | |
| 533.00 BANKU-KONTUEN INTERESAK INTERESES DE CUENTAS CORRIENTES BANCARIAS | 1.000 | |
| 53. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 53 | | 1.000 |
| 5. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 5 | | 1.000 |
| 7. KAPITULUA: KAPITAL TRANSFERENTZIAK CAPÍTULO 7: TRANSFERENCIAS DE CAPITAL | | |
| 71. ARTIKULUA: EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN ADM. PUBLIKOTIK ARTÍCULO 71: DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA DE LA CAE | | |
| 711.00 ADMINISTRAZIO OROKORRETIK DE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL | 11.918 | |
| 71. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 71 | | 11.918 |
| 7. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 7 | | 11.918 |
| 8. KAPITULUA: FINANTZA-AKTIBOEN GUTXITZEA CAPÍTULO 8: DISMINUCIÓN DE ACTIVOS FINANCIEROS | | |
| 87. ARTIKULUA: DIRUTZAINZAKO GERAKINAK ARTÍCULO 71: REMANENTES DE TESORERÍA | | |
| 870.00 DIRUTZAINZAKO GERAKINAK REMANENTES DE TESORERÍA | 363.024 | |
| 87. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 87 | | 363.024 |

| DIRU-SARRERAREN AZALPEN ETA KONTZEPTUA CONCEPTO Y EXPLICACIÓN DEL INGRESO | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|--|---------------------|--|
| 8. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 8 | | 363.024 |
| DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS | | 1.968.647 |

PERTSONALAREN ERANSKINA - DBEB

ANEXO DE PERSONAL - AVPD

| PLANTILLA PLANTILLA | PERTSONALAREN ERANSKINA ANEXO DE PERSONAL | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|------------------------|---|---------------------|--|
| | 1. KAPITULUA: LANGILE GASTUAK CAPÍTULO 1: GASTOS DE PERSONAL | | |
| | 10. ARTIKULUA: GOI-KARGUDUNAK ARTÍCULO 10: ALTOS CARGOS | | |
| 1 | 100 GOI-KARGUDUNEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE ALTOS CARGOS | 69.464 | |
| 1 | ZUZENDARIA DIRECTOR | 8.320 | |
| | ANTZINATASUNA ANTIGÜEDAD | | |
| | 10. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 10 | | 77.784 |
| | 11. ARTIKULUA: BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK ARTÍCULO 11: PERSONAL EVENTUAL | | |
| 1 | 110 BEHIN-BEHINEKO LANGILEEN ORDANSARIAK RETRIBUCIONES DEL PERSONAL EVENTUAL | 63.341 | |
| 1 | BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK PERSONAL EVENTUAL | 63.341 | |
| | 11. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 11 | | 63.341 |
| | 12. ARTIKULUA: FUNTZIONARIOAK ARTÍCULO 12: PERSONAL FUNCIONARIO | | |
| 19 | 120 FUNTZIONARIOEN ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES DE FUNCIONARIOS | 63.341 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. I-A / 28. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL I-A / 28 | 63.341 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. I-A / 28. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL I-A / 28 | 63.341 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. I-A / 28. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL I-A / 28 | 63.341 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 54.195 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 54.195 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 54.195 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 54.195 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 54.195 | |

| PLANTILLA PLANTILLA | PERTSONALAREN ERANSKINA ANEXO DE PERSONAL | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|------------------------|--|---------------------|--|
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 49.972 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 49.972 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 49.972 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 49.972 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-B / 25 MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-B / 25 | 46.393 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-B / 25 MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-B / 25 | 46.393 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-C / 25 MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-C / 25 | 43.069 | |
| 1 | ADMINISTRARIA. V-A / 20 MAILA ADMINISTRATIVO/A NIVEL V-A / 20 | 35.531 | |
| 1 | ADMINISTRARIA. V-C / 20. MAILA ADMINISTRATIVO/A NIVEL V-C / 20 | 31.268 | |
| 1 | ADMINISTRARIA. V-C / 20. MAILA ADMINISTRATIVO/A NIVEL V-C / 20 | 31.268 | |
| 1 | GOI-KARGUKO IDAZKARIA. VI-A / 18. MAILA SECRETARIO/A DE ALTO CARGO NIVEL VI-A / 18 | 31.268 | |
| | ANTZINATASUNA ANTIGÜEDAD | 86.420 | |
| | 12. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 12 | | 1.012.496 |
| | 16. ARTIKULUA: ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KUOTAK, GASTU SOZIALAK ARTÍCULO 16: CUOTAS, GASTOS SOCIALES EMPLEADOR | | |
| 21 | 160 ENPLEGATZAILEAREN ARDURAPEKO KOTIZAZIO SOZIALAK COTIZACIONES SOCIALES A CARGO DEL EMPLEADOR | | 261.406 |
| 1 | ZUZENDARIA DIRECTOR | 11.694 | |
| 1 | BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK PERSONAL EVENTUAL | 14.796 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. I-A / 28. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL I-A / 28 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. I-A / 28. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL I-A / 28 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. I-A / 28. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL I-A / 28 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 11.694 | |

| PLANTILLA PLANTILLA | PERTSONALAREN ERANSKINA ANEXO DE PERSONAL | KONTZEP. CONCEP. | ARTIKULUA KAPITULUA ARTÍCULO CAPÍTULO |
|------------------------|--|---------------------|--|
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 14.240 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 14.240 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. II-B / 27. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL II-B / 27 | 14.240 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 14.240 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-A / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-A / 25 | 14.240 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-B / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-B / 25 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-B / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-B / 25 | 11.694 | |
| 1 | GOI-MAILAKO TEKNIKARIA. III-C / 25. MAILA TÉCNICO/A SUPERIOR NIVEL III-C / 25 | 11.694 | |
| 1 | ADMINISTRARIA. V-A / 20. MAILA ADMINISTRATIVO/A NIVEL V-A / 20 | 11.694 | |
| 1 | ADMINISTRARIA. V-C / 20. MAILA ADMINISTRATIVO/A. NIVEL V-C / 20 | 11.694 | |
| 1 | ADMINISTRARIA. V-C / 20. MAILA ADMINISTRATIVO/A. NIVEL V-C / 20 | 11.694 | |
| 1 | GOI-KARGUKO IDAZKARIA. VI-A / 18. MAILA SECRETARIO/A DE ALTO CARGO NIVEL VI-A / 18 | 11.694 | |
| | 161 INDEMNIZAZIOA, GIZARTE-PRESTAZIOAK INDEMNIZACIONES, PRESTACIONES SOCIALES | | |
| | 161.11 PENTSIOETAKO SISTEMA OSAGARIETARAKO EKARPENAK APORTACIONES A SISTEMAS COMPLEMENTARIOS DE PENSIONES | 12.000 | |
| | 162 BESTELAKO GASTU SOZIALAK OTROS GASTOS SOCIALES | | |
| | 162.01 LANGILERIAREN PRESTAKUNTZA ETA HOBEKUNTZA FORMACIÓN Y PERFECCIONAMIENTO PROFESIONAL | 8.728 | |
| | 162.21 ASEGUROUAK SEGUROS | 7.500 | |
| | 16. ARTIKULUA GUZTIRA TOTAL ARTÍCULO 16 | | 289.634 |
| | 1. KAPITULUA GUZTIRA TOTAL CAPÍTULO 1 | | 1.443.255 |
| | ERANSKINA GUZTIRA TOTAL ANEXO | | 1.443.255 |

**PERTSONAL MOTA ETA MAILAREN ARABERAKO
PLANTILLA**

PLANTILLA POR TIPO PERSONAL Y NIVEL

| GOI-KARGUAK ALTOS CARGOS | DOTAZIO KOPURUA N.DOTACIONES |
|-----------------------------|---------------------------------|
| ZUZENDARIA DIRECTOR | 1 |
| GUZTIRA TOTAL | 1 |

| BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK PERSONAL EVENTUAL | DOTAZIO KOPURUA N.DOTACIONES |
|---|---------------------------------|
| BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK PERSONAL EVENTUAL | 1 |
| GUZTIRA TOTAL | 1 |

| FUNTZIONARIOAK FUNCIONARIOS | DOTAZIO-KOPURUA N.DOTACIONES |
|---------------------------------------|---------------------------------|
| I-A / 28. MAILA NIVEL I-A / 28 | 3 |
| II-B / 27. MAILA NIVEL II-B / 27 | 5 |
| III-A / 25. MAILA NIVEL III-A / 25 | 4 |
| III-B / 25. MAILA NIVEL III-B / 25 | 2 |
| III-C 25. MAILA NIVEL III-C / 25 | 1 |
| V-A / 20. MAILA NIVEL V-A / 20 | 1 |
| V-C / 20. MAILA NIVEL V-C / 20 | 2 |
| VI-A / 18. MAILA NIVEL VI-A / 18 | 1 |
| GUZTIRA TOTAL | 19 |

| PLANTILLAREN GUZTIZKOA TOTAL PLANTILLA | GOI-KARGUAK ALTOS CARGOS | BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK PERSONAL EVENTUAL | FUNTZIONARIOAK FUNCIONARIOS |
|--|-----------------------------|---|--------------------------------|
| 21 | 1 | 1 | 19 |



Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

ZOR PUBLIKOA**DEUDA PÚBLICA****SARRERA**

Gaur egungo aurrekontuan aurreikusten den inbertsion-bolumena finantzatzeko, ezinbestekoa da zorpetze-eragiketetara jotzea, bai aurrekontuan murriztapenak daudelako bai eraginkortasun ekonomiko handiagoa emango duelako horrek, denboraren joanean baliabideak hobeto banatu daitezen, inbertsio horiek indarra hartzeko denbora luzea behar dutelako.

Zorpetze eragiketak nola antolatu eta ekitaldian noiz egin, merkatu finanzarioen bilakaerak aginduko du. Nolanahi ere, kostuaren eta epearen artean gure erkidegorako konbinaziorik egokiena bilatzen saiatuko gara.

1. 2017KO LORPEN HELBURU NAGUSIAK

Sarri askotan, Eusko Jaurlaritzaren diru-sarrera oso lotuta egon denez Foru Aldundiek lortutako zerga-bilketara, egokia izan da bigarren seihilekora atzeratzea ekitaldi horretako zorpetze-plana definitzeko eta gauzatzeko lana; urteko bigarren zati horretan orduan ikusten baita argiago eta hurbilago zorpetzeko zer premia dagoen, ordu bitartean foru-aldundietatik jasotako diru-sarreren bilakaeraren azterketa eta gure aurrekontu-egikaritzearen azterketa egin ondoren.

Ogasuna Ministerioarekin aurrekontu-egonkortasunari eta zor publikoari buruzko helburuen gaineko akordioen formalizazioa negoziatu da, eta dagoeneko beharrezko baimenak eskatu ditugu zorpetze-eragiketei ekiteko, Ministerioak ezarritako baldintza-mugen barruan.

2017ko Aurrekontuen Legeak ontzat ematen duen zorpetze-mugaren kontura hiru bonu-jaulkipen martxan jarri ditugu eta sei mailegu formalizatu eta eskuratu ditugu, guztira 945 milioi eurokoak.

Jaulkipen bizien kupoen ordainketak egin ditugu, bai eta indarrean dauden mailegu-operazioen interesen likidazioak ere. Horrez gain, bederatzi mailegu-epemuga eta bonu-jaulkipen hiru amortizatu ditugu, guztira, 488 milioi euro ziren. Era berean, 2017an epemuga zuen mailegu-eragiketa baten berritzea egin da eta azken epemuga berria 2026an jarri da.

Bilboko Burtsako Zor Publikoaren kontratazioen bilakaera egunero aztertu dugu; ezarrita dauden kopuruei eta prezioei erreparatuz, batez ere, beste aktibo alderagarri batzuekin bat datozen ala ez jakiteko.

INTRODUCCIÓN

El volumen de inversiones previstas en el actual presupuesto exige para su financiación la apelación a operaciones de endeudamiento tanto por la existencia de limitaciones presupuestarias como por razones de eficiencia económica, en aras de una optimización intertemporal en la asignación de recursos dado el dilatado horizonte de maduración de dichas inversiones.

La instrumentación de las operaciones de endeudamiento y su ubicación cronológica durante el ejercicio dependerá de la evolución de los mercados financieros buscando la combinación óptima de coste y plazo para la Comunidad Autónoma.

1. PRINCIPALES REALIZACIONES DURANTE 2017

La elevada elasticidad de los ingresos del Gobierno Vasco a la evolución de la recaudación tributaria de las Diputaciones Forales ha aconsejado, habitualmente, posponer al segundo semestre la definición y ejecución del plan de endeudamiento del ejercicio, al disponer entonces de una imagen más actualizada y real de las necesidades de endeudamiento mediante el análisis de la información existente a esa fecha de la evolución de los ingresos forales así como de nuestra ejecución presupuestaria.

Se ha negociado con el Ministerio de Hacienda la formalización de los Acuerdos sobre los Objetivos de Estabilidad Presupuestaria y de Deuda Pública, solicitándose además las correspondiente autorizaciones para la realización de operaciones de endeudamiento de acuerdo con las limitaciones consideradas por el Ministerio.

Con cargo al límite de endeudamiento autorizado por la Ley de Presupuestos de 2017, se ha procedido a la realización de 3 emisiones de bonos y la formalización y disposición de seis préstamos por un total de 945 millones de euros.

Se han realizado los pagos correspondientes a cupones de las emisiones vivas así como las liquidaciones de intereses de las operaciones de préstamo en vigor. Se ha procedido a amortizar nueve vencimientos de préstamos y tres emisiones de bonos por un importe total de 488 millones. Asimismo, se ha procedido a realizar la novación de una operación de préstamo con vencimiento en 2017 fijándose un nuevo vencimiento final en 2026.

Se ha realizado un seguimiento diario de la evolución de la contratación de Deuda Pública en la Bolsa de Bilbao, observando volúmenes y precios aplicados para comprobar su correcta fijación respecto a activos comparables.

Zenbait bilera egin ditugu kalifikazio edo rating alorreko nazioarteko hiru agentzia ospetsuenekin (hain zuen, Standard & Poor's, Moody's Investors Service y Fitch Ratings agentziekin), informazio berriagoa emateko, dagoeneko datu berriak eskura baititugu (aurreko aurrekontuaren kitapenarenak, berriaren zenbatekoarenak, zorpetze bolumenarenak, etab.). Berrikuspen horiek kontuan hartuta, agentziaren kalifikazioak mantentzen dira: Moody's agentziarena, Baa1 geratu da, perspektiba egonkorrairekin; Standard agentziarena, A geratu da, perspektiba positiboarekin, eta Fitch agentziarena, BBB+, geratu da, perspektiba egonkorrairekin, beste jaulkitzaileen eta Erresumako beste batzuen gainetik.

2. 2018. URTERAKO HELBURU OROKORRAK

Helburu nagusiak hauek dira:

- Aurrekontu Legean ekitaldi honetarako zehaztutako zorpetze-eragiketen kontura jaso beharreko diru-sarrerak lortzea, kostu finantzarioa txikiagoa dela.
- Zorpetzeari dagozkion kudeaketa aktiboa egitea.
- Kudeaketa eta zorraren saldo biziaren eraginkortasuna areagotzea eta agente finantzario eta beste erakunde batzuekiko komunikazio-bideak hobetzea.
- Autonomia-erkidegoari zor-jaulkitzaile gisa emandako ratingak hobetzea, geure kaudimenaren nazioarteko adierazgarri (A/Baa1/BBB+).

Se han mantenido reuniones con las tres agencias internacionales de calificación o rating más prestigiosas, Standard & Poor's, Moody's Investors Service y Fitch Ratings, para actualizar su información a tenor de los nuevos datos disponibles (liquidación del presupuesto anterior, magnitud del nuevo, volumen de endeudamiento, etc...). Con estas revisiones se mantiene la calificación de, Moody's como Baa1, con perspectiva estable, de Standard, A con perspectiva positiva, y de Fitch, BBB+ con perspectiva estable, por encima de la calificación de otros emisores similares y del Reino.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2018

Los principales objetivos de este área son:

- Obtención de los ingresos por operaciones de endeudamiento fijados para el ejercicio en la Ley de Presupuestos, minimizando su coste financiero.
- Realización de una gestión activa del endeudamiento.
- Incrementar la eficiencia en la gestión y administración del saldo vivo de deuda y mejorar los canales de comunicación con agentes financieros y otros organismos.
- Mejora de los Rating concedidos a la Comunidad Autónoma como emisor de deuda, como exponente internacional de nuestra solvencia (A/Baa1/BBB+).

| PROGRAMA | PROGRAMA |
|--|--|
| 0111 ZOR PUBLIKOA | 0111 DEUDA PÚBLICA |
| ARDURADUNA | RESPONSABLE |
| <u>90 ZOR PUBLIKOA</u> | <u>90 DEUDA PÚBLICA</u> |
| EKONOMIA, FINANTZA ETA AURREKONTU SAILBURUORDETZA | VICECONSEJERÍA DE ECONOMÍA, FINANZAS Y PRESUPUESTOS |

MEMORIA

Euskadiko herri-zorraren erabateko kudeaketa da programa honen edukia. ekainaren 13ko 168/2017 Dekretuan ezarritakoaren arabera, Ekonomia, Finantza eta Aurrekontu Sailburuordetzari dagokio kudeaketa hori egitea, Finantza Zuzendaritzaren bitartez.

La gestión integral de la Deuda Pública de Euskadi, que el Decreto 168/2017, de 13 de junio, le encomienda, es el contenido de este Programa, siendo responsabilidad de la Viceconsejería de Economía, Finanzas y Presupuestos, a través de su Dirección de Política Financiera.

Zorpetze-eragiketen antolaketa eta 2018. urtean zehar noiz egingo diren finantza-merkatuen bilakaeraek baldintzatuko ditu, izan ere, Euskal Autonomia Erkidegoarentzat, kostuaren eta epearen arteko konbinaketarik hoberena bilatuko da.

La instrumentación de las operaciones de endeudamiento y su ubicación cronológica durante el ejercicio 2018 dependerá de la evolución de los mercados financieros, buscando la combinación óptima de coste y plazo para la Comunidad Autónoma.

Horretarako, beherago aipatzen diren ekintzak burutzen ditu. Giza-baliabideak, kasu honetan, Finantza Zuzendaritzak jartzen ditu.

Para ello realiza las actuaciones que abajo se indican. Los medios humanos son los de la Dirección de Política Financiera y Recursos Institucionales.

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|---|------------------------|--|
| <p>1. AURREKONTU-LEGEAK ZORPETZE-ERAGIKETENGATIK EKITALDIRAKO EZARTZEN DITUEN DIRU-SARRERAK ESKURATZEA, AHALIK ETA FINANTZA KOSTURIK TXIKIENAREKIN.</p> <p>1. Kapital-merkatuen jarraipena egitea, zorpetze-ingurunerek hoherena zein den zehazteko.</p> <p>1. Ekitaldiko Zorpetze-plana egitea.</p> | 1 | <p>1. OBTENCIÓN DE LOS INGRESOS POR ENDEUDAMIENTO FIJADOS PARA EL EJERCICIO EN LA LEY DE PRESUPUESTOS MINIMIZANDO SU COSTE FINANCIERO.</p> <p>1. Realizar el seguimiento de los mercados de capitales para fijar el marco óptimo de endeudamiento.</p> <p>1. Elaboración del Plan de Endeudamiento del ejercicio.</p> |
| <p>2. Finantza-aktibo ezberdinaren errentagarritasunaren bilakaerari buruzko txostenak egitea aldiro-aldiro.</p> | 12 | <p>2. Informes periódicos sobre evolución de rentabilidades de diversos activos financieros.</p> |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|--|------------------------|--|
| 3. Merkatuko eragiketen aldizkako txostenenak. | 36 | 3. Informes periódicos sobre operaciones realizadas en mercado. |
| 4. Merkatuan agertzen diren finantzazio-tresna berrien balorazioa eta elkarren arteko erkaketa egitea. | 2 | 4. Valoración y contraste de los nuevos instrumentos de financiación que surgen en el mercado. |
| 2. Edozein eragiketa egin aurretik, merktuak eskaintzen dituen errentagarritasunak aztertzea. | | 2. Realización previa a cada operación de un análisis sobre rentabilidades de mercado. |
| 1. Egin beharreko txostenak. | 12 | 1. Informes previstos. |
| 3. Zorpetze-eragiketen baldintzak erakunde finantzarioekin hitzartzea. | | 3. Concertar con las entidades financieras las condiciones de operaciones de endeudamiento. |
| 1. Eragiketak hitzartzeko, finantza-erakundeekin bilerak egitea eta hartu-emana izatea. | 48 | 1. Reuniones y contactos con las entidades financieras para la concertación de las operaciones. |
| 2. Azalpen-txosten bat, jaulkipen bakoitzaren baldintzak (interes-tasa, komisioak, etab...) finkatzeko erabili diren irizpideak zeintzuk izan diren adierazteko. | 14 | 2. Informe explicativo de los criterios utilizados en cada emisión para la fijación de las condiciones financieras (tipo de interés, comisiones, etc...). |
| 2. ZORPETZEAREN KUDEAKETA AKTIBOA EGITEA | | 2. REALIZACIÓN DE UNA GESTIÓN ACTIVA DEL ENDEUDAMIENTO. |
| 1. Interes-tasen eboluzioa ebaluatzea eta gure iraungitze-daten/epemugen profila egokitzea. | | 1. Evaluar la evolución de los tipos de interés y la adecuación del perfil de vencimientos de nuestro endeudamiento. |
| 1. Gai horiek aldian-aldian aztertzea. | 12 | 1. Análisis periódico de dichos temas. |
| 2. Epemugen ezaugarriak, interes-tasak optimizatzeko optimizatzeko eragiketak birnegoziatzea | | 2. Renegociación de operaciones para optimizar sus características de plazo, tipo de interés... |
| Beste tresna batzuen bidezko aldaketa. | 2 | 1. Novaciones instrumentadas. |
| 3. ZORRAREN SALDO BIZIAREN KUDEAKETAN ETA ADMINISTRAZIOAN ERAGINKORTASUNA HOBETZEA. | | 3. INCREMENTAR LA EFICIENCIA EN LA GESTIÓN Y ADMINISTRACIÓN DEL SALDO VIVO DE DEUDA. |
| 1. Interes eta amortizazioen ordainketetako eraginkortasuna handitzea. | | 1. Incrementar la eficacia en los pagos de intereses y amortizaciones. |
| 1. Norbolsa, Sociedad de Valores bilera egitea, ordainketa agentea baita. | 4 | 1. Reunión con Norbolsa, Sociedad de valores como agente de pagos. |
| 2. Finantza-inbertsiogileek egin ohi dituzten informazio-eskariei arreta eskaintza hainbat esparrutan EAERekiko lankidetza estuagoa izan dadin. | | 2. Atender las peticiones de información realizadas habitualmente por inversores financieros para estrechar la colaboración con la CAPV en diversos ámbitos. |
| 1. Erantzundako eskariak. | 24 | 1. Peticiones atendidas. |
| 3. Zerga gaiei dagokienez, Euskadiko Zor Publikoaren edukitzailleei eta arreta eskaintza. | | 3. Atención a los tenedores de Deuda Pública de Euskadi en relación a materias fiscales. |

| HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA | MAGNITUDEA MAGNITUD | OBJETIVO ACCION INDICADOR |
|--|-------------------------------|---|
| <p>1. Egiaztagiriak jaulkitzea kapital higikorren errendimenduen gaineko atxikipenei buruz.</p> <p>2. Egoiliar ez diren inbertitzaleei, pertsona juridikoei edo irabazi-asmorik gabeko elkarteei atxikipenak itzultzea, hala badagokio.</p> <p>4. EMANDAKO RATINGAK HOBETZEA, JAULKITZAILEAREN KAUDIMENAREN NAZIOARTEKO ADIERAZGARRI (A/Baa1/BBB+).</p> <p>1. Eginkizun horretan adituak diren nazioarteko agentziekin aldiro-aldiro hartu-emanak izatea.</p> <p>1. Urtean bilera bat, agentzia horietako bakoitzarekin.</p> <p>2. Aldian-aldian, agentzia horiei informazioa bidalitzaea, enpresa horiek egiten duten jaulkitzailearen finantza-gaitasunaren jarraipena errazteko.</p> | 4 4 3 36 | <p>1. Emisión de Certificaciones de retenciones sobre rendimientos del capital mobiliario.</p> <p>2. Devolución de Retenciones a Inversores no Residentes, personas jurídicas o asociaciones sin fines de lucro, en su caso.</p> <p>4. MEJORA DE LOS RATING CONCEDIDOS COMO EXPONENTE INTERNACIONAL DE LA SOLVENCIA DEL EMISOR (A/Baa1/BBB+).</p> <p>1. Llevar a cabo contactos periódicos con las agencias internacionales especializadas en dicha función.</p> <p>1. Realización de una reunión anual con cada una de las agencias.</p> <p>2. Envío periódico de información a las mismas para facilitar la labor de seguimiento que efectúan de la capacidad financiera del emisor.</p> |

Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 90 | | | | | ZOR PUBLIKOA <i>DEUDA PÚBLICA</i> | |
| 90 | 0111 | | | | ZOR PUBLIKOA <i>DEUDA PÚBLICA</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | | | Epe Luzeko Zorpetzea <i>Endeudamiento a Largo Plazo</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 2 | | Funtzionarioamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 236 | | Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 23601 | | Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 23601 | 000 | Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i> | 55.000 |
| 90 | 0111 | 01 | 23611 | | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 23611 | 000 | Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i> | 2.000 |
| 90 | 0111 | 01 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 23899 | 001 | Reuter/Bloomberg zerbitzua. <i>Servicio Reuter/Bloomberg.</i> | 60.000 |
| 90 | 0111 | 01 | 3 | | Finantza-gastuak <i>Gastos financieros</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 31 | | Jasapenen eta antzeko jaulkipenen interesak <i>Intereses de empréstitos y otras emisiones análo.</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 311 | | Jasapenen eta antzeko jaulkipenen interesak <i>Intereses de empréstitos y otras emisiones análo.</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 31151 | | Barne Zor Publikoaren epe laburreko interesak <i>Intereses a corto plazo de Deuda Pública interior</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 31151 | 000 | Barne Zor Publikoaren epe laburreko interesak <i>Intereses a corto plazo de Deuda Pública interior</i> | 130.706.229 |
| 90 | 0111 | 01 | 33 | | Beste erakunde batzuekiko zorren interesak <i>Intereses de deudas con otras entidades</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 331 | | Kreditu-erakundeekiko zorren interesak <i>Intereses de deudas con entidades de crédito</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 33151 | | Kreditu-erakundeekiko zorren epe laburreko int. <i>A corto plazo con entidades de crédito</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 33151 | 000 | Kreditu-erakundeekiko zorren epe laburreko int. <i>A corto plazo con entidades de crédito</i> | 83.902.024 |
| 90 | 0111 | 01 | 34 | | Zorrak formalizatzeko gastuak <i>Gastos de formalización de deudas</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 341 | | Zorrak formalizatzeko gastuak <i>Gastos de formalización de deudas</i> | |
| 90 | 0111 | 01 | 34101 | | Jasap. eta antzeko jaulkpenak formalizatzeko gast. <i>Gastos formalización empréstitos y emisio. análo.</i> | |
| | | | | | | 18.500.447 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 90 | 0111 | 01 | 34101 | 000 | Jasap. eta antzeko jaulkenak formalizatzeko gast. <i>Gastos formalización empréstitos y emisio. análo.</i> | 18.500.447 | |
| 90 | 0111 | 01 | 9 | | Finantza-pasiboen gutxitzea <i>Disminución de pasivos financieros</i> | | 1.113.549.020 |
| 90 | 0111 | 01 | 91 | | Jasapenak eta antzeko beste jaulkipen batzuk <i>Empréstitos y otras emisiones análogas</i> | | 870.000.000 |
| 90 | 0111 | 01 | 911 | | Obligazioak eta bonoak <i>Obligaciones y bonos</i> | | 870.000.000 |
| 90 | 0111 | 01 | 91151 | | Epe laburreko Barne Zor Publikoa: oblig.eta bonoak <i>Deuda Pública interior a c/plazo, obliga. y bonos</i> | | 870.000.000 |
| 90 | 0111 | 01 | 91151 | 000 | Epe laburreko Barne Zor Publikoa: oblig.eta bonoak <i>Deuda Pública interior a c/plazo, obliga. y bonos</i> | 870.000.000 | |
| 90 | 0111 | 01 | 93 | | Beste erakunde batzuekiko zorrak <i>Deudas con otras entidades</i> | | 243.549.020 |
| 90 | 0111 | 01 | 931 | | Kreditu-erakundeekiko zorrak <i>Deudas con entidades de crédito</i> | | 243.549.020 |
| 90 | 0111 | 01 | 93151 | | Kreditu-erakundeen maileguak, epe laburrera <i>Préstamos a corto plazo de entidades de crédito</i> | | 243.549.020 |
| 90 | 0111 | 01 | 93151 | 000 | Kreditu-erakundeen maileguak, epe laburrera <i>Préstamos a corto plazo de entidades de crédito</i> | 243.549.020 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 1.346.774.720 | 1.346.774.720 |



Diru-sarreren Egoera-orria

El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 90 | | | | | ZOR PUBLIKOA DEUDA PÚBLICA | 0111 Zor Publikoa |
| 90 | 0111 | | | | ZOR PUBLIKOA DEUDA PÚBLICA | 0111 Deuda Pública |
| 90 | 0111 | 01 | | | Epe Luzeko Zorpetza Endeudamiento a Largo Plazo | |
| 90 | 0111 | 01 | 9 | | Finantza-pasiboen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros | |
| 90 | 0111 | 01 | 91 | | Jasapenak eta antzeko beste jaulkipen batzuk Empréstitos y otras emisiones análogas | |
| 90 | 0111 | 01 | 911 | | Obligazioak eta bonoak Obligaciones y bonos | |
| 90 | 0111 | 01 | 91101 | | E. Iuzeko Barne Zor Publikoa, oblig. eta bonoak Deuda Pública interior a l/plazo, obliga. y bonos | |
| 90 | 0111 | 01 | 91101 | 000 | E. Iuzeko Barne Zor Publikoa, oblig. eta bonoak Deuda Pública interior a l/plazo, obliga. y bonos | 1.543.191.099 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 1.543.191.099 |
| | | | | | | 1.543.191.099 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

90 Zor Publikoa

90 Deuda Pública

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--------------------------------------|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 90 | | Zor Publikoa <i>Deuda Pública</i> | | | | | | | | | |
| 90 | 0111 | Zor Publikoa <i>Deuda Pública</i> | 1.346.775 | | 117 | 233.109 | | | | | 1.113.549 |
| | | GUZTIRA TOTAL | 1.346.775 | | 117 | 233.109 | | | | | 1.113.549 |

Diru-sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

90 Zor Publikoa

90 Deuda Pública

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--------------------------------------|------------------|---|---|--|--|--|--|---|--|
| | | | | 2 Zeharkako zergak <i>Impuestos indirectos</i> | 3 Tasak eta salneurr. <i>Tasas, prec.públ.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 5 Ondare sarrerak <i>Ingresos patrimon.</i> | 6 Inb. err. besterentz <i>Enaj.inver reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gutxitzea <i>Dism.acti. financie.</i> | 9 F-pasiboen gehikuntza <i>Aumento de Pasi.Fin.</i> |
| 90 | | Zor Publikoa <i>Deuda Pública</i> | | | | | | | | | |
| 90 | 0111 | Zor Publikoa <i>Deuda Pública</i> | 1.543.191 | | | | | | | | 1.543.191 |
| | | GUZTIRA TOTAL | 1.543.191 | | | | | | | | 1.543.191 |

95 ERAKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK
95 RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES

Sekzioaren Memoria
Memoria de la Sección

ERAKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK**RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES**

Sekzio honetan, 95.a hain zuzen, gastu zein sarrerako erakundeen konpromisoak jasotzen dira, eta ondorengo programa hauetan batzen dira:

95: Erakundeen Baliabideak eta Konpromisoak.

9111: Foru Aldundien Ekarpenak.

9119: Bestelako finantza-harremanak, Euskal Alor Publikoarekin.

9211: Espainiako Alor Publikoarekiko finantza-harremanak.

9311: Europako Batasunarekiko finantza-harremanak.

Autonomia Estatutuan gure Erkidegoaren Ogasunari ematen zaion osaketa dela eta, Euskal Autonomia Erkidegoaren Aurrekontu Orokoren diru-sarrera nagusiak, funtsean, hiru lurralte historikoetako foru aldundiek legez urtero egin behar dituzten ekarpenetatik datozen. Ekarpen hauak ezarrita daude 2007-2011 bosturtekorako 2/2007 Legean jasotako metodologia, baliabideak banatzeko, aplikatzearen bidez.

Estatuaren Administrazio Orokoretik transferitutako fondoek ere jatorri institucionala dute. Bestalde, Europako Batasunaren fondo ekarpenek ere izaera institucionala dute (FSE, FEDER, FEAGA, FEADER, IAEF, etab.).

Euskal Autonomia Erkidegoko Herriogasuntza Nagusiaren erakundeen diru-sarreraren xehetasuna “Diru–sarreren Aurrekontua” izeneko berariazko liburuki batean garatuta dago, gastuei dagokiena, berriz, ondoren jasotzen da.

EGOITZAPENERAKO FUNTS OROKORRA

Martxoaren 23ko 2/2007 Legearen Hirugarren Kapituluan ezarritakoaren arabera, urtero Egokitzapenerako Funts Orokorra osatuko da. Funts horretarako ekarpenak erakunde komunek eta hiru foru aldundiek egingo dituzte, honako helburu hauenkin: batetik, Euskadiaren zerga-biltze orokorean lurralte historiko bakoitzaren partaidetzak, funtseneko ekarpena kenduta, koeficiente horizontalaren %99ra iritsiko dela bermatzea, arauen edo kudeaketaren ondoriozko zioren batek hori eragozten ez badu, eta bestetik, Herri-Dirubideen Euskal Kontseiluaren aburuz aurre egin behar dakion ez ohiko beste edozein zirkunstanzia erantzutea. Herri-Dirubideen Euskal Kontseiluari dagokio, bestalde, Egokitzapenerako Funts Orokorraren behin behineko zenbatekoa zehaztea.

Erakunde komunen dagokien Egokitzapenerako Funts Orokorrerako ekarpena, 9119 Programen gastu egoeran ezartzen da: Bestelako finantza-harremanak, Euskal Alor Publikoarekin.

En esta Sección 95 se recogen tanto los compromisos institucionales de gasto como los de ingreso, que se agrupan en estos programas:

95: Recursos y Compromisos Institucionales.

9111: Aportaciones de las Diputaciones Forales.

9119: Otras Relaciones Financieras con el Sector Público Vasco.

9211: Relaciones Financieras con el Sector Público Español.

9311: Relaciones Financieras con la Unión Europea.

Por la configuración hacendística que su Estatuto de Autonomía da a la Comunidad Autónoma de Euskadi, es natural que el estado de ingresos de sus Presupuestos Generales esté básicamente constituido por las aportaciones que las Diputaciones Forales de los tres territorios históricos deben legalmente realizar cada año. Estas aportaciones están fijadas mediante la aplicación de la metodología de distribución de recursos recogida en la Ley 2/2007, para el quinquenio 2007-2011.

También son de origen institucional los fondos que vía transferencia se reciben de la Administración General del Estado. Por último, tienen ese mismo carácter institucional las aportaciones de fondos procedentes de la Unión Europea (FSE, FEDER, FEAGA, FEADER, FMEP, etc.).

El detalle de los ingresos institucionales de la Hacienda General del País Vasco se desarrolla en un tomo específico “Presupuesto de Ingresos”, mientras que el de los gastos se recoge a continuación.

FONDO GENERAL DE AJUSTE

En el Capítulo III del texto de la Ley 2/2007, de 23 de marzo, se establece que anualmente se creará un Fondo General de Ajuste al que contribuirán las instituciones comunes y las tres Diputaciones Forales con el objeto de asegurar que, salvo causas derivadas de diferencias normativas o de gestión, la participación relativa en la recaudación total del País Vasco para cada Territorio Histórico, una vez deducida su contribución al propio Fondo, alcance el 99% de su coeficiente horizontal, así como cualquier otra circunstancia de carácter extraordinario que a juicio del Consejo Vasco de Finanzas Públicas deba atenderse con dicho Fondo. Corresponde al Consejo Vasco de Finanzas Públicas establecer el importe provisional del Fondo General de Ajuste.

La contribución al Fondo General de Ajuste correspondiente a las instituciones comunes, se dota en el estado de gastos del Programa 9119, Otras Relaciones Financieras con el Sector Público Vasco.

Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA**EKONOMIKOA / ECONOMICA****FUNTZIONALA / FUNCIONAL**

95 Erakundeen Baliabideak eta Konpromisoak

95 Recursos y Compromisos Institucionales

9119 Bestelako Finantza-harr.,Euskal Alor Publikoareki

9119 Otras Relaciones Financieras con Sec. Públ. Vasc

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|---|----------------------|-----------------------|
| 95 | | | | | ERAKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES | | 87.617.375 |
| 95 | 9119 | | | | BESTELAKO FINANTZA-HARR.,EUSKAL ALOR PUBLIKOAREKI OTRAS RELACIONES FINANCIERAS CON SEC. PÚBL. VASC | | 87.617.375 |
| 95 | 9119 | 09 | | | Erakunde Kompromisoak <i>Compromisos Institucionales</i> | | 87.617.375 |
| 95 | 9119 | 09 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | | 87.617.375 |
| 95 | 9119 | 09 | 42 | | Foru-Aldundi eta EAEko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales del PV</i> | | 87.617.375 |
| 95 | 9119 | 09 | 421 | | Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i> | | 87.617.375 |
| 95 | 9119 | 09 | 42100 | | Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i> | | 87.617.375 |
| 95 | 9119 | 09 | 42100 | 001 | Egokitzapenerako Funts Orokorra. Zabalgarria. <i>Fondo General de Ajuste. Ampliable.</i> | 87.617.375 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 87.617.375 | 87.617.375 |

Diru-sarreren Egoera-orria
El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 95 | | | | | ERAJKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES | |
| 95 | 9111 | | | | FORU ALDUNDIEN EKARPENAK APORTACIONES DE LAS DIPUTACIONES FORALES | 9.523.345.813 |
| 95 | 9111 | 01 | | | Foru Aldundien Ekarpenak Aportaciones de las Diputaciones Forales | 9.523.345.813 |
| 95 | 9111 | 01 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subven. para gastos corrientes | 9.523.345.813 |
| 95 | 9111 | 01 | 42 | | Foru-Aldundi eta EAE-ko Toki-Erakundeetatik De Diputaciones Forales y Entidades Locales PV | 9.523.345.813 |
| 95 | 9111 | 01 | 421 | | Foru Aldundietatik De Diputaciones Forales | 9.523.345.813 |
| 95 | 9111 | 01 | 42101 | | Arabako Foru Aldunditik De la Diputación Foral de Álava | 1.565.638.051 |
| 95 | 9111 | 01 | 42101 | 001 | Ekarpen orokorra Aportación General | 1.453.828.954 |
| 95 | 9111 | 01 | 42101 | 002 | Ekarpen Berezia. Ertzaintza Aportación Específica. Policía Autónoma | 6.811.986 |
| 95 | 9111 | 01 | 42101 | 003 | Ekarpen Berezia. Finantzaketa berria. Aportación Específica. Nueva financiación. | 34.920.855 |
| 95 | 9111 | 01 | 42101 | 004 | Ekarpen Berezia. Eskumen berriak. Aportación Específica. Nuevas competencias. | 70.076.256 |
| 95 | 9111 | 01 | 42102 | | Gipuzkoako Foru Aldunditik De la Diputación Foral de Gipuzkoa | 3.160.798.476 |
| 95 | 9111 | 01 | 42102 | 001 | Ekarpen orokorra Aportación General | 2.935.071.958 |
| 95 | 9111 | 01 | 42102 | 002 | Ekarpen Berezia. Ertzaintza Aportación Específica. Policía Autónoma | 13.752.423 |
| 95 | 9111 | 01 | 42102 | 003 | Ekarpen Berezia. Finantzaketa berria. Aportación Específica. Nueva financiación. | 70.500.193 |
| 95 | 9111 | 01 | 42102 | 004 | Ekarpen Berezia. Eskumen berriak. Aportación Específica. Nuevas competencias. | 141.473.902 |
| 95 | 9111 | 01 | 42103 | | Bizkaiko Foru Aldunditik De la Diputación Foral de Bizkaia | 4.796.909.286 |
| 95 | 9111 | 01 | 42103 | 001 | Ekarpen orokorra Aportación General | 4.454.340.901 |
| 95 | 9111 | 01 | 42103 | 002 | Ekarpen Berezia. Ertzaintza Aportación Específica. Policía Autónoma | 20.871.031 |
| 95 | 9111 | 01 | 42103 | 003 | Ekarpen Berezia. Finantzaketa berria. Aportación Específica. Nueva financiación. | 106.992.912 |
| 95 | 9111 | 01 | 42103 | 004 | Ekarpen Berezia. Eskumen berriak. Aportación Específica. Nuevas competencias. | 214.704.442 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 9.523.345.813 |
| | | | | | | 9.523.345.813 |

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA**EKONOMIKOA / ECONOMICA****FUNTZIONALA / FUNCIONAL**

95 Erakundeen Baliabideak eta Konpromisoak

9119 Bestelako Finantza-harr.,Euskal Alor Publikoareki

95 Recursos y Compromisos Institucionales

9119 Otras Relaciones Financieras con Sec. Públ. Vasc

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 95 | | | | | ERAKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES | | 3.654.000 |
| 95 | 9119 | | | | BESTELAKO FINANTZA-HARR.,EUSKAL ALOR PUBLIKOAREKI OTRAS RELACIONES FINANCIERAS CON SEC. PÚBL. VASC | | 3.654.000 |
| 95 | 9119 | 09 | | | Erakunde Kompromisoak Compromisos Institucionales | | 3.654.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 5 | | Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales | | 54.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 52 | | Beste erak. batzuetako f.-inbertsioen diru-sarr. Ingresos de inver. financieras en otras entidades | | 54.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 523 | | Kreditu-interesak Intereses de créditos | | 54.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 52351 | | Foru-aldundietarako kredituen e/la interesak Intereses c/p créditos a Diputaciones Forales | | 54.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 52351 | 001 | Gipuzkoako Foru Aldundia: 2013an Ekonomia Sustatzeko Ekintzak eta Inbertsio-Proiektuak garatzeko Erakundearen arteko Akordioari dagokion Foru Aldundieei emandako maileguaren interesak. <i>Diputación Foral de Gipuzkoa: Intereses del préstamo a Diputaciones Forales correspondiente al Acuerdo interinstitucional para el desarrollo de actuaciones de reactivación económica y de proyectos de inversión para 2013.</i> | 54.000 | |
| 95 | 9119 | 09 | 8 | | Finantza-aktiboen gutxitzea Disminución de activos financieros | | 3.600.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 82 | | Beste erakunde batzuetako finaniza-inbertsioak Inversiones financieras en otras entidades | | 3.600.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 823 | | Kredituak Créditos | | 3.600.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 82351 | | Foru Aldundieei, epe laburrera A c/plazo a Diputaciones Forales | | 3.600.000 |
| 95 | 9119 | 09 | 82351 | 001 | Gipuzkoako Foru Aldundia: 2013an Ekonomia Sustatzeko Ekintzak eta Inbertsio-Proiektuak garatzeko Erakundearen arteko Akordioari dagokion Foru Aldundieei emandako maileguaren amortizazio partziala. <i>Diputación Foral de Gipuzkoa: Amortización parcial del préstamo a Diputaciones Forales correspondiente al Acuerdo interinstitucional para el desarrollo de actuaciones de reactivación económica y de proyectos de inversión para 2013.</i> | 3.600.000 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 3.654.000 | 3.654.000 |

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL | | |
|-----------------------------|--------------------------|---------------------------|----------------------------------|--------------------------|--|--------------------------------|--------------------------|---------------------------|
| SEKZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPEK SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
| 95 | | | | | ERAKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES | | | 179.398.076 |
| 95 | 9211 | | | | ESPAINIAKO ALOR PUBLIKOAREKIKO FINANTZA-HARREMANA <i>RELACIONES FINANCIERAS CON SECTOR PÚBLICO ESPAÑOL</i> | | | 179.398.076 |
| 95 | 9211 | 03 | | | Estatuaren/G.-S.aren bestelako fondeo Transf. <i>Transf. de otros Fondos del Estado y la S. Social</i> | | | 179.398.076 |
| 95 | 9211 | 03 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subven. para gastos corrientes</i> | | | 18.018.430 |
| 95 | 9211 | 03 | 43 | | Espainiako Alor Publikoko erakundeetatik <i>De entidades del Sector Público Español</i> | | | 18.018.430 |
| 95 | 9211 | 03 | 431 | | Estatuko Administrazio Zentraletik <i>De la Administración Central del Estado</i> | | | 18.018.430 |
| 95 | 9211 | 03 | 43100 | | Estatuko Administrazio Zentraletik <i>De la Administración Central del Estado</i> | | | 18.018.430 |
| 95 | 9211 | 03 | 43100 | 001 | Nekazal Bermerako Fondo Espainola (NBEF) <i>Fondo Español de Garantía Agraria (FEGA)</i> | | 453.550 | |
| 95 | 9211 | 03 | 43100 | 002 | Botere Judzialaren Kontseilu Nagusiarekiko hitzarmena, epaile eta magistratuen prestakuntzen arloan. <i>Convenio con el Consejo General del Poder Judicial en materia de formación de jueces y magistrados.</i> | | 17.000 | |
| 95 | 9211 | 03 | 43100 | 003 | Ertzaintzaren kotizazio gehigarriaren kosturako finantza-lankidetza. <i>Colaboración financiera en el coste de la cotización adicional de la Ertzaintza.</i> | | 17.547.880 | |
| 95 | 9211 | 03 | 7 | | Kapital eragiketetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subv. para operaciones de capital</i> | | | 161.379.646 |
| 95 | 9211 | 03 | 73 | | Espainiako Alor Publikoko erakundeetatik <i>De entidades del Sector Público Español</i> | | | 161.379.646 |
| 95 | 9211 | 03 | 731 | | Estatuko Administrazio Zentraletik <i>De la Administración Central del Estado</i> | | | 161.379.646 |
| 95 | 9211 | 03 | 73100 | | Estatuko Administrazio Zentraletik <i>De la Administración Central del Estado</i> | | | 161.379.646 |
| 95 | 9211 | 03 | 73100 | 001 | EAE-KO Trenbide sare berria-Kudeaketa kreditoak. <i>Nueva Red Ferroviaria en la CAE-Créditos gestión.</i> | | 156.237.646 | |
| 95 | 9211 | 03 | 73100 | 002 | Bilboko hegoaldeko tren saihesbidea-Kudeaketa kreditoak. <i>Variante Sur Ferroviaria de Bilbao-Créditos de gestión.</i> | | 5.142.000 | |
| | | | | | | GUZTIRA TOTAL | 179.398.076 | 179.398.076 |

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|---|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEK SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 95 | | | | | ERAKUNDEEN BALIABIDEAK ETA KONPROMISOAK RECURSOS Y COMPROMISOS INSTITUCIONALES | |
| 95 | 9311 | | | | EUROPAR BATASUNAREKIKO FINANTZA-HARREMANAK RELACIONES FINANCIERAS CON LA UNIÓN EUROPEA | 112.078.644 |
| 95 | 9311 | 04 | | | Europako Batasunaren Ekarpenak Aportaciones de la Unión Europea | 112.078.644 |
| 95 | 9311 | 04 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subven. para gastos corrientes | 80.034.651 |
| 95 | 9311 | 04 | 44 | | Atzerritik Del exterior | 80.034.651 |
| 95 | 9311 | 04 | 441 | | Atzerriko Alor Publikotik Del Sector Público exterior | 80.034.651 |
| 95 | 9311 | 04 | 44101 | | Europar Batasunetik - EGIF De la Unión Europea - FSE | 34.547.020 |
| 95 | 9311 | 04 | 44101 | 001 | EGF Enplegu Politika Aktiboak. FSE Políticas Activas de Empleo. | 29.311.020 |
| 95 | 9311 | 04 | 44101 | 002 | Euskal Autonomia Erkidegoko EGF Programa Eragilea. Programa Operativo FSE País Vasco. | 3.236.000 |
| 95 | 9311 | 04 | 44101 | 003 | Gazteen enplegua PE 2014-2020. PO Empleo juvenil 2014-2020. | 2.000.000 |
| 95 | 9311 | 04 | 44107 | | Europar Batasunetik - LGENF De la Unión Europea - FEADER | 2.315.000 |
| 95 | 9311 | 04 | 44107 | 001 | Landa garapena. Desarrollo Rural. | 2.315.000 |
| 95 | 9311 | 04 | 44108 | | Europar Batasunetik - NBEF De la Unión Europea - FEAGA | 43.000.000 |
| 95 | 9311 | 04 | 44108 | 001 | Europako Batasunetik - NBEF. De la Unión Europea - FEAGA. | 43.000.000 |
| 95 | 9311 | 04 | 44149 | | Europar Batasunetik beste transf./dirulag batzuk Otras transferencias y subven. de la Unión Europea | 172.631 |
| 95 | 9311 | 04 | 44149 | 001 | Europako beste programa eta funts batzuk. Otros Programas y Fondos Europeos. | 172.631 |
| 95 | 9311 | 04 | 7 | | Kapital eragiketetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subv. para operaciones de capital | 32.043.993 |
| 95 | 9311 | 04 | 74 | | Atzerritik Del exterior | 32.043.993 |
| 95 | 9311 | 04 | 741 | | Atzerriko Alor Publikotik Del Sector Público exterior | 32.043.993 |
| 95 | 9311 | 04 | 74102 | | Europar Batasunetik - EGEF De la Unión Europea - FEDER | 16.230.851 |
| 95 | 9311 | 04 | 74102 | 001 | Euskal Autonomia Erkidegoko EGEF Programa Eragilea. Programa Operativo FEDER País Vasco. | 16.230.851 |
| 95 | 9311 | 04 | 74107 | | Europar Batasunetik - LGENF De la Unión Europea - FEADER | 6.285.000 |
| 95 | 9311 | 04 | 74107 | 001 | Landa garapena. Desarrollo Rural. | 6.285.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 95 | 9311 | 04 | 74110 | | EBetik-Itsas eta Arrantzaren Europako Funtsa IAEF <i>De la UE-Fondo Europeo Marítimo y de Pesca FEMP</i> | | 9.528.142 |
| 95 | 9311 | 04 | 74110 | 001 | Euskal Autonomia Erkidegoko IAEF Programa Eragilea <i>Programa Operativo PV. FE Marítimo y de la Pesca.</i> | 9.528.142 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 112.078.644 | 112.078.644 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

95 Erakundeen Baliabideak eta Konpromisoak

95 Recursos y Compromisos Institucionales

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 95 | | Erakundeen Baliabideak eta Konpromisoak <i>Recursos y Compromisos Institucionales</i> | | | | | | | | | |
| 95 | 9119 | Euskal A. P. S.P. Vasco | 87.617 | | | | 87.617 | | | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 87.617 | | | | 87.617 | | | | |

Diru-sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

95 Erakundeen Baliabideak eta Konpromisoak

95 Recursos y Compromisos Institucionales

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIKA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|--|------------------|---|---|--|--|--|--|---|--|
| | | | | 2 Zeharkako zergak <i>Impuestos indirectos</i> | 3 Tasak eta salneurr. <i>Tasas, prec.públ.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 5 Ondare sarrerak <i>Ingresos patrimon.</i> | 6 Inb. err. besterentz <i>Enaj.inver reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gutxitzea <i>Dism.acti. financie.</i> | 9 F-pasiboen gehikuntza <i>Aumento de Pasi.Fin.</i> |
| 95 | | Erakundeen Baliabideak eta Konpromisoak <i>Recursos y Compromisos Institucionales</i> | | | | | | | | | |
| 95 | 9111 | Foru Aldundien Ekarpenak <i>Aporta. de DFF</i> | 9.523.346 | | | 9.523.346 | | | | | |
| 95 | 9119 | Euskal A. P. <i>S.P. Vasco</i> | 3.654 | | | | 54 | | | 3.600 | |
| 95 | 9211 | Espainiako A.P. <i>S.P. Español</i> | 179.398 | | | 18.018 | | | 161.380 | | |
| 95 | 9311 | Europar Batas. <i>Unión Europea</i> | 112.079 | | | 80.035 | | | 32.044 | | |
| | | GUZTIKA TOTAL | 9.818.477 | | | 9.621.399 | 54 | | 193.424 | 3.600 | |



99 HAINBAT SAIL
99 DIVERSOS DEPARTAMENTOS

Sekzioaren Memoria
Memoria de la Sección

HAINBAT SAIL**DIVERSOS DEPARTAMENTOS**

Aurrekontuko Sekzio honek, 2018 urtean, gastuen kredituak hartzen ditu, ondorengo aurrekontu-programatuan bilduta:

Programa horizontalak:

1221 Hainbat sail.

1222 Kreditu Orokorra.

HAINBAT SAIL

Programa honetan sección ezberdin tarako kudeaketa integral de gestión y gastos participativos para las diversas Secciones y cuya asignación individualizada a cada una de ellas no es posible inicialmente.

Administración General destinadas a hacer efectivas las indemnizaciones, y diversas prestaciones sociales que puedan corresponder en el ejercicio al personal de la Administración General.

Era berean, programa honetan ere sartzen dira Administración General destinadas a hacer efectivas las indemnizaciones, y diversas prestaciones sociales que puedan corresponder en el ejercicio al personal de la Administración General.

KREDITU OROKORRA

Programa honek Euskadiko aurrekontu-erregimenari buruzko indarreko lege-xedapenen testu bategiarenaren (maiatzaren 24ko 1/2011 Legegintzako Dekretuaren bidez onartu zenaren) 20. artikulan jasotako zuzkidura hartzan du. Artikulu horretan Kreditu Orokor baten zuzkidura ezartzen da bai ordainketa-kredituen urritasunak finantzatzeko bai ekitaldiaren zehar sor daitezkeen hasieran onartutako aurrekontuan aurreikusita ez dauden behar berriei aurre egiteko baita zabalgarritzat jotako kredituak finantzatzeko ere.

Esandako artikulu horren 2. puntuaren ezartzen den bezala, kreditu orokorren hasierako zuzkidurak gehi horren gainean egin daitezen gehikuntzek ezin dute gainditu, ekitaldiaren edozein unean, EAEko Administración General Aurrekontuaren ordainketa-kredituen guztizkoaren %5a.

En el año 2018 esta Sección presupuestaria recoge créditos de gasto agrupados en los siguientes programas presupuestarios:

Programas horizontales:

1221 Diversos Departamentos.

1222 Crédito Global.

DIVERSOS DEPARTAMENTOS

En este programa se recogen créditos para atender gastos de gestión integral y gastos participativos para las diversas Secciones y cuya asignación individualizada a cada una de ellas no es posible inicialmente.

Así mismo se incluyen en este programa las dotaciones correspondientes a determinados tributos a sufragar por la Administración, así como las destinadas a cubrir diferentes actuaciones contingentes que se produzcan en el ejercicio: indemnizaciones por sentencias, contenciosos, ejecución de avales, liquidaciones o modificaciones de obras, etc.

CRÉDITO GLOBAL

Este programa recoge la dotación prevista en el artículo 20 del texto refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Presupuestario de Euskadi, aprobado por el Decreto Legislativo 1/2011, de 24 de mayo. En este artículo se establece la dotación de un Crédito Global para financiar insuficiencias de créditos de pago o para hacer frente a nuevas necesidades no previstas en el presupuesto inicialmente aprobado que puedan presentarse a lo largo del ejercicio, así como para la financiación de los créditos calificados de ampliables.

Tal y como se establece en el punto 2 del citado artículo la dotación inicial del crédito global más los incrementos que se efectúen sobre el mismo no podrán superar, en cada momento del ejercicio, el 5% del total de créditos de pago del Presupuesto de la Administración de la CAE.

Gastuen Egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 99 | | | | | HAINBAT SAIL <i>DIVERSOS DEPARTAMENTOS</i> | 54.359.108 |
| 99 | 1221 | | | | HAINBAT SAIL <i>DIVERSOS DEPARTAMENTOS</i> | 54.359.108 |
| 99 | 1221 | 09 | | | Zerbitzu Orokorrak <i>Servicios Generales</i> | 54.359.108 |
| 99 | 1221 | 09 | 1 | | Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i> | 4.685.250 |
| 99 | 1221 | 09 | 16 | | Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i> | 4.685.250 |
| 99 | 1221 | 09 | 161 | | Indemnizazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i> | 4.380.250 |
| 99 | 1221 | 09 | 16101 | | Indemnizazioak <i>Indemnizaciones</i> | 1.880.250 |
| 99 | 1221 | 09 | 16101 | 001 | Indemnizazioak <i>Indemnizaciones</i> | 1.880.250 |
| 99 | 1221 | 09 | 16121 | | Gizarte-prestazioak <i>Prestaciones sociales</i> | 2.500.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 16121 | 001 | Klase Pasiboak <i>Clases Pasivas</i> | 2.500.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 162 | | Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i> | 305.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 16211 | | Gizarte ekintza <i>Acción social</i> | 305.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 16211 | 001 | Beste gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i> | 305.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 2 | | Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i> | 24.035.270 |
| 99 | 1221 | 09 | 23 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | 4.285.270 |
| 99 | 1221 | 09 | 238 | | Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i> | 4.285.270 |
| 99 | 1221 | 09 | 23899 | | Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i> | 4.285.270 |
| 99 | 1221 | 09 | 23899 | 001 | Bestelako zerbitzuak. Konpromiso kreditua: 2019: 5,50 M; 2020: 4,50 M; 2021: 3,50 M; 2022: 2,00 M; Gainontzeko 2023: 1,50 M; Guztira: 17,00 M. <i>Otros servicios. Crédito de compromiso: 2019: 5,50 M; 2020: 4,50 M; 2021: 3,50 M; 2022: 2,00 M; Resto hasta 2023: 1,50 M; Total: 17,00 M.</i> | 4.285.270 |
| 99 | 1221 | 09 | 28 | | Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i> | 19.750.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 281 | | Zergak <i>Tributos</i> | 5.000.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 28101 | | Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i> | 5.000.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 28101 | 001 | Ondasun Higiezinen gaineko Zerga. <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles.</i> | 5.000.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 282 | | Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i> | 14.750.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 28201 | | Epai edo judizioz kanpoko akordioengatiko indemn. <i>Indemniz. por sentencias o acuerdos extrajudicia.</i> | 1.000.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONZER. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 99 | 1221 | 09 | 28201 | 001 | Epai edo judizioz kanpoko akordioengatiko indemnizazioak. Zabalgarria. <i>Indemnizaciones por sentencias o acuerdos extrajudiciales. Ampliable.</i> | 1.000.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 28211 | | Abalen betearazpena <i>Ejecución de avales</i> | | 13.750.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 28211 | 001 | Abalen betearazpena. Zabalgarria. <i>Ejecución de avales. Ampliable.</i> | 13.750.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i> | | 4.638.480 |
| 99 | 1221 | 09 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei <i>A empresas, familias e ISFL</i> | | 4.638.480 |
| 99 | 1221 | 09 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i> | | 4.638.480 |
| 99 | 1221 | 09 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i> | | 4.638.480 |
| 99 | 1221 | 09 | 45499 | 001 | Sindikatu-jardueraren finantzaketa. <i>Financiación Actividad Sindical.</i> | 438.480 | |
| 99 | 1221 | 09 | 45499 | 002 | Errefuxiatuentzako diru-laguntzak. <i>Ayudas para refugiados.</i> | 4.000.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 45499 | 003 | Arabako SEADen Lagunen Elkartea. Sahararen aldeko euskal karabana. <i>Asociación de amigos y amigas de la RASD Caravana Vasca con el Sahara.</i> | 200.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 6 | | Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i> | | 5.070.108 |
| 99 | 1221 | 09 | 62 | | Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i> | | 2.320.108 |
| 99 | 1221 | 09 | 622 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 2.320.108 |
| 99 | 1221 | 09 | 62201 | | Eraikuntzak <i>Construcciones</i> | | 2.320.108 |
| 99 | 1221 | 09 | 62201 | 001 | Ertzain-etxea/Suhiltzaile-etxea. Llodio Konpromiso kreditua: 2019: 2,86 M; Guztira: 2,86 M. <i>Comisaría/Parque bomberos. Llido Crédito de compromiso: 2019: 2,86 M; Total: 2,86 M.</i> | 600.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 62201 | 002 | Eraikuntzak. Konpromiso kreditua: 2019: 12,00 M; 2020: 11,00 M; 2021: 10,00 M; 2022: 9,00 M; Gainontzeko 2025: 21,00 M; Guztira: 63,00 M. <i>Construcciones. Crédito de compromiso: 2019: 12,00 M; 2020: 11,00 M; 2021: 10,00 M; 2022: 9,00 M; Resto hasta 2025: 21,00 M; Total: 63,00 M.</i> | 1.620.108 | |
| 99 | 1221 | 09 | 62201 | 003 | Gordexola-Artziniega errepidea. <i>Carretera Gordexola-Artziniega.</i> | 100.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 63 | | Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i> | | 2.750.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 632 | | Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i> | | 2.750.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 63201 | | Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i> | | 2.750.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 63201 | 001 | EJIE KG Ekonomia eta finantza sistemek bilakaera SAP plataforma. Lehendik agindutako kreditua: 2019: 2,00 M; Guztira: 2,00 M. <i>EG EJIE evolución sistemas económico-financiero a plataforma SAP. Crédito comprometido en años anteriores: 2019: 2,00 M; Total: 2,00 M.</i> | 2.750.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 7 | | Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i> | | 15.930.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 72 | | Foru-Aldundi eta Eaeko Toki-Erakundeei <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales Del PV</i> | | 15.930.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 722 | | EAeko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del País Vasco</i> | | 15.930.000 |
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | | Udalerriei <i>A Municipios</i> | | 15.930.000 |

EURO / EUROS

| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEP SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | PARTIDAK PARTIDAS | GUZTIZKOAK TOTALES |
|--------------------|----------------------|-----------------------|----------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------------|
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | 001 | VITORIA-GASTEIZ. Kanona EAEko erakunde komunen ogoitza gisa. Lehendik agindutako kreditua: 2019: 10,00 M; 2020: 10,00 M; Guztira: 20,00 M. <i>VITORIA-GASTEIZ. Canon como sede de las instituciones comunes de la CAE. Crédito comprometido en años anteriores: 2019: 10,00 M; 2020: 10,00 M; Total: 20,00 M.</i> | 10.000.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | 002 | Anoeta estadioa birmoldatzea (Donostia). Lehendik agindutako kreditua: 2019: 3,30 M; Guztira: 3,30 M. <i>Remodelación Estadio Anoeta (Donostia). Crédito comprometido en años anteriores: 2019: 3,30 M; Total: 3,30 M.</i> | 3.300.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | 003 | ZUMARRAGAKO Udalak. Hospitaleko aparlakeua. <i>Ayuntamiento de ZUMARRAGA. Parking Hospital.</i> | 730.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | 004 | Vitoria-Gasteiz Udalak. Latinoamerika plazako biribilgunea luperatzeko lanen proiektua eta zuzendaritzaritzan. <i>Proyecto y Dirección de obra del Soterramiento de la rotonda de América Latina. Ayuntamiento Vitoria-Gasteiz.</i> | 500.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | 005 | Mañuetako Udalak. Obrak eta zerbitzuak. <i>Ayuntamiento Baños de Ebro. Obras y Servicios.</i> | 300.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | 006 | Navaridasko Udalak. Obrak eta zerbitzuak. <i>Ayuntamiento de Navaridas. Obras y Servicios.</i> | 100.000 | |
| 99 | 1221 | 09 | 72201 | 007 | Laguardiako Udalak. Inbertsioak, obrak eta zerbitzuak. <i>Ayuntamiento de Laguardia. Inversiones obras y servicios.</i> | 1.000.000 | |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 54.359.108 | 54.359.108 |

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 99 | | | | | HAINBAT SAIL DIVERSOS DEPARTAMENTOS | 2.150.000 |
| 99 | 1222 | | | | KREDITU OROKORRA CRÉDITO GLOBAL | 2.150.000 |
| 99 | 1222 | 09 | | | Zerbitzu Orokorrak Servicios Generales | 2.150.000 |
| 99 | 1222 | 09 | 4 | | Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes | 2.150.000 |
| 99 | 1222 | 09 | 45 | | Enpresa, familia eta IAGE-ei A empresas, familias e ISFL | 2.150.000 |
| 99 | 1222 | 09 | 454 | | Irabazi-asmorik gabeko erakundeei A instituciones sin fines de lucro | 2.150.000 |
| 99 | 1222 | 09 | 45499 | | Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei A otras instituciones sin fines de lucro | 2.150.000 |
| 99 | 1222 | 09 | 45499 | 001 | Kreditu Orokorra Crédito Global | 2.150.000 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 2.150.000 |
| | | | | | | 2.150.000 |

Diru-sarreren Egoera-orria
El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

| ORGANIKOA / ORGANICA | | | | | EKONOMIKOA / ECONOMICA | FUNTZIONALA / FUNCIONAL |
|----------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------------|----------------------|--|-----------------------------|
| SEKZIOA SECCIÓN | PROGRAMA PROGRAMA | ZERBITZUA SERVICIO | AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO | PARTIDAK PARTIDAS | | |
| 99 | | | | | HAINBAT SAIL <i>DIVERSOS DEPARTAMENTOS</i> | 1221 Hainbat Sail |
| 99 | 1221 | | | | HAINBAT SAIL <i>DIVERSOS DEPARTAMENTOS</i> | 1221 Diversos Departamentos |
| 99 | 1221 | 09 | | | Zerbitzu Orokorrak <i>Servicios Generales</i> | |
| 99 | 1221 | 09 | 8 | | Finantza-aktiboen gutxitzea <i>Disminución de activos financieros</i> | |
| 99 | 1221 | 09 | 87 | | Diruzaintzako gerakinak <i>Remanentes de Tesorería</i> | |
| 99 | 1221 | 09 | 870 | | Diruzaintzako gerakinak <i>Remanentes de Tesorería</i> | |
| 99 | 1221 | 09 | 87000 | | Diruzaintzako gerakinak <i>Remanentes de Tesorería</i> | |
| 99 | 1221 | 09 | 87000 | 000 | Diruzaintzako gerakinak <i>Remanentes de Tesorería</i> | 27.000.000 |
| | | | | | GUZTIRA TOTAL | 27.000.000 |
| | | | | | | 27.000.000 |

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

99 Hainbat Sail

99 Diversos Departamentos

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|---|------------------|--|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | 1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i> | 2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i> | 3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i> | 9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i> |
| 99 | | Hainbat Sail <i>Diversos Departamentos</i> | | | | | | | | | |
| 99 | 1221 | Hainbat Sail <i>Diversos Departamentos</i> | 54.359 | 4.685 | 24.035 | | 4.638 | 5.070 | 15.930 | | |
| 99 | 1222 | Kreditu Orokorra <i>Crédito Global</i> | 2.150 | | | | 2.150 | | | | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 56.509 | 4.685 | 24.035 | | 6.788 | 5.070 | 15.930 | | |

Diru-sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

**SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA
RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

99 Hainbat Sail

99 Diversos Departamentos

MILA / MILES

| SEZIOA SECCION | PROGRAMA PROGRAMA | | GUZTIRA TOTAL | KAPITULUAK CAPITULOS | | | | | | | |
|-------------------|----------------------|---|------------------|---|---|--|--|--|--|---|--|
| | | | | 2 Zeharkako zergak <i>Impuestos indirectos</i> | 3 Tasak eta salneurr. <i>Tasas, prec.públ.</i> | 4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i> | 5 Ondare sarrerak <i>Ingresos patrimon.</i> | 6 Inb. err. besterentz <i>Enaj.inver reales</i> | 7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i> | 8 F-aktiboen gutxitzea <i>Dism.acti. financie.</i> | 9 F-pasiboen gehikuntza <i>Aumento de Pasi.Fin.</i> |
| 99 | | Hainbat Sail <i>Diversos Departamentos</i> | | | | | | | | | |
| 99 | 1221 | Hainbat Sail <i>Diversos Departamentos</i> | 27.000 | | | | | | | 27.000 | |
| | | GUZTIRA TOTAL | 27.000 | | | | | | | 27.000 | |